

DE
EN
V2.0

HOLZ WOOD

HOLZBEARBEITUNG
WOODWORKING

WERKSTATTAUSTRÜSTUNG
WORKSHOP EQUIPMENT

ZUBEHÖR
ACCESSORIES



**YOUR
JOB.
OUR
TOOLS.**



DU
FORMST
DAS
HOLZ

YOU
SHAPE
THE
WOOD

SEITE | PAGE

3	INHALTSVERZEICHNIS	INDEX
4	INFO	INFO
4	FANARTIKEL	MERCHANDISE
5	WERBEMATERIAL	ADVERTISING MATERIAL
6	ÜBER HOLZMANN	ABOUT HOLZMANN
7	NEUE PRODUKTE	NEW PRODUCTS
8-114	HOLZBEARBEITUNG	WOODWORKING MACHINES
8-17	HOBELMASCHINEN	PLANERS
18-21	CNC-FRÄSMASCHINEN	CNC TABLE ROUTERS
22-25	FRÄSMASCHINEN	SPINDLE SHAPERS
26-29	TISCHKREISSÄGEN	TABLE SAWS
30-39	FORMATKREISSÄGEN	PANEL SAWS
40	KREISSÄGE/FRÄSE	CIRCULAR SAW / SPINDLE SHARPER
41-43	5-FACH KOMBIMASCHINEN	5-OPERATION MACHINES
44-45	CNC LASER GRAVIER-SCHNEIDER	CNC LASER ENGRAVER CUTTERS
46-51	DREHSELBÄNKE	WOOD LATHES
52-63	ABSAUGANLAGEN	DUST COLLECTORS
64-75	SCHLEIFMASCHINEN	SANDING MACHINES
76-81	HOLZBANDSÄGEN	WOOD BANDSAWS
82-91	KANTENANLEIMMASCHINEN	EDGE BANDING MACHINES
92-95	BOHR- UND STEMMMASCHINEN	MORTISING MACHINES
96-103	SCHÄRFMASCHINEN	SHARPENING MACHINES
104-109	KAPP- UND TAUCHKREISSÄGEN	MITRE AND PLUNGE SAWS
110-113	BLOCHBANDSÄGEN	HEAD BAND SAWS
114	VERLEIMISTÄNDER	GLUEING PRESSES
114-154	WERKSTATTAUSTRÜSTUNG	WORKSHOP EQUIPMENT
114	DRUCKLUFTTECHNIK	PNEUMATICS
115	AUFROLLER	HOSE REELS
116-121	TRANSPORT	TRANSPORT
122-131	WERKBÄNKE / HOBELBÄNKE	WORKBENCHES
132-136	WERKSTATTWAGEN	WORKSHOP WAGON
137	WERKBANK SPANNTISCH	WORKBENCHES
138-139	LAGERREGALE	STORAGE SHELVES
140	MULTIFUNKTIONSGERÄTE	MULTI-TOOLS
141	ARBEITSBÖCKE	SAWHORSES
142	DEKUPIERSÄGE	SCROLL SAW
142	STANDSTROMVERTEILER	DISTRIBUTION BOX
142-147	HANDGEFÜHRTE GERÄTE	HANDHELD TOOLS
148	ELEKTRISCHE SEILZÜGE	ELECTRICAL WIRE ROPE HOISTS
149	SANDSTRAHLKABINEN	SANDBLASTER CABINETS
150-151	REINIGUNGSTECHNIK	CLEANING TECHNOLOGY
152-154	WERKSTATTEINRICHTUNG	WORKSHOP INSTALLATION
155-164	ZUBEHÖR FÜR HOLZBEARBEITUNG	WOODWORKING ACCESSORIES
155-156	WERKSTÜCKAUFLAGEN	WORKPIECE RESTINGS
157	ZUBEHÖR ABSAUGUNGEN	ACCESSORIES DUST COLLECTORS
158-160	ZUBEHÖR HOLZBEARBEITUNG	ACCESSORIES WOODWORKING
160-161	FRÄSER UND ZUBEHÖR	CUTTERS AND ACCESSORIES
162	KREISSÄGEBLÄTTER	SAW BLADES
162-164	DREHSELZUBEHÖR	ACCESSORIES FOR WOOD LATHES
165	GEWÄHRLEISTUNG	WARRANTY
166	ERSATZTEILBESTELLUNG	SPARE-PARTS ORDER
167	WEITERE KATALOGE	OTHER CATALOGUES



WO KANN ICH HOLZMANN MASCHINEN KAUFEN? WHERE CAN I BUY HOLZMANN MACHINES?

Unsere Maschinen können über unsere HOLZMANN Vertriebspartner erworben werden. Des Weiteren können Sie einen Großteil unserer Maschinen bei namhaften Baumärkten sowie Online-händlern erwerben.



Über die Händlersuche auf unserer Website (QR-Code) finden Sie HOLZMANN Partner. Wir helfen Ihnen gerne Kontakt mit unseren Partnern herzustellen. (Anfrage über info@holzmann-maschinen.at oder über das Online-Kontaktformular).

Our machines can be purchased through our HOLZMANN retailers. You can purchase a large amount of our machines from well-known DIY-stores and online dealers.



Check out our retailer-search on our homepage (QR-code) where HOLZMANN partners are listed. For further information or in case of needed help we will assist you to get in contact with our partners. (enquiry via info@holzmann-maschinen.at or online contact form).

FANARTIKEL MERCHANDISE

Du bist HOLZMANN FAN und möchtest dies auch jedem zeigen?
Dann statte dich mit unseren Fan-Artikeln aus!

You are a HOLZMANN FAN and would like to show that to everyone?
Then equip yourself with our fan articles!



website DE



website EN



Schauen Sie bei uns im Onlineshop vorbei und suchen Sie sich aus unserer Auswahl an Fanartikeln Ihr persönliches Lieblingsstück aus. Sei es Fan-Kleidung, Kugelschreiber, etc. Es ist bestimmt etwas für Sie dabei.

Take a look at our online store and find your personal favorite item from our selection of fan articles. Be it clothes, pens, etc. There is certainly something for you.



WERBEMATERIAL FÜR HOLZMANN HÄNDLER ADVERTISING MATERIAL FOR HOLZMANN RETAILERS

Sie haben Platz in Ihrem Schauraum, den Sie effektiv nutzen möchten?

Gerne bieten wir Ihnen unsere Point of Sale Palettenaufsteller, Beachflag und Rollup Plakate an, wodurch Sie zusätzliche Kaufanreize schaffen können. Bei Interesse kontaktieren Sie uns einfach direkt und wir erläutern Ihnen die Möglichkeiten.

You have some space in your showroom that you want to use effectively?

We are happy to offer you our Point of Sale pallet display, beachflag and rollup poster, to create additional incentives to buy.

If you are interested, contact us and we will explain the possibilities.



Inbetriebnahme / start up

Sämtliche Maschinen sind im Auslieferungszustand nicht betriebsbereit und müssen vor Ort durch den Anwender in Betrieb genommen werden. Für die korrekte Inbetriebnahme, den Anschluss der Maschine, sowie sämtliche Feineinstellungen, ist ausnahmslos der Anwender verantwortlich. Die Inbetriebnahme der Maschine ist im Verkaufspreis nicht enthalten, sofern mit dem Händler/Vertragspartner nichts anderes vereinbart wurde.

All machines are not ready for operation when delivered and must be put into operation on site by the user. For the correct start-up, connection of the machine as well as fine adjustments, the user is without exception responsible. The start-up of the machine is not included in the sales price unless otherwise agreed with the dealer/contractor.



ÜBER HOLZMANN ABOUT HOLZMANN



~ 2.000
Produkte / Maschinen
products / machines

> 15.000
Ersatzteile auf Lager
spare-parts on stock

~ 24.000 m²
Lagerfläche
warehouse-capacity



YOUR
JOB.
OUR
TOOLS.

Über HOLZMANN MASCHINEN GmbH

Die Marke HOLZMANN bietet Ihnen ein breites und attraktives Produktsortiment in den Kategorien: Holzbearbeitung | Metallbearbeitung | Blechbearbeitung | Schweißtechnik | Werkstattausrüstung.

Seit 1995 ist die Marke HOLZMANN existent und ist mittlerweile global etabliert und bekannt. Kontinuierlich wird das Produktsortiment optimiert und erweitert. Das Sortiment umfasst ca. 2000 Produkte. Wir sind stolz mittlerweile im gesamten Europäischen Markt und auch darüber hinaus mit unseren Vertriebspartnern (Online-Händler, Fachhändler oder Baumärkte) vertreten zu sein.

Unser Motto - Your Job Our Tools - lädt hier ein unser Produktsortiment zu durchstöbern und hoffentlich ist das passende Produkte / die passende Maschine auch für Ihr Projekt dabei.

About HOLZMANN MASCHINEN GmbH

The brand HOLZMANN offers a wide and attractive range of products and machines in the categories: woodworking | metalworking | sheet metal working | welding technology | workshop equipment.

The brand HOLZMANN was born in 1995 and is now globally established and well known. The product range is continuously optimised and expanded, so that there is now a product portfolio of almost 2000 products.

We are proud to be represented in the whole European market and beyond with our distribution partners (online dealers, specialized dealers or DIY stores).

Our motto - Your Job Our Tools - invites you to browse our product range and hopefully you will find the right product / machine for your project.



LOGISTIKZENTRUM HASLACH
LOGISTICS CENTER HASLACH



LOGISTIKZENTRUM KOLLERSCHLAG (AT)
LOGISTICS CENTER KOLLERSCHLAG (AT)



LOGISTIKZENTRUM EISLEBEN (DE)
LOGISTICS CENTER EISLEBEN (DE)



LOGISTIKZENTRUM SCHLÜSSLBERG (ZIPPER-ZENTRALE)
LOGISTICS CENTER SCHLÜSSLBERG (ZIPPER HEADQUARTERS)

NEU IM SORTIMENT NEW IN ASSORTMENT

NEU NEW

ÜBER 70 NEUE PRODUKTE
WARTEN AUF DICH!
OVER 70 NEW PRODUCTS
ARE WAITING FOR YOU!

HOLZBEARBEITUNGSMASCHINEN WOODWORKING MACHINES



- 11 neue Hobelmaschinen**
11 new planers
- (1) HOB260MINI_400V
 - (2 | 3) HOB305ABS_230V | 400V
 - (4 | 5) HOB305ABSSWM2_230V | 400V
 - (6 | 7) HOB310ECOSMW2_230V | 400V
 - (8) DHM330_230V
 - (9) DHM330PROSMW2_230V
 - (10 | 11) AHM410SMW2_230V | 400V



- 3 neue CNC Tischfräsen**
3 new CNC table routers
- (1) CTF45P_230V
 - (2) CTF69_230V
 - (3) CTF69ATC_230V



- 2 neue Formatkreissägen**
2 new panel saws
- (1) FKS305V32ECO_400V
 - (2) FKS400V32SMART_400V



- 6 neue 5-fach Kombimaschinen**
6 new 5 operation combined machines
- (1 | 2) K5260SMART_230V | 400V
 - (3 | 4) K5260PSMW2_230V | 400V
 - (5 | 6) K5310VPSMW2_230V | 400V



- 2 neue CNC Laser Gravier-Schneider**
2 new CNC laser engraver cutters
- (1) CL4060_230V
 - (2) CL6090_230V



- 1 neue Drechselbank + Bettverlängerung**
1 new wood lathe + bed extension
- (1) D500VECO_230V + D500BVL



- 6 neue Absauganlagen**
6 new dust collectors
- (1) ABS4500MF_230V
 - (2) ABS7500MF_400V
 - (3) SSAT2200_230V
 - (4) RLE1500_230V
 - (5) RLE2200_400V
 - (6) RLE3000_400V



- 1 neue oszillierende Spindelschleifmaschine**
1 new oscillating spindle sander
- (1) OSS200_400V



- 2 neue Kantenanleimmaschinen**
2 new edge banding machines
- (1) KAM35ALL_400V
 - (2) KAM35ESV_400V



- 1 neuer Mini Doppelschleifer**
1 new mini bench grinder
- (1) DSM75SET_230V



- 1 neue Akku-Tauchsäge**
1 new cordless track saw
- (1) TAS140AKKU



- 2 neue Blochbandsägen**
2 new head band saws
- (1) BBS920PRO_400V
 - (2) BBS920PRO-G

WERKSTATTAUSTRÜSTUNG WORKSHOPEQUIPMENT



- 6 neue Transportgeräte**
6 new transport tools
- (1) UFEK5
 - (2) HUB30KG
 - (3) HUB30PRINT
 - (4) OWH1.5
 - (5) OWH3.0
 - (6) PW3025KIPP



- 8 neue Werkbänke und Werkstattwagen**
8 new workbenches and workshop wagons
- (1) WT40
 - (2) WB120FOLD
 - (3) WB80MICRO
 - (4) WB150ELIFT
 - (5) WB210ELIFT
 - (6) WW770W
 - (7) WW862ECO
 - (8) WW1000MULTI



- 2 neue Arbeitsböcke**
2 new sawhorses
- (1) AB1015FLEX
 - (2) AB1085FLEX



- 2 neue Werkzeugkoffer**
2 new tool boxes
- (1) WZK119ECO
 - (2) WZK167PRO



- 4 neue Sandstrahlkabinen**
4 new sandblaster cabinets
- (1) SK90_230V
 - (2) SK220_230V
 - (3) SK420_230V
 - (4) SK990_230V



- 4 neue Reinigungsgeräte**
4 new cleaning devices
- (1) TW75_230V
 - (2) TW150_230V
 - (3) VPT2.3KG
 - (4) VPT8KG



- 2 neue Auffahrampen**
2 new pair ramps
- (1) RAMP04T
 - (2) RAMP23T

ZUBEHÖR ACCESSORIES



- 1 neue Werkstückauflage**
1 new workpiece resting
- (1) S3IN1



- 1 neuer Panel Fixierer**
1 new panel and door clamp
- (1) PANFIX1



- 1 neues Diamant-Trockenbohrkronen SET**
1 new vacuum brazed diamond drill set
- (1) DTBKS6-68



- 3 neue Drechseleisensets und HM Schneidplatten**
3 new wood lathe chisel sets and carbide tips
- (1) H4TLCS
 - (2) H4TLGM
 - (3) H4TLGXL



- 1 neues Untergerüst**
1 new lathe stand
- (1) D460UG2



HOBELMASCHINEN PLANERS

Entdecken Sie unser umfangreiches Sortiment an Abricht- und Dickenhobelmaschinen sowie Kombi-Abricht-Dickenhobeln. Von 260 mm bis 630 mm Hobelbreite, ob klassische Streifenmesser oder Spiralmesser-Hobelwelle – bei uns finden Sie genau die Maschine, die optimal zu den Anforderungen Ihrer Werkstatt/ Projekte passt. Präzision, Effizienz und Langlebigkeit stehen bei all unseren Modellen im Mittelpunkt. Lassen Sie sich inspirieren und finden Sie die ideale Maschine für perfekte Oberflächenbearbeitung.

Discover our extensive range of planers and thicknessers, as well as combination planer-thicknessers. From 260 mm to 630 mm planing width, with classic strip blades or spiral blade planing shafts, we have exactly the right machine to meet the requirements of your workshop or projects. Precision, efficiency, and durability are at the heart of all our models. Be inspired and find the ideal machine for perfect surface finishing.

YOUR
JOB.
OUR
TOOLS.

HOB260ABS (230V | 400V) ABRICHT- DICKENHOBELMASCHINE COMBINED PLANER & THICKNESSER

- integrierte Fahreinrichtung (2 fixe und 2 Lenkrollen mit Hebe- und Senkfunktion)
- Umbau in Dickenfunktion mit schwenkbarem Abrichttisch
- Absaug sack zum einfachen Wechsel extern an der Maschine
- Abrichttisch aus solidem Alu-Druckguss
- schwenkbarer Aluminium-Abrichtanschlag
- Vorschub abschaltbar

Lieferumfang: integrierte Absaugung, Unterbau, Hobelmesser montiert, Spänesack

- including moving device (2 x swivel, 2 x fixed castors with lowering & lifting function)
- easy and fast transformation to thicknessing function
- dust collector bag enables comfortable bag exchange
- solid aluminium pressure cast table
- tiltable aluminium planing fence
- thicknessing infeed drive can be switched off

included in delivery: integrated dust collector, stand, planer knives, chip bag

TECHNISCHE DATEN | TECHNICAL DATA

ABRICHTEN / PLANING

max. Spanabnahme / max. cutting depth	3 mm
max. Abrichtbreite / max. planing width	254 mm
Tischgröße / table size	1050 x 260 mm
Tischhöhe / table height	925 mm
Abrichtanschlag / planer fence	643 x 126 mm
Schwenkbereich / fence tilt	0 - 45°

DICKENHOBELN / THICKNESSING

max. Spanabnahme / max. cutting depth	2 mm
max. Hobelbreite / max. thicknessing width	254 mm
Tischgröße / table size	480 x 254 mm
Vorschubgeschwindigkeit / feed speed	8,5 m/min

ALLGEMEIN / GENERAL

Motorleistung S1 / engine power S1	1,8 kW
Spannung / voltage	230 V / 400 V
Absauganschluss / dust collector plug	Ø 75 mm
Hobelwelldurchmesser / shaft diameter	Ø 55 mm
Hobelwellendrehzahl / shaft speed	6700 min ⁻¹
Anzahl Hobelmesser / quantity of blades	2
Schalleistungspegel / sound power level	96,2 dB(A)
Schalldruckpegel / sound pressure level	83,2 dB(A)
Nettogewicht, Bruttogewicht / net weight, gross weight	88 kg, 95 kg
Verpackungsmaße (LxBxH) / packaging dimensions (LxWxH)	1160 x 590 x 600 mm

HOB260ECO (230V | 400V) ABRICHT-DICKENHOBELMASCHINE COMBINED PLANER & THICKNESSER

HOB260ECOSMW2 (230V | 400V) ABRICHT-DICKENHOBELMASCHINE MIT SPIRALMESSERHOBELWELLE COMBINED PLANER & THICKNESSER WITH SPIRAL CUTTER HEAD

Lieferumfang: 3 Stück Streifenhobelmesser (250 x 30 x 3 mm) (HOB260ECO), 3 Stück Wendeschneidplatten zum Tausch und vormontierte Wendeschneidplatten (15 x 15 x 2,5 mm; 30°) 20 Stück (HOB260ECOSMW2)

included in delivery: resharpenable planer knives (3pcs) (250 x 30 x 3 mm) (HOB260ECO), 3 cutter-inserts for replacement and 20 x cutter inserts assembled (15 x 15 x 2,5 mm | 30°) (HOB260ECOSMW2)

TECHNISCHE DATEN | TECHNICAL DATA

	HOB260ECO	HOB260ECOSMW2
ABRICHTEN / PLANING		
max. Spanabnahme / max. cutting depth	3 mm	3 mm
max. Abrichtbreite / max. planing width	250 mm	250 mm
Tischgröße / table size	1085 x 256 mm	1080 x 256 mm
Tischhöhe / table height	850 mm	850 mm
Abrichtanschlag / planer fence	700 x 130 mm	730 x 130 mm
Schwenkbereich / fence tilt	0 - 45°	0 - 45°

DICKENHOBELN / THICKNESSING

max. Spanabnahme / max. cutting depth	2 mm	3 mm
max. Hobelbreite / max. thicknessing width	245 mm	245 mm
Tischgröße / table size	590 x 245 mm	590 x 245 mm
Vorschubgeschwindigkeit / feed speed	5,5 m/min	5,5 m/min
max. Werkstückdicke / max. workpiece thickness	195 mm	195 mm
min. Werkstückdicke / min. workpiece thickness	6 mm	6 mm

ALLGEMEIN / GENERAL

Motorleistung S1 / engine power S1	1,5 kW	1,5 kW
Spannung / voltage	230 V / 400 V	230 V / 400 V
Maschinenmaße (LxBxH) / machine dimensions (LxWxH)	1084 x 472 x 1050 mm	1084 x 472 x 1050 mm
Absauganschluss / dust collector plug	Ø 100 mm	Ø 100 mm
Hobelwelldurchmesser / shaft diameter	Ø 75 x 250 mm	Ø 75 x 250 mm
Hobelwellendrehzahl / shaft speed	4000 min ⁻¹	4000 min ⁻¹
Anzahl Hobelmesser / quantity of blades	3	-
Wendeschneidplattenanzahl / cutter inserts amount	-	20
Schalleistungspegel / sound power level	93 dB(A)	93 dB(A)
Nettogewicht, Bruttogewicht / net weight, gross weight	146 kg, 167,5 kg	146 kg, 167,5 kg
Verpackungsmaße (LxBxH) / packaging dimensions (LxWxH)	1150 x 490 x 750 mm	1150 x 490 x 750 mm



ZUBEHÖR | ACCESSORIES

Hobelmesser / planer knives	10000658
Magneteinstelllehre für Hobelmesser 2tlg / magnetic gauge for planer knives /2pcs	MEL2
Absaugschlauch / extraction hose	ABS100MM_4LFM ABS100MM_10LFM
diverse Absauganlagen / various dust collectors	siehe Kapitel Absauganlagen / see chapter dust collectors
Multifunktionsständer / multifunction workbench	MFS4IN1
Teleskop Klappbock / extractable sawhorse	KB1300A
Rollbock / roll stand	S5701
Kugelbock / ball stand	S1609
Rollbock Kugelbock Kombination / combined ball and roller stand	S400RK
Spezialgleitmittel 1 kg / special anti-blocking paste 1 kg	SGM1
Spezialgleitspray 400 ml / special anti blocking spray 400 ml	SGM2
Spezialgleitflüssigkeit 0,7 kg / special anti blocking liquid 0,7 kg	SGM3



ZUBEHÖR | ACCESSORIES

Absaugschlauch / extraction hose	ABS100MM_4LFM ABS100MM_10LFM
diverse Absauganlagen / various dust collectors	siehe Kapitel Absauganlagen / see chapter dust collectors
Multifunktionsständer / multifunction workbench	MFS4IN1
Teleskop Klappbock / extractable sawhorse	KB1300A
Rollbock / roll stand	S5701
Kugelbock / ball stand	S1609
Rollbock Kugelbock Kombination / combined ball and roller stand	S400RK
Universal Fahreinrichtung / universal moving device	UFE300
Langlochbohrvorrichtung / mortising unit	K5260LLL
Langlochbohrvorrichtung / mortising unit	HOB260ECOLL
Spezialgleitmittel 1 kg / special anti-blocking paste 1 kg	SGM1
Spezialgleitspray 400 ml / special anti blocking spray 400 ml	SGM2
Spezialgleitflüssigkeit 0,7 kg / special anti blocking liquid 0,7 kg	SGM3
HOB260ECO	
Hobelmesser / planer knives	10000659
Magneteinstelllehre für Hobelmesser 2tlg / magnetic gauge for planer knives /2pcs	MEL2



ZUBEHÖR ACCESSORIES	
Hobelmesser / planer knives	10000659
Magnetneinstelllehre für Hobelmesser 2tlg / magnetic gauge for planer knives /2pcs	MEL2
Absaugschlauch / extraction hose	ABS100MM_4LFM ABS100MM_10LFM
diverse Absauganlagen / various dust collectors	siehe Kapitel Absauganlagen / see chapter dust collectors
Multifunktionsständer / multifunction workbench	MFS4IN1
Teleskop Klappbock / extractable sawhorse	KB1300A
Rollbock / roll stand	S5701
Kugelbock / ball stand	SI609
Rollbock Kugelbock Kombination / combined ball and roller stand	S400RK
Universal Fahrereinrichtung / universal moving device	UFE300
Langlochbohrvorrichtung / mortising unit	K5260LLL
Langlochbohrvorrichtung / mortising unit	HOB260ECOLL
Spezialgleitmittel 1 kg / special anti-blocking paste 1 kg	SGM1
Spezialgleitspray 400 ml / special anti blocking spray 400 ml	SGM2
Spezialgleitflüssigkeit 0,7 kg / special anti blocking liquid 0,7 kg	SGM3

HOB260NL (230V | 400V) ABRICHT- DICKENHOBELMASCHINE COMBINED PLANER & THICKNESSER

- stabiler Unterbau gewährleistet hohe Standsicherheit
- seitlich aufklappbare Graugusstische für komfortables Dickenhobeln
- Absauganschluss ermöglicht staub- und spänefreies Arbeiten
- Vorschub wahlweise abschaltbar

Lieferumfang: Streifenhobelmesser 3 Stk. (250 x 30 x 3 mm), Abrichtanschlag, Bedienwerkzeug, Wellenabdeckung

- solid cabinet base unit ensures high stability
- collateral pivoting grey cast iron tables enable comfortable thicknessing
- dust collector plug allows a dust and chip-free working environment
- for planing the infeed mechanism can be switched off

included in delivery: resharpenable planer knives (3pcs) (250 x 30 x 3 mm), fence, operating tools, shaft cover

TECHNISCHE DATEN TECHNICAL DATA	
ABRICHTEN / PLANING	
max. Spanabnahme / max. cutting depth	3 mm
max. Abrichtbreite / max. planing width	250 mm
Tischgröße / table size	1090 x 255 mm
Tischhöhe / table height	855 mm
Abrichtanschlag / planer fence	715 x 130 mm
Schwenkbereich / fence tilt	0 - 45°
DICKENHOBELN / THICKNESSING	
max. Spanabnahme / max. cutting depth	2 mm
max. Hobelbreite / max. thicknessing width	248 mm
Tischgröße / table size	600 x 255 mm
Vorschubgeschwindigkeit / feed speed	8 m/min
max. Werkstückdicke / max. workpiece thickness	185 mm
ALLGEMEIN / GENERAL	
Motorleistung S1 / engine power S1	1,5 kW
Motorleistung S6 / engine power S6	2,1 kW
Spannung / voltage	230 V / 400 V
Maschinenmaße (LxBxH) / machine dimensions (LxWxH)	1095 x 800 x 1035 mm
Absauganschluss / dust collector plug	Ø 100 mm
Hobelwellendurchmesser / shaft diameter	Ø 75 mm
Hobelwellendrehzahl / shaft speed	4000 min ⁻¹
Anzahl Hobelmesser / quantity of blades	3
Nettogewicht, Bruttogewicht / net weight, gross weight	137,5 kg, 153 kg
Verpackungsmaße (LxBxH) / packaging dimensions (LxWxH)	1130 x 485 x 655 mm

HOB260MINI (230V | 400V) ABRICHT- DICKENHOBELMASCHINE COMBINED PLANER & THICKNESSER

- kompakte Abricht-Dickenhobelmachine mit integriertem Fahrwerk
- einfaches Umrüsten von Abricht- zu Dickenhobel
- Dickenhobeltisch aus massivem Grauguss
- Wendehobelmesser
- schwenkbarer Abrichtanschlag 0 - 45°

Lieferumfang: 2 Wendehobelmesser (260 x 18,6 x 1,5 mm)

- compact planer/thicknesser with integrated moving device
- simple conversion from planer to thicknesser
- thickness planer table made of solid grey cast iron
- reversible planer blade
- planing fence 0 - 45° tiltable

included in delivery: 2 reversible planing knives (260 x 18,6 x 1,5 mm)

TECHNISCHE DATEN TECHNICAL DATA	
ABRICHTEN / PLANING	
max. Spanabnahme / max. cutting depth	3 mm
max. Abrichtbreite / max. planing width	260 mm
Tischgröße / table size	1040 x 260 mm
Abrichtanschlag / planer fence	1100 x 150 mm
Schwenkbereich / fence tilt	0 - 45°
DICKENHOBELN / THICKNESSING	
max. Spanabnahme / max. cutting depth	3 mm
max. Hobelbreite / max. thicknessing width	260 mm
Tischgröße / table size	400 x 260 mm
Durchlasshöhe / thicknessing height	160 mm
Vorschubgeschwindigkeit / feed speed	5 m/min
ALLGEMEIN / GENERAL	
Motorleistung S6 / engine power S6	2,2 kW
Spannung / voltage	230 V / 50 Hz 400 V / 3 / 50 Hz
Tischhöhe / table height	860 mm
Absauganschluss / dust collector plug	Ø 100 mm
Hobelwellendurchmesser / shaft diameter	Ø 63 mm
Hobelwellendrehzahl / shaft speed	6500 min ⁻¹
Anzahl Hobelmesser / quantity of blades	2
Schalleistungspegel / sound power level	102,1 dB(A) / 99,1 dB(A)
Schalldruckpegel / sound pressure level	95,6 dB(A) / 91,5 dB(A)
Nettogewicht, Bruttogewicht / net weight, gross weight	72 kg, 79,5 kg
Verpackungsmaße (LxBxH) / packaging dimensions (LxWxH)	710 x 570 x 590 mm

HOB305ABS (230V | 400V) ABRICHT- DICKENHOBELMASCHINE COMBINED PLANER & THICKNESSER

HOB305ABSSMW2 (230V | 400V) ABRICHT-DICKENHOBELMASCHINE MIT SPIRALMESSERHOBELWELLE COMBINED PLANER & THICKNESSER WITH SPIRAL CUTTER HEAD

HOB305ABSSMW2



HOB305ABS:
Streifenhobelmesser
strip planer knives



HOB305ABSSMW2:
2-Messerwelle
2-knife cutterblock



- integrierte Absaugung - Absaug sack zum einfachen Wechsel extern an der Maschine
- Abrichttisch aus solidem Alu-Druckguss
- schwenkbarer Aluminium-Abrichtanschlag
- integrierte Fahrereinrichtung mit 2 fixen und 2 Lenkrollen mit Hebe und Senkfunktion
- Vorschub-Dickenhobel abschaltbar
- HOB305ABSSMW2: Spiralmesservelle (2 Rillen, 28 Wendeschneidplatten)

Lieferumfang: Hobelmesser montiert (308 x 2,5 x 20 mm) (HOB305ABS), Wendeschneidplatten montiert (15 x 15 x 2,5 mm) (HOB305ABSSMW2), Staubsack

- integrated dust collector - dust bag enables comfortable bag exchange
- solid aluminium pressure cast table
- tiltable aluminium planing fence
- including moving device (2x swivel, 2x fixed castors with lowering and lifting function)
- thicknessing infeed drive can be switched off
- HOB305ABSSMW2: spiral cutter head: (2 grooves, 28 x cutter-inserts)

included in delivery: planing knives (308 x 2,5 x 20 mm) (HOB305ABS), cutter inserts assembled (15 x 15 x 2,5 mm) (HOB305ABSSMW2), dust bag

TECHNISCHE DATEN TECHNICAL DATA		HOB305ABS	HOB305ABSSMW2
ABRICHTEN / PLANING			
max. Spanabnahme / max. cutting depth		3 mm	3 mm
max. Abrichtbreite / max. planing width		305 mm	305 mm
Tischgröße / table size		1075 x 305 mm	1075 x 305 mm
Tischhöhe / table height		925 mm	925 mm
Abrichtanschlag / planer fence		643 x 126 mm	643 x 126 mm
Schwenkbereich / fence tilt		90° - 45°	90° - 45°
DICKENHOBELN / THICKNESSING			
max. Spanabnahme / max. cutting depth		2 mm	2 mm
max. Hobelbreite / max. thicknessing width		305 mm	305 mm
Tischgröße / table size		500 x 305 mm	500 x 305 mm
Vorschubgeschwindigkeit / feed speed		8,3 mm	8,3 mm
max. Werkstückdicke / max. workpiece thickness		160 mm	160 mm
ALLGEMEIN / GENERAL			
Motorleistung S1 / engine power S1		1,8 kW	1,8 kW
Spannung / voltage		230 V / 400 V	230 V / 400 V
Maschinenmaße (LxBxH) / machine dimensions (LxWxH)		1140 x 780 x 1080 mm	1140 x 780 x 1080 mm
Absauganschluss / dust collector plug		Ø 75 mm	Ø 75 mm
Hobelwellendurchmesser / shaft diameter		Ø 62 mm	Ø 62 mm
Hobelwellendrehzahl / shaft speed		6700 min ⁻¹	6700 min ⁻¹
Anzahl Hobelmesser / quantity of blades		2	-
Wendeschneidplattenanzahl / cutter inserts amount		-	28
Nettogewicht, Bruttogewicht / net weight, gross weight		93 kg, 99 kg	93 kg, 99 kg
Verpackungsmaße (LxBxH) / packaging dimensions (LxWxH)		1225 x 690 x 590 mm	1225 x 690 x 590 mm



integrierte Absaugung mit Staubsack
integrated dust collector with dust bag



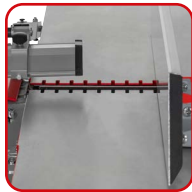
HOB305PROLL



ZUBEHÖR ACCESSORIES	
Absaugschlauch / extraction hose	ABS100MM_4LFM ABS100MM_10LFM
diverse Absauganlagen / various dust collectors	siehe Kapitel Absauganlagen / see chapter dust collectors
Multifunktionsständer / multifunction workbench	MFS4IN1
Teleskop Klappbock / extractable sawhorse	KB1300A
Rollbock / roll stand	S5701
Kugelbock / ball stand	SI609
Rollbock Kugelbock Kombination / combined ball and roller stand	S400RK
Langlochbohrvorrichtung / mortising unit	HOB305PROLL
Langlochbohrer Set / mortising drill set	LL6TLGL
Spezialgleitmittel 1 kg / special anti-blocking paste 1 kg	SGM1
Spezialgleitspray 400 ml / special anti blocking spray 400 ml	SGM2
Spezialgleitflüssigkeit 0,7 kg / special anti blocking liquid 0,7 kg	SGM3
HOB305ABS	
Hobelmesser / planer knives	10000661
Magnetneinstelllehre für Hobelmesser 2tlg / magnetic gauge for planer knives /2pcs	MEL2

NEU
NEW

Jetzt auch mit 400 V
verfügbar!
Now also available
with 400 V!



ZUBEHÖR ACCESSORIES	
Hobelmesser / planer knives	10014573
Magnetneinstelllehre für Hobelmesser 2tlg / magnetic gauge for planer knives /2pcs	MEL2
Absaugschlauch / extraction hose	ABS100MM_4LFM ABS100MM_10LFM
diverse Absauganlagen / various dust collectors	siehe Kapitel Absauganlagen / see chapter dust collectors
Multifunktionsständer / multifunction workbench	MFS4IN1
Teleskop Klappbock / extractable sawhorse	KB1300A
Rollbock / roll stand	S5701
Kugelbock / ball stand	SI609
Rollbock Kugelbock Kombination / combined ball and roller stand	S400RK
Spezialgleitmittel 1 kg / special anti-blocking paste 1 kg	SGM1
Spezialgleitspray 400 ml / special anti blocking spray 400 ml	SGM2
Spezialgleitflüssigkeit 0,7 kg / special anti blocking liquid 0,7 kg	SGM3

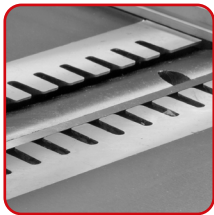


beide Gusstische aufklappbar zum
Dickenhobeln
both cast iron tables can be folded
away for thicknessing

HOB305PRO (230V | 400V) ABRICHT-DICKENHOBELMASCHINE COMBINED PLANER & THICKNESSER

HOB305PROSMW2 (230V | 400V) ABRICHT-DICKENHOBELMASCHINE MIT SPIRALMESSERHOBELWELLE COMBINED PLANER & THICKNESSER WITH SPIRAL CUTTER HEAD

HOB305PRO:
4-Messерwelle inkl. Feinjustiersystem
4-knife cutterblock incl. fine adjustment



HOB305PROSMW2:
Spiralmesserhobelwelle
spiral cutterblock



- leichtgängige zentrale Höhenverstellung des Dickentisches
- hochwertige Fertigung der Maschine u. a. durch Laserschneidtechnologie
- spiralverzahnte Einzugswalze
- HOB305PRO: 4-Messерwelle gewährleistet optimales Hobelerggebnis
- HOB305PRO: nachschärfbare Streifenmesser
- HOB305PROSMW2: HM-Wendeschneidplatten (vierfach verwendbar)

Lieferumfang: 4 Stück Hobelmesser montiert (HOB305PRO), 24 Stück Wende-
schneidplatten montiert (15 x 15 x 2,5 mm (30°)) + Ersatz HM-Wendeschneidplatten-
set (HOB305PROSMW2)

- smooth going centrally located thicknessing height adjustment
- high manufacturing technologies used like laser cutting
- spiral toothed infeed roller
- HOB305PRO: 4-knife cutterblock ensures perfect results
- HOB305PRO: resharpenable knives
- HOB305PROSMW2: carbide cutter inserts (can be used four times)

included in delivery: 4pcs of installed planer knives (HOB305PRO), 24pcs of mounted carbide
cutter inserts (15 x 15 x 2,5 mm (30°)) + spare carbide cutter insert set (HOB305PROSMW2)

TECHNISCHE DATEN TECHNICAL DATA	HOB305PRO	HOB305PROSMW2
ABRICHTEN / PLANING		
max. Spanabnahme / max. cutting depth	3 mm	3 mm
max. Abrichtbreite / max. planing width	304 mm	304 mm
Tischgröße / table size	1512 x 400 mm	1512 x 400 mm
Tischhöhe / table height	900 mm	900 mm
Abrichtanschlag / planer fence	1000 x 160 mm	1000 x 160 mm
Schwenkbereich / fence tilt	0 - 45°	0 - 45°
DICKENHOBELN / THICKNESSING		
max. Spanabnahme / max. cutting depth	3 mm	3 mm
max. Hobelbreite / max. thicknessing width	300 mm	300 mm
Tischgröße / table size	585 x 300 mm	585 x 300 mm
Vorschubgeschwindigkeit / feed speed	5,5 m/min	5,5 m/min
max. Werkstückdicke / max. workpiece thickness	225 mm	225 mm
min. Werkstückdicke / min. workpiece thickness	6 mm	6 mm
ALLGEMEIN / GENERAL		
Motorleistung SI / engine power SI	2,2 kW	2,2 kW
Spannung / voltage	230 V / 400 V	230 V / 400 V
Maschinenmaße (LxBxH) / machine dimensions (LxWxH)	1665 x 575 x 930 mm	1665 x 575 x 930 mm
Absauganschluss / dust collector plug	Ø 100 mm	Ø 100 mm
Hobelwellendurchmesser / shaft diameter	Ø 74 mm	Ø 74 mm
Hobelwellendrehzahl / shaft speed	4000 min ⁻¹	4000 min ⁻¹
Anzahl Hobelmesser / quantity of blades	4	-
Wendeschneidplattenanzahl / cutter inserts amount	-	24
Nettogewicht, Bruttogewicht / net weight, gross weight	258 kg, 292 kg	258 kg, 292 kg
Verpackungsmaße (LxBxH) / packaging dimensions (LxWxH)	1650 x 650 x 1150 mm	1650 x 650 x 1150 mm

HOB310ECO (230V | 400V) ABRICHT-DICKENHOBELMASCHINE COMBINED PLANER & THICKNESSER

HOB310ECOSMW2 (230V | 400V) ABRICHT-DICKENHOBELMASCHINE MIT SPIRALMESSERHOBELWELLE COMBINED PLANER & THICKNESSER WITH SPIRAL CUTTER HEAD

- leichtgängige zentrale Höhenverstellung des Dickenhobeltisches inkl. Zählwerk

Lieferumfang: Hobelmesser montiert (HOB310ECO), Wendeschneidplatten (15 x 15 x 2,5 mm
(30°)) montiert (30 Stück) + 5 Stück Ersatzwendeschneidplatten (HOB310ECOSMW2)

- smooth central height adjustment of the thicknesser table, incl. counter

included in delivery: planing knives mounted (HOB310ECO), assembled cutter-inserts
sets (15 x 15 x 2,5 mm (30°)) 30pcs, +5 pcs cutter-inserts as spare-part (HOB310ECOSMW2)

TECHNISCHE DATEN TECHNICAL DATA	HOB310ECO	HOB310ECOSMW2
ABRICHTEN / PLANING		
max. Spanabnahme / max. cutting depth	3 mm	3 mm
max. Abrichtbreite / max. planing width	310 mm	310 mm
Tischgröße / table size	1285 x 310 mm	1285 x 310 mm
Tischhöhe / table height	852 mm	852 mm
Abrichtanschlag / planer fence	1100 x 150 mm	1100 x 150 mm
Schwenkbereich / fence tilt	0 - 45°	0 - 45°
DICKENHOBELN / THICKNESSING		
max. Spanabnahme / max. cutting depth	4 mm	4 mm
max. Hobelbreite / max. thicknessing width	308 mm	308 mm
Tischgröße / table size	545 x 308 mm	545 x 308 mm
Vorschubgeschwindigkeit / feed speed	7 m/min	5,5 m/min
max. Werkstückdicke / max. workpiece thickness	225 mm	225 mm
ALLGEMEIN / GENERAL		
Motorleistung SI / engine power SI	2,2 kW	2,2 kW
Spannung / voltage	230 V / 400 V	230 V / 400 V
Maschinenmaße (LxBxH) / machine dimensions (LxWxH)	1285 x 750 x 1000 mm	1285 x 750 x 1000 mm
Absauganschluss / dust collector plug	Ø 100 mm	Ø 100 mm
Hobelwellendurchmesser / shaft diameter	Ø 70 mm	Ø 70 mm
Hobelwellendrehzahl / shaft speed	5500 min ⁻¹	5500 min ⁻¹
Anzahl Hobelmesser / quantity of blades	3	-
Wendeschneidplattenanzahl / cutter inserts amount	-	30
Nettogewicht, Bruttogewicht / net weight, gross weight	179,5 kg, 206 kg	179,5 kg, 206 kg
Verpackungsmaße (LxBxH) / packaging dimensions (LxWxH)	1320 x 565 x 960 mm	1320 x 565 x 960 mm

HOB410ECO (400V) ABRICHT-DICKENHOBELMASCHINE COMBINED PLANER & THICKNESSER

HOB410ECOSMW2 (400V) ABRICHT-DICKENHOBELMASCHINE MIT SPIRALMESSERHOBELWELLE COMBINED PLANER & THICKNESSER WITH SPIRAL CUTTER HEAD

Lieferumfang: Hobelmesser montiert (HOB410ECO), Wendeschneidplatten (15 x 15 x
2,5 (30°)) montiert (44 Stück) + 5 Stück Reserve (HOB410ECOSMW2)

included in delivery: planing knives mounted (HOB410ECO), cutter inserts (15 x 15 x
2,5 (30°)) assembled (44 pieces) + 5 spare-parts (HOB410ECOSMW2)

TECHNISCHE DATEN TECHNICAL DATA	HOB410ECO	HOB410ECOSMW2
ABRICHTEN / PLANING		
max. Spanabnahme / max. cutting depth	4 mm	4 mm
max. Abrichtbreite / max. planing width	410 mm	410 mm
Tischgröße / table size	1660 x 410 mm	1660 x 410 mm
Tischhöhe / table height	850 mm	850 mm
Abrichtanschlag / planer fence	1100 x 150 mm	1100 x 150 mm
Schwenkbereich / fence tilt	0 - 45°	0 - 45°
DICKENHOBELN / THICKNESSING		
max. Spanabnahme / max. cutting depth	3 mm	3 mm
max. Hobelbreite / max. thicknessing width	405 mm	405 mm
Tischgröße / table size	650 x 407 mm	650 x 407 mm
Vorschubgeschwindigkeit / feed speed	7 m/min	7 m/min
max. Werkstückdicke / max. workpiece thickness	225 mm	225 mm
min. Werkstückdicke / min. workpiece thickness	4 mm	4 mm
ALLGEMEIN / GENERAL		
Motorleistung SI / engine power SI	4 kW	4 kW
Spannung / voltage	400 V / 50 Hz	400 V / 50 Hz
Maschinenmaße (LxBxH) / machine dimensions (LxWxH)	1670 x 680 x 1000 mm	1670 x 680 x 1000 mm
Absauganschluss / dust collector plug	Ø 120 mm	Ø 120 mm
Hobelwellendurchmesser / shaft diameter	Ø 70 mm	Ø 70 mm
Hobelwellendrehzahl / shaft speed	5500 min ⁻¹	5500 min ⁻¹
Anzahl Hobelmesser / quantity of blades	3	-
Wendeschneidplattenanzahl / cutter inserts amount	-	44
Schalleistungspegel / sound power level	107 dB(A)	104 dB(A)
Schalldruckpegel / sound pressure level	89 dB(A)	86 dB(A)
Nettogewicht, Bruttogewicht / net weight, gross weight	306 kg, 367 kg	306 kg, 367 kg
Verpackungsmaße (LxBxH) / packaging dimensions (LxWxH)	1710 x 740 x 1150 mm	1710 x 740 x 1150 mm



HOB310ECO:
nachschärfbare
Streifenmesser
resharpenable knives



HOB310ECOSMW2:
präzisionsgelagerte
Spiral-Messerhobelwelle
precisely bedded spiral
cutter block



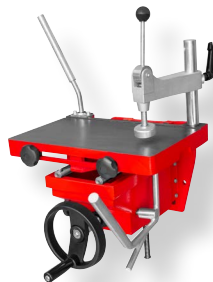
Abrichtanschlag
schwenkbar;
hochklappbarer
Abrichttisch für
Dickenhobeln
tiltable planer fence;
planer table can be folded
up for thicknessing



ZUBEHÖR ACCESSORIES	
Absaugschlauch / extraction hose	ABS100MM_4LFM ABS100MM_10LFM
diverse Absauganlagen / various dust collectors	siehe Kapitel Absauganlagen / see chapter dust collectors
Multifunktionsständer / multifunction workbench	MFS4IN1
Teleskop Klappbock / extractable sawhorse	KB1300A
Rollbock / roll stand	SS701
Kugelbock / ball stand	SI609
Rollbock Kugelbock Kombination / combined ball and roller stand	S400RK
Universelle Fahreinrichtung / universal moving device	UFE410FLEX
Langlochbohrvorrichtung / mortising unit	HOB310ECOLL
Spezialgleitmittel 1 kg / special anti-blocking paste 1 kg	SGM1
Spezialgleitspray 400 ml / special anti blocking spray 400 ml	SGM2
Spezialgleitflüssigkeit 0,7 kg / special anti blocking liquid 0,7 kg	SGM3
HOB310ECO	
Hobelmesser / planer knives	10000663
Magneteneinstelllehre für Hobelmesser 2tlg / magnetic gauge for planer knives 2pcs	MEL2



HOB305PROLL



ZUBEHÖR ACCESSORIES	
Absaugschlauch / extraction hose	ABS100MM_4LFM ABS100MM_10LFM
diverse Absauganlagen / various dust collectors	siehe Kapitel Absauganlagen / see chapter dust collectors
Multifunktionsständer / multifunction workbench	MFS4IN1
Teleskop Klappbock / extractable sawhorse	KB1300A
Rollbock / roll stand	SS701
Kugelbock / ball stand	SI609
Rollbock Kugelbock Kombination / combined ball and roller stand	S400RK
Langlochbohrvorrichtung / mortising unit	HOB305PROLL
Langlochbohrer Set / mortising drill set	LL6TLGL
Spezialgleitmittel 1 kg / special anti-blocking paste 1 kg	SGM1
Spezialgleitspray 400 ml / special anti blocking spray 400 ml	SGM2
Spezialgleitflüssigkeit 0,7 kg / special anti blocking liquid 0,7 kg	SGM3
HOB305ECO	
Hobelmesser / planer knives	10000661
Magneteneinstelllehre für Hobelmesser 2tlg / magnetic gauge for planer knives 2pcs	MEL2



einfaches Umrüsten (gesamter
Abrichttisch lässt sich hochklappen)
easy to change over (the entire planer
table can be folded up)

HOB410ECO:
nachschärfbare
Streifenmesser
resharpenable
knives



HOB410ECOSMW2:
Spiral-Messerhobel-
welle mit 2 Rillen
spiral cutterblock
with 2 grooves



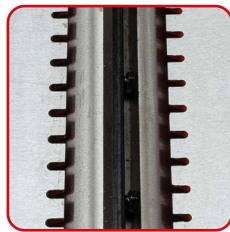
optionaler Erweiterungstisch
HOB410ECO_ET
optional extension table
HOB410ECO_ET



ZUBEHÖR ACCESSORIES	
Erweiterungstisch / extension table	HOB410ECO_ET
Absaugschlauch / extraction hose	ABS100MM_4LFM ABS100MM_10LFM
diverse Absauganlagen / various dust collectors	siehe Kapitel Absauganlagen / see chapter dust collectors
Multifunktionsständer / multifunction workbench	MFS4IN1
Teleskop Klappbock / extractable sawhorse	KB1300A
Rollbock / roll stand	SS701
Kugelbock / ball stand	SI609
Rollbock Kugelbock Kombination / combined ball and roller stand	S400RK
Universelle Fahreinrichtung / universal moving device	UFE410FLEX
Spezialgleitmittel 1 kg / special anti-blocking paste 1 kg	SGM1
Spezialgleitspray 400 ml / special anti blocking spray 400 ml	SGM2
Spezialgleitflüssigkeit 0,7 kg / special anti blocking liquid 0,7 kg	SGM3
HOB410ECO	
Hobelmesser / planer knives	10000666
Magneteneinstelllehre für Hobelmesser 2tlg / magnetic gauge for planer knives 2pcs	MEL2



HOB410PRO:
präzisionsgelagerte 4-Messerho-
belwelle mit Streifenhobelmesser
precisely bedded 4-knife cutter-
block with planer knives



HOB410PROSMW4:
präzisionsgelagerte Spiral-Messerho-
belwelle mit Wendeschneidplatten
(4 Rillen a 17 Stück)
precisely bedded spiral cutter block
with in total 68 cutter inserts
(4 grooves a 17 cutter inserts)



HOB410PRO (400V) ABRICHT-DICKENHOBELMASCHINE COMBINED PLANER & THICKNESSER

HOB410PROSMW4 (400V) ABRICHT-DICKENHOBELMASCHINE MIT SPIRALMESSERHOBELWELLE COMBINED PLANER & THICKNESSER WITH SPIRAL CUTTER HEAD

**Graugusstische mit geschliffener
Oberfläche klappen nach hinten**
grey cast iron tables with grounded
surface fold backwards



schwenkbarer Abrichtanschlag (90-45°)
tiltable planer fence (90-45°)



- sehr hochwertige und qualitative Verarbeitung
- einstellbare Dickentischwalzen & spiralverzahnte Einzugswalze für Werkstücktransport
- stabiler Profi-Abrichtanschlag schwenkbar von 90° - 45°
- Dickentisch mit mittlerer Säulenführung und Zusatzführung
- spiralverzahnte Einzugswalze gewährleistet perfekten Werkstücktransport
- platzsparende seitliche Führung des Profianschlages

Lieferumfang: Streifenhobelmesser montiert (HOB410PRO), Wendeschneidplatten (15 x 15 x 2,5 (30°)) montiert (68 Stück) (HOB410PROSMW4)

- high quality and industrial machine
- adjustable thickening rollers & spiral-toothed infeed roller for workpiece infeed
- stable profi fence tiltable from 90° to 45°
- stable column guided thickening table with extra guiding
- spiral-toothed infeed roller supports an easy infeed of the work piece
- sideways guided stable planer fence

included in delivery: mounted thin planer knives (HOB410PRO), assembled cutter-
inserts sets (15 x 15 x 2,5 (30°)) (68 pcs) (HOB410PROSMW4)

TECHNISCHE DATEN TECHNICAL DATA	HOB410PRO	HOB410PROSMW4
ABRICHTEN / PLANING		
max. Spanabnahme / max. cutting depth	5 mm	5 mm
max. Abrichtbreite / max. planing width	410 mm	410 mm
Tischgröße / table size	1800 x 410 mm	1800 x 410 mm
Tischhöhe / table height	870 mm	870 mm
Abrichtanschlag / planer fence	1100 x 155 mm	1100 x 155 mm
Schwenkbereich / fence tilt	0 - 45°	0 - 45°
DICKENHOBELN / THICKENESSING		
max. Spanabnahme / max. cutting depth	4 mm	4 mm
max. Hobelbreite / max. thickening width	410 mm	410 mm
Tischgröße / table size	700 x 410 mm	700 x 410 mm
Vorschubgeschwindigkeit / feed speed	7 m/min	7 m/min
max. Werkstückdicke / max. workpiece thickness	230 mm	230 mm
min. Werkstückdicke / min. workpiece thickness	5 mm	5 mm
ALLGEMEIN / GENERAL		
Motorleistung S1 / engine power S1	5,5 kW	5,5 kW (40 %)
Spannung / voltage	400 V / 50 Hz	400 V / 50 Hz
Maschinenmaße (LxBxH) / machine dimensions (LxWxH)	1940 x 1120 x 1140 mm	1940 x 1120 x 1140 mm
Absauganschluss / dust collector plug	Ø 120 mm	Ø 120 mm
Hobelwelldurchmesser / shaft diameter	Ø 98 mm	Ø 98 mm
Hobelwellendrehzahl / shaft speed	4700 min ⁻¹	4700 min ⁻¹
Anzahl Hobelmesser / quantity of blades	4	-
Wendeschneidplattenanzahl / cutter inserts amount	-	68
Nettogewicht, Bruttogewicht / net weight, gross weight	420 kg, 495 kg	420 kg, 495 kg
Verpackungsmaße (LxBxH) / packaging dimensions (LxWxH)	2000 x 845 x 1100 mm	2000 x 845 x 1100 mm

HOB410N (400V) ABRICHT- DICKENHOBELMASCHINE COMBINED PLANER & THICKNESSER

- Abrichtanschlag schwenkbar; seitlich aufklappbare Graugusstische
- stabiler Unterbau gewährleistet hohe Standsicherheit
- Vorschub wahlweise abschaltbar
- komfortable Schalter-Stecker Kombination
- Stahlblech-Späneauswurfhaube für Dickenhobelbetrieb umklappbar
- präzise Säulenführung des Dickentisches durch Doppelführung (Hauptstempel und Zusatzführung seitlich)
- exakte Einstellung der Spanabnahme mittels Handrad und Skala

Lieferumfang: Streifen-Hobelmesserset montiert (4Stk.), Abrichtanschlag

- adjustable aluminium fence; collateral pivoting grey cast iron tables
- solid cabinet base unit ensures high stability
- for planing the infeed mechanism can be switched OFF
- comfortable switch-plug combination
- tiltable dust hood for thickening
- precise thickening table guidance through double guide
- precise table adjustment via hand wheel and scale

included in delivery: resharpenable planer knives (4pcs), fence

TECHNISCHE DATEN TECHNICAL DATA	
ABRICHTEN / PLANING	
max. Spanabnahme / max. cutting depth	5 mm
max. Abrichtbreite / max. planing width	410 mm
Tischgröße / table size	1605 x 420 mm
Tischhöhe / table height	925 mm
Abrichtanschlag / planer fence	1100 x 130 mm
Schwenkbereich / fence tilt	0 - 45°
DICKENHOBELN / THICKENESSING	
max. Spanabnahme / max. cutting depth	3 mm
max. Hobelbreite / max. thickening width	405 mm
Tischgröße / table size	750 x 405 mm
Vorschubgeschwindigkeit / feed speed	8 m/min
ALLGEMEIN / GENERAL	
Motorleistung S1 / engine power S1	3,0 kW
Motorleistung S6 / engine power S6	4,2 kW
Spannung / voltage	400V
Absauganschluss / dust collector plug	Ø 100 mm
Hobelwelldurchmesser / shaft diameter	Ø 95 mm
Hobelwellendrehzahl / shaft speed	4500 min ⁻¹
Anzahl Hobelmesser / quantity of blades	4
Nettogewicht, Bruttogewicht / net weight, gross weight	330 kg, 382 kg
Verpackungsmaße (LxBxH) / packaging dimensions (LxWxH)	1665 x 730 x 1040 mm

DHM330 (230V) DICKENHOBELMASCHINE THICKNESSER

DHM330PROSMW2 (230V) DICKENHOBELMASCHINE MIT SPIRALMESSERHOBELWELLE THICKNESSER WITH SPIRAL CUTTER HEAD

- Dickenhobelstisch aus Stahlblech (DHM330) / Granit (DHM330PROSMW2) mit Aufgabe- und Abnahmetisch
- Schnitttiefmessung (eingestellte Spanabnahme für das zu bearbeitende Werkstück)
- Montagelöcher für Befestigung auf Werkbank/Arbeitstisch

Lieferumfang: Hobelmesser montiert (DHM330), Wendeschneidplatten montiert (DHM330PROSMW2)

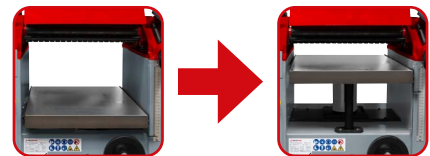
- thickening table made of sheet steel (DHM330) / granite (DHM330PROSMW2) with entry and exit planer table
- cutting depth measurement (set chip removal for the workpiece to be processed)
- fixation holes for attachment to workbench/working table

included in delivery: planer knives assembled (DHM330), cutter-inserts assembled (DHM330PROSMW2)

TECHNISCHE DATEN TECHNICAL DATA	DHM330	DHM330PROSMW2
DICKENHOBELN / THICKENESSING		
max. Spanabnahme / max. cutting depth	0,8 / 2,8 mm	0,8 / 2,4 mm
max. Hobelbreite / max. thickening width	330 mm	330 mm
Tischgröße / table size	330 x 235 mm	330 x 235 mm
Vorschubgeschwindigkeit / feed speed	6 m/min	6 m/min
max. Werkstückdicke / max. workpiece thickness	152 mm	152 mm
min. Werkstückdicke / min. workpiece thickness	5 mm	5 mm
min. Werkstücklänge / min. workpiece length	152 mm	152 mm
ALLGEMEIN / GENERAL		
Motorleistung S1 / engine power S1	1,5 kW	1,5 kW
Spannung / voltage	230 V / 50 Hz	230 V / 50 Hz
Maschinenmaße (LxBxH) / machine dimensions (LxWxH)	630 x 580 x 485 mm	710 x 600 x 475 mm
Absauganschluss / dust collector plug	Ø 65,5 mm	Ø 65,5 mm
Hobelwelldurchmesser / shaft diameter	Ø 50 mm	Ø 50 mm
Hobelwellendrehzahl / shaft speed	8500 min ⁻¹	8500 min ⁻¹
Anzahl Hobelmesser / quantity of blades	2	-
Wendeschneidplattenanzahl / cutter inserts amount	-	30
Schalleistungspegel / sound power level	96,8 dB(A)	96,8 dB(A)
Schalldruckpegel / sound pressure level	83,8 dB(A)	83,8 dB(A)
Nettogewicht, Bruttogewicht / net weight, gross weight	31 kg, 33 kg	34 kg, 37 kg
Verpackungsmaße (LxBxH) / packaging dimensions (LxWxH)	630 x 410 x 480 mm	650 x 380 x 470 mm



einfaches Einstellen der Dickentischhöhe mit Handrad
comfortable adjustment of the thickening table height
with hand wheel



groß dimensionierte Ein- und Auszugswalzen für optimalen Anpressdruck
well bedded in- and out feeding rollers for perfect contact pressure

ZUBEHÖR ACCESSORIES	
Hobelmesser / planer knives	10000667
Magneteinstelllehre für Hobelmesser 2tlg / magnetic gauge for planer knives /2pcs	MEL2
Absaugschlauch / extraction hose	ABS100MM_4LFM ABS100MM_10LFM
diverse Absauganlagen / various dust collectors	siehe Kapitel Absauganlagen / see chapter dust collectors
Multifunktionsständer / multifunction workbench	MFS4IN1
Teleskop Klappbock / extractable sawhorse	KB1300A
Rollbock / roll stand	SS701
Kugelbock / ball stand	SI609
Rollbock Kugelbock Kombination / combined ball and roller stand	S400RK
Langlochbohrer Set / mortising drill set	LL6TLGL
Spezialgleitmittel 1 kg / special anti-blocking paste 1 kg	SGM1
Spezialgleitspray 400 ml / special anti blocking spray 400 ml	SGM2
Spezialgleitflüssigkeit 0,7 kg / special anti blocking liquid 0,7 kg	SGM3

HOB410PROLL



**Nur passend
ab BJ 06/2023!**
Only suitable
since 06/2023!

ZUBEHÖR ACCESSORIES	
Absaugschlauch / extraction hose	ABS100MM_4LFM ABS100MM_10LFM
diverse Absauganlagen / various dust collectors	siehe Kapitel Absauganlagen / see chapter dust collectors
Multifunktionsständer / multifunction workbench	MFS4IN1
Teleskop Klappbock / extractable sawhorse	KB1300A
Rollbock / roll stand	SS701
Kugelbock / ball stand	SI609
Rollbock Kugelbock Kombination / combined ball and roller stand	S400RK
Langlochbohrvorrichtung / mortising unit	HOB410PROLL
Spezialgleitmittel 1 kg / special anti-blocking paste 1 kg	SGM1
Spezialgleitspray 400 ml / special anti blocking spray 400 ml	SGM2
Spezialgleitflüssigkeit 0,7 kg / special anti blocking liquid 0,7 kg	SGM3
HOB410PRO	
Hobelmesser / planer knives	10000667
Magneteinstelllehre für Hobelmesser 2tlg / magnetic gauge for planer knives /2pcs	MEL2



DHM330PROSMW2:
Einstellmöglichkeit der
gewünschten Werkstückdicke
DHM330PROSMW2:
option to set the desired
workpiece thickness



**Handkurbel zur
Höhenverstellung**
hand crank for height
adjustment



**Skala für
Feineinstellung**
scale for fine
adjustment



Schnitttiefmessung
cutting depth gauge



ZUBEHÖR ZU DHM330 ACCESSORIES TO DHM330	
Hobelmesser / planer knives	10017680



DHM415 (400V) DICKENHOBELMASCHINE THICKNESSER

- geschliffener Dickentisch zur Reibungsminimierung
- Handrad zum Feineinstellen der Spanabnahme
- Präzisionslagerung der Messerwelle gewährleistet perfekte Hobelergebnisse
- leistungsstarker Kettenantrieb des Vorschubes
- ergonomisch und hochwertige Verarbeitung

Lieferumfang: Streifenhobelmesser montiert (410 x 3 x 30 mm), Hobelmessereinstelllehre

- grinded thicknessing table to minimize friction
- handwheel for height-adjustment
- precisely bedded 3 knife-planer shaft
- powerful chain drive of the feeding unit
- ergonomic and state of the art end finishing machine

included in delivery: cutter knives mounted (410 x 3 x 30 mm), planer knife setting gauge

TECHNISCHE DATEN TECHNICAL DATA	
DICKENHOBELN / THICKNESSING	
max. Spanabnahme / max. cutting depth	5 mm
max. Hobelbreite / max. thicknessing width	405 mm
Tischgröße / table size	750 x 408 mm
Durchlasshöhe / thicknessing height	220 mm
Vorschubgeschwindigkeit / feed speed	6,5 m/min
ALLGEMEIN / GENERAL	
Motorleistung S6 / engine power S6	4,0 kW
Spannung / voltage	400 V / 3 / 50 Hz
Maschinenmaße (LxBxH) / machine dimensions (LxWxH)	985 x 968 x 955 mm
Absauganschluss / dust collector plug	Ø 120 mm
Hobelwellendurchmesser / shaft diameter	Ø 95 mm
Hobelwellendrehzahl / shaft speed	4200 min ⁻¹
Anzahl Hobelmesser / quantity of blades	3
Schallleistungspegel / sound power level	108 dB(A)
Schalldruckpegel / sound pressure level	100,1 dB(A)
Nettogewicht, Bruttogewicht / net weight, gross weight	230 kg, 262 kg
Verpackungsmaße (LxBxH) / packaging dimensions (LxWxH)	815 x 740 x 1140 mm

DHM630PRO (400V) DICKENHOBELMASCHINE THICKNESSER

DHM630PROSMW4 (400V) DICKENHOBELMASCHINE MIT SPIRALWELLE THICKNESSER WITH SPIRAL CUTTER

- separater Vorschubmotor (550 W) für konstanten Vortrieb beim Dickenhobeln
- Hubmotor (250 W) für elektrische Höheneinstellung des Dickenhobeltisches
- DHM630PROSMW4: Spiralmesserwelle mit 4 Rillen und 104 Wendeschneidplatten

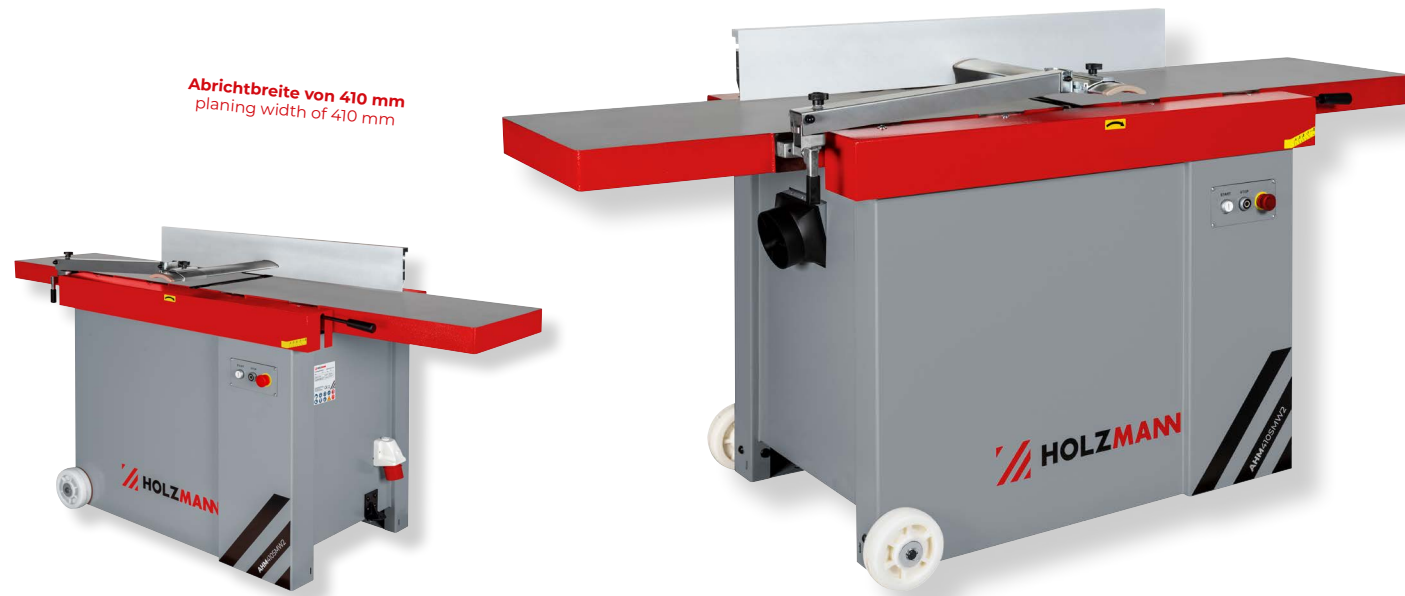
Lieferumfang: inkl. 4 x Streifenhobelmesser montiert (630 x 30 x 3 mm), Einstelllehre (DHM630PRO), inkl. 104 Wendeschneidplatten montiert + 4 Stück Reserveschneidplatten (15 x 15 x 2,5 mm (60°)) (DHM630PROSMW4)

- separat feed motor (550 W) for constant feed
- lifting motor (250 W) for electric height adjustment of the thicknessing table
- DHM630PROSMW4: Spiral cutter with 4 grooves and 104 cutter inserts

included in delivery: 4 x strip planing knives mounted (630 x 30 x 3 mm), adjust-ment gauge (DHM630PRO), 104 cutter inserts mounted + 4 spare inserts (15 x 15 x 2,5 mm (60°)) (DHM630PROSMW4)

TECHNISCHE DATEN TECHNICAL DATA	DHM630PRO	DHM630PROSMW4
DICKENHOBELN / THICKNESSING		
max. Spanabnahme / max. cutting depth	8 mm	8 mm
max. Hobelbreite / max. thicknessing width	630 mm	630 mm
Tischgröße / table size	1050 x 630 mm	1050 x 630 mm
Durchlasshöhe / thicknessing height	300 mm	300 mm
Vorschubgeschwindigkeit / feed speed	4 - 16 m/min	4 - 16 m/min
min. Werkstücklänge / min. workpiece length	280 mm	280 mm
ALLGEMEIN / GENERAL		
Motorleistung S1 / engine power S1	7 kW	7 kW
Spannung / voltage	400 V / 3 / 50 Hz	400 V / 3 / 50 Hz
Schutzart / degree of protection	IP54	IP54
Maschinenmaße (LxBxH) / machine dimensions (LxWxH)	1060 x 1220 x 1150 mm	1060 x 1220 x 1150 mm
Absauganschluss / dust collector plug	Ø 150 mm	Ø 150 mm
Hobelwellendurchmesser / shaft diameter	Ø 117 mm	Ø 117 mm
Hobelwellendrehzahl / shaft speed	5500 min ⁻¹	5500 min ⁻¹
Anzahl Hobelmesser / quantity of blades	4	-
Wendeschneidplattenanzahl / cutter inserts amount	-	104
Schallleistungspegel / sound power level	100 dB(A)	100 dB(A)
Schalldruckpegel / sound pressure level	90 dB(A)	90 dB(A)
Nettogewicht, Bruttogewicht / net weight, gross weight	835 kg, 910 kg	835 kg, 910 kg
Verpackungsmaße (LxBxH) / packaging dimensions (LxWxH)	1220 x 1150 x 1300 mm	1220 x 1150 x 1300 mm

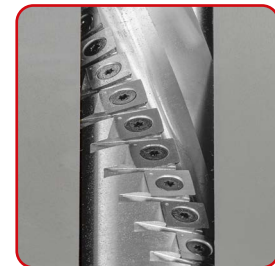
AHM410SMW2 (230V | 400V) ABRICHTHOBELMASCHINE MIT SPIRALMESSERHOBELWELLE SURFACE PLANER WITH SPIRAL CUTTER HEAD

NEU
NEW

Abrichtbreite von 410 mm
planing width of 410 mm



mit Spiralmesser-Hobelwelle
with spiral cutterhead



- Spiralmesser-Hobelwelle mit 44 montierten Wendeschneidplatten (15 x 15 x 2,5 mm - 30°) für besonders sauberes Schnittbild und reduzierte Geräuscentwicklung
- großzügige Arbeitstische mit einer Länge von 2000 mm – für exaktes und sicheres Führen auch großer Werkstücke
- schwenkbarer Abrichtanschlag (90°–45°) – flexibel einstellbar für vielfältige Anwendungen
- massiver Anschlag mit den Maßen 1100 x 150 mm – stabil und präzise

Lieferumfang: 44 montierte Wendeschneidplatten + 5 Ersatz-Wendeschneidplatten, montierbare Fahrereinrichtung für den einfachen Transport in der Werkstatt

- spiral cutterhead with 44 mounted cutter-inserts (15 x 15 x 2.5 mm - 30°) - for an especially clean cutting pattern and less noise
- generously dimensioned work tables with a length of 2000 mm - for precise and safe guidance of even large workpieces
- tiltable planing fence (90°-45°) - flexibly adjustable for a wide range of applications
- solid fence with the dimensions 1100 x 150 mm - stable and precise

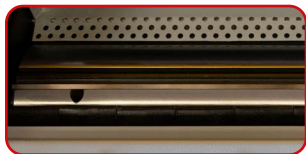
included in delivery: 44 mounted cutter-inserts + 5 spare cutter-inserts, mountable transportation device for easy transport in the workshop

TECHNISCHE DATEN TECHNICAL DATA	
ABRICHTEN / PLANING	
max. Spanabnahme / max. cutting depth	4 mm
max. Abrichtbreite / max. planing width	410 mm
Tischgröße / table size	2000 x 410 mm
Tischhöhe / table height	850 mm
Abrichtanschlag / planer fence	1100 x 150 mm
Schwenkbereich / fence tilt	0 - 45°
ALLGEMEIN / GENERAL	
Motorleistung S6 / engine power S6	3 kW (230 V) / 4 kW (400 V)
Spannung / voltage	230 V / 400 V
Maschinenmaße (LxBxH) / machine dimensions (LxWxH)	2080 x 740 x 1127 mm
Absauganschluss / dust collector plug	Ø 120 mm
Hobelwellendurchmesser / shaft diameter	Ø 70 mm
Hobelwellendrehzahl / shaft speed	5500 min ⁻¹
Wendeschneidplattenanzahl / cutter inserts amount	44
Schallleistungspegel / sound power level	107 dB(A)
Schalldruckpegel / sound pressure level	98 dB(A)
Nettogewicht, Bruttogewicht / net weight, gross weight	290 kg, 351 kg
Verpackungsmaße (LxBxH) / packaging dimensions (LxWxH)	2118 x 818 x 1138 mm

ZUBEHÖR ACCESSORIES	
Absaugschlauch / extraction hose	ABS100MM_4LFM ABS100MM_10LFM
diverse Absauganlagen / various dust collectors	siehe Kapitel Absauganlagen / see chapter dust collectors
Multifunktionsständer / multifunction workbench	MFS4IN1
Teleskop Klappbock / extractable sawhorse	KB1300A
Rollbock / roll stand	SS701
Kugelbock / ball stand	SI609
Rollbock Kugelbock Kombination / combined ball and roller stand	S400RK
Spezialgleitmittel 1 kg / special anti-blocking paste 1 kg	SGM1
Spezialgleitspray 400 ml / special anti blocking spray 400 ml	SGM2
Spezialgleitflüssigkeit 0,7 kg / special anti blocking liquid 0,7 kg	SGM3



DHM630PRO:
Streifenhobelmesser
strip planing knives



DHM630PROSMW4:
Spiralmesserwelle
spiral cutter



ZUBEHÖR ACCESSORIES	
Absaugschlauch / extraction hose	ABS120MM_4LFM ABS120MM_10LFM
diverse Absauganlagen / various dust collectors	siehe Kapitel Absauganlagen / see chapter dust collectors
Multifunktionsständer / multifunction workbench	MFS4IN1
Teleskop Klappbock / extractable sawhorse	KB1300A
Rollbock / roll stand	SS701
Kugelbock / ball stand	SI609
Rollbock Kugelbock Kombination / combined ball and roller stand	S400RK
Spezialgleitmittel 1 kg / special anti-blocking paste 1 kg	SGM1
Spezialgleitspray 400 ml / special anti blocking spray 400 ml	SGM2
Spezialgleitflüssigkeit 0,7 kg / special anti blocking liquid 0,7 kg	SGM3
DHM630PRO	
Hobelmesser / planer knives	10015058



CNC-FRÄSMASCHINEN CNC TABLE ROUTERS

Lust auf was Neues?

Ob für Möbelbau, Serienfertigung oder kreative Einzelstücke – unsere leistungsstarken CNC-Systeme bieten höchste Genauigkeit, Wiederholbarkeit und effiziente Arbeitsabläufe für jede Werkstatt, alles noch in kompakter Baugröße.

Fancy something new?

Whether for furniture construction, series production, or creative one-offs, our powerful CNC systems offer maximum precision, repeatability, and efficient workflows for every workshop, all in a compact size.

YOUR
JOB.
OUR
TOOLS.

CTF45P (230V) CNC TISCHFRÄSE CNC TABLE ROUTER



NEU
NEW



- vielseitig und einfach zu bedienen
- großer Arbeitsbereich von 460 x 460 mm
- Steckmodul-Bauweise ermöglicht einfache und rasche Komplettierung der Maschine
- unterstützte CAM Software: Candle, Carveco, Artcam, Easel
- anwählbare Sprachen für Steuerung: DE, EN, ES, FR, PT
- USB-Schnittstelle, WiFi connection, SD-Kartenlesegerät (+TF-Card.4GB)
- geeignet für Holz, Acryl, PVC, PVB, Plastik und Aluminium
- vielseitiges optionales Zubehör für erweiterte Einsatzmöglichkeiten

Lieferumfang: V-Bit-Fräser, 2 x Fräser, 10 x Schnitzfräser, 2 Spannzangen (ER11-6mm, ER11-1/4"), Werkstückklemmen (6 Stück)

- multifunctional and easy to use
- big working area of 460 x 460 mm
- plug-in module design enables the machine to be completed quickly and easily
- supported CAM software: Candle, Carveco, Artcam, Easel
- selectable languages for control unit: DE, EN, ES, FR, PT
- USB interface, WiFi connection, SD card reader (+TF-Card.4GB)
- suitable for wood, acrylic, PVC, PVB, plastic and aluminium
- many optional accessories for enlarged use-cases

included in delivery: V-bit milling cutter, 2 x milling cutters, 10 x carving cutters, 2 collets (ER11-6mm, ER11-1/4"), workpiece clamps (6 pieces)

TECHNISCHE DATEN | TECHNICAL DATA

Motorleistung SI / engine power SI	0,08 kW
Spannung / voltage	100 - 240 V / 50- 60 Hz
Drehzahl / speed	8000 min ⁻¹
Vorschubgeschwindigkeit / feed speed	max. 800 mm/min
Maschinenmaße (LxBxH) / machine dimensions (LxWxH)	742 x 689 x 413 mm
max. Bearbeitungsbereich (LxBxH) / max. work area (LxBxH)	460 x 460 x 80 mm
XY Achsen Position Genauigkeit / XY axis positioning accuracy	0,05 mm
Gravierungsgenauigkeit / engraving precision	100 ± 0,05 mm
max. Fräserdurchmesser / max. milling cutter diameter	Ø 10 mm
Datei Erkennungsformate / file recognition format	NC, DXF, BMP, JPG, PNG, GCODE
Nettogewicht, Bruttogewicht / net weight, gross weight	15,8 kg, 20,6 kg
Verpackungsmaße (LxBxH) / packaging dimensions (LxWxH)	760 x 740 x 213 mm



CTF45P4X



CTF45P500W



CTF45PCLEAN



CTF45PLASER20W



CTF45PLWT



ZUBEHÖR | ACCESSORIES

4 Achsen Set / 4 axis set	CTF45P4X
Spindelupgrade Set / spindle upgrade set	CTF45P500W
Absaugung / vacuum cleaner	CTF45PCLEAN
Lasermodul 20W / laser 20W	CTF45PLASER20W
Laser Wabentisch / honeycomb laser table	CTF45PLWT

- ermöglicht die Bearbeitung von rotationssymmetrischen Bauteilen
- Ansteuerung und Anbindung erfolgen direkt über Schnittstellen der CNC Tischfräse (CTF45P_230V)

- enables the machining of rotationally symmetrical parts
- controlled and connected directly via the interfaces provided by the table router (CTF45P_230V)

- einfache Installation einer leistungsstärkeren Spindel mit 500 W (anstatt der 80W)

- easy installation of a more powerful spindle with 500 W (instead of the 80 W)

- kann auf beiden Spindeltypen installiert werden
- 2 Saugstufen
- 2,8 l Fassungsvermögen
- Absauganschluss Ø 32 mm

- can be installed on both spindle types
- 2 power-levels
- 2,8 l capacity
- dust collector port Ø 32 mm

- zum Umrüsten auf eine Laser-Gravier/Schneidmaschine
- Laserleistung: 20 W
- Wellenlänge: 450 +/- 5 nm
- Gravierungsgenauigkeit 0,08 mm
- max. Schnitttiefe: 15 mm (Sperrholz)

- for converting to a laser engraving/cutting machine
- laser power: 20 W
- wavelength: 450 +/- 5 nm
- engraving accuracy 0.08 mm
- max. cutting depth: 15 mm (plywood)

- Werkstückauflage für das Arbeiten mit dem optionalen Lasermodul
- max Beladung: 10 kg
- Bearbeitungsbereich: 350 x 350 mm

- workpiece support for working with the optional laser module
- max. load: 10 kg
- processing area: 350 x 350 mm



CTF69 (230V)
CNC TISCHFRÄSMASCHINE
CNC TABLE ROUTER

NEU
NEW

- Tischfräsmaschine mit Untergestell und Einhausung - präzise, kompakt, vielseitig
- Arbeitsfläche: 600 x 900 mm
- 3 Achsen-Verfahrweg:
 - X-Achse: 915 mm
 - Y-Achse: 610 mm
 - Z-Achse: 140 mm
- Wiederholgenauigkeit: +/- 0,1 mm

Lieferumfang: 3 Spannzangen (Ø 1/2", Ø 8 mm, Ø 10 mm) Untergestell inkl. Rollen, 4 Spannpratzen

- table router with stand and housing - precise, compact, versatile
- working area: 600 x 900 mm
- 3-axis travel range:
 - X-axis: 915 mm
 - Y-axis: 610 mm
 - Z-axis: 140 mm
- repeatability: +/- 0.1 mm

included in delivery: 3 collets (Ø 1/2", Ø 8 mm, Ø 10 mm), base frame incl. casters, 4 clamping claws

TECHNISCHE DATEN | TECHNICAL DATA

Motorleistung Spindel / engine power spindle	2,2 kW
Motorleistung Achsen (X, Y, Z) / engine power axes (X, Y, Z)	102 W, 80 W, 65 W
Spannung / voltage	230 V
Maschinenmaße (LxBxH) / machine dimensions (LxWxH)	1445 x 1042 x 1670 mm
Tischgröße / table size	925 x 670 mm
Verfahrweg Achsen (X, Y, Z) / travel length axes (X, Y, Z)	915, 610, 140 mm
Wiederholgenauigkeit / position accuracy	± 0.1 mm
Absauganschluss / dust collector plug	Ø 100 mm
max. Fräserdurchmesser / max. milling cutter diameter	Ø 75 mm
Frässpindeldrehzahl / milling spindle speed	0 - 24000 min ⁻¹
Schallleistungspegel / sound power level	93 dB(A)
Schalldruckpegel / sound pressure level	82 dB(A)
Nettogewicht, Bruttogewicht / net weight, gross weight	471 kg, 543 kg
Verpackungsmaße (LxBxH) / packaging dimensions (LxWxH)	1800 x 1160 x 1160 mm

CTF69ATC (230V)
CNC TISCHFRÄSMASCHINE ATC
CNC TABLE ROUTER ATC

NEU
NEW

automatischer Werkzeugwechsel
automatic tool change



Handkonsole
hand console



Transportrollen
transport rollers



Absauganschluss Ø 100 mm
dust collector plug Ø 100 mm



- Tischfräsmaschine mit Untergestell und Einhausung - präzise, kompakt, vielseitig
- 3 Achsen-Verfahrweg:
 - X-Achse: 915 mm
 - Y-Achse: 610 mm
 - Z-Achse: 140 mm
- Wiederholgenauigkeit: +/- 0,1 mm

Lieferumfang: 1 Spannzange (Ø 1/2") Untergestell inkl. Rollen

- table router with stand and enclosure - precise, compact, versatile
- 3-axis travel range:
 - X-axis: 915 mm
 - Y-axis: 610 mm
 - Z-axis: 140 mm
- repeatability: +/- 0.1 mm

included in delivery: 1 collet (Ø 1/2"), base frame incl. casters

TECHNISCHE DATEN | TECHNICAL DATA

Motorleistung Spindel / engine power spindle	2,2 kW
Motorleistung Achsen (X, Y, Z) / engine power axes (X, Y, Z)	102 W, 80 W, 65 W
Spannung / voltage	230 V
Maschinenmaße (LxBxH) / machine dimensions (LxWxH)	1780 x 1140 x 965 mm
Tischgröße / table size	1110 x 815 mm
Verfahrweg Achsen (X, Y, Z) / travel length axes (X, Y, Z)	915, 610, 140 mm
Wiederholgenauigkeit / position accuracy	± 0.1 mm
Absauganschluss / dust collector plug	Ø 100 mm
max. Fräserdurchmesser / max. milling cutter diameter	Ø 75 mm
Frässpindeldrehzahl / milling spindle speed	0 - 24000 min ⁻¹
Schallleistungspegel / sound power level	93 dB(A)
Schalldruckpegel / sound pressure level	82 dB(A)
Nettogewicht, Bruttogewicht / net weight, gross weight	655 kg, 741 kg
Verpackungsmaße (LxBxH) / packaging dimensions (LxWxH)	2160 x 1150 x 1388 mm





FS160L (230V | 400V)
FRÄSMASCHINE
SPINDLE SHAPER

- Tischfräsmaschine mit massivem, verwindungsfreiem Graugusstisch und Alu-Formatschiebetisch (1000 x 215 mm)
- beidseitig bis 60° schwenkbarer Gehrungsanschlag inkl. Klappanschlag
- Niederhalter für Gehrungs- und Querfräsen
- dynamisch ausgewuchtete Frässpindel für präzisen Lauf
- sicheres Arbeiten dank Standard-Frässchutz nach CE, ausgestattet mit höhenverstellbarer Führungsschiene, Schutzblech sowie Sicherheitsausschalter und Notausschalter

Lieferumfang: Frässchutzhaube, Gehrungsanschlag, Wechselspindel

- compact spindle shaper with torsion-resistant massive cast iron table and an extra long aluminium sliding table (1000 x 215 mm)
- mitre fence tilting 60° left/right incl. workpiece stop and workpiece holder
- Dynamically balanced spindle ensures precise run
- Security first: CE approved safety hood, height adjustable material guide rail and security cover, micro-switch, emergency off button

included in delivery: spindle shaper hood, mitre fence, changeable spindle

TECHNISCHE DATEN | TECHNICAL DATA

Motorleistung S1 / engine power S1	1,5 kW
Motorleistung S6 / engine power S6	2,1 kW
Spannung / voltage	230 V / 400 V
Tischgröße / table size	600 x 400 mm
Tischhöhe / table height	850 mm
Formatschiebetisch / sliding table	1000 x 200 mm
Absauganschluss / dust collector plug	Ø 100 mm
Frässpindeldurchmesser / milling spindle diameter	Ø 30 mm
Frässpindeldrehzahl / milling spindle speed	1400 / 4000 / 6000 / 9000 min ⁻¹
Spindelhub / spindle stroke	110 mm
Fräsanschlag / mitre fence	350 x 125 mm
max. Einspannhöhe / max. clamping height	105 mm
Tischöffnung / table opening	170 mm
max. Werkzeugdurchmesser versenkbar / max. tool diameter below table	Ø 150 mm
max. Werkzeugdurchmesser über Tisch / max. tool diameter above table	Ø 170 mm
Nettogewicht, Bruttogewicht / net weight, gross weight	108 kg, 114 kg
Verpackungsmaße (LxBxH) / packaging dimensions (LxWxH)	Colli 1: 650 x 630 x 530 mm Colli 2: 545 x 440 x 115 mm Colli 3: 510 x 235 x 270 mm Colli 4: 1060 x 290 x 55 mm

viele Anwendungsmöglichkeiten
trotz kompakter Bauweise
many possible applications despite
the compact design

Wechselsystem für Schaftfräser
change spindle for router bits



FRÄSMASCHINEN SPINDLE SHAPERS

ZUBEHÖR | ACCESSORIES

Universal Profilmesserkopf im Set / multi-purpose cutterhead/set	UNISET40 UNISET60
Falzmesserkopf / cutter head	FMK125
Verstellnutter mit Zwischenringen / adjustable groove cutter	VNI60-2(14-28)
Spannzange / collet chuck	FS160LSPZ1/2 FS160LSPZ6 FS160LSPZ8 FS160LSPZ10 FS160LSPZ12
Spannlade / holding device	SPA800
Absaugschlauch / extraction hose	ABS100MM_4LFM ABS100MM_10LFM
diverse Absauganlagen / various dust collectors	siehe Kapitel Absauganlagen / see chapter dust collectors
Multifunktionsständer / multifunction workbench	MFS4INI
Teleskop Klappbock / extractable sawhorse	KB1300A
Rollbock / roll stand	S5701
Kugelbock / ball stand	S1609
Rollbock Kugelbock Kombination / combined ball and roller stand	S400RK
Universal Fahreinrichtung / universal moving device	UFE300
Vorschubapparat / power feeder	SF324N_230V SF324N_400V

FS160SOLID (230V | 400V)
FRÄSMASCHINE
SPINDLE SHAPER

- Tischfräsmaschine mit massivem, verwindungsfreiem Graugusstisch
- serienmäßig mit Wechselspindel ausgerüstet inkl. Adapter für Spannzangen (Einsatz mit Ø 12 mm inkludiert)
- viele Anwendungsmöglichkeiten dank kompakter Bauweise und geringem Platzbedarf
- dynamisch ausgewuchtete Frässpindel für präzisen Lauf

Lieferumfang: Fräferschutzhaube, Gehrungsanschlag, Wechselspindel + Spannzange

- compact spindle shaper with torsion-resistant massive cast iron table
- additional exchangeable spindle with router collet for router bits
- a versatile space-saving compact machine with a wide area of application and a small footprint - best choice for woodworking enthusiasts with workspace constraint
- dynamically balanced spindle ensures precise run

included in delivery: spindle shaper hood, mitre fence, changeable spindle + 12 mm router collet

TECHNISCHE DATEN | TECHNICAL DATA

Motorleistung S1 / engine power S1	2,2 kW
Spannung / voltage	230 V / 50 Hz 400 V / 3 / 50 Hz
Tischgröße / table size	620 x 510 mm
Tischhöhe / table height	860 mm
Maschinenmaße (LxBxH) / machine dimensions (LxWxH)	640 x 660 x 1250 mm
Absauganschluss / dust collector plug	Ø 100 mm
Frässpindeldurchmesser / milling spindle diameter	Ø 30 mm
Frässpindeldrehzahl / milling spindle speed	1400 / 4000 / 6000 / 9000 min ⁻¹
Spindelhub / spindle stroke	100 mm
max. Einspannhöhe / max. clamping height	105 mm
Tischöffnung / table opening	160 mm
max. Werkzeugdurchmesser versenkbar / max. tool diameter below table	Ø 150 mm
max. Werkzeugdurchmesser über Tisch / max. tool diameter above table	Ø 160 mm
Schallleistungspegel / sound power level	103 dB(A)
Schalldruckpegel / sound pressure level	89,5 dB(A)
Nettogewicht, Bruttogewicht / net weight, gross weight	110 kg, 126 kg
Verpackungsmaße (LxBxH) / packaging dimensions (LxWxH)	720 x 550 x 960 mm

kompakte Bauweise mit
extremer Motorpower
compact design with extreme
engine power



- 3 Rollensystem; rechts/links Lauf; 2 Stufenmotor
- Präzisionsgetriebe gewährleistet eine exakt gleichmäßige Vorschubgeschwindigkeit und lange Lebensdauer
- 3-rollers; forward/reverse running mode; 2 step motor
- precise gear ensures steady feeding at every speed and durability

ZUBEHÖR | ACCESSORIES

Universal Profilmesserkopf im Set / multi-purpose cutterhead/set	UNISET40 UNISET60
Falzmesserkopf / cutter head	FMK125
Verstellnutter mit Zwischenringen / adjustable groove cutter	VNI60-2(14-28)
Spannzange / collet chuck	FS160LSPZ1/2 FS160LSPZ6 FS160LSPZ8 FS160LSPZ10 FS160LSPZ12
Spannlade / holding device	SPA800
Absaugschlauch / extraction hose	ABS100MM_4LFM ABS100MM_10LFM
diverse Absauganlagen / various dust collectors	siehe Kapitel Absauganlagen / see chapter dust collectors
Multifunktionsständer / multifunction workbench	MFS4INI
Teleskop Klappbock / extractable sawhorse	KB1300A
Rollbock / roll stand	S5701
Kugelbock / ball stand	S1609
Rollbock Kugelbock Kombination / combined ball and roller stand	S400RK
Vorschubapparat / power feeder	SF324N_230V SF324N_400V

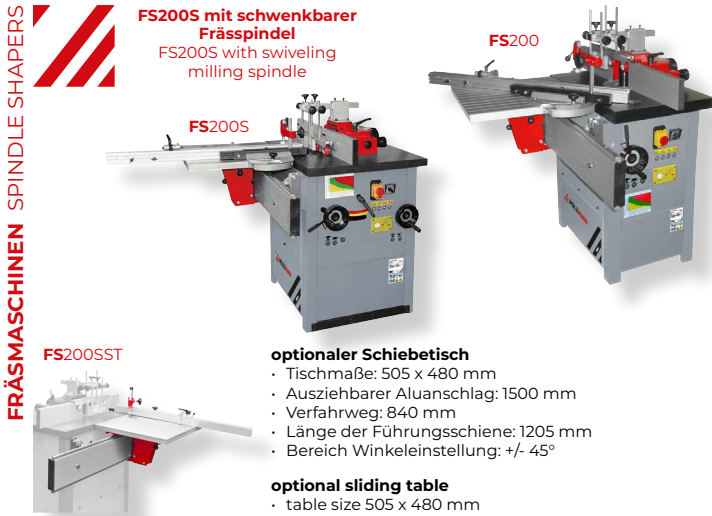


FRÄSMASCHINEN
SPINDLE SHAPERS

Kantfräsen, Kontur- und Formfräsungen - möglich mit stationären oder kompakten Tischfräsmaschinen. Wählen Sie die passende Maschine dafür im HOLZMANN Sortiment aus.

Edge milling, contour and shape milling - possible with stationary or compact table milling machines. Select the right machine for the job from the HOLZMANN range.

YOUR
JOB.
OUR
TOOLS.



ZUBEHÖR ACCESSORIES	
Universal Profilmesserkopf im Set / multi-purpose cutterhead/set	UNISSET40 UNISSET60
Falzmesserkopf / cutter head	FMK125
Abplattfräser / profile cutter	APF160 APF180
Verstellnutter mit Zwischenringen / adjustable groove cutter	VNI60-2(14-28)
Spannlade / holding device	SPA800
Absaugschlauch / extraction hose	ABS100MM_4LFM ABS100MM_10LFM
diverse Absauganlagen / various dust collectors	siehe Kapitel Absauganlagen / see chapter dust collectors
Multifunktionsständer / multifunction workbench	MFS4INI
Teleskop Klappbock / extractable sawhorse	KB1300A
Rollbock / roll stand	S5701
Kugelbock / ball stand	S1609
Rollbock Kugelbock Kombination / combined ball and roller stand	S400RK
Universalfahreinrichtung / universal moving device	UFE450
Vorschubapparat / power feeder	SF324N_230V SF324N_400V
Schiebetisch / sliding table	FS200SST

FS200 (230V | 400V) / FS200S (230V | 400V) FRÄSMASCHINE SPINDLE SHAPER

- maximaler Fräserdurchmesser 200 mm
- massiver und verwindungsfreier Graugussstisch
- hochwertiger Fräsanschlag mit Niederhaltersystem und Feinjustierung
- 4 Fräsgeschwindigkeiten serienmäßig
- große Handräder zur Spindelverstellung
- Geschwindigkeit über LED-Anzeige ablesbar

Lieferumfang: Schleifaufsatz, Fräshaube nach CE inkl. Aluminiumanschlägen, Rollenniederhalter und Frässchutz

- max. tool diameter 200 mm
- solid and torsion-resistant grey cast iron table
- high quality shaper hood with aluminium fences featuring indepent micro adjustment
- 4 different spindle speeds as standard
- handy spindle adjustment wheels
- electronic speed indication via LED's

included in delivery: sanding tool, spindle shaper hood incl. aluminium fences

TECHNISCHE DATEN TECHNICAL DATA	FS200	FS200S
Motorleistung S1 / engine power S1	2,8 kW	2,8 kW
Motorleistung S6 / engine power S6	3,75 kW	3,75 kW
Spannung / voltage	230 V / 400 V	230 V / 400 V
Tischgröße / table size	690 x 480 mm	710 x 640 mm
Tischhöhe / table height	900 mm	900 mm
Absauganschluss / dust collector plug	Ø 100 mm	Ø 100 mm
Frässpindeldurchmesser / milling spindle diameter	Ø 30 mm	Ø 30 mm
Frässpindeldrehzahl / milling spindle speed	1800 / 3000 / 6000 / 9000 min ⁻¹	1800 / 3000 / 6000 / 9000 min ⁻¹
Frässpindelschwenkung / milling spindle swivel	-	-5° +30°
Spindelhub / spindle stroke	100 mm	100 mm
Fräsanschlag / mitre fence	360 x 120 mm	360 x 120 mm
max. Einspannhöhe / max. clamping height	105 mm	105 mm
Tischöffnung / table opening	200 mm	200 mm
max. Werkzeugdurchmesser versenkbar / max. tool diameter below table	Ø 190 mm	Ø 190 mm
max. Werkzeugdurchmesser über Tisch / max. tool diameter above table	Ø 190 mm	Ø 190 mm
Nettogewicht, Bruttogewicht / net weight, gross weight	150 kg, 155 kg	170 kg, 191 kg
Verpackungsmaße (LxBxH) / packaging dimensions (LxWxH)	730 x 520 x 680 mm	760 x 690 x 700 mm

FS200SF (230V | 400V) FRÄSMASCHINE SPINDLE SHAPER

- große Arbeitsfläche dank massivem und verwindungsfreiem Graugussstisch sowie leichtgängigem Aluminiumformattisch mit Tischausleger
- 4 Fräsgeschwindigkeiten, mit an Maschinenvorderseite positionierter Zugangstüre
- Wahlschalter für Rechts- bzw. Linkslauf der Spindel
- Hochwertiger Aluminium-Fräsanschlag sowie Rollen, Niederhalter für genaue Werkstückführung
- Spindeldrehzahl komfortabel über digitale LCD-Anzeige ablesbar
- bis 45° nach hinten schwenkbare Frässpindel

Lieferumfang: Winkelanschlag, Niederhalter, Frässchutzhaube

- massive and torsion-resistant, ground grey cast iron table
- smoothly running aluminium sliding table with extension table
- 4 spindle speed, maintenance cover positioned at frontside of the machine
- selector switch for left-right run of the spindle
- HQ shaper fence with guiding-rollers ensures an exact workpiece feeding
- electric spindle speed indication via LCD
- Spindle tilts backwards - up to 45°

included in delivery: table extension, spindle shaper guard, angle gauge incl. work-piece clamp, spindle shaper hood

TECHNISCHE DATEN TECHNICAL DATA	
Motorleistung S1 / engine power S1	2,8 kW
Motorleistung S6 / engine power S6	3,75 kW
Spannung / voltage	230 V / 400 V
Tischgröße / table size	1000 x 360 mm
Tischhöhe / table height	900 mm
Formatschiebetisch / sliding table	1000 x 250 mm
Absauganschluss / dust collector plug	Ø 100 mm
Frässpindeldurchmesser / milling spindle diameter	Ø 30 mm
Frässpindeldrehzahl / milling spindle speed	1800 / 3000 / 6000 / 9000 min ⁻¹
Spindelhub / spindle stroke	100 mm
Fräsanschlag / mitre fence	360 x 120 mm
max. Einspannhöhe / max. clamping height	100 mm
Tischöffnung / table opening	200 mm
max. Werkzeugdurchmesser versenkbar / max. tool diameter below table	Ø 180 mm
max. Werkzeugdurchmesser über Tisch / max. tool diameter above table	Ø 180 mm
Nettogewicht, Bruttogewicht / net weight, gross weight	218 kg, 260 kg
Verpackungsmaße (LxBxH) / packaging dimensions (LxWxH)	1150 x 730 x 1200 mm

FS300 (400V) FRÄSMASCHINE SPINDLE SHAPER

- Schwenkspindel-Tischfräsmaschine mit Schiebetisch und Auslegertisch
- schwere, sehr hochwertige Gesamtausführung
- hochwertiger Fräsanschlag mit Niederhaltersystem und Feinjustierung
- 4 Fräsgeschwindigkeiten
- Schwenkspindel serienmäßig
- serienmäßig mit Untertischabsaugvorrichtung

Lieferumfang: Formatschiebetisch inkl. Teleskopanschlag mit 2 Anschlagklappen und Niederhalter, Fräferschutzhaube

- spindle shaper with sliding and outrigger-table
- heavy, very high-quality overall design
- high quality hood with down holder and fence fine adjustment
- 4 spindle speeds
- tiltable spindle adjustable via handwheel
- dust collection below the sliding table

included in delivery: format sliding table incl. outrigger table and cross-cut fence and spindle shaper hood

TECHNISCHE DATEN TECHNICAL DATA	
Motorleistung S1 / engine power S1	3, 0 kW
Motorleistung S6 / engine power S6	4,0 kW
Spannung / voltage	400 V / 3 / 50 Hz
Tischgröße / table size	1000 x 350 mm
Tischhöhe / table height	890 mm
Formatschiebetisch / sliding table	1000 x 310 mm
Maschinenmaße (LxBxH) mit und ohne Schiebetisch / machine dimensions (LxWxH) with and without sliding table	2155 x 2400 (+1150) x 1430 mm 2155 x 990 x 1430 mm
Absauganschluss / dust collector plug	Ø 100 mm
Frässpindeldurchmesser / milling spindle diameter	Ø 30 mm
Frässpindeldrehzahl / milling spindle speed	1400 / 3500 / 6000 / 8000 min ⁻¹
Spindelhub / spindle stroke	130 mm
Fräsanschlag / mitre fence	450 x 160 mm
max. Einspannhöhe / max. clamping height	140 mm
Tischöffnung / table opening	178 mm
max. Werkzeugdurchmesser versenkbar / max. tool diameter below table	Ø 100 mm (45°), Ø 170 mm (90°)
max. Werkzeugdurchmesser über Tisch / max. tool diameter above table	Ø 200 mm
Schallleistungspegel / sound power level	96,8 dB(A)
Schalldruckpegel / sound pressure level	80,7 dB(A)
Nettogewicht, Bruttogewicht / net weight, gross weight	280 kg, 343,5 kg
Verpackungsmaße (LxBxH) / packaging dimensions (LxWxH)	1150 x 900 x 1078 mm

TFM610V (230V) TISCHFRÄSMASCHINE TABLE ROUTER

- Drehzahlbereich von 11500 - 24000 min⁻¹ einstellbar (6 Stufen)
- einstellbare Spindelhöhe von 0 - 40 mm (inkl. Anzeige)
- leistungsstarker Motor
- vielseitiges Serienzubehör inkludiert

Lieferumfang: Spannzangen für Ø 6, Ø 8 und Ø 12 mm, 2 x Tischverlängerung (beide Seiten), Winkelanschlag, Aluminium-Fräsanschlag, Schiebeholz

- speed range adjustable from 11500 - 24000 min⁻¹ (6 steps)
- adjustable spindle height from 0 - 40 mm (incl. indicator)
- powerful motor
- various serial accessories included

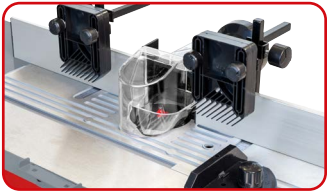
included in delivery: collets for Ø 6, Ø 8 and Ø 12 mm, 2 times table extension (for both sides), miter gauge, milling stop/fence out of aluminium, sliding wood

TECHNISCHE DATEN TECHNICAL DATA	
Motorleistung S1 / engine power S1	1,5 kW
Spannung / voltage	230 V / 50 Hz
Kabellänge / cable length	2 m
Tischgröße / table size	610 x 360 mm
Tischhöhe / table height	310 mm
Maschinenmaße (LxBxH) / machine dimensions (LxWxH)	1035 x 690 x 555 mm
Absauganschluss / dust collector plug	Ø 100 mm
Frässpindeldrehzahl / milling spindle speed	11500 - 24000 min ⁻¹ (6)
Spindelhub / spindle stroke	0 - 40 mm
Tischöffnung / table opening	32 / 47 / 55 mm
max. Werkzeugdurchmesser versenkbar / max. tool diameter below table	Ø 50 mm
max. Werkzeugdurchmesser über Tisch / max. tool diameter above table	Ø 50 mm
Schallleistungspegel / sound power level	89 dB(A)
Schalldruckpegel / sound pressure level	102 dB(A)
Nettogewicht, Bruttogewicht / net weight, gross weight	21 kg, 23 kg
Verpackungsmaße (LxBxH) / packaging dimensions (LxWxH)	670 x 535 x 390 mm



ZUBEHÖR ACCESSORIES	
Universal Profilmesserkopf im Set / multi-purpose cutterhead/set	UNISSET40 UNISSET60
Falzmesserkopf / cutter head	FMK125
Abplattfräser / profile cutter	APF160
Verstellnutter mit Zwischenringen / adjustable groove cutter	VNI60-2(14-28)
Multiprofil Fräser / multi profile cutter	MPF120
Spitzverleimfräser / profile cutter	SVF120Z2/10Z
Trapezverleimfräser / joint cutterhead	TVF130Z2/3Z
Spannlade / holding device	SPA800
Absaugschlauch / extraction hose	ABS100MM_4LFM ABS100MM_10LFM
diverse Absauganlagen / various dust collectors	siehe Kapitel Absauganlagen / see chapter dust collectors
Multifunktionsständer / multifunction workbench	MFS4INI
Teleskop Klappbock / extractable sawhorse	KB1300A
Rollbock / roll stand	S5701
Kugelbock / ball stand	S1609
Rollbock Kugelbock Kombination / combined ball and roller stand	S400RK
Vorschubapparat / power feeder	SF324N_230V SF324N_400V

Die kompakte und stabile Bauweise ist perfekt für Heimwerker.
The compact and stable design is perfect for DIYers.



ZUBEHÖR ACCESSORIES	
12tlg. Oberfräsersatz im Aluminiumkoffer / 12pcs router bit set	OFS12
50tlg. Oberfräsersatz im Aluminiumkoffer / 50pcs router bit set	OFS50
Absaugschlauch / extraction hose	ABS100MM_4LFM ABS100MM_10LFM
diverse Absauganlagen / various dust collectors	siehe Kapitel Absauganlagen / see chapter dust collectors

TISCHKREISSÄGEN TABLE SAWS

Sie sind auf der Suche nach Tischkreissägen für Gehrungsschnitte oder mit einer hohen Schnitthöhe? Ob benutzerfreundliche Einsteigermodelle oder Ausführungen für Profis - bestimmt ist das passende Produkt für Ihre Werkstatt dabei!

You are looking for table saws for mitre cuts or with a high cutting height? Whether you need user-friendly entry-level models or designs for professionals, you are sure to find the right product for your workshop!

YOUR
JOB.
OUR
TOOLS.

TS200 (230V) TISCHKREISSÄGE TABLE SAW

- hochwertiges Einsteigermodell mit tollem Preis/Leistungs-Verhältnis
- sehr robuster und stabiler Graugusstisch inkl. Tischverbreiterung
- benutzerfreundliche, leichtgängige und präzise Sägeblatthöhen- und Winkelverstellung per Handrad
- verschiedene Anschläge (Gehrungs- und Parallelanschlag)

Lieferumfang: HM-Sägeblatt Ø 200 mm, Gehrungsanschlag, Parallelanschlag, Schiebetisch

- entry-level model with a great price-performance ratio
- very robust and stable cast iron table incl. extension table
- user-friendly, smooth and precise blade height and angle adjustment with hand wheel
- mitre fence, rip fence

included in delivery: T.C.T saw blade Ø 200 mm, mitre fence, rip fence, sliding table

TECHNISCHE DATEN TECHNICAL DATA	
Motorleistung S1 / engine power S1	1,1 kW
Motorleistung S6 / engine power S6	1,5 kW
Spannung / voltage	230V
Tischgröße / table size	530 x 400 mm
Tischhöhe / table height	870 mm
Tischverbreiterung / table widening	530 x 300 (2 x) mm
Maschinenmaße (LxBxH) / machine dimensions (LxWxH)	1455 x 1080 x 1015 mm
Absauganschluss / dust collector plug	1 x Ø 30 mm, 1 x Ø 70 mm, 1 x Ø 100 mm
max. Schnitthöhe 45° / max. cutting height 45°	33 (45) mm
max. Schnitthöhe 90° / max. cutting height 90°	45 (60) mm
Schnittbreite am Parallelanschlag / cutting width at rip fence	705 mm
max. Besäumlänge / max. trimming	570 mm
Sägeblatt Durchmesser / saw blade diameter	Ø 200 mm
Sägeblatt Bohrung / saw blade bore	Ø 30 mm
Sägeblatt Drehzahl / saw blade speed	4700 min ⁻¹
Sägeblatt Schwenkbereich / saw blade swivel	0 - 45°
Schallleistungspegel / sound power level	95,7 dB(A)
Schalldruckpegel / sound pressure level	86,5 dB(A)
Nettogewicht, Bruttogewicht / net weight, gross weight	81 kg, 91,5 kg
Verpackungsmaße (LxBxH) / packaging dimensions (LxWxH)	COLLI 1: 1015 x 175 x 85 mm COLLI 2: 645 x 490 x 470 mm COLLI 3: 630 x 410 x 250 mm

TS250 (230V | 400V) TISCHKREISSÄGE TABLE SAW

- hochwertiges Einsteigermodell mit tollem Preis/Leistungs-Verhältnis
- sehr robuster und stabiler Graugusstisch inkl. Tischverbreiterung
- benutzerfreundliche, leichtgängige und präzise Sägeblatthöhen- und Winkelverstellung per Handrad

Lieferumfang: HM-Sägeblatt Ø 254 mm, Gehrungsanschlag, Parallelanschlag, Tischverbreiterung, Schiebetisch

- high-grade entry-level model with a great price/performance ratio
- very robust and stable cast iron table incl. table widening
- user friendly, smooth and precise blade height and angle adjustment with hand wheel

included in delivery: HM-saw blade Ø 254 mm, mitre fence, rip fence, table widening, sliding table

TECHNISCHE DATEN TECHNICAL DATA	
Motorleistung S1 / engine power S1	2,2 kW
Motorleistung S6 / engine power S6	3,1 kW
Spannung / voltage	230 V / 50 Hz 400 V / 50 Hz
Tischgröße / table size	635 x 420 mm
Tischhöhe / table height	843 mm
Tischverbreiterung / table widening	635 x 580 mm
Maschinenmaße (LxBxH) / machine dimensions (LxWxH)	1450 x 1000 x 1000 mm
Absauganschluss / dust collector plug	1 x Ø 30 mm, 1 x Ø 70 mm, 1 x Ø 100 mm
max. Schnitthöhe 45° / max. cutting height 45°	45 (65) mm
max. Schnitthöhe 90° / max. cutting height 90°	67 (80) mm
Schnittbreite am Parallelanschlag / cutting width at rip fence	750 mm
max. Besäumlänge / max. trimming	570 mm
Sägeblatt Durchmesser / saw blade diameter	Ø 254 mm
Sägeblatt Bohrung / saw blade bore	Ø 30 mm
Sägeblatt Drehzahl / saw blade speed	4000 min ⁻¹
Sägeblatt Schwenkbereich / saw blade swivel	0 - 45°
Schallleistungspegel / sound power level	99 dB(A)
Schalldruckpegel / sound pressure level	87 dB(A)
Nettogewicht, Bruttogewicht / net weight, gross weight	108 kg, 116 kg
Verpackungsmaße (LxBxH) / packaging dimensions (LxWxH)	COLLI 1: 1015 x 175 x 85 mm COLLI 2: 730 x 450 x 190 mm COLLI 3: 750 x 615 x 505 mm

Testsieger Tischkreissägen test-vergleiche.com
Test winner table saws test-vergleiche.com



ZUBEHÖR ACCESSORIES	
Absaugschlauch / extraction hose	ABS100MM_4LFM ABS100MM_10LFM
diverse Absauganlagen / various dust collectors	siehe Kapitel Absauganlagen / see chapter dust collectors
HM Kreissägeblatt / TCT saw blade	KSB20028Z18
HM Alu Kreissägeblatt / TCT alu saw blade	KSB20028Z18
Multifunktionsständer / multifunction workbench	MFS4INI
Teleskop Klappbock / extractable sawhorse	KB1300A
Rollbock / roll stand	S5701
Kugelbock / ball stand	S1609
Rollbock Kugelbock Kombination / combined ball and roller stand	S400RK
digitaler Winkelmesser / digital angle gauge	DWM90
Universelle Fahrerinrichtung / universal moving device	UFE410FLEX



auch ambitionierte Projekte möglich
ambitious projects are possible

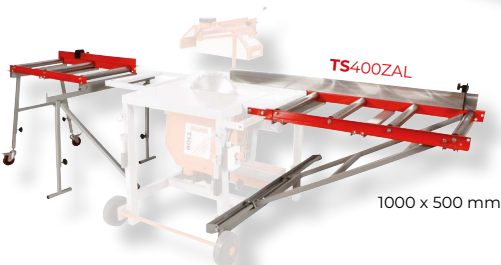
ZUBEHÖR ACCESSORIES	
Absaugschlauch / extraction hose	ABS100MM_4LFM ABS100MM_10LFM
diverse Absauganlagen / various dust collectors	siehe Kapitel Absauganlagen / see chapter dust collectors
HM Kreissägeblatt Set im Alukoffer / TCT saw blade set in alu case	KSB254SET
HM Kreissägeblatt / TCT saw blade	KSB25030Z24 KSB25030Z42 KSB25030Z60
HM Alu Kreissägeblatt / TCT alu saw blade	KSBA25030Z80 KSBA25030Z100 KSBA25030Z120
Multifunktionsständer / multifunction workbench	MFS4INI
Teleskop Klappbock / extractable sawhorse	KB1300A
Rollbock / roll stand	S5701
Kugelbock / ball stand	S1609
Rollbock Kugelbock Kombination / combined ball and roller stand	S400RK
digitaler Winkelmesser / digital angle gauge	DWM90
Universelle Fahrerinrichtung / universal moving device	UFE410FLEX



- platzsparendes Untergestell für unsere Tischkreissäge TK255_230V
- Kreissäge nicht im Lieferumfang enthalten
- space-saving base for our table circular saw TK255_230V
- circular saw not included

ZUBEHÖR ACCESSORIES		
HM Kreissägeblatt Set im Alukoffer / TCT saw blade set in alu case	KSB254SET	
HM Kreissägeblatt / TCT saw blade	KSB25030Z24	
	KSB25030Z42	
	KSB25030Z60	
HM Alu Kreissägeblatt / TCT alu saw blade	KSBA25030Z80	
	KSBA25030Z100	
	KSBA25030Z120	
Multifunktionsständer / multifunction workbench	MFS4IN1	
Teleskop Klappbock / extractable sawhorse	KB1300A	
Rollbock / roll stand	S5701	
Kugelbock / ball stand	S1609	
Rollbock Kugelbock Kombination / combined ball and roller stand	S400RK	
digitaler Winkelmesser / digital angle gauge	DWM90	
Untergestell / machine stand	TK255MS	

Sägeaggregat 90° drehbar saw unit 90° tiltable



ZUBEHÖR ACCESSORIES		
Absaugschlauch / extraction hose	ABS100MM_4LFM ABS100MM_10LFM	
diverse Absauganlagen / various dust collectors	siehe Kapitel Absauganlagen / see chapter dust collectors	
HM Kreissägeblatt / TCT saw blade	KSB40040Z50 KSB40040Z100	
HM Alu Kreissägeblatt / TCT alu saw blade	KSBA40040Z60 KSBA40040Z120	
Multifunktionsständer / multifunction workbench	MFS4IN1	
Teleskop Klappbock / extractable sawhorse	KB1300A	
Rollbock / roll stand	S5701	
Kugelbock / ball stand	S1609	
Rollbock Kugelbock Kombination / combined ball and roller stand	S400RK	
digitaler Winkelmesser / digital angle gauge	DWM90	
Auslegerset / extensionarm set	TS400ZAL_400V	

TK255 (230V) TISCHKREISSÄGE TABLE SAW

- Unsere TK255 zeichnet sich durch einen starken 2 kW Motor aus, der sich auch für härteste Anwendungen eignet, kombiniert mit einer Drehzahl von 4800 min⁻¹ und einer Schnitthöhe von 80 mm.
- sehr großer Aluminiumtisch (1040 x 560 mm)
- Ø 40 mm Absauganschluss, an dem z.B. ein Staubsauger angeschlossen werden kann

Lieferumfang: Parallelanschlag, Gehrungsanschlag, Spaltkeil, Sägeblatt, Schiebstock und Montagezubehör

- Our TK255 is characterized by a powerful 2 kW motor which is also suitable for the toughest applications combined with a speed of 4800 min⁻¹ and a cutting height of 80 mm.
- very large aluminium table (1040 x 560mm)
- Ø 40 mm suction connection to which, for example, a vacuum cleaner can be connected

included in delivery: parallel stop, mitre gauge, wedge, saw blade, push stick and mounting accessories

TECHNISCHE DATEN TECHNICAL DATA	
Motorleistung S1 / engine power S1	1,8 kW
Motorleistung S6 / engine power S6	2,2 kW
Spannung / voltage	230 V / 50 Hz
Tischgröße / table size	675 - 1040 x 560 mm
Tischhöhe / table height	310 mm
Maschinenmaße (LxBxH) / machine dimensions (LxWxH)	675 - 1040 x 750 x 460 mm
Absauganschluss / dust collector plug	Ø 40 mm
max. Schnitthöhe 45° / max. cutting height 45°	50 mm
max. Schnitthöhe 90° / max. cutting height 90°	80 mm
Schnittbreite am Parallelanschlag / cutting width at rip fence	650 mm
Sägeblatt Durchmesser / saw blade diameter	Ø 254 mm
Sägeblatt Bohrung / saw blade bore	Ø 30 mm
Sägeblatt Drehzahl / saw blade speed	4800 min ⁻¹
Sägeblatt Schwenkbereich / saw blade swivel	0 - 45°
Schallleistungspegel / sound power level	92,6 dB(A)
Schalldruckpegel / sound pressure level	105,6 dB(A)
Nettogewicht, Bruttogewicht / net weight, gross weight	25 kg, 31 kg
Verpackungsmaße (LxBxH) / packaging dimensions (LxWxH)	925 x 550 x 525 mm

TS400Z (400V) ZIMMERER-TISCHKREISSÄGE CARPENTER TABLE SAW

- mit 90° Drehteller und simultan verstellbarem Sägeblatt (bis 45°) für verschiedenste Schnittarbeiten (Längen-, Kapp-, Gehrungs-, Schifterschnitt usw.)
- Kehl- und Gratsparen wie Trauf- und Keilbohlen Schnitte möglich
- keine Späne oder Staub durch Anschlussmöglichkeit einer Absauganlage an Sägeaggregat bzw. Sägeblattschutzhaube
- optional mit Auslegerset (TS400ZAL)
- hohe Standortflexibilität durch serienmäßiges Fahrwerk
- integrierte Werkzeugbox bietet Stauraum

Lieferumfang: Schiebstock, Bedienwerkzeug, Sägeblattschutzhaube, HM-Kreissägeblatt Ø 400 mm 28Z, Fahrwerk, fixe Transporthaken

- with rotatable table up to 90° and simultaneously adjustable saw blade up to 45° for various cuts (straight, mitre, bevel and compound cutting)
- well suited for gutter and wedge plank cutting as well as groove and burr cutting
- dust collector can be attached at saw unit or saw blade guard and ensures optimal working conditions
- optional with extensionarm set (TS400ZAL)
- standard driving device offers high flexibility
- tool box for storage

included in delivery: push stick, operating tools, saw blade guard, T.C.T. circular saw blade Ø 400 mm 28T, moving device, fixed transport hooks

TECHNISCHE DATEN TECHNICAL DATA	
Motorleistung S1 / engine power S1	2,8 kW
Motorleistung S6 / engine power S6	4,2 kW
Spannung / voltage	400 V
Tischgröße / table size	715 x 945 mm
Tischhöhe / table height	845 mm
Maschinenmaße (LxBxH) / machine dimensions (LxWxH)	1350 x 1100 x 1180 mm
Absauganschluss / dust collector plug	2 x Ø 100 mm
max. Schnitthöhe 45° / max. cutting height 45°	90 mm
max. Schnitthöhe 90° / max. cutting height 90°	120 mm
Sägeblatt Durchmesser / saw blade diameter	Ø 400 mm
Sägeblatt Drehzahl / saw blade speed	2800 min ⁻¹
Sägeblatt Schwenkbereich / saw blade swivel	0 - 45°
Schallleistungspegel / sound power level	96,7 dB(A)
Schalldruckpegel / sound pressure level	80 dB(A)
Nettogewicht, Bruttogewicht / net weight, gross weight	130 kg, 162,5 kg
Verpackungsmaße (LxBxH) / packaging dimensions (LxWxH)	1100 x 910 x 970 mm

TKS500S (400V) TISCHKREISSÄGE TABLE SAW

klappbare Tischverlängerung (1000 + 800 mm)
foldable table extension (1000 + 800 mm)



klappbarer Gehrungsanschlag
tiltable mitre gauge



- große Schnitthöhe von 150 mm dank 500 mm HW-Sägeblatt
- Grundrahmen mit Tischverlängerung (klappbar)
- leistungsstarker 4,2 kW Motor
- Querschnidellehre mit integrierter Keilschneidlehre + Parallelanschlag / Längsanschlag
- Transporteinrichtung (Griffe und Räder)

Lieferumfang: 1 x Hartmetall-Sägeblatt Ø 500 x 30 x 4 (44T), Schiebstock, Werkzeug zum Sägeblattwechsel, CEE-Stecker mit Phasenwender

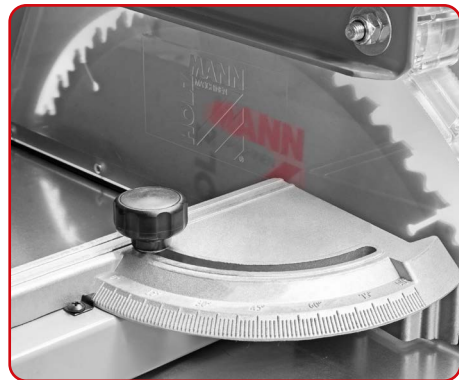
- large cutting height of 150 mm thanks to 500 mm TCT saw blade
- stable base frame with table extension (foldable)
- powerful motor
- cross-cutting/mitre gauge with integrated wedge cutting gauge + rip fence support safe and precise working
- transport device (handles and wheels) for short distances

included in delivery: 1 x TCT saw blade Ø 500 x 30 x 4 (44T), push stick, tool for saw blade change, CEE-plug with phase changing switch

TECHNISCHE DATEN TECHNICAL DATA	
Motorleistung S6 / engine power S6	4,2 kW
Spannung / voltage	400 V / 50 Hz
Tischgröße / table size	1000 x 660 mm
Tischhöhe / table height	850 mm
Tischverlängerung / table extension	800 x 400 mm
Maschinenmaße (LxBxH) / machine dimensions (LxWxH)	1075 x 790 x 1035 mm
Absauganschluss / dust collector plug	Ø 100 mm
max. Schnitthöhe 90° / max. cutting height 90°	150 mm
Schnittbreite am Parallelanschlag / cutting width at rip fence	310 mm
Sägeblatt Durchmesser / saw blade diameter	Ø 500 mm
Sägeblatt Bohrung / saw blade bore	Ø 30 mm
Sägeblatt Drehzahl / saw blade speed	2800 min ⁻¹
Schallleistungspegel / sound power level	110 dB(A)
Nettogewicht, Bruttogewicht / net weight, gross weight	96 kg, 119 kg
Verpackungsmaße (LxBxH) / packaging dimensions (LxWxH)	1285 x 825 x 610 mm



**robuste Tischkreissäge,
ideal für den Einsatz auf der Baustelle**
robust circular table saw,
ideally suited for use on construction sites



ZUBEHÖR ACCESSORIES	
Absaugschlauch / extraction hose	ABS100MM_4LFM ABS100MM_10LFM
diverse Absauganlagen / various dust collectors	siehe Kapitel Absauganlagen / see chapter dust collectors
HM Kreissägeblatt / TCT saw blade	KSB50030Z44
Multifunktionsständer / multifunction workbench	MFS4IN1
Teleskop Klappbock / extractable sawhorse	KB1300A
Rollbock / roll stand	S5701
Kugelbock / ball stand	S1609
Rollbock Kugelbock Kombination / combined ball and roller stand	S400RK
digitaler Winkelmesser / digital angle gauge	DWM90



FORMATKREISSÄGEN PANEL SAWS

Alle unsere Formatkreissägen sind mit einer Höhen- und Neigungsverstellung des Sägeblatts, sowie mit Tischverlänger- bzw. -verbreiterungen ausgestattet. Die kompakteren Modelle eignen sich ideal für Hobby- und Kleinwerkstätten, während die größeren Maschinen mit integriertem Vorritzer die Anforderungen von professionellen Tischlereien bestens erfüllen. Weitere technische Details finden Sie in unserer Broschüre (QR-Code).

All of our format circular saws are equipped with height and tilt adjustment of the saw blade as well as table extensions and wideners. The more compact models are ideal for hobbyists and small workshops, while the larger machines with integrated scoring blades are perfectly suited to the requirements of professional carpentry shops. Further technical details can be found in our brochure (QR code).



YOUR
JOB.
OUR
TOOLS.

TS250F (230V | 400V) FORMATKREISSÄGE PANEL SAW

- sehr robuste und präzise Ausführung mit Profi-Aluminiumformatschiebeschlitzen
- großer und schwenkarmgestützter Ausleger am Schiebetisch
- absolut leichtgängige und präzise Sägeblatthöhen- und -winkelverstellung
- bis zu 45° (links / rechts) schwenkbarer und ausziehbarer Ablänganschlag (1230 / 2275 mm) mit einem Kippanschlag

Lieferumfang: HM-Kreissägeblatt Ø 254 x 30 x 3 mm 36Z, Formatschiebetisch, Auslegertisch, Tischverlängerung, Tischverbreiterung, ausziehbarer Ablänganschlag inkl. Kippanschlag, Parallelschlag, Schiebstock, Besäumschuh

- table and precise saw with aluminium sliding table
- largely dimensioned, stable outrigger table
- smoothly running saw blade height and angle adjustment
- cross cut fence tilts 45° (left / right) and is extendable (1230 - 2275 mm)

included in delivery: T.C.T general purpose blade with Ø 254 x 30 x 3 mm 36T, sliding table, outrigger table, table extension/widening, extendable cross-cut fence incl. flip stop, rip fence, push stick, sliding wood, edging shoe

TECHNISCHE DATEN TECHNICAL DATA	
Motorleistung S1 / engine power S1	2,1 kW
Motorleistung S6 / engine power S6	2,9 kW
Spannung / voltage	230 V / 50 Hz 400 V / 50 Hz
Tischgröße / table size	800 x 350 mm
Tischhöhe / table height	900 mm
Formatschiebetisch / sliding table	1650 x 250 mm
Auslegertisch / outrigger table	595 x 460 mm
Tischverlängerung / table extension	405 x 210 mm
Tischverbreiterung / table widening	800 x 320 mm
Maschinenmaße (LxBxH) / machine dimensions (LxWxH)	2180 (-3225) x 2930 x 1150 mm
Absauganschluss / dust collector plug	Ø 100 / 80 / 30 mm
max. Schnitthöhe 45° / max. cutting height 45°	50 mm
max. Schnitthöhe 90° / max. cutting height 90°	80 mm
Schnittbreite am Parallelschlag / cutting width at rip fence	640 mm
max. Besäumlänge / max. trimming	1250 mm
Sägeblatt Durchmesser / saw blade diameter	Ø 254 mm
Sägeblatt Bohrung / saw blade bore	Ø 30 mm
Sägeblatt Drehzahl / saw blade speed	4000 min ⁻¹
Sägeblatt Schwenkbereich / saw blade swivel	0 - 45°
Schalleistungspegel / sound power level	95,7 dB(A)
Schalldruckpegel / sound pressure level	86,5 dB(A)
Nettogewicht, Bruttogewicht / net weight, gross weight	178 kg, 229 kg
Verpackungsmaße (LxBxH) / packaging dimensions (LxWxH)	Colli 1: 970 x 760 x 1030 mm Colli 2: 1760 x 385 x 140 mm

TS250F1600 (230V | 400V) FORMATKREISSÄGE PANEL SAW

- schwenkbares und höhenverstellbares Kreissägeblatt
- Graugusstisch mit Tischverlängerung mit Unterstützungsfuß
- 1600 mm langer Profi Aluminium-Formatschiebetisch mit Unterstützungsrolle am Ausleger
- ausziehbarer Ablänganschlag (1020 - 1800 mm) mit Kippanschlag

Lieferumfang: Hartmetall-Kreissägeblatt Ø 254 mm, Ausleger, Tischverbreiterungen, Parallelschlag, Gehrungsanschlag, Ablänganschlag

- height- and angle adjustable saw blade
- grey cast iron table with extension on the right hand side and at the back of the table
- smoothly running 1600 mm aluminium sliding table with rugged outrigger table incl. support roller
- extractable cross cut fence (1020 - 1800 mm) incl. flip stop

included in delivery: T.C.T. circular saw blade Ø 254 mm, outrigger table, table extensions, rip fence, mitre fence, cross cut fence

TECHNISCHE DATEN TECHNICAL DATA	
Motorleistung S1 / engine power S1	2,2 kW
Motorleistung S6 / engine power S6	3,1 kW
Spannung / voltage	230 V / 400 V
Tischgröße / table size	760 x 350 mm
Tischhöhe / table height	865 mm
Formatschiebetisch / sliding table	1600 x 238 mm
Auslegertisch / outrigger table	600 x 450 mm
Tischverlängerung / table extension	280 x 400 mm
Tischverbreiterung / table widening	300 x 760 mm
Maschinenmaße (LxBxH) / machine dimensions (LxWxH)	1870 x 1600 x 1220 mm
Absauganschluss / dust collector plug	Ø 100 mm
max. Schnitthöhe 45° / max. cutting height 45°	60 mm
max. Schnitthöhe 90° / max. cutting height 90°	80 mm
Schnittbreite am Parallelschlag / cutting width at rip fence	590 mm
max. Besäumlänge / max. trimming	1400 mm
Sägeblatt Durchmesser / saw blade diameter	Ø 254 mm
Sägeblatt Bohrung / saw blade bore	Ø 30 mm
Sägeblatt Drehzahl / saw blade speed	3600 min ⁻¹
Sägeblatt Schwenkbereich / saw blade swivel	0 - 45°
Schalleistungspegel / sound power level	105,7 dB(A)
Schalldruckpegel / sound pressure level	88,6 dB(A)
Nettogewicht, Bruttogewicht / net weight, gross weight	150 kg, 162 kg
Verpackungsmaße (LxBxH) / packaging dimensions (LxWxH)	Colli 1: 790 x 690 x 620 mm Colli 2: 1715 x 280 x 230 mm



Parallelschlag mit Schnellfixierfunktion
rip fence with quick release clamp

großer, stabiler Graugusstisch
inkl. Tischverbreiterung
large and precision-ground grey cast iron table
with extension

ZUBEHÖR ACCESSORIES	
Absaugschlauch / extraction hose	ABS100MM_4LFM ABS100MM_10LFM
diverse Absauganlagen / various dust collectors	siehe Kapitel Absauganlagen / see chapter dust collectors
diverse Sägeblätter und Sets / various saw blades and sets	siehe Kapitel Kreissägeblätter / see chapter saw blades
Multifunktionsständer / multifunction workbench	MFS4IN1
Teleskop Klappbock / extractable sawhorse	KB1300A
Rollbock / roll stand	SS701
Kugelbock / ball stand	SI609
Rollbock Kugelbock Kombination / combined ball and roller stand	S400RK
digitaler Winkelmesser / digital angle gauge	DWM90
Universal Fahreinrichtung / universal moving device	UFE300
diverse Scheren-Hubtischwagen / various moveable lifting table	siehe Kapitel Transport / see chapter transport



ZUBEHÖR ACCESSORIES	
Absaugschlauch / extraction hose	ABS100MM_4LFM ABS100MM_10LFM
diverse Absauganlagen / various dust collectors	siehe Kapitel Absauganlagen / see chapter dust collectors
diverse Sägeblätter und Sets / various saw blades and sets	siehe Kapitel Kreissägeblätter / see chapter saw blades
Multifunktionsständer / multifunction workbench	MFS4IN1
Teleskop Klappbock / extractable sawhorse	KB1300A
Rollbock / roll stand	SS701
Kugelbock / ball stand	SI609
Rollbock Kugelbock Kombination / combined ball and roller stand	S400RK
digitaler Winkelmesser / digital angle gauge	DWM90
Universelle Fahreinrichtung / universal moving device	UFE450
diverse Scheren-Hubtischwagen / various moveable lifting table	siehe Kapitel Transport / see chapter transport



1600 mm langer Formatschiebetisch mit Unterstüztungsrolle am Ausleger
smoothly running 1600 mm aluminium sliding table with outrigger table incl. support roller



ZUBEHÖR | ACCESSORIES

Absaugschlauch / extraction hose	ABS100MM_4LFM ABS100MM_10LFM
diverse Absauganlagen / various dust collectors	siehe Kapitel Absauganlagen / see chapter dust collectors
diverse Sägeblätter und Sets / various saw blades and sets	siehe Kapitel Kreissägeblätter / see chapter saw blades
Multifunktionsständer / multifunction workbench	MFS4IN1
Teleskop Klappbock / extractable sawhorse	KB1300A
Rollbock / roll stand	SS701
Kugelbock / ball stand	SI609
Rollbock Kugelbock Kombination / combined ball and roller stand	S400RK
digitaler Winkelmesser / digital angle gauge	DWM90
Universelle Fahrereinrichtung / universal moving device	UFE450
diverse Scheren-Hubtischwagen / various moveable lifting table	siehe Kapitel Transport / see chapter transport

ausziehbarer Ablänganschlag mit Kippanschlag
extractable cross cut fence incl. flip stop



präzise Einstellmöglichkeit des Ablänganschlags
precise adjustment of the cross cut fence



schwenkbares und höhenverstellbares Kreissägeblatt mit Vorritzeinheit
height- and angle adjustable saw blade with scoring unit



ZUBEHÖR | ACCESSORIES

Absaugschlauch / extraction hose	ABS100MM_4LFM ABS100MM_10LFM
diverse Absauganlagen / various dust collectors	siehe Kapitel Absauganlagen / see chapter dust collectors
diverse Sägeblätter und Sets / various saw blades and sets	siehe Kapitel Kreissägeblätter / see chapter saw blades
Multifunktionsständer / multifunction workbench	MFS4IN1
Teleskop Klappbock / extractable sawhorse	KB1300A
Rollbock / roll stand	SS701
Kugelbock / ball stand	SI609
Rollbock Kugelbock Kombination / combined ball and roller stand	S400RK
digitaler Winkelmesser / digital angle gauge	DWM90
Universalfahreinrichtung / universal moving device	UFE450
diverse Scheren-Hubtischwagen / various moveable lifting table	siehe Kapitel Transport / see chapter transport

TS315F1600 (230V | 400V)

FORMATKREISSÄGE PANEL SAW

- schwenkbares und höhenverstellbares Kreissägegeblatt
- stabiler und präzise geführter Parallelanschlag
- starker Graugusstisch für lange Lebensdauer
- Tischverlängerung und Tischverbreiterung

Lieferumfang: Hartmetall-Kreissägeblatt Ø 315 mm, Ausleger, Tischverbreiterung, Tischverlängerung, Parallelanschlag, teleskopierbarer Auslegeranschlag, Besäum-schuh, Niederhalter, Schiebestock

- height and angular adjustable saw blade
- solid and precision-guided rip fence
- solid grey cast iron table for long life
- table extension and table widening

included in delivery: T.C.T. circular saw blade Ø 315 mm, outrigger table and cross-cut fence, rip fence, edge shoe, work-piece downholder, push stick

TECHNISCHE DATEN | TECHNICAL DATA

Motorleistung S1 / engine power S1	230 V: 2,2 kW / 400 V: 2,8 kW
Motorleistung S6 / engine power S6	230 V: 3,1 kW / 400 V: 3,92 kW
Spannung / voltage	230 V / 50 Hz 400 V / 50 Hz
Tischgröße / table size	800 x 365 mm
Tischhöhe / table height	850 mm
Formatschiebetisch / sliding table	1600 x 238 mm
Tischverlängerung / table extension	350 x 365 mm
Tischverbreiterung / table widening	800 x 540 mm
Maschinenmaße (LxBxH) / machine dimensions (LxWxH)	3000 x 3200 x 1200 mm
Absauganschluss / dust collector plug	Ø 100 mm (Ø 28 mm)
max. Schnitthöhe 45° / max. cutting height 45°	60 mm
max. Schnitthöhe 90° / max. cutting height 90°	85 mm
Schnittbreite am Parallelanschlag / cutting width at rip fence	900 mm
max. Besäumlänge / max. trimming	1400 mm
Sägeblatt Durchmesser / saw blade diameter	Ø 315 mm
Sägeblatt Bohrung / saw blade bore	Ø 30 mm
Sägeblatt Drehzahl / saw blade speed	4000 min ⁻¹
Sägeblatt Schwenkbereich / saw blade swivel	0 - 45°
Schallleistungspegel / sound power level	103 dB(A)
Schalldruckpegel / sound pressure level	89,5 dB(A)
Nettogewicht, Bruttogewicht / net weight, gross weight	146,5 kg, 199 kg
Verpackungsmaße (LxBxH) / packaging dimensions (LxWxH)	Colli 1: 1630 x 265 x 135 mm Colli 2: 750 x 850 x 925 mm

TS315VF2000 (230V | 400V)

FORMATKREISSÄGE PANEL SAW

- mit Tischverlängerung hinten und rechts mit Unterstützungsfuß
- Profi Aluminium-Formatschiebetisch mit Unterstützungsrolle am Ausleger

Lieferumfang: Hartmetall-Kreissägeblatt Ø 315 mm, Vorritzeinheit, Hartmetall-Vorritzsägeblatt, Ausleger, Tischverbreiterungen, Parallelanschlag, Gehrungsanschlag, Ablänganschlag

- with extension on the right hand side and at the back of the table
- aluminium sliding table with rugged outrigger table incl. support roller

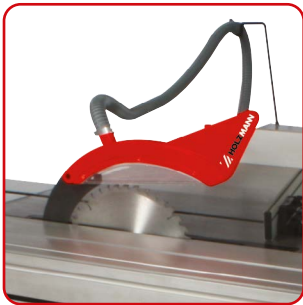
included in delivery: T.C.T. circular saw blade Ø 315 mm, scoring unit, T.C.T. scoring unit saw blade, extensions, table extensions, rip fence, mitre fence, telescopic cross cut fence

TECHNISCHE DATEN | TECHNICAL DATA

Motorleistung S1 / engine power S1	3,0 kW
Motorleistung S6 / engine power S6	4,0 kW
Spannung / voltage	230 V / 400V
Tischgröße / table size	800 x 820 mm
Tischhöhe / table height	870 mm
Formatschiebetisch / sliding table	2000 x 270 mm
Auslegertisch / outrigger table	540 x 760 mm
Tischverlängerung / table extension	500 x 310 mm
Tischverbreiterung / table widening	800 x 440 mm
Maschinenmaße (LxBxH) / machine dimensions (LxWxH)	2820 x 2000 x 1160 mm
Absauganschluss / dust collector plug	Ø 100 mm (Ø 30 mm)
max. Schnitthöhe 45° / max. cutting height 45°	80 mm
max. Schnitthöhe 90° / max. cutting height 90°	100 mm
Schnittbreite am Parallelanschlag / cutting width at rip fence	1250 mm
max. Besäumlänge / max. trimming	1900 mm
Sägeblatt Durchmesser / saw blade diameter	Ø 315 mm
Sägeblatt Bohrung / saw blade bore	Ø 30 mm
Sägeblatt Drehzahl / saw blade speed	4000 min ⁻¹
Vorritzsägeblatt Durchmesser / scoring saw blade diameter	Ø 90 mm
Vorritzsägeblatt Bohrung / scoring saw blade bore	Ø 20 mm
Vorritzsägeblatt Drehzahl / scoring saw blade speed	5800 min ⁻¹
Sägeblatt Schwenkbereich / saw blade swivel	0 - 45°
Schallleistungspegel / sound power level	98,7 dB(A)
Schalldruckpegel / sound pressure level	82,1 dB(A)
Nettogewicht, Bruttogewicht / net weight, gross weight	263 kg, 295,5 kg
Verpackungsmaße (LxBxH) / packaging dimensions (LxWxH)	Colli 1: 910 x 740 x 1050 mm Colli 2: 2070 x 300 x 235 mm

TS315VF2600 (230V | 400V) / TS315VF3200 (230V | 400V)

FORMATKREISSÄGE PANEL SAW



- Graugusstisch mit Tischverlängerung hinten und rechts mit Unterstützungsfuß
- ausziehbarer Ablänganschlag mit Kippanschlag
- robuster und leichtgängiger Parallelanschlag mit Schnellfixierung
- Supportrolle am Ausleger vereinfacht Platzierung des Werkstückes
- Tischverbreiterung rechts und Anschlagstange können nach unten geklappt werden

Lieferumfang: Vorritzer, 1 x HM Kreissägeblatt Ø 315 mm, 1 x HM Vorritzsägeblatt Ø 100 mm, Parallelanschlag, Ablänganschlag, Gehrungsanschlag

- cast iron table with table extension in the back and left with support leg
- extractable cross cut fence incl. flip stop
- solid and smoothly running rip fence with quick clamp and bar guided
- support roller at outrigger table eases the workpiece allocation
- extension table and rip fence guide can be clapped down fast and with ease

included in delivery: scoring unit, 1 x T.C.T. saw blade Ø 315 mm, 1 x T.C.T. scoring blade Ø 100 mm, rip fence, telescopic cross cut fence, mitre gauge

TECHNISCHE DATEN | TECHNICAL DATA

	TS315VF2600	TS315VF3200
Motorleistung S1 / engine power S1	3,8 kW	3,8 kW
Motorleistung S6 / engine power S6	5,1 kW	5,1 kW
Spannung / voltage	230 V / 400 V	230 V / 400 V
Tischgröße / table size	800 x 820 mm	800 x 820 mm
Tischhöhe / table height	850 mm	850 mm
Formatschiebetisch / sliding table	2600 x 270 mm	3200 x 270 mm
Auslegertisch / outrigger table	760 x 540 mm	760 x 540 mm
Tischverlängerung / table extension	500 x 310 mm	500 x 310 mm
Tischverbreiterung / table widening	800 x 440 mm	800 x 440 mm
Maschinenmaße (LxBxH) / machine dimensions (LxWxH)	2600 x 2820 x 1160 mm	3200 x 2820 x 1160 mm
Absauganschluss / dust collector plug	Ø 100 (Ø 30 mm)	Ø 100 (Ø 30 mm)
max. Schnitthöhe 45° / max. cutting height 45°	75 mm	75 mm
max. Schnitthöhe 90° / max. cutting height 90°	100 mm	100 mm
Schnittbreite am Parallelanschlag / cutting width at parallel fence	1200 mm	1260 mm
max. Besäumlänge / max. trimming	2600 mm	3200 mm
Sägeblatt Durchmesser / saw blade diameter	Ø 315 mm	Ø 315 mm
Sägeblatt Drehzahl / saw blade speed	4500 min ⁻¹	4500 min ⁻¹
Vorritzsägeblatt Durchmesser / scoring saw blade diameter	Ø 100 mm	Ø 100 mm
Vorritzsägeblatt Drehzahl / scoring saw blade speed	8500 min ⁻¹	8500 min ⁻¹
Sägeblatt Schwenkbereich / saw blade swivel	0 - 45°	0 - 45°
Schallleistungspegel / sound power level	98,7 dB(A)	98,7 dB(A)
Schalldruckpegel / sound pressure level	82,1 dB(A)	82,1 dB(A)
Nettogewicht, Bruttogewicht / net weight, gross weight	340 kg, 470 kg	350 kg, 384 kg
Verpackungsmaße (LxBxH) / packaging dimensions (LxWxH)	1200 x 765 x 1040 mm	1330 x 765 x 1040 mm

ZUBEHÖR | ACCESSORIES

Absaugschlauch / extraction hose	ABS100MM_4LFM ABS100MM_10LFM
diverse Absauganlagen / various dust collectors	siehe Kapitel Absauganlagen / see chapter dust collectors
diverse Sägeblätter und Sets / various saw blades and sets	siehe Kapitel Kreissägeblätter / see chapter saw blades
Multifunktionsständer / multifunction workbench	MFS4IN1
Teleskop Klappbock / extractable sawhorse	KB1300A
Rollbock / roll stand	SS701
Kugelbock / ball stand	SI609
Rollbock Kugelbock Kombination / combined ball and roller stand	S400RK
digitaler Winkelmesser / digital angle gauge	DWM90
Universalfahreinrichtung / universal moving device	UFE450
diverse Scheren-Hubtischwagen / various moveable lifting table	siehe Kapitel Transport / see chapter transport

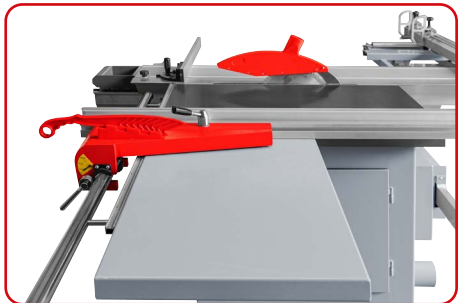
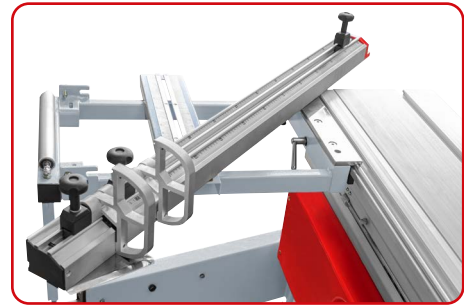




FKS305V16TOP (400V)
FORMATKREISSÄGE
PANEL SAW

Arbeits-tisch aus Gusseisen inkl. Tischverbreiterung
und Tischverlängerung aus Massivstahlkonstruktion
Cast iron work table incl. table widening and table
extension of solid steel construction

inklusive Vorritzer mit eigenem Motor und manueller
Höhen- und Seiteneinstellung
including scorer with own motor and manual height and
side adjustment



ZUBEHÖR ACCESSORIES	
Absaugschlauch / extraction hose	ABS100MM_4LFM ABS100MM_10LFM
diverse Absauganlagen / various dust collectors	siehe Kapitel Absauganlagen / see chapter dust collectors
diverse Sägeblätter und Sets / various saw blades and sets	siehe Kapitel Kreissägeblätter / see chapter saw blades
Vorritzsägeblatt / scoring blade	SBVFKS400
Multifunktionsständer / multifunction workbench	MFS41N1
Teleskop Klappbock / extractable sawhorse	KB1300A
Rollbock / roll stand	SS701
Kugelbock / ball stand	SI609
Rollbock Kugelbock Kombination / combined ball and roller stand	S400RK
digitaler Winkelmesser / digital angle gauge	DWM90
diverse Scheren-Hubtischwagen / various moveable lifting table	siehe Kapitel Transport / see chapter transport

- mit präzisiertem Alu-Schiebetisch (1,6 m) und Ausleger - ideal für die Bearbeitung von Werkstücken, sowie das Zuschneiden von Platten
- Ablänganschlag (1200 - 2280 mm)
- höhenverstellbares (über Handrad) und schwenkbares Sägeblatt (Winkelanzeige)

Lieferumfang: Hauptsägeblatt (HW: Ø 300 x 30 x 3,2 mm Z: 72) und Vorritzersägeblatt (Ø 120 x 20 x 3,1 Z: 24)

- with precise aluminium sliding table (1,6 m) and extension arm - ideal for processing workpieces and cutting panels to size
- cross cut fence (1200 - 2280 mm)
- height adjustable (via hand wheel) and tilttable saw blade (angle indicator)

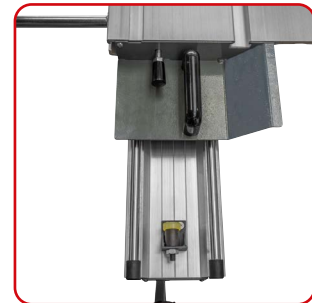
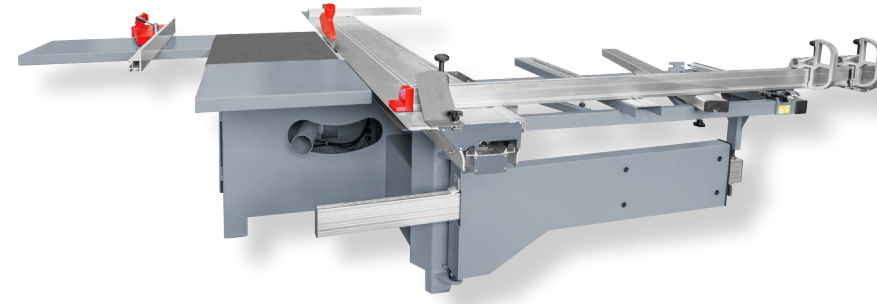
included in delivery: main saw blade (TCT: Ø 300 x 30 x 3,2 mm T: 72) and scoring saw blade (Ø 120 x 20 x 3,1 T: 24)

TECHNISCHE DATEN TECHNICAL DATA	
Motorleistung S1 / engine power S1	5,5 kW
Spannung / voltage	400 V / 50 Hz
Tischgröße / table size	935 x 600 mm
Tischhöhe / table height	900 mm
Formatschiebetisch / sliding table	1600 x 370 mm
Auslegertisch / outrigger table	900 x 500 mm
Tischverbreiterung / table widening	900 x 500 mm
Maschinenmaße (LxBxH) / machine dimensions (LxWxH)	2840 x 2795 x 1130 mm
Absauganschluss / dust collector plug	Ø 100 mm (Ø 60 mm)
max. Schnitttiefe 45° / max. cutting height 45°	55 mm (300 Ø)
max. Schnitttiefe 90° / max. cutting height 90°	80 mm (300 Ø)
Schnittbreite am Parallelanschlag / cutting width at rip fence	1250 mm
Sägeblatt Durchmesser / saw blade diameter	Ø 250 - 315 mm
Sägeblatt Bohrung / saw blade bore	Ø 30 mm
Sägeblatt Drehzahl / saw blade speed	(I): 4000 min ⁻¹ (II): 6000 min ⁻¹
Vorritzsägeblatt Durchmesser / scoring saw blade diameter	Ø 120 mm
Vorritzsägeblatt Bohrung / scoring saw blade bore	Ø 20 mm
Vorritzsägeblatt Drehzahl / scoring saw blade speed	8000 min ⁻¹
Vorritzer Motorleistung / scoring unit engine power	0,75 kW
Sägeblatt Schwenkbereich / saw blade swivel	0 - 45°
Schallleistungspegel / sound power level	90 dB(A)
Schalldruckpegel / sound pressure level	88,2 dB(A)
Nettogewicht, Bruttogewicht / net weight, gross weight	554 kg, 588 kg
Verpackungsmaße (LxBxH) / packaging dimensions (LxWxH)	Colli 1: 1345 x 1155 x 1140 mm Colli 2: 1905 x 490 x 315 mm

FKS305V32TOP (400V)
FORMATKREISSÄGE
PANEL SAW



höhenverstellbares (über Handrad) und
schwenkbares Sägeblatt (Winkelanzeige)
height adjustable (via hand wheel) and tilttable
saw blade (angle indicator)



- mit großem Alu-Schiebetisch und Ausleger ideal für die Bearbeitung großer Werkstücke, sowie das Zuschneiden von großen, schweren Platten
- Ablänganschlag (1950 - 3300 mm)
- inklusive Vorritzer mit eigenem Motor und manueller Höhen und Seiteneinstellung

Lieferumfang: Hauptsägeblatt (HW: Ø 300 x 30 x 3,2 mm Z: 72) und Vorritzersägeblatt (Ø 120 x 20 x 3,1 Z: 24)

- with large aluminium sliding table and extension arm ideal for processing large workpieces and cutting large, heavy panels to size
- cross cut fence (1950 - 3300 mm)
- including scorer with own motor and manual height and side adjustment

included in delivery: main saw blade (TCT: Ø 300 x 30 x 3,2 mm T: 72) and scoring saw blade (Ø 120 x 20 x 3,1 T: 24)

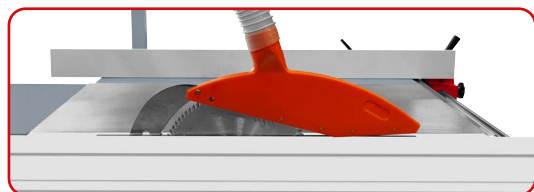
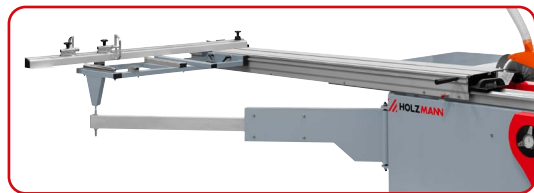
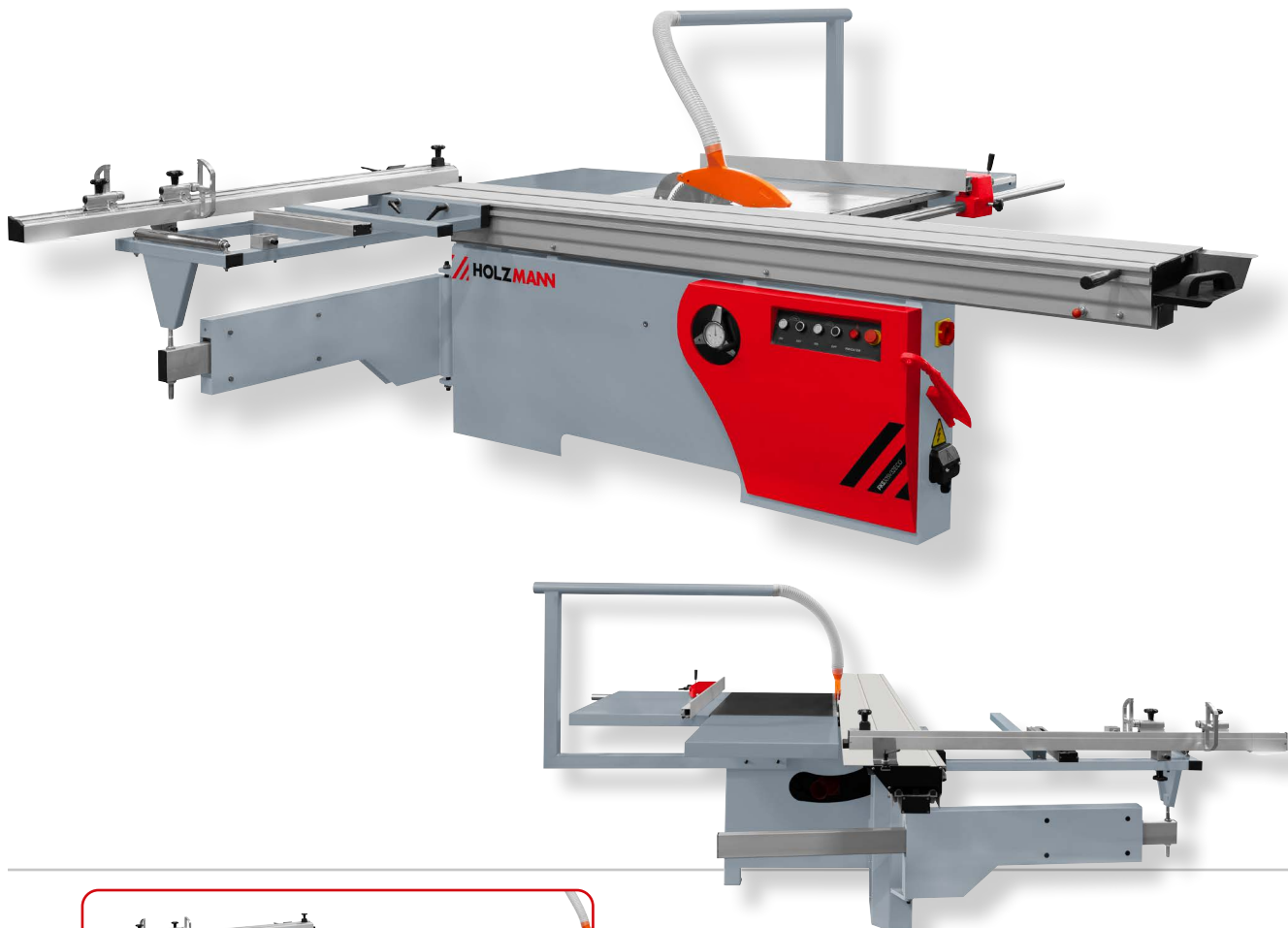
TECHNISCHE DATEN TECHNICAL DATA	
Motorleistung S1 / engine power S1	5,5 kW
Spannung / voltage	400 V / 50 Hz
Tischgröße / table size	935 x 620 mm
Tischhöhe / table height	890 mm
Formatschiebetisch / sliding table	3200 x 360 mm
Auslegertisch / outrigger table	1220 x 540 mm
Tischverlängerung / table extension	600 x 610 mm
Tischverbreiterung / table widening	900 x 500 mm
Maschinenmaße (LxBxH) / machine dimensions (LxWxH)	4760 x 4680 x 1120 mm
Absauganschluss / dust collector plug	Ø 100 mm (Ø 60 mm)
max. Schnitttiefe 45° / max. cutting height 45°	55 mm (300 Ø)
max. Schnitttiefe 90° / max. cutting height 90°	80 mm (300 Ø)
Schnittbreite am Parallelanschlag / cutting width at rip fence	1250 mm
Sägeblatt Durchmesser / saw blade diameter	Ø 250 - 315 mm
Sägeblatt Bohrung / saw blade bore	Ø 30 mm
Sägeblatt Drehzahl / saw blade speed	(I): 4000 min ⁻¹ (II): 6000 min ⁻¹
Vorritzsägeblatt Durchmesser / scoring saw blade diameter	Ø 120 mm
Vorritzsägeblatt Bohrung / scoring saw blade bore	Ø 20 mm
Vorritzsägeblatt Drehzahl / scoring saw blade speed	8000 min ⁻¹
Vorritzer Motorleistung / scoring unit engine power	0,75 kW
Sägeblatt Schwenkbereich / saw blade swivel	0 - 45°
Schallleistungspegel / sound power level	90 dB(A)
Schalldruckpegel / sound pressure level	88,2 dB(A)
Nettogewicht, Bruttogewicht / net weight, gross weight	645 kg, 810 kg
Verpackungsmaße (LxBxH) / packaging dimensions (LxWxH)	Colli 1: 2200 x 1150 x 1150 mm Colli 2: 3450 x 440 x 240 mm

ZUBEHÖR ACCESSORIES	
Absaugschlauch / extraction hose	ABS100MM_4LFM ABS100MM_10LFM
diverse Absauganlagen / various dust collectors	siehe Kapitel Absauganlagen / see chapter dust collectors
diverse Sägeblätter und Sets / various saw blades and sets	siehe Kapitel Kreissägeblätter / see chapter saw blades
Vorritzsägeblatt / scoring blade	SBVFKS400
Multifunktionsständer / multifunction workbench	MFS41N1
Teleskop Klappbock / extractable sawhorse	KB1300A
Rollbock / roll stand	SS701
Kugelbock / ball stand	SI609
Rollbock Kugelbock Kombination / combined ball and roller stand	S400RK
digitaler Winkelmesser / digital angle gauge	DWM90
diverse Scheren-Hubtischwagen / various moveable lifting table	siehe Kapitel Transport / see chapter transport





FKS305V32ECO (400V) FORMATKREISSÄGE PANEL SAW



- mit großem Alu-Schiebetisch und Ausleger ideal für die Bearbeitung großer Werkstücke, sowie das Zuschneiden von großen, schweren Platten
- inklusive Vorritzer mit eigenem Motor und manueller Höhen und Seiteneinstellung
- manuell schwenkbares Sägeblatt 0°-45° (über Winkelanzeige)
- Höhenverstellung des Hauptsägeblatts über Handrad

Lieferumfang: Hauptsägeblatt (HW: Ø 300 x 30 x 3,2 mm Z: 72) und Vorritzersägeblatt (Ø 120 x 20 x 3,2 Z: 22)

- with large aluminium sliding table and extension arm ideal for processing large workpieces and cutting large, heavy panels
- including scorer with its own motor and manual height and side adjustment
- manually swivelling saw blade 0°-45° (via angle display)
- height adjustment of the main saw blade via handwheel

included in delivery: main saw blade (TCT: Ø 300 x 30 x 3,2 mm T: 72) and scoring saw blade (Ø 120 x 20 x 3,2 T: 22)

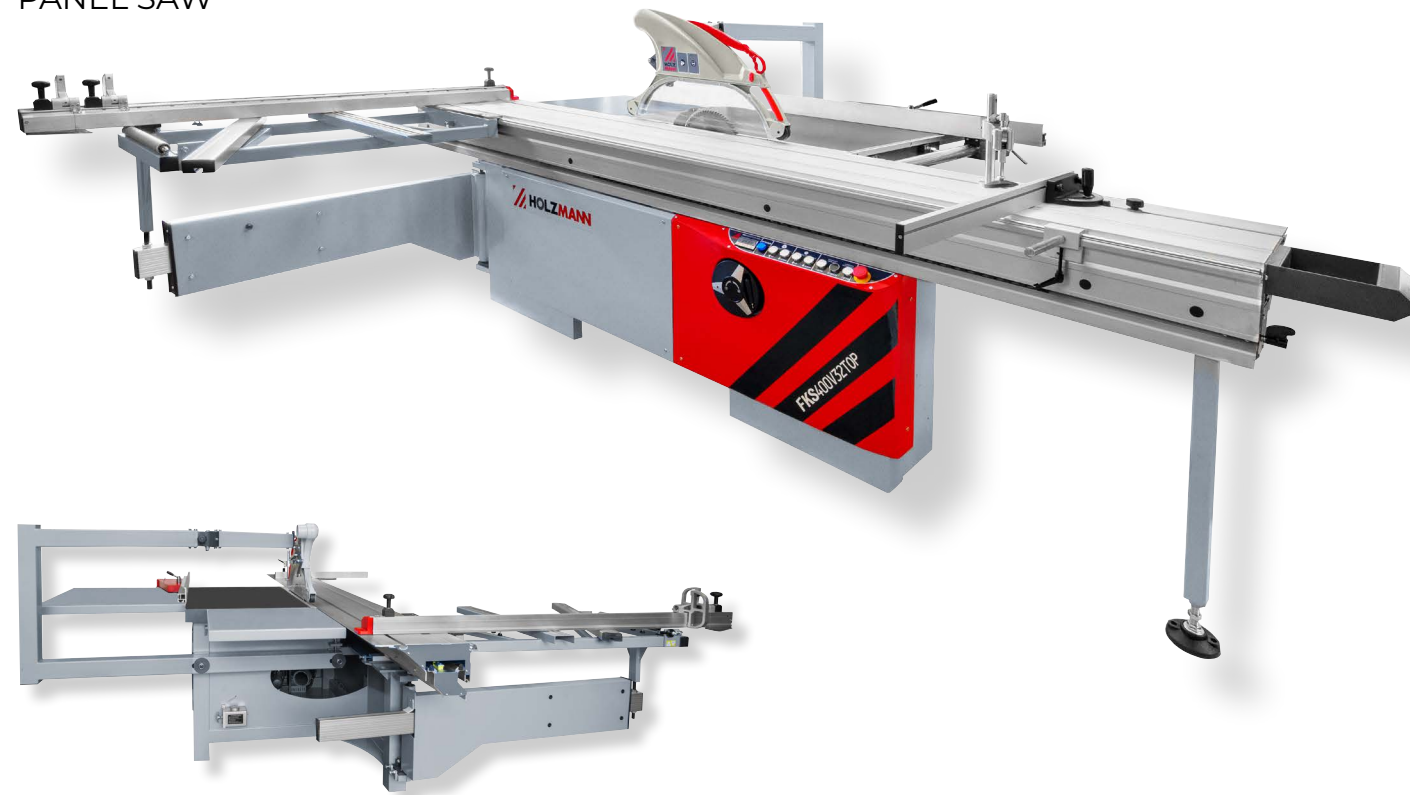
TECHNISCHE DATEN | TECHNICAL DATA

Motorleistung S1 / engine power S1	4 kW
Spannung / voltage	400 V / 50 Hz
Tischhöhe / table height	850 mm
Formatschiebetisch / sliding table	3200 x 375 mm
Maschinenmaße (LxBxH) / machine dimensions (LxWxH)	3200 x 3000 x 850 mm
Absauganschluss / dust collector plug	Ø 100 mm
max. Schnitthöhe 45° (Sägeblatt Ø 300 mm) / max. cutting height 45° (saw blade Ø 300 mm)	50 mm
max. Schnitthöhe 90° (Sägeblatt Ø 300 mm) / max. cutting height 90° (saw blade Ø 300 mm)	75 mm
Schnittbreite am Parallelschlag / cutting width at rip fence	1100 mm
Sägeblatt Durchmesser / saw blade diameter	Ø 250 - 315 mm
Sägeblatt Bohrung / saw blade bore	Ø 30 mm
Sägeblatt Drehzahl / saw blade speed	4000 min ⁻¹
Vorritzsägeblatt Durchmesser / scoring saw blade diameter	Ø 120 mm
Vorritzsägeblatt Bohrung / scoring saw blade bore	Ø 20 mm
Vorritzsägeblatt Drehzahl / scoring saw blade speed	6800 min ⁻¹
Vorritzer Motorleistung / scoring unit engine power	0,75 kW
Sägeblatt Schwenkbereich / saw blade swivel	0 - 45°
Schallleistungspegel / sound power level	90 dB(A)
Schalldruckpegel / sound pressure level	88,2 dB(A)
Nettogewicht, Bruttogewicht / net weight, gross weight	600 kg, 650 kg
Verpackungsmaße (LxBxH) / packaging dimensions (LxWxH)	Colli 1: 2200 x 1170 x 1120 mm Colli 2: 3400 x 420 x 270 mm

ZUBEHÖR | ACCESSORIES

Absaugschlauch / extraction hose	ABS100MM_4LFM ABS100MM_10LFM
diverse Absauganlagen / various dust collectors	siehe Kapitel Absauganlagen / see chapter dust collectors
diverse Sägeblätter und Sets / various saw blades and sets	siehe Kapitel Kreissägeblätter / see chapter saw blades
Multifunktionsständer / multifunction workbench	MFS4INI
Teleskop Klappbock / extractable sawhorse	KB1300A
Rollbock / roll stand	S5701
Kugelbock / ball stand	S1609
Rollbock Kugelbock Kombination / combined ball and roller stand	S400RK
digitaler Winkelmesser / digital angle gauge	DWM90
diverse Scheren-Hubtischwagen / various moveable lifting table	siehe Kapitel Transport / see chapter transport

FKS400V32TOP^{XL} (400V) FORMATKREISSÄGE PANEL SAW



- massive Ausführung
- Ablänganschlag (1950 - 3300 mm)
- inklusive Vorritzer mit eigenem Motor
- max. Schnittleistung 130 mm (mit Sägeblatt-Ø 400 mm)
- über Winkelanzeige schwenkbares Sägeblatt; Haupt- und Vorritzsägeblatt elektrisch höhenverstellbar
- mit großem Alu-Schiebetisch und Ausleger - ideal für die Bearbeitung großer Werkstücke, sowie das Zuschneiden von großen, schweren Platten

Lieferumfang: Sägeblatt (Ø 300 x 30 x 3,2 mm Z: 72) und Vorritzersägeblatt (Ø 120 x 20 x 3 - 3,8 Z=2 x 12ES)

- solid design
- cross cut fence (1950 - 3300 mm)
- including scorer with own motor
- max. cutting height 130 mm (with saw blade Ø of 400 mm)
- tiltable saw blade via angle indicator; electric height adjustment of main saw blade and scorer
- with large aluminium sliding table and extension arm - ideal for processing large workpieces and cutting large, heavy panels to size

included in delivery: main saw blade (TCT: Ø 300 x 30 x 3,2 mm T: 72) and scoring saw blade (Ø 120 x 20 x 3 - 3,8 T=2 x 12ES)

TECHNISCHE DATEN | TECHNICAL DATA

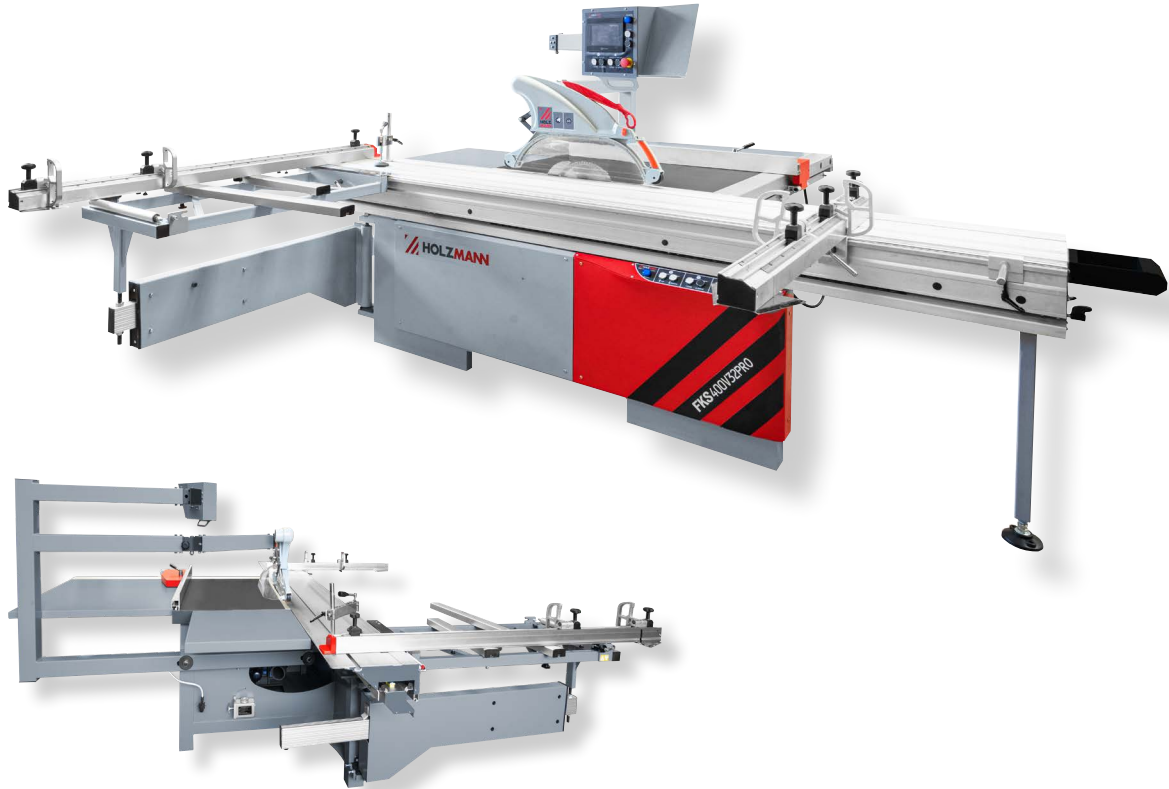
Motorleistung S1 / engine power S1	5,5 kW
Spannung / voltage	400 V / 50 Hz
Tischgröße / table size	1100 x 700 mm
Tischhöhe / table height	900 mm
Formatschiebetisch / sliding table	3200 x 435 mm
Auslegertisch / outrigger table	1200 x 550 mm
Tischverlängerung / table extension	610 x 600 mm
Tischverbreiterung / table widening	900 x 830 mm
Maschinenmaße (LxBxH) / machine dimensions (LxWxH)	4730 x 4860 x 1470 mm
Absauganschluss / dust collector plug	1x Ø 100 mm / 1x Ø 80 mm
max. Schnitthöhe 45° / max. cutting height 45°	55 mm (Ø 300 mm)
max. Schnitthöhe 90° / max. cutting height 90°	80 mm (Ø 300 mm)
Schnittbreite am Parallelschlag / cutting width at rip fence	1300 mm
Sägeblatt Durchmesser / saw blade diameter	Ø 250 - 400 mm
Sägeblatt Bohrung / saw blade bore	Ø 30 mm
Sägeblatt Drehzahl / saw blade speed	(I): 3000 min ⁻¹ (II): 4000 min ⁻¹ (III): 5000 min ⁻¹
Vorritzsägeblatt Durchmesser / scoring saw blade diameter	Ø 120 mm
Vorritzsägeblatt Bohrung / scoring saw blade bore	Ø 20 mm
Vorritzsägeblatt Drehzahl / scoring saw blade speed	8000 min ⁻¹
Vorritzer Motorleistung / scoring unit engine power	0,75 kW
Sägeblatt Schwenkbereich / saw blade swivel	0 - 45°
Schallleistungspegel / sound power level	90 dB(A)
Schalldruckpegel / sound pressure level	88,2 dB(A)
Nettogewicht, Bruttogewicht / net weight, gross weight	930 kg, 1110 kg
Verpackungsmaße (LxBxH) / packaging dimensions (LxWxH)	Colli 1: 2170 x 1315 x 1145 mm Colli 2: 3450 x 540 x 340 mm



ZUBEHÖR | ACCESSORIES

Absaugschlauch / extraction hose	ABS100MM_4LFM ABS100MM_10LFM
diverse Absauganlagen / various dust collectors	siehe Kapitel Absauganlagen / see chapter dust collectors
diverse Sägeblätter und Sets / various saw blades and sets	siehe Kapitel Kreissägeblätter / see chapter saw blades
Multifunktionsständer / multifunction workbench	MFS4INI
Teleskop Klappbock / extractable sawhorse	KB1300A
Rollbock / roll stand	S5701
Kugelbock / ball stand	S1609
Rollbock Kugelbock Kombination / combined ball and roller stand	S400RK
digitaler Winkelmesser / digital angle gauge	DWM90
diverse Scheren-Hubtischwagen / various moveable lifting table	siehe Kapitel Transport / see chapter transport



**FKS400V32PRO^{XL} (400V)**
FORMATKREISSÄGE
PANEL SAW

- mit großem Alu-Schiebetisch und Ausleger
- Arbeitstisch aus Gusseisen (1100 x 700 mm) inkl. Tischverbreiterung (1040 x 920 mm) und Tischverlängerung (610 x 600 mm) aus Massivstahlkonstruktion
- Auslegertisch (1230 x 540 mm) mit Ablänganschlag (1950 - 3300 mm)
- inklusive Vorritzer mit eigenem Motor
- elektrisch schwenkbares Sägeblatt (0°-45°) und Höhenverstellung des Hauptsägeblatts über Display
- max. Schnittleistung von 130 mm mit einem Sägeblatt-Ø von 400 mm
- Positionierung des Parallelanschlags über Elektromotor (Eingabe am Display) mit hoher Präzision

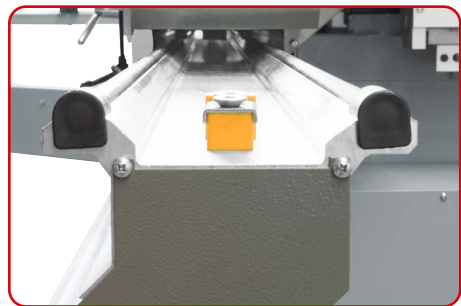
Lieferumfang: Hauptsägeblatt (HW: Ø300 x 30 x 3,2 mm Z(72)) und Vorritzersägeblatt (Ø120 x 20 x 3-3,8 Z=2*12ES)

- with large aluminum sliding table and extension arm
- cast iron work table (1100 x 700 mm) incl. table widening (1040 x 920 mm) and table extension (610 x 600 mm) of solid steel construction
- outrigger table 1200 x 550 mm + cross-cut fence 1950 - 3300 mm
- including scorer with his own motor
- automatic tiltable saw blade (0°-45°) and electric height adjustment of the main saw blade via Display
- max. cutting height of 130 mm with a saw blade diameter of 400 mm
- positioning of the rip fence via electric motor (input on display) with high precision

included in delivery: main saw blade (TCT: Ø 300 x 30 x 3,2 mm T: 72) and scoring saw blade (Ø 120 x 20 x 3 - 3,8 T=2*12ES)

TECHNISCHE DATEN | TECHNICAL DATA

Motorleistung S1 / engine power S1	5,5 kW
Spannung / voltage	400 V / 50 Hz
Tischgröße / table size	1100 x 700 mm
Tischhöhe / table height	890 mm
Formatschiebetisch / sliding table	3200 x 435 mm
Auslegertisch / outrigger table	1230 x 540 mm
Tischverlängerung / table extension	610 x 600 mm
Tischverbreiterung / table widening	1040 x 920 mm
Maschinenmaße (LxBxH) / machine dimensions (LxWxH)	4760 x 5010 x 1700 mm
Absauganschluss / dust collector plug	1x Ø 100 mm / 1x Ø 80 mm
max. Schnitthöhe 45° / max. cutting height 45°	55 mm (Ø 300 mm)
max. Schnitthöhe 90° / max. cutting height 90°	80 mm (Ø 300 mm)
Schnittbreite am Parallelanschlag / cutting width at rip fence	1370 mm
Sägeblatt Durchmesser / saw blade diameter	Ø 250 - 400 mm
Sägeblatt Bohrung / saw blade bore	Ø 30 mm
Sägeblatt Drehzahl / saw blade speed	(I): 3000 min ⁻¹ , (II): 4000 min ⁻¹ , (III): 5000 min ⁻¹
Vorritzsägeblatt Durchmesser / scoring saw blade diameter	Ø 120 mm
Vorritzsägeblatt Bohrung / scoring saw blade bore	Ø 20 mm
Vorritzsägeblatt Drehzahl / scoring saw blade speed	8000 min ⁻¹
Vorritzer Motorleistung / scoring unit engine power	0,75 kW
Sägeblatt Schwenkbereich / saw blade swivel	0 - 45°
Schallleistungspegel / sound power level	90 dB(A)
Schalldruckpegel / sound pressure level	88,2 dB(A)
Nettogewicht, Bruttogewicht / net weight, gross weight	1100 kg, 1240 kg
Verpackungsmaße (LxBxH) / packaging dimensions (LxWxH)	Colli 1: 2300 x 2150 x 1270 mm Colli 2: 3450 x 520 x 320 mm

**ZUBEHÖR | ACCESSORIES**

Absaugschlauch / extraction hose	ABS100MM_4LFM ABS100MM_10LFM
diverse Absauganlagen / various dust collectors	siehe Kapitel Absauganlagen / see chapter dust collectors
diverse Sägeblätter und Sets / various saw blades and sets	siehe Kapitel Kreissägeblätter / see chapter saw blades
Multifunktionsständer / multifunction workbench	MFS4INI
Teleskop Klappbock / extractable sawhorse	KB1300A
Rollbock / roll stand	S5701
Kugelbock / ball stand	S1609
Rollbock Kugelbock Kombination / combined ball and roller stand	S400RK
digitaler Winkelmesser / digital angle gauge	DWM90
diverse Scheren-Hubtischwagen / various moveable lifting table	siehe Kapitel Transport / see chapter transport

FKS400V32SMART^{XL} (400V)
FORMATKREISSÄGE
PANEL SAW

- Massive Ausführung mit Positionierung des Parallelanschlags über Elektromotor (Eingabe am Display) mit hoher Präzision.
- Mit großem Alu-Schiebetisch und Ausleger ideal für die Bearbeitung großer Werkstücke, sowie das Zuschneiden von großen, schweren Platten.
- Arbeitstisch aus Gusseisen (910 x 720 mm) inkl. Tischverbreiterung (900 x 680 mm) und Tischverlängerung (640 x 680 mm) aus Massivstahlkonstruktion
- inklusive Vorritzer mit eigenem Motor
- Schwenkung (0°-45°) und Höhenverstellung des Sägeblatts über Display
- max. Schnitthöhe 120 mm mit Sägeblatt-Ø 400 mm

Lieferumfang: Hauptsägeblatt und Vorritzersägeblatt

- Solid construction with high-precision positioning of the rip fence via electric motor (input on display).
- With large aluminum sliding table and extension arm, ideal for machining large workpieces and cutting large, heavy panels.
- cast iron work table (910 x 720 mm) incl. table extension (900 x 680 mm) and table extension (640 x 680 mm) made of solid steel construction
- includes scoring blade with its own motor
- swivel (0°-45°) and height adjustment of the main saw blade via display
- max. cutting height 120 mm with saw blade Ø 400 mm

included in delivery: main saw blade and scoring blade

TECHNISCHE DATEN | TECHNICAL DATA

Motorleistung S1 / engine power S1	5,5 kW
Spannung / voltage	400 V / 3 / 50 Hz
Tischgröße / table size	720 x 910 mm
Tischhöhe / table height	830 mm
Formatschiebetisch / sliding table	3200 x 430 mm
Auslegertisch / outrigger table	1200 x 600 mm
Tischverlängerung / table extension	640 x 680 mm
Tischverbreiterung / table widening	900 x 680 mm
Maschinenmaße (LxBxH) / machine dimensions (LxWxH)	3400 x 3700 x 1800 mm
Absauganschluss / dust collector plug	1x Ø 100 mm / 1x Ø 80 mm
max. Schnitthöhe 45° / max. cutting height 45°	80 mm (Ø 400 mm)
max. Schnitthöhe 90° / max. cutting height 90°	120 mm (Ø 400 mm)
Schnittbreite am Parallelanschlag / cutting width at rip fence	1300 mm
Sägeblatt Durchmesser / saw blade diameter	Ø 250 - 400 mm
Sägeblatt Bohrung / saw blade bore	Ø 30 mm
Sägeblatt Drehzahl / saw blade speed	(I): 4150 min ⁻¹ , (II): 5150 min ⁻¹
Vorritzsägeblatt Durchmesser / scoring saw blade diameter	Ø 120 mm
Vorritzsägeblatt Bohrung / scoring saw blade bore	Ø 20 mm
Vorritzsägeblatt Drehzahl / scoring saw blade speed	9000 min ⁻¹
Vorritzer Motorleistung / scoring unit engine power	1,1 kW
Sägeblatt Schwenkbereich / saw blade swivel	0 - 45°
Schallleistungspegel / sound power level	90 dB(A)
Schalldruckpegel / sound pressure level	88,2 dB(A)
Nettogewicht, Bruttogewicht / net weight, gross weight	870 kg, 1004 kg
Verpackungsmaße (LxBxH) / packaging dimensions (LxWxH)	Colli 1: 2200 x 1300 x 1300 mm Colli 2: 3500 x 480 x 300 mm

**ZUBEHÖR | ACCESSORIES**

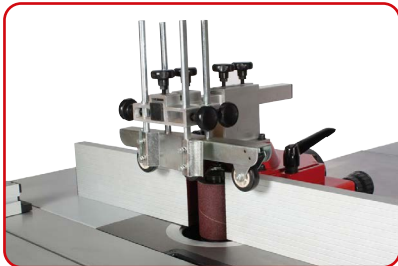
Absaugschlauch / extraction hose	ABS100MM_4LFM ABS100MM_10LFM
diverse Absauganlagen / various dust collectors	siehe Kapitel Absauganlagen / see chapter dust collectors
diverse Sägeblätter und Sets / various saw blades and sets	siehe Kapitel Kreissägeblätter / see chapter saw blades
Multifunktionsständer / multifunction workbench	MFS4INI
Teleskop Klappbock / extractable sawhorse	KB1300A
Rollbock / roll stand	S5701
Kugelbock / ball stand	S1609
Rollbock Kugelbock Kombination / combined ball and roller stand	S400RK
digitaler Winkelmesser / digital angle gauge	DWM90
diverse Scheren-Hubtischwagen / various moveable lifting table	siehe Kapitel Transport / see chapter transport





KF315VF2000 (230V | 400V) KREISSÄGE / FRÄSE CIRCULAR SAW / SPINDLE SHAPER COMBINATION

**Graugusstisch mit Tischverlängerung hinten
und links/rechts mit Unterstützungsfuß**
cast iron table with table extension in the back
and left/right with support leg



- Die KF315VF-2000 beeindruckt durch sauberste, hochwertige Verarbeitung. Es können Platten mit großen Abmessungen problemlos bearbeitet werden.
- robuster und leichtgängiger Parallelanschlag mit Schnellfixierung, geführt an Anschlagstange
- schwenkbares und höhenverstellbares Kreissägeblatt mit Vorritzeinheit
- ausziehbarer Anschlag mit Klappanschlag
- Supportrolle am Ausleger vereinfacht Platzierung des Werkstückes
- übergroße Schnittbreite rechts von Sägeblatt bis 1330 mm
- ausgestattet mit hochwertigem zweiteiligem Vorritzsägeblatt
- hochwertiger Fräsanschlag mit Niederhaltersystem und Feinjustierung
- 4 Fräsgeschwindigkeiten serienmäßig (1800 - 9000 min⁻¹)
- elektronische Geschwindigkeitsanzeige über LED's
- max. Fräserdurchmesser 200 mm
- großes abnehmbares Handrad zur Spindelverstellung

Lieferumfang: Vorritzer, 1 x HM Kreissägeblatt Ø 315 mm, 1 x HM Vorritzsägeblatt Ø 100 mm, Gehrungsanschlag, Parallelanschlag, Teleskopanschlag

- The KF315VF-2000 impresses with its cleanest workmanship of highest value. This circular saw - spindle shaper combination manages cutting of plates with very big dimensions.
- solid and smoothly running rip fence with quick fastening clamp
- tiltable and height adjustable circular saw blade with scoring unit
- extractable mitre fence with workpiece end stop
- support roller at the outrigger table eases the work piece allocation
- XL cutting width at the rip fence with max. 1330 mm
- equipped with 2-piece scoring blade as standard
- high quality shaper hood with roller guides, protective plate and fine adjustable aluminium fences
- 4 spindle shaper speeds covering very large speed range (1800 - 9000 min⁻¹)
- electronic speed indication via LED's
- max. tool diameter 200 mm
- handy and removable spindle adjustment wheel

included in delivery: scoring unit, 1pcs T.C.T. saw blade Ø 315 mm 1pcs T.C.T. scoring blade Ø 100 mm, mitre gauge, rip fence, telescopic fence

TECHNISCHE DATEN | TECHNICAL DATA KREISSÄGE / CIRCULAR SAW

max. Schnitthöhe 45° / max. cutting height 45°	80 mm
max. Schnitthöhe 90° / max. cutting height 90°	100 mm
Schnittbreite am Parallelanschlag / cutting width at rip fence	1330 mm
max. Besäumlänge / max. trimming	2200 mm
Sägeblatt Durchmesser / saw blade diameter	Ø 315 mm
Sägeblatt Drehzahl / saw blade speed	4500 min ⁻¹
Vorritzsägeblatt Durchmesser / scoring saw blade diameter	Ø 100 mm
Vorritzsägeblatt Drehzahl / scoring saw blade speed	8500 min ⁻¹

FRÄSE / SPINDLE SHAPER

Frässpindeldurchmesser / milling spindle diameter	Ø 30 mm
Frässpindeldrehzahl / milling spindle speed	1800 / 3000 / 6000 / 9000 min ⁻¹
Spindelhub / spindle stroke	100 mm
Fräsanschlag / mitre fence	360 x 120 mm
max. Einspannhöhe / max. clamping height	100 mm
Tischöffnung / table opening	190 mm
max. Werkzeugdurchmesser versenkbar / max. tool diameter below table	Ø 180 mm
max. Werkzeugdurchmesser über Tisch / max. tool diameter above table	Ø 200 mm

ALLGEMEIN / GENERAL

Motorleistung S1 / engine power S1	2,8 / 3,8 kW
Motorleistung S6 / engine power S6	4,0 / 5,1 kW
Spannung / voltage	230 V / 400 V
Tischgröße / table size	860 x 890 mm
Tischhöhe / table height	850 mm
Formatschiebetisch / sliding table	2000 x 270 mm
Auslegertisch / outrigger table	750 x 590 mm
Tischverbreiterung / table widening	860 x 440 / 500 x 450 mm
Absauganschluss / dust collector plug	2 x Ø 100 mm
Nettogewicht, Bruttogewicht / net weight, gross weight	340 kg, 425 kg
Verpackungsmaße (LxBxH) / packaging dimensions (LxWxH)	990 x 825 x 1035 mm

K5260SMART (230V | 400V) 5 FACH KOMBINATION 5 OPERATION COMBINED MACHINE

- Kreissägeblatt über Handrad bis 45° schwenkbar
- Abriecht-Dickenhobel mit 3 x Streifen-Hobelmesser
- Schiebetisch - kompakt (400 x 250 mm)
- Funktionswahl über Drehschalter
- Motorleistungen:
 - Fräse 1,5 kW
 - Kreissäge 2,2 kW
 - Abriecht-Dickenhobel 2,2 kW
- Dickenhobel mit zuschaltbaren Vorschub max. Vorschub: 7m/min
- optionale Langlochbohrvorrichtung (HOB310ECOLL) für noch mehr Funktionalität

Lieferumfang: HM-Kreissägeblatt (254 x 30 x 3,0/ 2,2 mm), Absaugschlauch (Sägeblattab-saughaube zu Anschlussstutzen), Streifenhobelmesser vormontiert (260 x 25 x 3 mm)

- saw blade can be swiveled up to 45° using a hand wheel
- planer - thickness planer with 3 x strip planing knives
- sliding table - compact (400 x 250 mm)
- function selection via rotary switch
- engine powers:
 - spindle shaper 1,5 kW
 - circular saw 2,2 kW
 - planer - thickness planer 2,2 kW
- thickness planer with activating/deactivation feed-lever; feed-speed max. 7 m/min
- optional mortising unit (HOB310ECOLL) for even more versatility

included in delivery: TCT saw blade (254 x 30 x 3,0/2,2 mm), dust collector hose (saw blade dust hood to connection piece), strip planing knives mounted (260 x 25 x 3 mm)

TECHNISCHE DATEN | TECHNICAL DATA

ABRICHTEN / PLANING

Motorleistung S1 / engine power S1	2,2 kW
max. Spanabnahme / max. cutting depth	3 mm
max. Abriechbreite / max. planing width	260 mm
Tischgröße / table size	1090 x 260 mm
Abrichtsanschlag / planer fence	700 x 123 mm
Schwenkbereich / fence tilt	0 - 45°
Hobelwellendurchmesser / shaft diameter	Ø 70 mm
Hobelwellendrehzahl / shaft speed	5500 min ⁻¹
Anzahl Hobelmesser / quantity of blades	3

DICKENHOBELN / THICKNESSING

max. Spanabnahme / max. cutting depth	4 mm
max. Hobelbreite / max. thicknessing width	258 mm
Tischgröße / table size	545 x 258 mm
Vorschubgeschwindigkeit / feed speed	7 m/min
max. Werkstückdicke / max. workpiece thickness	225 mm
min. Werkstückdicke / min. workpiece thickness	5 mm

FRÄSE / SPINDLE SHAPER

Motorleistung S1 / engine power S1	1,5 kW
Frässpindeldurchmesser / milling spindle diameter	Ø 30 mm
Frässpindeldrehzahl / milling spindle speed	1400 / 4000 / 6000 / 9000 min ⁻¹
Spindelhub / spindle stroke	110 mm
max. Einspannhöhe / max. clamping height	105 mm
Tischöffnung / table opening	Ø 160 mm
max. Werkzeugdurchmesser versenkbar / max. tool diameter below table	Ø 160 mm
max. Werkzeugdurchmesser über Tisch / max. tool diameter above table	Ø 180 mm

KREISSÄGE / CIRCULAR SAW

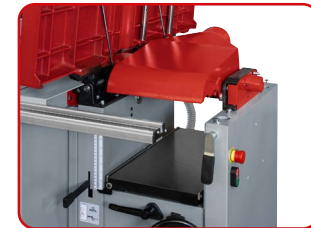
Motorleistung S1 / engine power S1	2,2 kW
Tischgröße / table size	920 x 410 mm
Formatschiebetisch / sliding table	1320 x 238 mm
Auslegertisch / outrigger table	680 x 530 mm
max. Schnitthöhe 45° / max. cutting height 45°	63 mm
max. Schnitthöhe 90° / max. cutting height 90°	78 mm
Schnittbreite am Parallelanschlag / cutting width at rip fence	710 mm
max. Besäumlänge / max. trimming	1300 mm
Sägeblatt Durchmesser / saw blade diameter	Ø 254 mm
Sägeblatt Bohrung / saw blade bore	Ø 30 mm
Sägeblatt Drehzahl / saw blade speed	4000 min ⁻¹
Sägeblatt Schwenkbereich / saw blade swivel	0 - 45°

ALLGEMEIN / GENERAL

Spannung / voltage	230 / 400 V
Tischhöhe / table height	850 mm
Maschinenmaße (LxBxH) / machine dimensions (LxWxH)	1320 x 2330 x 1090 mm
Absauganschluss / dust collector plug	2x Ø 100 mm, 1x Ø 32 mm
Absaugleistung / suction performance	1080 m ³ /h
Schallleistungspegel / sound power level	103 dB(A)
Schalldruckpegel / sound pressure level	89,5 dB(A)
Nettogewicht, Bruttogewicht / net weight, gross weight	362 kg, 420 kg
Verpackungsmaße (LxBxH) / packaging dimensions (LxWxH)	1160 x 1155 x 970 mm

**NEU
NEW**

Dickenhobel
thicknesser

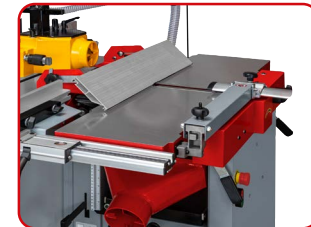


Kreissäge
circular saw



5 IN 1 (Langlochbohrvorrichtung optional) (mortising unit optional)

Abriechhobel
planer



Fräse
spindle shaper



HOB310ECOLL



- Höhenverstellung bis 80 mm
- max. Bohrtiefe von 85 mm
- max. Bohrweite von 130 mm

Lieferumfang: Westcott Bohrfutter (3-16mm)

- height adjustment up to 80 mm
- max. drilling depth of 85 mm
- max. drilling width of 130 mm

included in delivery: westcott drill chuck (3-16mm)

ZUBEHÖR | ACCESSORIES

Absaugschlauch / extraction hose	ABS100MM_4LFM ABS100MM_10LFM
diverse Absauganlagen / various dust collectors	siehe Kapitel Absauganlagen / see chapter dust collectors
diverse Sägeblätter und Sets / various saw blades and sets	siehe Kapitel Kreissägeblätter / see chapter saw blades
Langlochbohrvorrichtung / mortising unit	HOB310ECOLL
Fahreinrichtung für K5 / moving device for K5	UFEK5



SF344N-8 / SF444N-8

- 8 Geschwindigkeiten
- durch 3 Rollensystem (SF344N-8) bzw. 4 Rollensystem (SF444N-8) ideale Führung des Werkstückes
- rechts/links Lauf
- 2 Stufenmotor
- Präzisionsgetriebe gewährleistet eine exakt gleichmäßige Vorschubgeschwindigkeit und lange Lebensdauer
- 8 speeds
- 3-rollers (SF344N-8) respectively 4-rollers (SF444N-8) ensure an ideal work piece movement
- forward/reverse running mode
- 2 step motor
- precise gear ensures steady feeding at every speed and durability

ZUBEHÖR | ACCESSORIES

Absaugschlauch / extraction hose	ABS100MM_10LFM
diverse Absauganlagen / various dust collectors	siehe Kapitel Absauganlagen / see chapter dust collectors
diverse Sägeblätter und Sets / various saw blades and sets	siehe Kapitel Kreissägeblätter / see chapter saw blades
Universal Profilmesserkopf im Set / multi-purpose cutterhead/set	UNISET40 UNISET60
Falzmesserkopf / cutter head	FMK125
Abplattfräser / profile cutter	APF160 APF180
Verstellnuter mit Zwischenringen / adjustable groove cutter	VNI60-2(14-28)
Rollbock / roll stand	SS701
Kugelbock / ball stand	SI609
Rollbock Kugelbock Kombination / combined ball and roller stand	S400RK
digitaler Winkelmesser / digital angle gauge	DWM90
Universalfahreinrichtung / universal moving device	UFE450
Vorschubapparat / power feeder	SF344N-8_400V SF444N-8_400V



Mit Spiralmesserwelle!
With spiral cutter block!

NEU
NEW

K5260PSMW2 (230V | 400V)

5 FACH KOMBINATION MIT SPIRALMESSERWELLE

5 OPERATION COMBINED MACHINE WITH SPIRAL HEAD CUTTER

Kreissäge (2,2 kW), Fräse (1,5 kW),
Abricht- und Dickenhobel (2,2 kW),
circular saw (2,2 kW), spindle shaper unit (1,5 kW),
planer - thickness planer (2,2 kW)

- mehrere leistungsstarke Maschinen in einem kompakten Alleskönner – ideal für ambitionierte Heimwerker mit hohem Qualitätsanspruch
- Drei separat angetriebene Motoren liefern kraftvolle Performance für jedes einzelne Aggregat.
- Kreissägeblatt über Handrad bis 45° schwenkbar
- Spiralmesserwelle Abricht-Dickenhobel 2 Rillen und 24 Wendeschneidplatten
- Schiebetisch mit Auslegertisch und Ablänganschlag (1225 - 2100 mm)
- Funktionswahl über Drehschalter
- Dickenhobel mit zuschaltbaren Vorschub max. Vorschub: 7 m/min
- optionale Langlochbohrvorrichtung (HOB310ECOLL) für noch mehr Funktionalität

Lieferumfang: HM-Kreissägeblatt (254 x 30 x 3,0/ 2,2 mm), Absaugschlauch (Sägeblattabsaughaube zu Anschlussstutzen), 24 x Wendeschneidplatte vormontiert (15x15x2,5-R150 mm)

- several powerful tools in one robust unit – perfect for ambitious hobby woodworkers
- Three independently driven motors power each unit, delivering strong and reliable performance for every application.
- saw blade can be swiveled up to 45° using a hand wheel
- spiral cutter shaft for planing and thicknessing with 2 grooves and 24 cutting plates
- sliding table with extension table and crosscut fence (1225 - 2100 mm)
- function selection via rotary switch
- thickness planer with activating/deactivation feed-lever: feed-speed max. 7 m/min
- optional mortising unit (HOB310ECOLL) for even more versatility

included in delivery: TCT saw blade (254 x 30 x 3,0/2,2 mm), dust collector hose (saw blade dust hood to connection piece), 24 x cutter inserts pre-assembled (15x15x2,5-R150 mm)

TECHNISCHE DATEN | TECHNICAL DATA

ABRICHTEN / PLANING

Motorleistung S1 / engine power S1	2,2 kW
max. Spanabnahme / max. cutting depth	3 mm
max. Abrichtbreite / max. planing width	260 mm
Tischgröße / table size	1090 x 260 mm
Abrichtanschlag / planer fence	700 x 123 mm
Schwenkbereich / fence tilt	0 - 45°
Hobelwellendurchmesser / shaft diameter	Ø 70 mm
Hobelwellendrehzahl / shaft speed	5500 min ⁻¹
Wendeschneidplattenanzahl / cutter inserts amount	30

DICKENHOBELN / THICKNESSING

max. Spanabnahme / max. cutting depth	4 mm
max. Hobelbreite / max. thicknessing width	258 mm
Tischgröße / table size	545 x 258 mm
Vorschubgeschwindigkeit / feed speed	7 m/min
max. Werkstückdicke / max. workpiece thickness	225 mm
min. Werkstückdicke / min. workpiece thickness	5 mm

FRÄSE / SPINDLE SHAPER

Motorleistung S1 / engine power S1	1,5 kW
Frässpindeldurchmesser / milling spindle diameter	Ø 30 mm
Frässpindeldrehzahl / milling spindle speed	1400 / 4000 / 6000 / 9000 min ⁻¹
Spindelhub / spindle stroke	110 mm
max. Einspannhöhe / max. clamping height	105 mm
Tischöffnung / table opening	Ø 160 mm
max. Werkzeugdurchmesser versenkbar / max. tool diameter below table	Ø 160 mm
max. Werkzeugdurchmesser über Tisch / max. tool diameter above table	Ø 180 mm

KREISSÄGE / CIRCULAR SAW

Motorleistung S1 / engine power S1	2,2 kW
Tischgröße / table size	920 x 410 mm
Formatschiebetisch / sliding table	1320 x 238 mm
Auslegertisch / outrigger table	680 x 530 mm
max. Schnitthöhe 45° / max. cutting height 45°	63 mm
max. Schnitthöhe 90° / max. cutting height 90°	78 mm
Schnittbreite am Parallelschlag / cutting width at rip fence	710 mm
max. Besäumlänge / max. trimming	380 mm
Sägeblatt Durchmesser / saw blade diameter	Ø 254 mm
Sägeblatt Bohrung / saw blade bore	Ø 30 mm
Sägeblatt Drehzahl / saw blade speed	4000 min ⁻¹
Sägeblatt Schwenkbereich / saw blade swivel	0 - 45°

ALLGEMEIN / GENERAL

Spannung / voltage	230 / 400 V
Tischhöhe / table height	850 mm
Maschinenmaße (LxBxH) / machine dimensions (LxWxH)	1640 x 1350 x 1150 mm
Absauganschluss / dust collector plug	2x Ø 100 mm, 1x Ø 32 mm
Absaugleistung / suction performance	1080 m ³ /h
Schallleistungspegel / sound power level	103 dB(A)
Schalldruckpegel / sound pressure level	89,5 dB(A)
Nettogewicht, Bruttogewicht / net weight, gross weight	362 kg, 420 kg
Verpackungsmaße (LxBxH) / packaging dimensions (LxWxH)	1160 x 1155 x 970 mm

K5310VPSMW2 (230V | 400V)

5 FACH KOMBINATION MIT SPIRALMESSERWELLE

5 OPERATION COMBINED MACHINE WITH SPIRAL HEAD CUTTER

- 5 Maschinen kombiniert: Abricht- & Dickenhobel, Fräse, Kreissäge und optionale Langlochbohrvorrichtung
- inklusive Vorritzer
- Kreissägeblatt über Handrad bis 45° schwenkbar
- Spiralmesserwelle Abricht-Dickenhobel mit 30 Wendeschneidplatten
- Dickenhobel mit zuschaltbaren Vorschub max. Vorschub: 5,5 m/min
- optionale Langlochbohrvorrichtung (HOB310ECOLL) für noch mehr Funktionalität

Lieferumfang: HM-Kreissägeblatt, Vorritzsägeblatt, Absaugschlauch (Sägeblattabsaughaube zu Anschlussstutzen), 30 x Wendeschneidplatte vormontiert

- 5 machines combined: planer, thicknesser, spindle shaper, circular saw and optional mortising unit
- incl. scorer
- saw blade can be swiveled up to 45° using a hand wheel
- spiral cutter shaft with 30 cutting plates
- thickness planer with activating/deactivation feed-lever: feed-speed max. 5,5 m/min
- optional mortising unit (HOB310ECOLL) for even more versatility

included in delivery: TCT saw blade, scoring saw blade, dust collector hose (saw blade dust hood to connection piece), 30 x cutter inserts pre-assembled

TECHNISCHE DATEN | TECHNICAL DATA

ABRICHTEN / PLANING

Motorleistung S1 / engine power S1	2,2 kW
max. Spanabnahme / max. cutting depth	3 mm
max. Abrichtbreite / max. planing width	310 mm
Tischgröße / table size	1300 x 310 mm
Abrichtanschlag / planer fence	1100 x 150 mm
Schwenkbereich / fence tilt	0 - 45°
Hobelwellendurchmesser / shaft diameter	Ø 70 mm
Hobelwellendrehzahl / shaft speed	5500 min ⁻¹
Wendeschneidplattenanzahl / cutter inserts amount	30

DICKENHOBELN / THICKNESSING

max. Spanabnahme / max. cutting depth	4 mm
max. Hobelbreite / max. thicknessing width	308 mm
Tischgröße / table size	545 x 308 mm
Vorschubgeschwindigkeit / feed speed	5,5 m/min
max. Werkstückdicke / max. workpiece thickness	225 mm
min. Werkstückdicke / min. workpiece thickness	5 mm

FRÄSE / SPINDLE SHAPER

Motorleistung S1 / engine power S1	3 kW
Frässpindeldurchmesser / milling spindle diameter	Ø 30 mm
Frässpindeldrehzahl / milling spindle speed	1800 / 3000 / 6000 / 9000 min ⁻¹
Spindelhub / spindle stroke	100 mm
max. Einspannhöhe / max. clamping height	90 mm
Tischöffnung / table opening	Ø 180 mm
max. Werkzeugdurchmesser versenkbar / max. tool diameter below table	180 mm
max. Werkzeugdurchmesser über Tisch / max. tool diameter above table	180 mm

KREISSÄGE / CIRCULAR SAW

Motorleistung S1 / engine power S1	3 kW
Tischgröße / table size	950 x 380 mm
Formatschiebetisch / sliding table	2000 x 270 mm
Auslegertisch / outrigger table	730 x 580 mm
max. Schnitthöhe 45° / max. cutting height 45°	80 mm
max. Schnitthöhe 90° / max. cutting height 90°	100 mm
Schnittbreite am Parallelschlag / cutting width at rip fence	780 mm
max. Besäumlänge / max. trimming	2000 mm
Sägeblatt Durchmesser / saw blade diameter	Ø 315 mm
Sägeblatt Bohrung / saw blade bore	Ø 30 mm
Sägeblatt Drehzahl / saw blade speed	4500 min ⁻¹
Sägeblatt Schwenkbereich / saw blade swivel	0 - 45°
Vorritzsägeblatt Durchmesser / scoring saw blade diameter	Ø 100 mm
Vorritzsägeblatt Drehzahl / scoring saw blade speed	8500 min ⁻¹

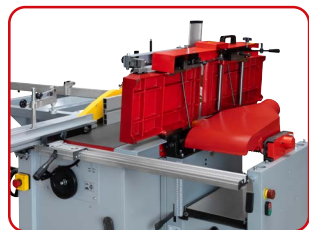
ALLGEMEIN / GENERAL

Spannung / voltage	230 / 400 V
Tischhöhe / table height	860 mm
Maschinenmaße (LxBxH) / machine dimensions (LxWxH)	2000 x 2370 x 1100 mm
Absauganschluss / dust collector plug	Ø 100 / 100 / 40 mm
Absaugleistung / suction performance	1080 m ³ /h
Schallleistungspegel / sound power level	103 dB(A)
Schalldruckpegel / sound pressure level	89,5 dB(A)
Nettogewicht, Bruttogewicht / net weight, gross weight	516 kg, 608 kg
Verpackungsmaße (LxBxH) / packaging dimensions (LxWxH)	Colli 1: 1540 x 1310 x 970 mm Colli 2: 2050 x 325 x 245 mm

NEU
NEW



Dickenhobel
thicknesser



Kreissäge
circular saw



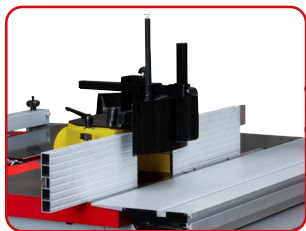
5 IN 1

(Langlochbohrvorrichtung optional)
(mortising unit optional)

Abrichthobel
planer



Fräse
spindle shaper



HOB310ECOLL



- Höhenverstellung bis 80 mm
- max. Bohrtiefe von 85 mm
- max. Bohrweite von 130 mm

Lieferumfang: Westcott Bohrfutter (3-16mm)

- height adjustment up to 80 mm
- max. drilling depth of 85 mm
- max. drilling width of 130 mm

included in delivery: westcott drill chuck (3-16mm)

ZUBEHÖR | ACCESSORIES

Hobelmesser / planer knives	10018205
Absaugschlauch / extraction hose	ABS100MM_4LFM ABS100MM_10LFM
diverse Absauganlagen / various dust collectors	siehe Kapitel Absauganlagen / see chapter dust collectors
diverse Sägeblätter und Sets / various saw blades and sets	siehe Kapitel Kreissägeblätter / see chapter saw blades
Langlochbohrvorrichtung / mortising unit	HOB310ECOLL
Fahreinrichtung für K5 / moving device for K5	UFEK5

Dickenhobel
thicknesser



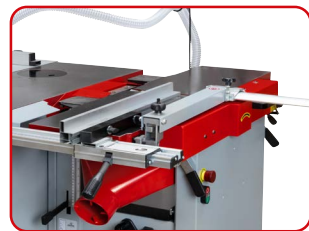
Kreissäge
circular saw



5 IN 1

(Langlochbohrvorrichtung optional)
(mortising unit optional)

Abrichthobel
planer



Fräse
spindle shaper



HOB310ECOLL



- Höhenverstellung bis 80 mm
- max. Bohrtiefe von 85 mm
- max. Bohrweite von 130 mm

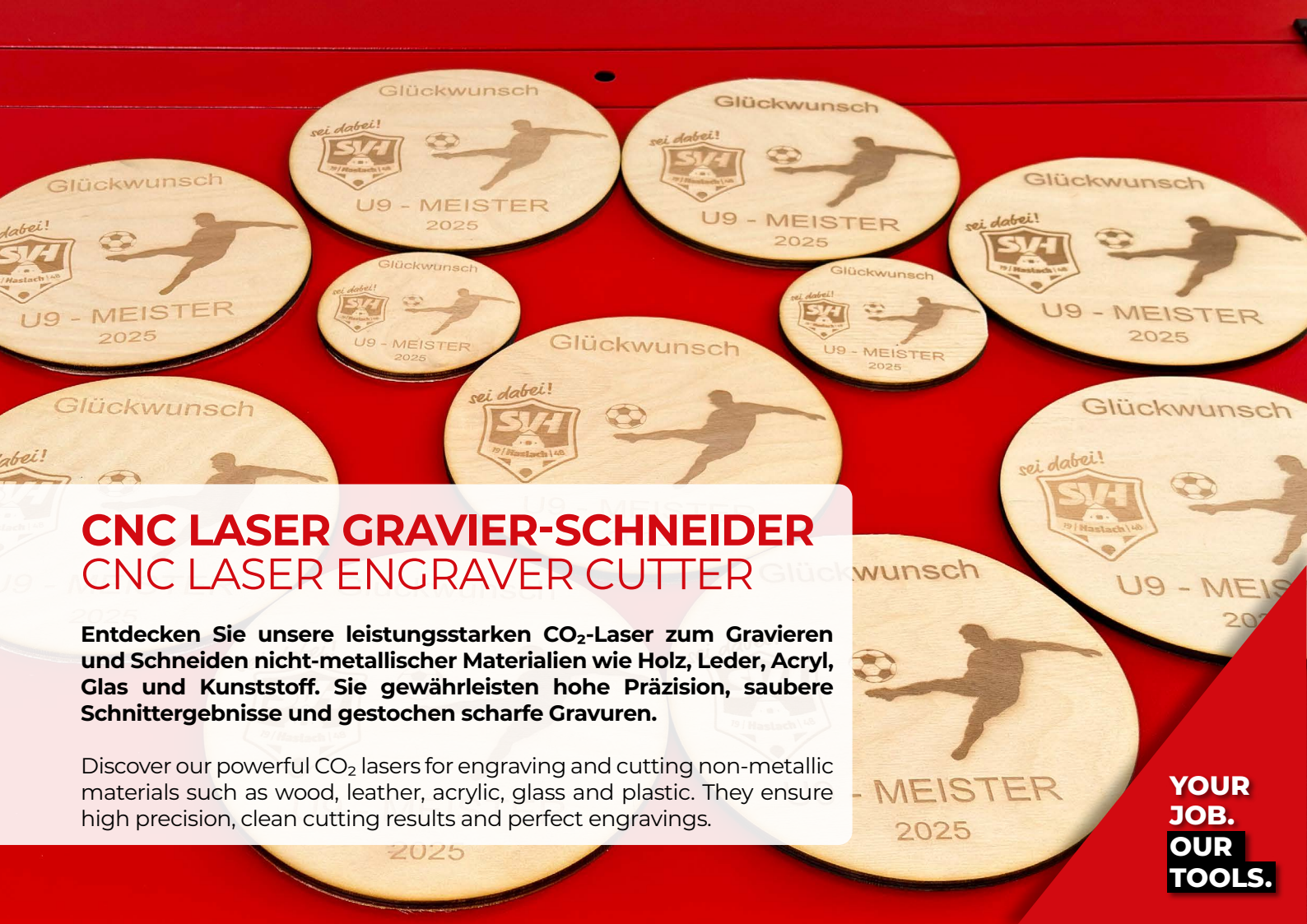
Lieferumfang: Westcott Bohrfutter (3-16mm)

- height adjustment up to 80 mm
- max. drilling depth of 85 mm
- max. drilling width of 130 mm

included in delivery: westcott drill chuck (3-16mm)

ZUBEHÖR | ACCESSORIES

Absaugschlauch / extraction hose	ABS100MM_4LFM ABS100MM_10LFM
diverse Absauganlagen / various dust collectors	siehe Kapitel Absauganlagen / see chapter dust collectors
diverse Sägeblätter und Sets / various saw blades and sets	siehe Kapitel Kreissägeblätter / see chapter saw blades
Langlochbohrvorrichtung / mortising unit	HOB310ECOLL
Fahreinrichtung für K5 / moving device for K5	UFEK5



CNC LASER GRAVIER-SCHNEIDER

CNC LASER ENGRAVER CUTTER

Entdecken Sie unsere leistungsstarken CO₂-Laser zum Gravieren und Schneiden nicht-metallischer Materialien wie Holz, Leder, Acryl, Glas und Kunststoff. Sie gewährleisten hohe Präzision, saubere Schnittergebnisse und gestochen scharfe Gravuren.

Discover our powerful CO₂ lasers for engraving and cutting non-metallic materials such as wood, leather, acrylic, glass and plastic. They ensure high precision, clean cutting results and perfect engravings.

YOUR
JOB.
OUR
TOOLS.

CL4060 (230V)

CNC LASER GRAVIER-SCHNEIDER

CNC LASER ENGRAVER CUTTER

NEU
NEW

- Design am Rechner erstellen (kompatible Software notwendig, wie z.B. RDWorks), mit der Maschine verbinden, übertragen und präzise schneiden oder gravieren.
- Betriebssoftware muss selbst installiert werden

Lieferumfang: Wabentisch, Unterbau, Wasserkühler, Wasser- & Luftschlauch, Absaugschlauch, USB-Kabel & USB-Stick

- Create your design on the computer (compatible software, e.g. RDWorks), connect it to the machine, transfer it and cut or engrave it precisely.
- operating software has to be self-installed

included in delivery: honeycomb table, stand, chiller, water & air pipe, extraction hose, USB cable & USB stick

TECHNISCHE DATEN | TECHNICAL DATA

ALLGEMEIN / GENERAL

Spannung / voltage	230 V / 1 / 50/60 Hz
Laserleistung / laser power	0,08 kW
Lasertyp / laser type	CO ₂
Wellenlänge Laser / laser wavelength	10600 nm
max. Bearbeitungsbereich (LxBxH) / max. work area (LxBxH)	600 x 400 mm
Verfahrweg Z-Achse / travel length Z-axis	200 mm
max. Graviergeschwindigkeit / max. engraving speed	< 500 mm/s
max. Schnittgeschwindigkeit / max. cutting speed	< 200 mm/s
Schnittstärke / cutting thickness	0 - 15 mm
Positionsgenauigkeit / locating precision	< 0,01 mm
min. Zeichengröße (Zeichen/Buchstabe) / min. shaping size (character/letter)	2 x 2 / 1 x 1 mm
Auflösung / resolution	0,0125 mm
Schnittstelle Datenübertragung / data transfer interface	USB
Absauganschluss / dust collector plug	Ø 150 mm
Maschinenmaße (LxBxH) / machine dimensions (LxWxH)	1150 x 850 x 980 mm
Nettogewicht, Bruttogewicht / net weight, gross weight	Colli 1: 105 kg, 150 kg
Verpackungsmaße (LxBxH) / packaging dimensions (LxWxH)	Colli 1: 1510 x 880 x 750 mm

WASSERKÜHLER / CHILLER

Spannung / voltage	230 V / 1 / 50/60 Hz
Kühlleistung / cooling power	1,4 kW
Pumpenleistung / pump power	0,048 kW
Tankkapazität / tank volume	6 l
Maschinenmaße (LxBxH) / machine dimensions (LxWxH)	560 x 290 x 490 mm
Nettogewicht, Bruttogewicht / net weight, gross weight	Colli 2: 23 kg, 25 kg
Verpackungsmaße (LxBxH) / packaging dimensions (LxWxH)	Colli 2: 660 x 390 x 520 mm



Ideal für professionelle Anwendungen in Werbetechnik, Modellbau, Handwerk und Industrie.
Ideal for professional applications in advertising technology, modelling, DIY and industry.



Laserkopf mit hoher Präzision
laserhead with high precision



Arbeitsbereich von 600 x 400 mm
work area of 600 x 400 mm



mit Industriekühler
with industrial cooler



CL6090 (230V)

CNC LASER GRAVIER-SCHNEIDER

CNC LASER ENGRAVER CUTTER

NEU
NEW

- Design am Rechner erstellen (kompatible Software notwendig, wie z.B. RDWorks), mit der Maschine verbinden, übertragen und präzise schneiden oder gravieren.
- Betriebssoftware muss selbst installiert werden
- Ideal für professionelle Anwendungen in Werbetechnik, Modellbau, Handwerk und Industrie.

Lieferumfang: Wabentisch, Unterbau, Wasserkühler, Wasser- & Luftschlauch, Absaugschlauch, USB-Kabel & USB-Stick

- Create your design on the computer (compatible software, e.g. RDWorks), connect it to the machine, transfer it and cut or engrave it precisely.
- operating software has to be self-installed
- Ideal for professional applications in advertising technology, modelling, DIY and industry.

included in delivery: honeycomb table, stand, chiller, water & air pipe, extraction hose, USB cable & USB stick

TECHNISCHE DATEN | TECHNICAL DATA

ALLGEMEIN / GENERAL

Spannung / voltage	230 V / 1 / 50/60 Hz
Laserleistung / laser power	80 W
Lasertyp / laser type	CO ₂
Wellenlänge Laser / laser wavelength	10600 nm
max. Bearbeitungsbereich (LxBxH) / max. work area (LxBxH)	900 x 600 mm
Verfahrweg Z-Achse / travel length Z-axis	200 mm
max. Graviergeschwindigkeit / max. engraving speed	< 500 mm/s
max. Schnittgeschwindigkeit / max. cutting speed	< 200 mm/s
Schnittstärke / cutting thickness	0 - 15 mm
Positionsgenauigkeit / locating precision	< 0,01 mm
min. Zeichengröße (Zeichen/Buchstabe) / min. shaping size (character/letter)	2 x 2 / 1 x 1 mm
Auflösung / resolution	0,0125 mm
Schnittstelle Datenübertragung / data transfer interface	USB
Absauganschluss / dust collector plug	Ø 150 mm
Maschinenmaße (LxBxH) / machine dimensions (LxWxH)	1440 x 1050 x 990 mm
Nettogewicht, Bruttogewicht / net weight, gross weight	Colli 1: 162 kg, 205 kg
Verpackungsmaße (LxBxH) / packaging dimensions (LxWxH)	Colli 1: 1520 x 1130 x 850 mm

WASSERKÜHLER / CHILLER

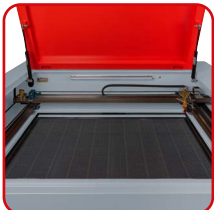
Spannung / voltage	230 V / 1 / 50/60 Hz
Kühlleistung / cooling power	1,4 kW
Pumpenleistung / pump power	0,048 kW
Tankkapazität / tank volume	6 l
Maschinenmaße (LxBxH) / machine dimensions (LxWxH)	560 x 290 x 490 mm
Nettogewicht, Bruttogewicht / net weight, gross weight	Colli 2: 23 kg, 25 kg
Verpackungsmaße (LxBxH) / packaging dimensions (LxWxH)	Colli 2: 660 x 390 x 520 mm



Laserkopf mit hoher Präzision
laserhead with high precision



Arbeitsbereich von 900 x 600 mm
work area of 900 x 600 mm



mit Industriekühler
with industrial cooler





DRECHSELBÄNKE WOOD LATHES

Verschaffen Sie sich einen Überblick über unsere Drechselbänke! Handliche Modelle können einfach auf der Werkbank montiert werden, während die großen, freistehenden Modelle zum Kopieren verwendet werden können. Mit optionalen Bettverlängerungen können Sie noch größere Werkstücke bearbeiten.

Get an overview of our woodturning lathes! Handy models can be easily mounted on the workbench, while the large, free-standing models can be used for copying. With optional bed extensions, you can work on even larger workpieces.

YOUR
JOB.
OUR
TOOLS.

D300F (230V) DRECHSELBANK WOOD LATHE

- Reitstock mit Schnellfixierung
- benutzerfreundlich durch stufenlos regelbare Drehzahl
- komfortables Arbeiten dank Werkzeugauflage mit Schnellverstellung
- Reitstockschnellverstellung
- Gummifüße zur Vibrationsminimierung
- mit Überlastsicherung
- hohe Laufruhe durch POLY-V-Riemen Antrieb

Lieferumfang: Werkzeugauflage schmal und breit, Planscheibe, mitlaufende Körnerspitze, 4-Zack-Mitnehmer, Werkzeug

- tailstock with quick lock system
- stepless adjustable speed
- extended tool rest with quick lock system
- quick adjustment for tailstock
- rubber feet to minimize vibrations
- with overload protection
- extremely quiet drive with POLY-V-belt

included in delivery: tool rest small and wide, face plate, revolving centre punch tip, 4-prong drive centre, several tools

TECHNISCHE DATEN | TECHNICAL DATA

Motorleistung S1 / engine power S1	0,25 kW
Spannung / voltage	230 V
Maschinenmaße (LxBxH) / machine dimensions (LxWxH)	660 (740) x 140 (300) x 320 mm
Spindelbohrung / spindle bore	Ø 10 mm
Spindelstock Gewindeaufnahme / headstock norm spindle	M33
Spindeldrehzahl / spindle speed	750 - 3200 min ⁻¹
Morsekonusaufnahme / morse taper	MK1 / MT1
Pinolenweg / tail spindle travel	35 mm
Spitzenweite / distance between centers	305 mm
Spitzenhöhe über Maschinenbett / center height above machine bed	105 mm
Planscheibe / face plate	Ø 145 mm
Werkzeugauflage schmal, breit / tool rest small, wide	105 mm, 175 mm
Nettogewicht, Bruttogewicht / net weight, gross weight	19 kg, 21 kg
Verpackungsmaße (LxBxH) / packaging dimensions (LxWxH)	710 x 340 x 190 mm

D460 (230V) DRECHSELBANK 5 GESCHWINDIGKEITEN WOOD LATHE 5 DIFFERENT SPEEDS

- Maschinenbett, Reitstock, Werkzeugauflage, Spindelstock aus massivem Grauguss
- Reitstock mit Schnellfixierung
- hohe Laufruhe durch POLY-V-Riemen Antrieb
- extralange Werkzeugauflage mit Schnellfixierung
- Reitstockschnellverstellung
- große Planscheibe
- Gummifüße zur Vibrationsminimierung

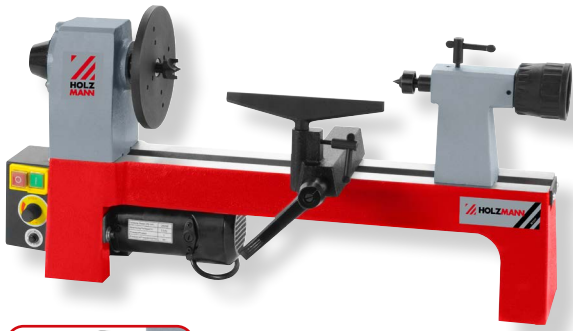
Lieferumfang: 4-Zack-Mitnehmer, mitlaufende Körnerspitze, Planscheibe, 2 x Werkzeugauflagen, Werkzeug

- machine bed, tailstock, tool rest and headstock made of grey cast iron
- tailstock with quick lock system
- extremely quiet drive with POLY-V-belt
- extended tool rest with quick lock system
- quick adjustment for tailstock
- large face plate
- rubber feet to minimize vibrations

included in delivery: 4-prong drive centre, revolving centre punch tip, face plate, 2 x tool rest, several tools

TECHNISCHE DATEN | TECHNICAL DATA

Motorleistung S1 / engine power S1	0,37 kW
Motorleistung S6 / engine power S6	0,6 kW
Spannung / voltage	230 V
Maschinenmaße (LxBxH) / machine dimensions (LxWxH)	810 (940) x 200 (350) x 390 mm
Spindelbohrung / spindle bore	Ø 10 mm
Spindelstock Gewindeaufnahme / headstock norm spindle	M33
Spindeldrehzahl / spindle speed	600 / 910 / 1340 / 1960 / 2800 min ⁻¹
Morsekonusaufnahme / morse taper	MK2 / MT2
Pinolenweg / tail spindle travel	55 mm
Spitzenweite / distance between centers	460 mm
Spitzenhöhe über Maschinenbett / center height above machine bed	130 mm
Planscheibe / face plate	Ø 145 mm
Werkzeugauflage schmal, breit / tool rest small, wide	150 mm, 300 mm
Nettogewicht, Bruttogewicht / net weight, gross weight	33,5 kg, 35,5 kg
Verpackungsmaße (LxBxH) / packaging dimensions (LxWxH)	880 x 460 x 330 mm



Maschinenbett, Reitstock, Werkzeugauflage
und Spindelstock aus massivem Grauguss
machine bed, tailstock, tool rest and headstock
made of grey cast iron



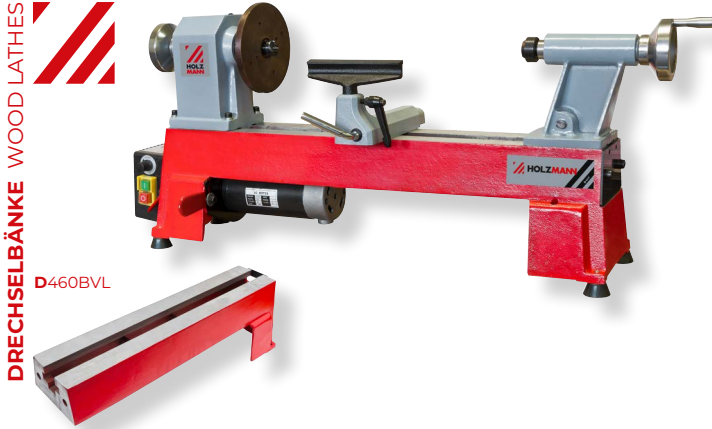
ZUBEHÖR | ACCESSORIES

Absaugschlauch / extraction hose	ABS100MM_4LFM ABS100MM_10LFM
Absauganlage für Drechsler / dust collector	ABS850DBK_230V
Absaugständer / stand for dust collection	S100D
Drechselprofi Grundset / chuck set	DP65 DP95
Planscheibe + Schraubenfutter / faceplate with screw chuck	PSE90 PSE120
Spundfutter / tongue chuck	SPU40 SPU60
Schraubenfutter M33 / screw chuck M33	SRBFM33
Rollkörner / life center	RKMK2
Rollkörner MK2 / life center MK2	ROLMK2
4-Zack Mitnehmer / 4-prong drive centre	4ZM20 4ZM40
Ringdreisen Set 4tlg. + Ausdrehstahl / chisel set mixed 4pcs	ADSR4TLG
diverse Drechselsätze / various chisel sets	siehe Kapitel Drechselzubehör / see chapter accessories for wood lathes



ZUBEHÖR | ACCESSORIES

Absaugschlauch / extraction hose	ABS100MM_4LFM ABS100MM_10LFM
Absauganlage für Drechsler / dust collector	ABS850DBK_230V
Absaugständer / stand for dust collection	S100D
Drechselprofi Grundset / chuck set	DP65 DP95
Planscheibe + Schraubenfutter / faceplate with screw chuck	PSE90 PSE120 PSE200
Planscheibe 125 mit 16 Spannpratzen / faceplate 125 with 16 clamps	DP95PS
Spundfutter / tongue chuck	SPU40 SPU60
Schraubenfutter M33 / screw chuck M33	SRBFM33
Rollkörner / life center	RKMK2
Rollkörner MK2 / life center MK2	ROLMK2
4-Zack Mitnehmer / 4-prong drive centre	4ZM20 4ZM40
Mitnehmer Set 3tlg. / MK2 / grab chuck set 3pcs / MT2	MS3TLG
Ringdreisen Set 4tlg. + Ausdrehstahl / chisel set mixed 4pcs	ADSR4TLG
diverse Drechselsätze / various chisel sets	siehe Kapitel Drechselzubehör / see chapter accessories for wood lathes
Bettverlängerung / bed extension	D460BVL
Untergestell / lathe stand	D460UG2



ZUBEHÖR ACCESSORIES	
Absaugschlauch / extraction hose	ABS100MM_4LFM ABS100MM_10LFM
Absauganlage für Drechsler / dust collector	ABS850DBK_230V
Absaugständer / stand for dust collection	S100D
Drehseiprofi Grundset / chuck set	DP65 DP95
Planscheibe + Schraubenfutter / faceplate with screw chuck	PSE90 PSE120 PSE200
Planscheibe 125 mit 16 Spannpratzen / faceplate 125 with 16 clamps	DP95PS
Spundfutter / tongue chuck	SPU40 SPU60
Schraubenfutter M33 / screw chuck M33	SRBFM33
Schnellspannbohrfutter / keyless chuck	SSBF1616
Aufnahmedorn MK2/B16 / arbor MK2/B16	DMK216
Rollkörner / life center	RKMK2
Rollkörner MK2 / life center MK2	ROLMK2
4-Zack Mitnehmer / 4-prong drive centre	4ZM20 4ZM40
Mitnehmer Set 3tlg / MK2 / grab chuck set 3pcs / MT2	MS3TLG
Ringdreheisen Set 4tlg. + Ausdrehstahl / chisel set mixed 4pcs	ADSR54TLG
diverse Drechselsätze / various chisel sets	siehe Kapitel Drechselzubehör / see chapter accessories for wood lathes
Bettverlängerung / bed extension	D460BVL
Untergestell / lathe stand	D460UG2

- D460F (230V)

DRECHSELBANK

WOOD LATHE
- stufenlose Geschwindigkeit
 - großer Drehdurchmesser
 - Maschinenbett, Reitstock, Werkzeugauflage, Spindelstock aus massivem Grauguss
 - Reitstock mit Schnellfixierung
 - hohe Laufruhe durch POLY-V-Riemen Antrieb
 - große Planscheibe
 - Gummifüße zur Vibrationsminimierung
- Lieferumfang:** 4-Zack-Mitnehmer, mitlaufende Körnerspitze, Planscheibe, 2 x Werkzeugauflagen, Werkzeug
- stepless speed
 - big center height
 - machine bed, tailstock, tool rest and headstock made of grey cast iron
 - tailstock with quick lock system
 - extremely quiet drive with POLY-V-belt
 - large face plate
 - rubber feet to minimize vibrations

TECHNISCHE DATEN TECHNICAL DATA	
Motorleistung S1 / engine power S1	0,37 kW
Motorleistung S6 / engine power S6	0,6 kW
Spannung / voltage	230 V
Maschinenmaße (LxBxH) / machine dimensions (LxWxH)	830 (960) x 200 (350) x 390 mm
Spindelbohrung / spindle bore	Ø 10 mm
Spindelstock Gewindeaufnahme / headstock norm spindle	M33
Spindeldrehzahl / spindle speed	650 - 1450 / 1250 - 2800 / 1600 - 3800 min ⁻¹
Morsekonusaufnahme / morse taper	MK2 / MT2
Pinolenweg / tail spindle travel	55 mm
Spitzenweite / distance between centers	460 mm
Spitzenhöhe über Maschinenbett / center height above machine bed	130 mm
Planscheibe / face plate	Ø 145 mm
Werkzeugauflage schmal, breit / tool rest small, wide	150 mm, 300 mm
Nettogewicht, Bruttogewicht / net weight, gross weight	33,5 kg, 35,5 kg
Verpackungsmaße (LxBxH) / packaging dimensions (LxWxH)	880 x 460 x 330 mm



ZUBEHÖR ACCESSORIES	
Absaugschlauch / extraction hose	ABS100MM_4LFM ABS100MM_10LFM
Absauganlage für Drechsler / dust collector	ABS850DBK_230V
Absaugständer / stand for dust collection	S100D
Drehseiprofi Grundset / chuck set	DP65 DP95
Planscheibe + Schraubenfutter / faceplate with screw chuck	PSE90 PSE120 PSE200
Planscheibe 125 mit 16 Spannpratzen / faceplate 125 with 16 clamps	DP95PS
Spundfutter / tongue chuck	SPU40 SPU60
Schraubenfutter M33 / screw chuck M33	SRBFM33
Schnellspannbohrfutter / keyless chuck	SSBF1616
Aufnahmedorn MK2/B16 / arbor MK2/B16	DMK216
Rollkörner / life center	RKMK2
Rollkörner MK2 / life center MK2	ROLMK2
4-Zack Mitnehmer / 4-prong drive centre	4ZM20 4ZM40
Mitnehmer Set 3tlg / MK2 / grab chuck set 3pcs / MT2	MS3TLG
Ringdreheisen Set 4tlg. + Ausdrehstahl / chisel set mixed 4pcs	ADSR54TLG
diverse Drechselsätze / various chisel sets	siehe Kapitel Drechselzubehör / see chapter accessories for wood lathes
Exzenterspannsystem / eccentric clamping system	ES25070
Bettverlängerung / bed extension	D460BVL
Untergestell / lathe stand	D460UG2

- D460FXL (230V)

DRECHSELBANK

WOOD LATHE
- stufenlose Geschwindigkeit
 - großer Drehdurchmesser
 - digitale Drehzahlanzeige
 - komfortables Arbeiten dank Werkzeugauflage und Schnellverstellung
 - Spindel/Reitstockbohrung 10 mm
 - optional: Maschinenbettverlängerung auf Spitzenweite 1010 mm
- Lieferumfang:** breite und schmale Werkzeugauflage, Planscheibe, mitlaufende Körnerspitze, 4-Zack-Mitnehmer, Werkzeug
- stepless speed
 - big center height above machine bed
 - equipped with a digital speed indicator
 - tool rest and quick adjustment ensure handy working conditions
 - spindle/tailstock bore 10 mm
 - optional: bed extension up to a distance between centers 1010 mm

TECHNISCHE DATEN TECHNICAL DATA	
Motorleistung S1 / engine power S1	0,55 kW
Motorleistung S6 / engine power S6	0,77 kW
Spannung / voltage	230 V
Maschinenmaße (LxBxH) / machine dimensions (LxWxH)	830(970) x 210(320) x 430 mm
Spindelbohrung / spindle bore	Ø 10 mm
Spindelstock Gewindeaufnahme / headstock norm spindle	M33
Spindeldrehzahl / spindle speed	650 - 1450 / 1250 - 2800 / 1600 - 3800 min ⁻¹
Morsekonusaufnahme / morse taper	MK2 / MT2
Pinolenweg / tail spindle travel	55 mm
Spitzenweite / distance between centers	460 mm
Spitzenhöhe über Maschinenbett / center height above machine bed	153 mm
Planscheibe / face plate	Ø 145 mm
Werkzeugauflage schmal, breit / tool rest small, wide	150 mm, 300 mm
Nettogewicht, Bruttogewicht / net weight, gross weight	34 kg, 36 kg
Verpackungsmaße (LxBxH) / packaging dimensions (LxWxH)	880 x 460 x 330 mm



- D500VECO (230V)

DRECHSELBANK

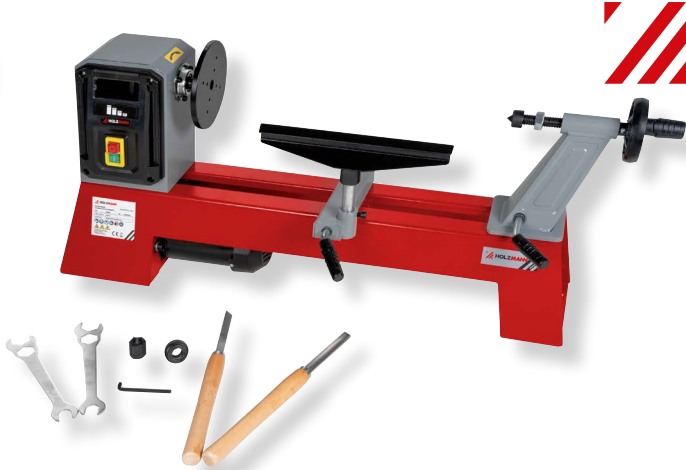
WOOD LATHE
- 4 Spindeldrehzahlen (890 | 1260 | 1760 | 2600 min⁻¹) über Riemenwechsel auswählbar
 - Spindelstockgewindeaufnahme: M18 x 2,5 mm
- Lieferumfang:** Adapter M33 x 3,5, Planscheiben-Ø: 145 mm, Werkzeugauflage: 300 mm, 2 Drechseisen, Körnerspitze
- 4 speed levels (890 | 1260 | 1760 | 2600 min⁻¹) can be selected via belt change
 - Headstock norm spindle: M18 x 2.5 mm
- included in delivery:** M33 x 3.5 adapter, faceplate Ø: 145 mm, tool rest: 300 mm, 2 chisels, center punch tip
- | TECHNISCHE DATEN TECHNICAL DATA | |
|--|--|
| Motorleistung S1 / engine power S1 | 0,3 kW |
| Motorleistung S6 / engine power S6 | 0,4 kW |
| Spannung / voltage | 230 V |
| Maschinenmaße (LxBxH) / machine dimensions (LxWxH) | 890 x 325 x 414 mm |
| Spindelstock Gewindeaufnahme / headstock norm spindle | M18 x 2,5 mm |
| Spindeldrehzahl / spindle speed | 890 / 1260 / 1760 / 2600 min ⁻¹ |
| Spitzenweite / distance between centers | 500 mm |
| Spitzenhöhe über Maschinenbett / center height above machine bed | 175 mm |
| Planscheibe / face plate | Ø 145 mm |
| Werkzeugauflage / tool rest | 300 mm |
| Nettogewicht, Bruttogewicht / net weight, gross weight | 16,5 kg, 19,5 kg |
| Verpackungsmaße (LxBxH) / packaging dimensions (LxWxH) | 930 x 315 x 415 mm |

- D510F (230V)

DRECHSELBANK

WOOD LATHE
- Präzisionsgerät für Profianwender in Graugussausführung
 - variable Geschwindigkeitsregelung via Frequenzumformer
 - ausgezeichnete Spindelrundlaufgenauigkeit
 - Einhandbedienung des Reitstocks und Werkzeugauflage mit Schnellspannmechanismus
 - Metallgriffe mit Chrompolitur
 - Links-Rechts-Lauf
 - LCD-Geschwindigkeitsanzeige
- Lieferumfang:** Planscheibe, Werkzeugauflage, Körnerspitze, 4-Zack-Mitnehmer, Werkzeughalter, Werkzeug
- precision tool for professionals, gray cast iron version
 - variable speed control with mini frequency converter, therefore high torque at low speeds
 - high standard of spindle concentricity
 - single hand operation of the tailstock and tool rest with cam lock mechanism
 - metal handles are treated with chrome polish
 - left-right-rotation
 - LCD-speedometer

TECHNISCHE DATEN TECHNICAL DATA	
Motorleistung S1 / engine power S1	0,735 kW
Spannung / voltage	230 V / 50 Hz
Maschinenmaße (LxBxH) / machine dimensions (LxWxH)	940(1006) x 310(440) x 440 mm
Spindelbohrung / spindle bore	Ø 10 mm
Spindelstock Gewindeaufnahme / headstock norm spindle	M33
Spindeldrehzahl / spindle speed	250 - 750 / 550 - 1650 / 1300 - 3850 min ⁻¹
Morsekonusaufnahme / morse taper	MK2 / MT2
Pinolenweg / tail spindle travel	90 mm
Spitzenweite / distance between centers	510 mm
Spitzenhöhe über Maschinenbett / center height above machine bed	160 mm
Planscheibe / face plate	Ø 82 mm
Werkzeugauflage / tool rest	200 mm
Nettogewicht, Bruttogewicht / net weight, gross weight	55 kg, 58 kg
Verpackungsmaße (LxBxH) / packaging dimensions (LxWxH)	990 x 535 x 320 mm

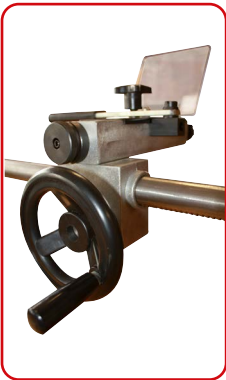


ZUBEHÖR ACCESSORIES	
Absaugschlauch / extraction hose	ABS100MM_4LFM ABS100MM_10LFM
Absauganlage für Drechsler / dust collector	ABS850DBK_230V
Absaugständer / stand for dust collection	S100D
Drehseiprofi Grundset / chuck set	DP95 DP125
Planscheibe + Schraubenfutter / faceplate with screw chuck	PSE90 PSE120 PSE200
Planscheibe 125 mit 16 Spannpratzen / faceplate 125 with 16 clamps	DP95PS
Spundfutter / tongue chuck	SPU40 SPU60
Schraubenfutter M33 / screw chuck M33	SRBFM33
Rollkörner / life center	RKMK2
Rollkörner MK2 / life center MK2	ROLMK2
4-Zack Mitnehmer / 4-prong drive centre	4ZM20 4ZM40
Mitnehmer Set 3tlg / MK2 / grab chuck set 3pcs / MT2	MS3TLG
Ringdreheisen Set 4tlg. + Ausdrehstahl / chisel set mixed 4pcs	ADSR54TLG
diverse Drechselsätze / various chisel sets	siehe Kapitel Drechselzubehör / see chapter accessories for wood lathes
Exzenterspannsystem / eccentric clamping system	ES25070 ES30110
Bettverlängerung / bed extension	D510FBVL



ZUBEHÖR ACCESSORIES	
Absaugschlauch / extraction hose	ABS100MM_4LFM ABS100MM_10LFM
Absauganlage für Drechsler / dust collector	ABS850DBK_230V
Absaugständer / stand for dust collection	S100D
Drehseiprofi Grundset / chuck set	DP95 DP125
Planscheibe + Schraubenfutter / faceplate with screw chuck	PSE90 PSE120 PSE200
Planscheibe 125 mit 16 Spannpratzen / faceplate 125 with 16 clamps	DP95PS
Spundfutter / tongue chuck	SPU40 SPU60
Schraubenfutter M33 / screw chuck M33	SRBFM33
Rollkörner / life center	RKMK2
Rollkörner MK2 / life center MK2	ROLMK2
4-Zack Mitnehmer / 4-prong drive centre	4ZM20 4ZM40
Mitnehmer Set 3tlg / MK2 / grab chuck set 3pcs / MT2	MS3TLG
Ringdreheisen Set 4tlg. + Ausdrehstahl / chisel set mixed 4pcs	ADSR54TLG
diverse Drechselsätze / various chisel sets	siehe Kapitel Drechselzubehör / see chapter accessories for wood lathes
Exzenterspannsystem / eccentric clamping system	ES25070 ES30110
Bettverlängerung / bed extension	D510FBVL

VD1100N (230V | 400V)
DRECHSELBANK
WOOD LATHE



- variable Geschwindigkeit
- Maschinenbett, Untergestell, Reitstock, und Spindelstock aus massivem Grauguss
- Spindelstock auf fünf voreingestellte Positionen schwenkbar - für große Durchmesser
- Kopiervorrichtung zum Kopieren von Originalen oder nach Schablonen
- Schnellverstellung für Reitstock und Spindelstock
- große Planscheibe

Lieferumfang: Untergestell, 4-Zack-Mitnehmer, kugelgelagerte Rollkörner, Planscheibe, Werkzeug, Kopiervorrichtung, Werkzeugauflage

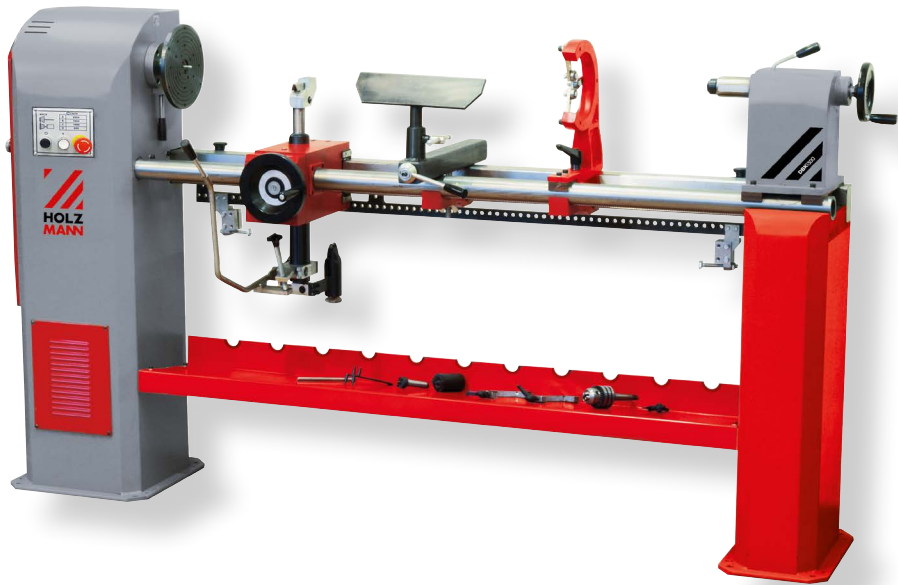
- variable speed
- grey cast iron machine bed, stand, tailstock and headstock
- headstock pivotable (5 preset positions) for big turning diameters
- copying device options: from master work piece or pattern
- quick adjustment for tailstock and headstock
- large face plate

included in delivery: stand, 4-prong drive centre, ball-bearing life centre, faceplate, several tools, copy device, tool rest

TECHNISCHE DATEN TECHNICAL DATA		
Motorleistung S1 / engine power S1	0,75 kW	
Spannung / voltage	230 V / 400 V	
Maschinenmaße (LxBxH) / machine dimensions (LxWxH)	1580 x 350 (630) x 1150 mm	
Maschinenbetthöhe / machine bed height	905 mm	
Spindelbohrung / spindle bore	Ø 12 mm	
Spindelstock Gewindeaufnahme / headstock norm spindle	M33	
Spindeldrehzahl / spindle speed	500 - 2000 min ⁻¹	
Morsekonusaufnahme / morse taper	MK2 / MT2	
Pinolenweg / tail spindle travel	60 mm	
Spitzenweite / distance between centers	1080 mm	
Spitzenhöhe über Maschinenbett / center height above machine bed	185 mm	
Kopierspitzenhöhe / copying center height	150 - 210 mm	
max. Kopierlänge / max. copy length	980 mm	
Nettogewicht, Bruttogewicht / net weight, gross weight	135 kg, 141 kg	
Verpackungsmaße (LxBxH) / packaging dimensions (LxWxH)	Colli 1: 1570 x 335 x 410 mm Colli 2: 820 x 365 x 290 mm Colli 3: 1210 x 270 x 180 mm	

DBK1300 (230V | 400V) / DBK1300F (400V) /
DBK1500 (400V)
KOPIERDRECHSELBANK
COPY WOOD TURNING LATHE

DBK1300F mit Links-Rechtslauf
DBK1300F with forward/reverse run



- massive und verwindungsfreie Stahlkonstruktion
- praktische Einhandbedienung mit Exzenterspanntechnik
- robuster Reitstock mit Doppelführung und Zentrierung durch Rundstahlführung
- große Werkzeugauflage mit Schnellfixierung und stufenloser Höheneinstellung

Lieferumfang: Planscheibe Ø 200 mm, Schraubenfutter, 2-Zack-Mitnehmer 40 mm, Zahnkranzbohrfutter 3 - 16 mm, Aufnahmedorn B16-MK2, Rollkörner MK2, Werkzeugauflage m. Exzenterspanntechnik, Lünette, Kopiervorrichtung

- solid and torsion-resistant steel build-up
- easy one hand operation with eccentric clamp system
- solid tailstock with double guide system
- long tool rest with quick clamp system and stepless height adjustment

included in delivery: face plate Ø 200 mm, screw chuck, twin prong follower 40 mm, drill chuck 3 - 16 mm, arbor B16-MT2, life centre MT2, tool rest, steady rest, copying device

TECHNISCHE DATEN TECHNICAL DATA			
	DBK1300	DBK1300F	DBK1500
Motorleistung S1 / engine power S1	1,1 kW	1,1 kW	1,1 kW
Motorleistung S6 / engine power S6	1,5 kW	1,5 kW	1,5 kW
Spannung / voltage	230 V / 400 V	400 V	400 V
Maschinenmaße (LxBxH) / machine dimensions (LxWxH)	2040 x 370(580) x 1160 mm	2040 x 370(580) x 1160 mm	2240 x 370(580) x 1160 mm
Maschinenbetthöhe / machine bed height	820 mm	820 mm	820 mm
Spindelstock Gewindeaufnahme / headstock norm spindle	M33	M33	M33
Spindeldrehzahl / spindle speed	500 / 1000 / 1950 / 2800 min ⁻¹	0 - 3000 min ⁻¹	500 / 1000 / 1950 / 2800 min ⁻¹
Morsekonusaufnahme / morse taper	MK2 / MT2	MK2 / MT2	MK2 / MT2
Pinolenweg / tail spindle travel	100 mm	100 mm	100 mm
Spitzenweite / distance between centers	1300 mm	1300 mm	1500 mm
Spitzenhöhe über Maschinenbett / center height above machine bed	210 mm	210 mm	210 mm
Kopierspitzenhöhe / copying center height	130 - 175 mm	130 - 175 mm	125 - 175 mm
max. Kopierlänge / max. copy length	1100 mm	1100 mm	1300 mm
max. Kopiertiefe / max. copy depth	45 mm	45 mm	50 mm
Planscheibe / face plate	Ø 200 mm	Ø 200 mm	Ø 200 mm
Werkzeugauflage / tool rest	295 mm	295 mm	295 mm
Nettogewicht, Bruttogewicht / net weight, gross weight	200 kg, 226 kg	202 kg, 228 kg	205 kg, 232 kg
Verpackungsmaße (LxBxH) / packaging dimensions (LxWxH)	2060 x 440 x 1280 mm	2060 x 440 x 1280 mm	2260 x 440 x 1280 mm

ZUBEHÖR ACCESSORIES	
Absaugschlauch / extraction hose	ABS100MM_4LFM ABS100MM_10LFM
Absauganlage für Drechsler / dust collector	ABS850DBK_230V
Absaugständer / stand for dust collection	SI00D
Drehseilprofil Grundset / chuck set	DP95 DP125
Planscheibe + Schraubenfutter / faceplate with screw chuck	PSE90 PSE120 PSE200
Planscheibe 125 mit 16 Spannpratzen / faceplate 125 with 16 clamps	DP95PS
Spundfutter / tongue chuck	SPU40 SPU60
Schraubenfutter M33 / screw chuck M33	SRBFM33
Schnellspannbohrfutter 1-16mm, B16 / keyless chuck 1-16mm, retainer B16	SSBF1616
4-Backen-Drehfutter selbstzentrierend / 4-jaw chuck self-centering	DREVD1100
Rollkörner / life center	RKMK2
Rollkörner MK2 / life center MK2	ROLMK2
4-Zack Mitnehmer / 4-prong drive centre	4ZM20 4ZM40
Mitnehmer Set 3tlg / MK2 / grab chuck set 3pcs / MT2	MS3TLG
Ringdreheisen Set 4tlg. + Ausdrehstahl / chisel set mixed 4pcs	ADSR54TLG
diverse Drechselsätze / various chisel sets	siehe Kapitel Drechselzubehör / see chapter accessories for wood lathes
Exzenterspannsystem / eccentric clamping system	ES25070 ES30110
Lünette / steady rest	DBKLNT



ABSAUGANLAGEN DUST COLLECTORS

Unerlässlich bei jedem Projekt wo Späne fliegen! Halten Sie Ihren Arbeitsplatz mit Absauganlagen, Schleifstaubabsaugtischen und Reinluftentstaubern sauber. Für jede Hobelmaschine, Formatkreissäge, Drechselbank oder auch Kantenanleimmaschine von HOLZMANN finden Sie die passende Absaugung in unserem Sortiment.

Essential for any project where chips fly! Keep your workplace clean with dust collectors, sanding tables and cyclone dust collectors. You will find the right extraction system for every HOLZMANN planer, panel saw, woodturning lathe or edge banding machine in our range.

YOUR
JOB.
OUR
TOOLS.

ABS850 (230V) ABSAUGANLAGE DUST COLLECTOR

- mobil und leise
- Lüfterrad aus Metall
- inklusive Absaugschlauch
- Absaugschlauchlänge 2 m
- mobile and quiet
- fan wheel made of metal
- including dust hose
- dust hose length 2m

TECHNISCHE DATEN TECHNICAL DATA	
Motorleistung S1 / engine power S1	0,75 kW
Spannung / voltage	230 V / 50 Hz
Maschinenmaße (LxBxH) / machine dimensions (LxWxH)	690 x 430 x 1560 mm
Absauganschluss / dust collector port	Ø 100 mm
Absaugleistung / suction performance	850 m³/h
Spänesackvolumen / chip bag capacity	50 l
Lüfterraddurchmesser / fan wheel diameter	Ø 230 mm
Unterdruck / hypotension	800 Pa
Schallleistungspegel / sound power level	78 dB(A)
Schalldruckpegel / sound pressure level	76,6 dB(A)
Nettogewicht, Bruttogewicht / net weight, gross weight	18,5 kg, 21,5 kg
Verpackungsmaße (LxBxH) / packaging dimensions (LxWxH)	760 x 455 x 410 mm

ABSFF850 FEINSTAUBFILTER EXTRA-FINE PARTICLE FILTER

- Feinstaubfilter passend für unsere ABS850_230V
- inkl. manuellem Staub-Abreinigungssystem
- Filtrationsgrad: 1 µm

Lieferumfang: Spänesack, Befestigungsmaterial

- cartridge filter suitable for our ABS850_230V
- incl. manual dedusting system
- degree of filtration: 1 µm

included in delivery: chip bag, fixing material

TECHNISCHE DATEN TECHNICAL DATA	
Filter-Durchmesser / filter diameter	Ø 270 mm
max. Höhe / max. height	600 mm
Nettogewicht, Bruttogewicht / net weight, gross weight	4 kg, 4,8 kg
Verpackungsmaße (LxBxH) / packaging dimensions (LxWxH)	300 x 300 x 650 mm

ABS850DBK (230V) ABSAUGANLAGE FÜR DRECHSLER DUST COLLECTOR FOR WOOD LATHES

- höhenverstellbarer Absauganschluss
- inkl. Fahrwerk mit Räder zur einfacheren Positionierung an der Maschine

Lieferumfang: Spänesack (Ø 380 mm / L = 530 mm | 56 l), Ansaugtrichter (Öffnungsmaß L x H = 230 x 125 mm)

- height adjustable dust collector plug
- incl. wheels for easy positioning of the machine

included in delivery: chip bag (Ø 380 mm / L = 530 mm | 56 l), dust collector plug (opening dimension L x H = 230 x 125 mm)

TECHNISCHE DATEN TECHNICAL DATA	
Motorleistung S1 / engine power S1	0,75 kW
Spannung / voltage	230 V / 50 Hz
Maschinenmaße (LxBxH) / machine dimensions (LxWxH)	1100 x 500 x 1300 mm
Absauganschluss / dust collector plug	Ø 100 mm
Absaugleistung / suction performance	850 m³/h
Spänesackvolumen / chip bag capacity	56 l
Lüfterraddurchmesser / fan wheel diameter	Ø 230 mm
Unterdruck / hypotension	1030 Pa
Schalldruckpegel / sound pressure level	< 70 dB(A)
Nettogewicht, Bruttogewicht / net weight, gross weight	20,5 kg, 21,5 kg
Verpackungsmaße (LxBxH) / packaging dimensions (LxWxH)	580 x 410 x 420 mm



ZUBEHÖR ACCESSORIES	
diverse Absaugschläuche, Staubsäcke, Umluftfilter, Zwischenstücke, Verteiler, Schlauchklammern und mehr / various extraction hoses, dust bags, recirculated air filters, adapters, distributors, hose clamps and more	siehe Kapitel Zubehör Absaugungen / see chapter accessories dust collectors
Feinstaubfilter / extra-fine particle filter	ABSFF850
Anlaufautomatik für Absauggeräte / compact distribution box	ALA2_230V
Bodensauger / floor sweeper	BDS340
Absaugständer / stand for dust collection	SI00D



ZUBEHÖR ACCESSORIES	
diverse Absaugschläuche, Staubsäcke, Umluftfilter, Zwischenstücke, Verteiler, Schlauchklammern und mehr / various extraction hoses, dust bags, recirculated air filters, adapters, distributors, hose clamps and more	siehe Kapitel Zubehör Absaugungen / see chapter accessories dust collectors
Anlaufautomatik für Absauggeräte / compact distribution box	ALA2_230V
Bodensauger / floor sweeper	BDS340
Absaugständer / stand for dust collection	SI00D



Erste Wahl bei der Absaugung von kleineren Holzbearbeitungsmaschinen.
First choice for the extraction of smaller woodworking machines.

ABS1080 (230V | 400V)
ABSAUGANLAGE
INKL. 2,4LFM ABSAUGSCHLAUCH
DUST COLLECTOR
INCL 2,4M EXTRACTION HOSE

- solide Blechkonstruktion und ideale Strömungsverhältnisse
- widerstandsfähiger Metallwindflügel
- große Spänesäcke gewährleisten lange Wechselintervalle
- optimales Preis/Leistungsverhältnis
- hohe Saugleistung durch große Filteroberfläche
- Fahrereinrichtung ermöglicht mobilen Einsatz der Absaugung

Lieferumfang: Fahrwerk, Späne- und Filtersack, 2,4 m Absaugschlauch Ø 100 mm

- stable sheet metal construction and excellent air flow performance
- resistant riveted metal fan
- big chip bag capacity therefore low maintenance rate
- perfect cost-performance ratio
- high suction performance thanks to large filter surface
- moves around workshop effortlessly on 4 swivel casters

included in delivery: moving device, chip bag and filter bag, 2,4 m suction hose Ø 100 mm

TECHNISCHE DATEN TECHNICAL DATA		
Motorleistung SI / engine power SI	0,75 kW	
Spannung / voltage	230 V / 400 V	
Drehzahl / speed	2950 min ⁻¹	
Maschinenmaße (LxBxH) / machine dimensions (LxWxH)	730 x 500 x 1820 mm	
Absauganschluss / dust collector port	Ø 100 mm	
Absaugleistung / suction performance	1080 m³/h	
Spänesackvolumen / chip bag capacity	125 l	
Lüfterraddurchmesser / fan wheel diameter	Ø 230 mm	
Unterdruck / hypotension	1080 Pa	
Schalleistungspegel / sound power level	95,9 dB(A)	
Schalldruckpegel / sound pressure level	86,5 dB(A)	
Nettogewicht, Bruttogewicht / net weight, gross weight	23 kg, 26 kg	
Verpackungsmaße (LxBxH) / packaging dimensions (LxWxH)	970 x 420 x 450 mm	

ZUBEHÖR ACCESSORIES		
diverse Absaugschläuche, Staubsäcke, Umluftfilter, Zwischenstücke, Verteiler, Schlauchklemmen und mehr / various extraction hoses, dust bags, recirculated air filters, adapters, distributors, hose clamps and more	siehe Kapitel Zubehör Absaugungen / see chapter accessories dust collectors	
Anlaufautomatik für Absauggeräte / compact distribution box	ALA1_400V ALA2_230V	
Bodensauger / floor sweeper	BDS340	
Absaugständer / stand for dust collection	SI00D	

ABS1500FF (230V | 400V)
ABSAUGANLAGE
DUST COLLECTOR

- mit Kartuschenfilter
- große Filterfläche ermöglicht großen Luftdurchgang
- inklusive Metalllüfterrad
- konstante Absaugleistung, auch bei langem Arbeiten
- solide Metallplattenkonstruktion
- unkomplizierter, schneller Wechsel des Spänesackes
- inkl. Räder für hohe Mobilität
- 2,2 m² Filterfläche

Lieferumfang: Kartuschenfilter FP1, Bodensauger, Spänesack, Räder

- complete with cartridge filter
- large filter area allows for big air passage
- steel fan wheel resistant to suction of small pieces of wood
- constant extraction force even during long operations
- solid steel plate construction which keep static charge to a minimum - compared to plastic housings
- uncomplicated, quick bag change
- includes carriage with castors for high mobility
- 2,2 m² filter area

included in delivery: Cartridge filter FP1, floor sweeper, chip bag, casters

TECHNISCHE DATEN TECHNICAL DATA		
Motorleistung SI / engine power SI	0,75 kW	
Spannung / voltage	230 V / 400 V	
Drehzahl / speed	2950 min ⁻¹	
Maschinenmaße (LxBxH) / machine dimensions (LxWxH)	825 x 405 x 1390 mm	
Absauganschluss / dust collector port	Ø 100 mm	
Absaugleistung / suction performance	1500 m³/h	
Spänesackvolumen / chip bag capacity	78 l	
Unterdruck / hypotension	1020 Pa	
Schalleistungspegel / sound power level	85 dB(A)	
Nettogewicht, Bruttogewicht / net weight, gross weight	28,5 kg, 32 kg	
Verpackungsmaße (LxBxH) / packaging dimensions (LxWxH)	Colli 1: 760 x 450 x 470 mm Colli 2: 580 x 410 x 430 mm	

ZUBEHÖR ACCESSORIES		
diverse Absaugschläuche, Staubsäcke, Umluftfilter, Zwischenstücke, Verteiler, Schlauchklemmen und mehr / various extraction hoses, dust bags, recirculated air filters, adapters, distributors, hose clamps and more	siehe Kapitel Zubehör Absaugungen / see chapter accessories dust collectors	
Anlaufautomatik für Absauggeräte / compact distribution box	ALA1_400V ALA2_230V	
Bodensauger / floor sweeper	BDS340	
Absaugständer / stand for dust collection	SI00D	



sowohl für grobe Späne als auch für feinen Holzstaub
for both coarse chips and fine wood dust

ABS2200FLEX (230V | 400V)
ABSAUGANLAGE FÜR SÄGE
DUST COLLECTOR FOR SAW

- solide Blechkonstruktion sorgt für ideale Strömungsverhältnisse
- widerstandsfähiges Lüfterrad
- gute Absaugleistung (Filterdimension: Ø 500 x 650 mm)
- schwenkbare Räder für einfaches Rangieren
- kompakte Bauweise (H = 750 mm), ideal auch zur Integration unterhalb von Holzbearbeitungsmaschinen z.B.: Verbreiterungstisch Sägen

Lieferumfang: Räder, Filter- und Spänesack

- stable sheet metal construction for excellent air flow performance
- solid fan wheel
- high suction performance (filter-dimension: Ø 500 x 650 mm)
- four casters allow total workshop mobility
- compact design (H = 750 mm), ideal for integration underneath woodworking machines e.g.: widening table of saws

included in delivery: casters, filter bag and chip bag

TECHNISCHE DATEN TECHNICAL DATA		
Motorleistung SI / engine power SI	2,2 kW	
Spannung / voltage	230 V / 1 / 50 Hz 400 V / 3 / 50 Hz	
Drehzahl / speed	2850 min ⁻¹	
Maschinenmaße (LxBxH) / machine dimensions (LxWxH)	1540 x 550 x 750 mm	
Absauganschluss / dust collector port	Ø 100 mm	
Absaugleistung / suction performance	2200 m³/h	
Spänesackvolumen / chip bag capacity	150 l	
Lüfterraddurchmesser / fan wheel diameter	Ø 305 mm	
Unterdruck / hypotension	2200 Pa	
Schalleistungspegel / sound power level	96 dB(A)	
Schalldruckpegel / sound pressure level	86,7 dB(A)	
Nettogewicht, Bruttogewicht / net weight, gross weight	46 kg, 50,5 kg	
Verpackungsmaße (LxBxH) / packaging dimensions (LxWxH)	1155 x 600 x 460 mm	

ABS2480 (230V | 400V)
ABSAUGANLAGE INKL.
ANSCHLUSSVERTEILER
DUST COLLECTOR WITH INSERT

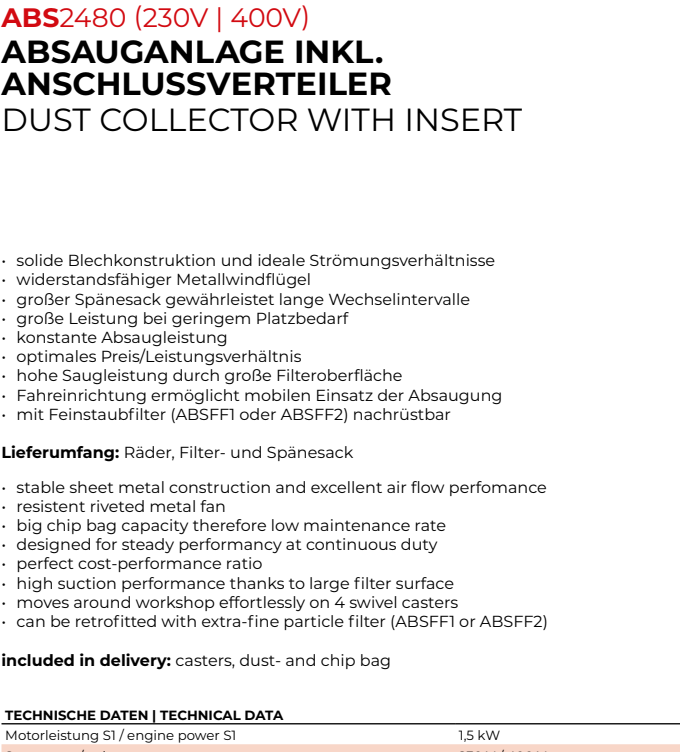
- solide Blechkonstruktion und ideale Strömungsverhältnisse
- widerstandsfähiger Metallwindflügel
- großer Spänesack gewährleistet lange Wechselintervalle
- große Leistung bei geringem Platzbedarf
- konstante Absaugleistung
- optimales Preis/Leistungsverhältnis
- hohe Saugleistung durch große Filteroberfläche
- Fahrereinrichtung ermöglicht mobilen Einsatz der Absaugung
- mit Feinstaubfilter (ABSFF1 oder ABSFF2) nachrüstbar

Lieferumfang: Räder, Filter- und Spänesack

- stable sheet metal construction and excellent air flow performance
- resistant riveted metal fan
- big chip bag capacity therefore low maintenance rate
- designed for steady performance at continuous duty
- perfect cost-performance ratio
- high suction performance thanks to large filter surface
- moves around workshop effortlessly on 4 swivel casters
- can be retrofitted with extra-fine particle filter (ABSFF1 or ABSFF2)

included in delivery: casters, dust- and chip bag

TECHNISCHE DATEN TECHNICAL DATA		
Motorleistung SI / engine power SI	1,5 kW	
Spannung / voltage	230 V / 400 V	
Drehzahl / speed	2950 min ⁻¹	
Maschinenmaße (LxBxH) / machine dimensions (LxWxH)	850 x 560 x 2535 mm	
Absauganschluss / dust collector plug	2 x Ø 100 mm	
Absaugleistung / suction performance	2480 m³/h	
Spänesackvolumen / chip bag capacity	275 l	
Lüfterraddurchmesser / fan wheel diameter	Ø 300 mm	
Unterdruck / hypotension	1800 Pa	
Schalleistungspegel / sound power level	100,1 dB(A)	
Schalldruckpegel / sound pressure level	87,1 dB(A)	
Nettogewicht, Bruttogewicht / net weight, gross weight	34 kg, 38,5 kg	
Verpackungsmaße (LxBxH) / packaging dimensions (LxWxH)	900 x 560 x 560 mm	



konstante Absaugleistung auch bei dauernder Beanspruchung
constantly high performance on duty



ZUBEHÖR ACCESSORIES		
diverse Absaugschläuche, Staubsäcke, Umluftfilter, Zwischenstücke, Verteiler, Schlauchklemmen und mehr / various extraction hoses, dust bags, recirculated air filters, adapters, distributors, hose clamps and more	siehe Kapitel Zubehör Absaugungen / see chapter accessories dust collectors	
Anlaufautomatik für Absauggeräte / compact distribution box	ALA1_400V ALA2_230V	
Bodensauger / floor sweeper	BDS340	
Absaugständer / stand for dust collection	SI00D	



ZUBEHÖR ACCESSORIES		
diverse Absaugschläuche, Staubsäcke, Umluftfilter, Zwischenstücke, Verteiler, Schlauchklemmen und mehr / various extraction hoses, dust bags, recirculated air filters, adapters, distributors, hose clamps and more	siehe Kapitel Zubehör Absaugungen / see chapter accessories dust collectors	
Feinstaubfilter / extra-fine particle filter	ABSFF1 ABSFF2	
Anlaufautomatik für Absauggeräte / compact distribution box	ALA1_400V ALA2_230V	
Bodensauger / floor sweeper	BDS340	
Absaugständer / stand for dust collection	SI00D	



ABS3000SE (230V | 400V)
ABSAUGANLAGE
DUST COLLECTOR

- solide Blechkonstruktion sorgt für ideale Strömungsverhältnisse
- widerstandsfähiges Lüfterrad
- konstante Absaugleistung auch bei dauernder Beanspruchung
- Anschluss von bis zu drei Maschinen durch mitgelieferten Verteiler möglich
- hohe Absaugleistung durch große Filterfläche (Filterdimension: Ø 500 x 1100 mm)
- integrierte Fahrereinrichtung für einfaches Rangieren

Lieferumfang: Fahrwerk, Filter- und Spänesack, Anschlussadapter (Absauganschluss 3 x Ø 100 mm), inkl. 2 x Abdeckung

- stable sheet metal construction for excellent air flow performance
- solid fan wheel
- constantly high performance at duty
- connection of three machines simultaneously possible with distributor piece
- big filter surface enables high suction performance (filter-dimension: Ø 500 / 1100 mm)
- four casters allow total workshop mobility

included in delivery: moving device, filter bag and chip bag; distributor (3 x Ø 100 mm dust collector plug), incl. 2 seal caps

TECHNISCHE DATEN TECHNICAL DATA	
Motorleistung SI / engine power SI	1,5 kW
Spannung / voltage	230 V / 50 Hz 400 V / 50 Hz
Drehzahl / speed	2950 min ⁻¹
Maschinenmaße (LxBxH) / machine dimensions (LxWxH)	985 x 560 x 2250 mm
Absauganschluss / dust collector port	1 x Ø 150 mm / 3 x Ø 100 mm
Absaugleistung / suction performance	3000 m ³ /h
Lüfteraddurchmesser / fan wheel diameter	Ø 300 mm
Unterdruck / hypotension	2200 Pa
Schallleistungspegel / sound power level	96,3 dB(A)
Schalldruckpegel / sound pressure level	< 85 dB(A)
Nettogewicht, Bruttogewicht / net weight, gross weight	45 kg, 48 kg
Verpackungsmaße (LxBxH) / packaging dimensions (LxWxH)	1050 x 595 x 505 mm

ZUBEHÖR ACCESSORIES	
diverse Absaugschläuche, Staubsäcke, Umluftfilter, Zwischenstücke, Verteiler, Schlauchklemmen und mehr / various extraction hoses, dust bags, recirculated air filters, adapters, distributors, hose clamps and more	siehe Kapitel Zubehör Absaugungen / see chapter accessories dust collectors
Filtersack / filter bag	10006265
Feinstaubfilter / extra-fine particle filter	ABSFF1 ABSFF1UNI ABSFF2
Anlaufautomatik für Absauggeräte / compact distribution box	ALA1_400V ALA2_230V
Bodensauger / floor sweeper	BDS340
Absaugständer / stand for dust collection	SI00D

ABS4000 (230V | 400V)
ABSAUGANLAGE
DUST COLLECTOR

- solide Blechkonstruktion sorgt für ideale Strömungsverhältnisse
- widerstandsfähiges, geschweißtes Lüfterrad aus Stahl
- konstante Absaugleistung auch bei dauernder Beanspruchung
- Anschluss von mehreren Maschinen mit Verwendung von Anschlussadapter möglich
- hohe Absaugleistung durch große Filterfläche
- Räder für einfaches Rangieren
- Gebläse ist höhenverstellbar

Lieferumfang: Fahrwerk, Filter- und Spänesack

- stable sheet metal construction for excellent air flow performance
- solid steel fan wheel
- constantly high performance at duty
- connection of several machines simultaneously possible with distributor piece
- big filter surface enables high suction performance
- four casters allow total workshop mobility
- dust collector height adjustable

included in delivery: moving device, filter bag and chip bag

TECHNISCHE DATEN TECHNICAL DATA	
Motorleistung SI / engine power SI	2,2 kW
Spannung / voltage	230 V / 400 V
Drehzahl / speed	2800 min ⁻¹
Maschinenmaße (LxBxH) / machine dimensions (LxWxH)	1600 x 565 x 1900 mm
Absauganschluss / dust collector plug	1 x Ø 150 mm, 3 x Ø 100 mm
Absaugleistung / suction performance	3900 m ³ /h
Lüfteraddurchmesser / fan wheel diameter	Ø 305 mm
Unterdruck / hypotension	2100 Pa
Schalldruckpegel / sound pressure level	78 dB(A)
Nettogewicht, Bruttogewicht / net weight, gross weight	46 kg, 50,5 kg
Verpackungsmaße (LxBxH) / packaging dimensions (LxWxH)	1170 x 605 x 570 mm



ZUBEHÖR ACCESSORIES	
diverse Absaugschläuche, Staubsäcke, Umluftfilter, Zwischenstücke, Verteiler, Schlauchklemmen und mehr / various extraction hoses, dust bags, recirculated air filters, adapters, distributors, hose clamps and more	siehe Kapitel Zubehör Absaugungen / see chapter accessories dust collectors
Feinstaubfilter / extra-fine particle filter	ABSFF1 ABSFF2
Anlaufautomatik für Absauggeräte / compact distribution box	ALA1_400V ALA2_230V
Bodensauger / floor sweeper	BDS340
Absaugständer / stand for dust collection	SI00D



ABS3880 (230V | 400V)
ABSAUGANLAGE INKL.
ANSCHLUSSVERTEILER
DUST COLLECTOR WITH INSERT

- solide Blechkonstruktion und ideale Strömungsverhältnisse
- widerstandsfähiger Metallwindflügel
- großer Spänesack gewährleistet lange Wechselintervalle
- große Leistung bei geringem Platzbedarf
- konstante Absaugleistung
- optimales Preis/Leistungsverhältnis
- hohe Saugleistung durch große Filteroberfläche
- Fahrereinrichtung ermöglicht mobilen Einsatz der Absaugung
- mit Feinstaubfilter (ABSFF1 oder ABSFF2) nachrüstbar

Lieferumfang: Räder, Filter- und Spänesack

- stable sheet metal construction and excellent air flow performance
- resistant riveted metal fan
- big chip bag capacity therefore low maintenance rate
- designed for steady performance at continuous duty
- perfect cost-performance ratio
- high suction performance thanks to large filter surface
- moves around workshop effortlessly on 4 swivel casters
- can be retrofitted with extra-fine particle filter (ABSFF1 or ABSFF2)

included in delivery: casters, filter- and chip bag

TECHNISCHE DATEN TECHNICAL DATA	
Motorleistung SI / engine power SI	2,2 kW
Spannung / voltage	230 V / 400 V
Drehzahl / speed	2950 min ⁻¹
Maschinenmaße (LxBxH) / machine dimensions (LxWxH)	1410 x 670 x 2190 mm
Absauganschluss / dust collector port	1 x Ø 150 mm / 3 x Ø 100 mm
Absaugleistung / suction performance	3880 m ³ /h
Spänesackvolumen / chip bag capacity	2 x 240 l
Lüfteraddurchmesser / fan wheel diameter	Ø 305 mm
Unterdruck / hypotension	1750 Pa
Schallleistungspegel / sound power level	102,4 dB(A)
Schalldruckpegel / sound pressure level	89,4 dB(A)
Nettogewicht, Bruttogewicht / net weight, gross weight	43 kg, 48 kg
Verpackungsmaße (LxBxH) / packaging dimensions (LxWxH)	1170 x 560 x 580 mm

ZUBEHÖR ACCESSORIES	
diverse Absaugschläuche, Staubsäcke, Umluftfilter, Zwischenstücke, Verteiler, Schlauchklemmen und mehr / various extraction hoses, dust bags, recirculated air filters, adapters, distributors, hose clamps and more	siehe Kapitel Zubehör Absaugungen / see chapter accessories dust collectors
Feinstaubfilter / extra-fine particle filter	ABSFF1 ABSFF2
Anlaufautomatik für Absauggeräte / compact distribution box	ALA1_400V ALA2_230V
Bodensauger / floor sweeper	BDS340
Absaugständer / stand for dust collection	SI00D

ABS4500MF (230V)
ABSAUGANLAGE
DUST COLLECTOR



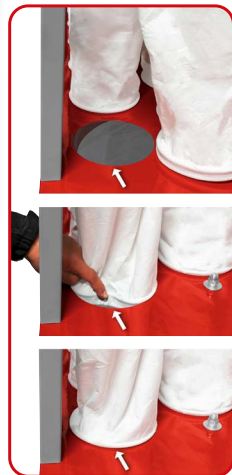
- 18 Filtersäcke und Gesamtfilterfläche von 8,46 m² garantieren eine hervorragende Filterleistung
- Einsatz an mehreren Holzbearbeitungsmaschinen gleichzeitig
- solide Blechkonstruktion sorgt für ideale Strömungsverhältnisse
- widerstandsfähiges Windflügelrad
- konstante Absaugleistung auch bei dauernder Beanspruchung
- integrierte Fahrereinrichtung für einfaches Rangieren

Lieferumfang: Fahrwerk, 18 x Filter- und 2 x Spänesack

- 18 filter bags and a total filter surface of 8.46 m² ensure excellent filtration performance
- use with multiple woodworking machines simultaneously
- solid construction ensures ideal flow conditions
- resistant fan wheel
- constant suction power even under continuous use
- integrated moving device for easy maneuvering

included in delivery: moving device, 18 filters and 2 chip bags

TECHNISCHE DATEN TECHNICAL DATA	
Motorleistung SI / engine power SI	3 kW
Spannung / voltage	230 V / 50 Hz
Maschinenmaße (LxBxH) / machine dimensions (LxWxH)	1825 x 810 x 2210 mm
Absauganschluss / dust collector port	Ø 200 mm
Absaugleistung / suction performance	4500 m ³ /h
Spänesackvolumen / chip bag capacity	185 L
Lüfteraddurchmesser / fan wheel diameter	Ø 400 mm
Unterdruck / hypotension	2690 Pa
Schallleistungspegel / sound power level	108 dB(A)
Schalldruckpegel / sound pressure level	89,8 dB(A)
Nettogewicht, Bruttogewicht / net weight, gross weight	143 kg, 193 kg
Verpackungsmaße (LxBxH) / packaging dimensions (LxWxH)	Colli 1: 1860 x 720 x 560 mm Colli 2: 690 x 690 x 750 mm



ZUBEHÖR ACCESSORIES	
diverse Absaugschläuche, Staubsäcke, Umluftfilter, Zwischenstücke, Verteiler, Schlauchklemmen und mehr / various extraction hoses, dust bags, recirculated air filters, adapters, distributors, hose clamps and more	siehe Kapitel Zubehör Absaugungen / see chapter accessories dust collectors
Anlaufautomatik für Absauggeräte / compact distribution box	ALA2_230V
Bodensauger / floor sweeper	BDS340
Absaugständer / stand for dust collection	SI00D



ABS4560 (400V) ABSAUGANLAGE INKL. ANSCHLUSSVERTEILER DUST COLLECTOR WITH INSERT

- solide Blechkonstruktion und ideale Strömungsverhältnisse
- widerstandsfähiges Metalllüfterrad
- große Spänesäcke gewährleisten lange Wechselintervalle
- intelligentes Design ermöglicht hohe Luftgeschwindigkeit und verbesserte (CFM) Leistung
- konstante Absaugleistung
- hohe Absaugleistung durch große Filteroberfläche (Filterdimension: 3 x Ø 500 mm x 1200 mm)
- 2,2 m² Filterfläche

Lieferumfang: Anschlussadapter mit Verschlusskappen 1 x Ø 180 mm / 4 x Ø 100 mm, 3 x Filtersack, 3 x Spänesack

- stable sheet metal construction and excellent air flow performance
- resistant meatl impeller
- big chip bag capacity therefore low maintenance rate
- smart design enables high air velocity and improved (CFM) performance
- designed for steady performancy at continuous duty
- high suction performance thanks to large filter surface (filterbar dimension: 3 x Ø 500 mm x 1200 mm)
- 2,2 m² filter area

included in delivery: connection adapter with rubber caps 1 x Ø 180 mm, 4 x Ø 100 mm, 3 x filter bag, 3 x chip bag

TECHNISCHE DATEN TECHNICAL DATA	
Motorleistung S1 / engine power S1	3,8 kW
Spannung / voltage	400 V / 50 Hz
Maschinenmaße (LxBxH) / machine dimensions (LxWxH)	2150 x 620 x 2300 mm
Absauganschluss / dust collector plug	1 x Ø 180 mm, 4 x Ø 100 mm
Absaugleistung / suction performance	4560 m³/h
Spänesackvolumen / chip bag capacity	3 x 180 l
Lüfteraddurchmesser / fan wheel diameter	Ø 356 mm
Unterdruck / hypotension	2500 Pa
Schallleistungspegel / sound power level	96 dB(A)
Schalldruckpegel / sound pressure level	86,7 dB(A)
Nettogewicht, Bruttogewicht / net weight, gross weight	69,5 kg, 92 kg
Verpackungsmaße (LxBxH) / packaging dimensions (LxWxH)	1140 x 820 x 690 mm

ZUBEHÖR | ACCESSORIES

diverse Absaugschläuche, Staubsäcke, Umluftfilter, Zwischenstücke, Verteiler, Schlauchklemmen und mehr / various extraction hoses, dust bags, recirculated air filters, adapters, distributors, hose clamps and more

siehe Kapitel Zubehör Absaugungen / see chapter accessories dust collectors

Feinstaubfilter / extra-fine particle filter	ABSFF1 ABSFF2
Anlaufautomatik für Absauggeräte / compact distribution box	ALA1_400V
Bodensauger / floor sweeper	BDS340
Absaugständer / stand for dust collection	SI00D



Mit 4-fach-Verteiler für ambitionierte Heimwerker und Profi-Tischler, die mehrere Maschinen in ihrer Werkstatt betreiben und absaugen möchten.

With 4-way distributor for ambitious DIYers and professional carpenters who want to operate and extract multiple machines in their workshop.

ABS5000SE (400V) ABSAUGANLAGE DUST COLLECTOR

- solide Blechkonstruktion sorgt für ideale Strömungsverhältnisse
- widerstandsfähiges Lüfterrad
- konstante Absaugleistung auch bei dauernder Beanspruchung
- Anschluss von bis zu vier Maschinen durch mitgelieferte Anschlussadapter möglich
- hohe Absaugleistung durch große Filterflächen (Filterdimension: 2 x Ø 500 x 1200 mm)
- integrierte Fahreinrichtung für einfaches Rangieren

Lieferumfang: Fahrwerk, Filter- und Spänesack, Anschlussadapter (Absauganschluss 1 x Ø 200 mm, 4 x Ø 100 mm), inkl. 3 x Verschlusskappen

- stable sheet metal construction for excellent air flow performance
- solid fan wheel
- constantly high performance at duty
- connection of four machines simultaneously possible with distributor piece
- big filter surface enables high suction performance (filter-dimension: 2 x Ø 500 x 1200 mm)
- four casters allow total workshop mobility

included in delivery: moving device, filter bag and chip bag, distributor (1 x Ø 200 mm, 4 x Ø 100 mm), incl. 3 seal caps

TECHNISCHE DATEN TECHNICAL DATA	
Motorleistung S1 / engine power S1	2,2 kW
Spannung / voltage	400 V / 50 Hz
Drehzahl / speed	2950 min ⁻¹
Maschinenmaße (LxBxH) / machine dimensions (LxWxH)	1540 x 560 x 2270 mm
Absauganschluss / dust collector plug	1 x Ø 200 mm / 4 x Ø 100 mm
Absaugleistung / suction performance	5000 m³/h
Lüfteraddurchmesser / fan wheel diameter	Ø 330 mm
Unterdruck / hypotension	2600 Pa
Schallleistungspegel / sound power level	96,3 dB(A)
Schalldruckpegel / sound pressure level	< 85 dB(A)
Nettogewicht, Bruttogewicht / net weight, gross weight	60 kg, 64 kg
Verpackungsmaße (LxBxH) / packaging dimensions (LxWxH)	1575 x 595 x 505 mm

ZUBEHÖR | ACCESSORIES

diverse Absaugschläuche, Staubsäcke, Umluftfilter, Zwischenstücke, Verteiler, Schlauchklemmen und mehr / various extraction hoses, dust bags, recirculated air filters, adapters, distributors, hose clamps and more

siehe Kapitel Zubehör Absaugungen / see chapter accessories dust collectors

Filtersack / filter bag	10006272
Feinstaubfilter / extra-fine particle filter	ABSFF1 ABSFF1UNI ABSFF2
Anlaufautomatik für Absauggeräte / compact distribution box	ALA1_400V
Bodensauger / floor sweeper	BDS340
Absaugständer / stand for dust collection	SI00D

ABS7500MF (400V) ABSAUGANLAGE DUST COLLECTOR



- beeindruckende Absaugleistung von 7500 m³/h und Unterdruck von 3835 Pa für ausreichend Power
- 35 Filtersäcke und eine Gesamtfilterfläche von 16,45 m²
- solide Blechkonstruktion sorgt für ideale Strömungsverhältnisse
- widerstandsfähiges Windflügelrad
- konstante Absaugleistung auch bei dauernder Beanspruchung
- integrierte Fahreinrichtung für einfaches Rangieren

Lieferumfang: Fahrwerk, 35 x Filter- und 2 x Spänesack

- impressive dust collector capacity of 7500 m³/h and static vacuum pressure of 3835 Pa for more than enough power
- 35 filter bags and a total filter surface of 16.45 m²
- solid construction ensures ideal flow conditions
- resistant fan wheel
- constant suction power even under continuous use
- integrated moving device for easy maneuvering

included in delivery: moving device, 35 filters, and 2 chip bags

TECHNISCHE DATEN TECHNICAL DATA	
Motorleistung S1 / engine power S1	5,5 kW
Spannung / voltage	400 V / 3 / 50 Hz
Maschinenmaße (LxBxH) / machine dimensions (LxWxH)	2110 x 1140 x 2260 mm
Absauganschluss / dust collector port	Ø 280 mm
Absaugleistung / suction performance	7500 m³/h
Spänesackvolumen / chip bag capacity	265 L
Lüfteraddurchmesser / fan wheel diameter	Ø 460 mm
Unterdruck / hypotension	3835 Pa
Schallleistungspegel / sound power level	99,8 dB(A)
Schalldruckpegel / sound pressure level	88,8 dB(A)
Nettogewicht, Bruttogewicht / net weight, gross weight	243 kg, 320 kg
Verpackungsmaße (LxBxH) / packaging dimensions (LxWxH)	Colli 1: 2150 x 1040 x 630 mm Colli 2: 740 x 740 x 820 mm

ABS8000PRO (400V) ABSAUGANLAGE DUST COLLECTOR

- solide Blechkonstruktion sorgt für ideale Strömungsverhältnisse
- widerstandsfähiges Lüfterrad aus Stahl
- konstante Absaugleistung auch bei dauernder Beanspruchung
- Anschluss von bis zu vier Maschinen durch mitgelieferten Anschlussadapter möglich
- Absauganschluss oben bzw. unten wählbar
- hohe Absaugleistung durch große Filterflächen
- integrierte Fahreinrichtung für einfaches Rangieren

Lieferumfang: Fahrwerk, Filter- und Spänesack, Anschlussadapter (Anschluss für 1 x Ø 100 mm und 3 x Ø 125 mm); Absaugschlauchadapter Ø 100 mm auf Ø 120 mm

- stable sheet metal construction for excellent air flow performance
- solid steel fan wheel
- constantly high performance at duty
- connection of four machines simultaneously possible with distributor piece
- Suction connection top or bottom selectable
- big filter surface enables high suction performance
- four casters allow total workshop mobility

included in delivery: moving device, filter bag and chip bag, dust collector plug 1 x Ø 250 mm, 3 x Ø 125 mm + 1 x Ø 100 mm, dust collector plug, dust hose adapter Ø 100 mm to Ø 120 mm

TECHNISCHE DATEN TECHNICAL DATA	
Motorleistung S1 / engine power S1	4,5 kW
Spannung / voltage	400 V
Maschinenmaße (LxBxH) / machine dimensions (LxWxH)	1900 x 670 x 2800 mm
Absauganschluss / dust collector plug	Ø 250 (1 x Ø 100 mm, 3 x Ø 125 mm)
Absaugleistung / suction performance	8000 m³/h
Lüfteraddurchmesser / fan wheel diameter	Ø 380 mm
Unterdruck / hypotension	2800 Pa
Schalldruckpegel / sound pressure level	< 85 dB(A)
Nettogewicht, Bruttogewicht / net weight, gross weight	93 kg, 104,5 kg
Verpackungsmaße (LxBxH) / packaging dimensions (LxWxH)	1993 x 743 x 625 mm



ZUBEHÖR | ACCESSORIES

diverse Absaugschläuche, Staubsäcke, Umluftfilter, Zwischenstücke, Verteiler, Schlauchklemmen und mehr / various extraction hoses, dust bags, recirculated air filters, adapters, distributors, hose clamps and more

siehe Kapitel Zubehör Absaugungen / see chapter accessories dust collectors

Anlaufautomatik für Absauggeräte / compact distribution box	ALA2_230V
Bodensauger / floor sweeper	BDS340
Absaugständer / stand for dust collection	SI00D



ZUBEHÖR | ACCESSORIES

diverse Absaugschläuche, Staubsäcke, Umluftfilter, Zwischenstücke, Verteiler, Schlauchklemmen und mehr / various extraction hoses, dust bags, recirculated air filters, adapters, distributors, hose clamps and more

siehe Kapitel Zubehör Absaugungen / see chapter accessories dust collectors

Feinstaubfilter / extra-fine particle filter	ABSFF8K
Anlaufautomatik für Absauggeräte / compact distribution box	ALA1_400V
Bodensauger / floor sweeper	BDS340
Absaugständer / stand for dust collection	SI00D





SSAT150H HOLZ-SCHLEIFSTAUBABSAUGTISCH WOOD SANDING TABLE

- höhenverstellbar (760 - 1030 mm)
- max. Beladung bis 200 kg
- Absauganschluss von Ø 160 mm zur Verbindung mit einer Absauganlage
- benötigte Absaugleistung 1030 m³/h
- optional umrüstbar zur Metallstaub-Absaugung mit entsprechender Tischeinlage für Metallbearbeitung

Lieferumfang: Tischeinlage für Holzbearbeitung

- height adjustable wood sanding table (760 - 1030 mm)
- max. load up to 200 kg
- dust collector plug of Ø 160 mm for connection with a dust collection system
- required dust collector capacity 1030 m³/h
- optionally convertible for metal sanding with corresponding table insert for metal sanding

included in delivery: product with table insert for wood sanding

TECHNISCHE DATEN TECHNICAL DATA	
Tischgröße / table size	1440 x 800 mm
Tischhöhe / table height	760 - 1030 mm
Maschinenmaße (LxBxH) / machine dimensions (LxWxH)	1570 x 1050 x 760 - 1030 mm
Absauganschluss / dust collector plug	Ø 160 mm
max. Beladung / max. load capacity	200 kg
Nettogewicht, Bruttogewicht / net weight, gross weight	80 kg, 86 kg
Verpackungsmaße (LxBxH) / packaging dimensions (LxWxH)	1490 x 1000 x 330 mm

ZUBEHÖR | ACCESSORIES

Absaugschlauch / extraction hose	ABS100MM_4LFM ABS100MM_10LFM
diverse Absauganlagen / various dust collectors	siehe Kapitel Absauganlagen / see chapter dust collectors



SSAT1000 (230V) SCHLEIFSTAUBABSAUGTISCH SANDING TABLE

- ermöglicht staubfreie Schleifarbeiten - keine zusätzliche Absauganlage mehr nötig
- für Holzteile aller Art geeignet
- wegklappbare Seitenteile erlauben auch das Schleifen von längeren Werkstücken
- kein Zerkratzen des Werkstückes durch gummierte Tischeinlagen
- eingebauter Ventilator
- ausziehbarer Staubauffangbehälter an der Maschinen-Vorderseite zur einfachen Entsorgung des Schleifstaubes
- gefilterte Absaugluft wird im Umluftverfahren dem Arbeitsplatz wieder zugefügt und garantiert saubere Luft beim Arbeiten

- allows dust-free sanding - no additional dust collector necessary
- suitable for all type of wooden workpieces
- equipped with fold away side panels for longer workpieces
- scratch-free working due to rubber coated table protection
- built-in fan
- extendable chip drawer at the front for easy emptying of sanding dust
- filtered air recirculates to the working space and ensures a clean working environment

TECHNISCHE DATEN TECHNICAL DATA	
Motorleistung S1 / engine power S1	0,75 kW
Spannung / voltage	230 V / 50 Hz
Maschinenmaße (LxBxH) / machine dimensions (LxWxH)	1050 x 600 x 850 mm
Absaugleistung / suction performance	4000 m³/h
Lüfterraddurchmesser / fan wheel diameter	Ø 250 mm
Außenfilter / front filter	2 x (395 x 495 x 24 mm)
Nettogewicht, Bruttogewicht / net weight, gross weight	68 kg, 71 kg
Verpackungsmaße (LxBxH) / packaging dimensions (LxWxH)	1050 x 680 x 750 mm

ZUBEHÖR | ACCESSORIES

Filter (Set zu 2 Stk) / filter (Set of 2pcs)	SSAT1000F
Umbausatz zum Metallschleifen / metal sanding kit set	SSAT1000_MT



SSAT2200 (230V) SCHLEIFSTAUBABSAUGTISCH SANDING TABLE

- ermöglicht staubfreie Schleifarbeiten - für Holzteile aller Art geeignet
- gefilterte Absaugluft wird im Umluftverfahren dem Arbeitsplatz wieder zugefügt, saubere Luft beim Arbeiten
- wegklappbare Seitenteile erlauben auch das Schleifen von längeren Werkstücken
- kein Zerkratzen des Werkstückes durch gummierte Tischeinlagen
- hohe Saugleistung durch große Filteroberfläche
- eingebauter Ventilator
- ausziehbarer Staubauffangbehälter an der Maschinen-Vorderseite zur einfachen Entsorgung des Schleifstaubes

- allows dust-free sanding - suitable for all type of wooden workpieces
- filtered air recirculates to the working space and ensures a clean working environment
- equipped with fold away side panels for longer workpieces
- scratch-free working due to rubber coated table protection
- big filter surface enables high suction performance
- built-in fan
- extendable chip drawer at the front for easy emptying of sanding dust

TECHNISCHE DATEN TECHNICAL DATA	
Motorleistung S1 / engine power S1	2 x 1 kW
Spannung / voltage	230 V
Maschinenmaße (LxBxH) / machine dimensions (LxWxH)	2200 x 600 x 850 mm
Absaugleistung / suction performance	8000 m³/h
Lüfterraddurchmesser / fan wheel diameter	Ø 250 mm
Außenfilter / front filter	4 x (395 x 495 x 24 mm)
Nettogewicht, Bruttogewicht / net weight, gross weight	125 kg, 133 kg
Verpackungsmaße (LxBxH) / packaging dimensions (LxWxH)	2250 x 690 x 730 mm

ZUBEHÖR | ACCESSORIES

Filter (Set zu 4 Stk) / filter (Set of 4pcs)	SSAT2200F
Umbausatz zum Metallschleifen / metal sanding kit set	SSAT2200_MT

RLE1500 (230V) REINLUFTENTSTAUBER CYCLONE DUST COLLECTOR

NEU
NEW

- Einlassadapter zum Anschluss von max. 3 Holzbearbeitungsmaschinen
- Fernbedienung zum Start / Stop der Absauganlage
- inkl. Fahrgestell (Räder)
- Maschinenlaufzeitanzeige
- automatische Filterkartuschenabreinigung nach Abschalten der Maschine
- Auffangbehälter mit Fahrgestell und Sichtfenster

- inlet adapter for connecting a maximum of 3 woodworking machines
- remote control to start/stop the dust collector
- incl. transport device (wheels)
- machine running time display
- automatic filter cartridge cleaning after turning off the machine
- collecting container with wheels and sight glass

TECHNISCHE DATEN TECHNICAL DATA	
Motorleistung S1 / engine power S1	1,5 kW
Spannung / voltage	230 V
Maschinenmaße (LxBxH) / machine dimensions (LxWxH)	1280 x 790 x 1740 mm
Absauganschluss / dust collector plug	1x Ø 150 mm / 3 x Ø 100 mm
Absaugleistung / suction performance	1900 m³/h
Lüfterraddurchmesser / fan wheel diameter	Ø 365 mm
Unterdruck / hypotension	2040 Pa
Schalldruckpegel / sound pressure level	71 dB(A)
Nettogewicht, Bruttogewicht / net weight, gross weight	97 kg, 135 kg
Verpackungsmaße (LxBxH) / packaging dimensions (LxWxH)	1170 x 1135 x 720 mm



RLE2200 (400V) REINLUFTENTSTAUBER CYCLONE DUST COLLECTOR

NEU
NEW

- Einlassadapter zum Anschluss von max. 3 Holzbearbeitungsmaschinen
- Fernbedienung zum Start / Stop der Absauganlage
- inkl. Fahrgestell (Räder)
- Maschinenlaufzeitanzeige
- automatische Filterkartuschenabreinigung nach Abschalten der Maschine
- Auffangbehälter mit Fahrgestell und Sichtfenster

- inlet adapter for connecting a maximum of 3 woodworking machines
- remote control to start/stop the dust collector
- incl. transport device (wheels)
- machine running time display
- automatic filter cartridge cleaning after turning off the machine
- collecting container with wheels and sight glass

TECHNISCHE DATEN TECHNICAL DATA	
Motorleistung S1 / engine power S1	2,2 kW
Spannung / voltage	400 V
Maschinenmaße (LxBxH) / machine dimensions (LxWxH)	1320 x 900 x 1840 mm
Absauganschluss / dust collector plug	1 x Ø 200 mm 3 x Ø 100 mm
Absaugleistung / suction performance	2800 m³/h
Lüfterraddurchmesser / fan wheel diameter	Ø 365 mm
Unterdruck / hypotension	2220 Pa
Schalldruckpegel / sound pressure level	74 dB(A)
Nettogewicht, Bruttogewicht / net weight, gross weight	136 kg, 170 kg
Verpackungsmaße (LxBxH) / packaging dimensions (LxWxH)	1240 x 760 x 960 mm



RLE3000 (400V) REINLUFTENTSTAUBER CYCLONE DUST COLLECTOR

NEU
NEW

- Einlassadapter zum Anschluss von max. 3 Holzbearbeitungsmaschinen
- Fernbedienung zum Start / Stop der Absauganlage
- inkl. Fahrgestell (Räder)
- Maschinenlaufzeitanzeige
- automatische Filterkartuschenabreinigung nach Abschalten der Maschine
- Auffangbehälter mit Fahrgestell und Sichtfenster

- inlet adapter for connecting a maximum of 3 woodworking machines
- remote control to start/stop the dust collector
- incl. transport device (wheels)
- machine running time display
- automatic filter cartridge cleaning after turning off the machine
- collecting container with wheels and sight glass

TECHNISCHE DATEN TECHNICAL DATA	
Motorleistung S1 / engine power S1	3 kW
Spannung / voltage	400 V
Maschinenmaße (LxBxH) / machine dimensions (LxWxH)	1320 x 900 x 2190 mm
Absauganschluss / dust collector plug	1 x Ø 200 3 x Ø 100
Absaugleistung / suction performance	3200 m³/h
Lüfterraddurchmesser / fan wheel diameter	Ø 400 mm
Unterdruck / hypotension	2470 Pa
Schalldruckpegel / sound pressure level	74 dB(A)
Nettogewicht, Bruttogewicht / net weight, gross weight	153 kg, 197 kg
Verpackungsmaße (LxBxH) / packaging dimensions (LxWxH)	1240 x 760 x 1160 mm





bis zu 2 Arbeitsmaschinen können
angeschlossen werden
up to 2 machines can be connected

ALA1 (400V) ANLAUFAUTOMATIK FÜR ABSAUGGERÄTE COMPACT DISTRIBUTION BOX

- Nach Einschalten der Arbeitsmaschine schaltet sich die Absaugung nach 2 - 4 Sekunden automatisch ein.
- Absaugung läuft nach Abschalten der Maschine 3 - 4 Sekunden nach und saugt den Reststaub ab.

- After switching on the machine, the dust collector automatically switches on after 2 - 4 seconds.
- Dust collector continues to run for 3 - 4 seconds after switching off the machine to extract remaining dust.

TECHNISCHE DATEN TECHNICAL DATA	
Schutzart / degree of protection	IP44
Produktmaße (LxBxH) / product dimensions (LxWxH)	245 x 123 x 253 mm
Netzeingang / line inlet	Steckerkragen CEE 3P+N+E / 16 A / 6 h; Phasenwender
Ausgänge / outputs	plug CEE 3P+N+E / 16 A / 6 h; phase reverse je 1 Steckdose CEE 3P+N+E / 16 A / 6 h; 1 Steckdose Schuko 2P+E
Slave Schaltverzögerung / slave switching delay	each 1 socket CEE 3P+N+E / 16 A / 6 h; 1 socket Schuko 2P+E
Verzögerungszeit / delay time	230 V / 400 V / 16 A, 230 V / 13,5 A / 3 kW, 400 V / 9 A / 4 kW
Verzögerungszeit / delay time	2 - 4 s
Anschlussleistung / connected power	min. 100 W, max. 400 V / 16 A / 11 kW
Nettogewicht, Bruttogewicht / net weight, gross weight	1,24 kg, 1,52 kg
Verpackungsmaße (LxBxH) / packaging dimensions (LxWxH)	253 x 135 x 159 mm

ABSFF1 FEINSTAUBFILTER EXTRA-FINE PARTICLE FILTER

- Schützen Sie Ihre Gesundheit durch Einsatz unserer Feinstaubfilterpatronen. Deutliche Reduktion der Feinstaubbelastung und ein sauberes Klima.
- Filtrerrate bis 1 µm
- passend zu ABS2480, ABS3880, ABS4560, ABS4000
- perfekter Sitz durch Gummilippe
- Filterfläche 7,6 m²
- inkl. manuellem Staub-Abreinigungssystem

- Protect your health - the use of a cartridge filter can reduce emissions significantly
- filtration rate 1 µm
- suitable for ABS2480, ABS3880, ABS4560, ABS4000
- perfect connection by rubber lip
- Filter area 7,6 m²
- incl. manual dust cleaning system

TECHNISCHE DATEN TECHNICAL DATA	
Filter-Durchmesser / filter diameter	Ø 500 mm
max. Höhe / max. height	1175 mm
Nettogewicht, Bruttogewicht / net weight, gross weight	13 kg, 17 kg
Verpackungsmaße (LxBxH) / packaging dimensions (LxWxH)	1320 x 510 x 510 mm



ALA2 (230V) ANLAUFAUTOMATIK FÜR ABSAUGGERÄTE COMPACT DISTRIBUTION BOX

- eine Arbeitsmaschine kann an die Anlaufautomatik angeschlossen werden
- nach Einschalten der Arbeitsmaschine (Master) wird die zweite angeschlossene Maschine z.B. Absaugung (Slave) nach 2 - 4 Sekunden freigegeben
- nach Abschalten der Arbeitsmaschine wird die zweite Maschine nach 3 - 4 Sekunden ebenfalls abgeschaltet
- max. Nennleistung 3680 W (16 A)
- Master-Slave Steckdose mit Ein/Abschaltzeitverzögerung von 2 - 4 Sekunden

- one working machine can be connected to distributor box
- after switching on the working machine (master) the second connected machine e.g. dust collector (slave) is released after 2 - 4 seconds
- after switching off the working machine, the second machine is also switched off after 3 - 4 seconds.
- max. rated power 3680 W (16 A)
- master-slave socket with time delay of 2 - 4 seconds

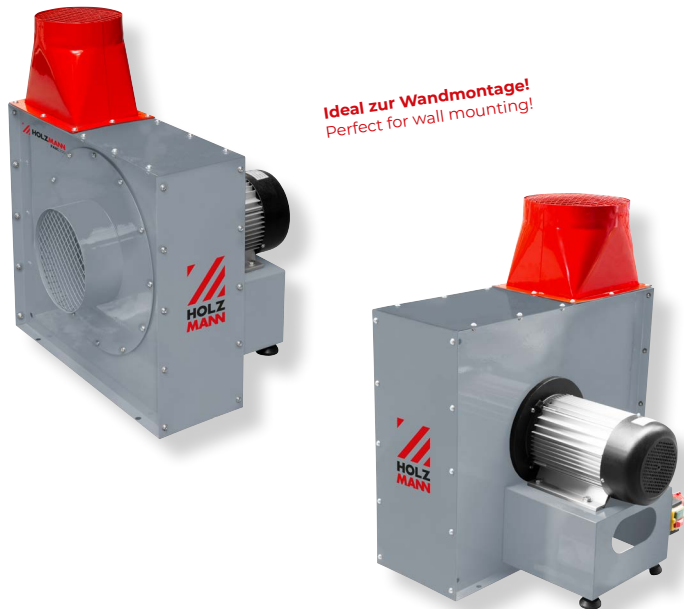
TECHNISCHE DATEN TECHNICAL DATA	
Spannung / voltage	230 V / 50 Hz
Kabellänge / cable length	4 m
Schutzklasse / protection class	IP 44
Produktmaße (LxBxH) / product dimensions (LxWxH)	195 x 80 x 65 mm
Netzeingang / line inlet	230 V
Verzögerungszeit / delay time	2 - 4 s
Nettogewicht, Bruttogewicht / net weight, gross weight	0,93 kg, 1,05 kg
Verpackungsmaße (LxBxH) / packaging dimensions (LxWxH)	270 x 190 x 80 mm

ABSFF2 FEINSTAUBFILTER EXTRA-FINE PARTICLE FILTER

- Schützen Sie Ihre Gesundheit durch Einsatz unserer Feinstaubfilterpatronen. So können Sie die Feinstaubbelastung deutlich reduzieren und sorgen für sauberes Klima in Ihrer Werkstatt.
- Filtrerrate bis 1 µm
- passend zu ABS2480, ABS3880, ABS4560, ABS4000
- perfekter Sitz durch Gummilippe
- Filterfläche 4 m²
- inkl. manuellem Staub-Abreinigungssystem

- Protect your health - the use of a cartridge filter can reduce emissions significantly
- filtration rate 1 µm
- suitable for ABS2480, ABS3880, ABS4560, ABS4000
- perfect connection by rubber lip
- Filter area 4m²
- incl. manual dust cleaning system

TECHNISCHE DATEN TECHNICAL DATA	
Filter-Durchmesser / filter diameter	Ø 500 mm
max. Höhe / max. height	625 mm
Nettogewicht, Bruttogewicht / net weight, gross weight	10 kg, 11 kg
Verpackungsmaße (LxBxH) / packaging dimensions (LxWxH)	730 x 560 x 560 mm



Ideal zur Wandmontage!
Perfect for wall mounting!

FAN2200 (400V) / FAN4000 (400V) GEBLÄSE FAN

TECHNISCHE DATEN TECHNICAL DATA		
	FAN2200	FAN4000
Motorleistung SI / engine power SI	2,2 kW	4,0 kW
Spannung / voltage	400 V	400 V
Absauganschluss / dust collector plug	Ø 180 / 200 mm	Ø 250 / 250 mm
Produktmaße (LxBxH) / product dimensions (LxWxH)	575 x 585 x 705 mm	620 x 665 x 795 mm
Absaugleistung / suction performance	4000 m³/h	6500 m³/h
Lüfterraddurchmesser / fan wheel diameter	Ø 330 mm	Ø 350 mm
Unterdruck / hypotension	1900 Pa	2000 Pa
Schallleistungspegel / sound power level	85 dB(A)	85 dB(A)
Nettogewicht, Bruttogewicht / net weight, gross weight	36 kg, 38 kg	55 kg, 56 kg
Verpackungsmaße (LxBxH) / packaging dimensions (LxWxH)	580 x 520 x 530 mm	670 x 610 x 620 mm

ABSFF8K FEINSTAUBFILTER EXTRA-FINE PARTICLE FILTER

- Feinstaubfilter passend für unsere ABS8000PRO
- inkl. manuellem Staub-Abreinigungssystem
- Filter-Dimension: Ø 610 x 1000 mm

Lieferumfang: Spänefangsack, Befestigungsmaterial

- cartridge filter suitable for our ABS8000PRO
- incl. manual dedusting system
- filter dimension: Ø 610 x 1000 mm

included in delivery: dust collection bag, fixing material

TECHNISCHE DATEN TECHNICAL DATA	
Produktmaße (LxBxH) / product dimensions (LxWxH)	750 x 610 x 1040 mm
Nettogewicht, Bruttogewicht / net weight, gross weight	12,8 kg, 15 kg
Verpackungsmaße (LxBxH) / packaging dimensions (LxWxH)	640 x 640 x 1050 mm





SCHLEIFMASCHINEN SANDING MACHINES

Stöbern Sie durch unser Sortiment und entdecken Sie Maschinen für großflächige Werkstücke ebenso wie für feine Schleifarbeiten. Unsere Zylinderschleifmaschinen bieten Schleifbreiten bis zu 970 mm und eignen sich ideal für präzise Flächenbearbeitung. Viele unserer Kantenschleifmaschinen ermöglichen zudem das Schleifen von Rundungen. Beliebte Band-Tellerschleifer sowie Spindelschleifer sind die perfekte Wahl für Ihre DIY-Projekte.

Browse through our range and discover machines for large workpieces as well as for fine grinding work. Our cylindrical grinding machines offer grinding widths of up to 970 mm and are ideal for precise surface finishing. Many of our edge grinding machines also allow you to grind curves. Popular belt disc sanders and spindle sanders are the perfect choice for your DIY projects.

YOUR
JOB.
OUR
TOOLS.

ZS400U (230V) / ZS560U (230V) ZYLINDERSCHLEIFMASCHINE MINI WIDE BELT SANDER

- Halterung abnehmbar, für Werkstücke bis 800 mm (ZS400U) / 1000 mm (ZS650U) Breite
- stufenloser Vorschub über Potentiometer einstellbar
- Ein- und Auslauftischverlängerung
- stabile Gusskonstruktion des Schleifkörpers
- geschlossenes Untergestell mit Schranksystem
- Einzugsteppichspannvorrichtung über Federsystem
- Verwendung von handelsüblichen Schleifbändern möglich

Lieferumfang: Schleifband, Untergestell

- removable holder, for workpieces up to 800 mm (ZS400U) / 1000 mm (ZS650U) wide
- stepless feeding controlled by potentiometer
- front and back – table extension
- stable cast iron construction of the sanding device
- full cover body with cabinet
- carpet tension can be adjusted via spring system
- commercial sanding belts can be used

included in delivery: sanding belt, stand

TECHNISCHE DATEN TECHNICAL DATA	ZS400U	ZS560U
Motorleistung S1 / engine power S1	1,5 kW	1,5 kW
Motorleistung S6 / engine power S6	2,25 kW	2,25 kW
Spannung / voltage	230 V	230 V
Vorschubgeschwindigkeit / feed speed	0 - 3 m/min	0 - 3 m/min
max. Werkstückdicke / max. workpiece thickness	130 mm	80 mm
min. Werkstückdicke / min. workpiece thickness	5 mm	5 mm
Walzendurchmesser / drum diameter	Ø 132 mm	Ø 132 mm
max. Schleifbreite / max. sanding width	400 mm	560 mm
Schalleistungspegel / sound power level	96 dB(A)	96 dB(A)
Schalldruckpegel / sound pressure level	87 dB(A)	87 dB(A)
Nettogewicht, Bruttogewicht / net weight, gross weight	96 kg, 144 kg	118 kg, 168 kg
Verpackungsmaße (LxBxH) / packaging dimensions (LxWxH)	940 x 640 x 1360 mm	1100 x 690 x 1220 mm

ZS560FU (230V) ZYLINDERSCHLEIF- UND BÜRSTMASCHINE MINI WIDE BELT SANDER

- stufenlose Zylinderschleifwalzendrehzahl über Potentiometer einstellbar
- stufenloser Vorschub über Potentiometer einstellbar
- Ein- und Auslauftischverlängerung
- stabile Gusskonstruktion des Schleifkörpers
- geschlossenes Untergestell mit Schranksystem
- Einzugsteppichspannvorrichtung über Federsystem
- Verwendung von handelsüblichen Schleifbändern möglich
- Auswahl an optionalen Zylinderschleifwalzen passend für die Maschine
- Bürstfunktion mit geeigneter Walze (ZS560FU_DSW)

Lieferumfang: Schleifband, Untergestell

- a frequency controlled sanding drum allows any min⁻¹ adjustment according the used sanding drum type
- stepless feeding controlled by potentiometer
- front and back – table extension
- stable cast iron construction of the sanding device
- full cover body with cabinet
- carpet tension can be adjusted via spring system
- commercial sanding belts can be used
- optionally sanding drums suitable for that machines available
- Brushing function with a suitable roller (ZS560FU_DSW)

included in delivery: sanding belt, stand

TECHNISCHE DATEN TECHNICAL DATA	
Motorleistung S1 / engine power S1	1,5 kW
Spannung / voltage	230 V / 50 Hz
Vorschubgeschwindigkeit / feed speed	0 - 3 m/min
Absauganschluss / dust collector plug	Ø 100 mm
Tischgröße / table size	592 x 505 mm
Tischverlängerung / table extension	582 x 245 mm
max. Werkstückdicke / max. workpiece thickness	80 mm
min. Werkstückdicke / min. workpiece thickness	5 mm
Walzendurchmesser / drum diameter	Ø 132 x 565 mm
Walzendrehzahl / drum speed	0 - 1800 min ⁻¹
Schleifbandmaße / belt dimensions	3280 x 78 mm
max. Schleifbreite / max. sanding width	560 mm
Schalleistungspegel / sound power level	96 dB(A)
Schalldruckpegel / sound pressure level	87 dB(A)
Nettogewicht, Bruttogewicht / net weight, gross weight	118 kg, 154 kg
Verpackungsmaße (LxBxH) / packaging dimensions (LxWxH)	1100 x 690 x 1240 mm



ZUBEHÖR ACCESSORIES	
Schleifband Reiniger / sanding belt cleaner	SBR203
Universalfahreinrichtung / universal moving device	UFE300
ZS400U	
Schleifband / sanding belt	SBZS400UK80 SBZS400UK100 SBZS400UK120 SBZS400UK150
Schleifbandset 10Stk gemischt / abrasive belt set 10pcs	SBZS400USET
ZS560U	
Schleifband / sanding belt	SBZS560UK80 SBZS560UK100 SBZS560UK120 SBZS560UK240
Schleifbandset 10Stk gemischt / abrasive belt set 10pcs	SBZS560USET



ZUBEHÖR ACCESSORIES	
Schleifband Reiniger / sanding belt cleaner	SBR203
Schleifband / sanding belt	SBZS560UK80 SBZS560UK100 SBZS560UK120 SBZS560UK240
Schleifbandset 10Stk gemischt / abrasive belt set 10pcs	SBZS560USET
Drahtbürstenschleifwalze / wire brush grinding roller	ZS560FU_DSW
geschlitzte Lamellenschleifwalze / slotted lamina sanding roller	ZS560FU_LSW
Nylonschleifwalze / nylon sanding roll	ZS560FU_NSW



ZS560FU_NSW

ZS560FU_DSW

ZS560FU_LSW



qualitativ hochwertiger Vorschubteppich
mit langer Lebensdauer
high quality conveyor belt for long service life



ZS635NEO (230V | 400V) ZYLINDERSCHLEIFMASCHINE MINI WIDE BELT SANDER

- Schleifmaschine mit 630 mm Schleifbreite
- 2 Schleifwalzen ermöglichen grobes und feines Schleifen in einem Durchgang
- hocheffektive Schleifleistung
- stufenlos regelbare Vorschubgeschwindigkeit
- einfaches Auswechseln des Schleifbandes
- erhältlich in 230 V und 400 V-Ausführung
- geeignet für weiche und harte Holzarten

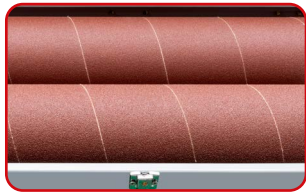
Lieferumfang: 2 x Schleifbänder montiert

- sander provides 630 mm sanding width
- 2 sanding drums allow coarse and fine sanding in one feed
- high efficiency sanding performance
- steplessly adjustable feed speed
- convenient replacement of sanding belt
- available in 230 V and 400 V
- suitable for all types of soft and hard wood

included in delivery: 2 x sanding belt

TECHNISCHE DATEN | TECHNICAL DATA

Motorleistung Schleifmotor S1 / enginepower sanding motor S1	2200 W
Motorleistung Förderband / engine power feeding motor	120 W
Spannung / voltage	230 V / 400 V
Absauganschluss / dust collector plug	2
Tischgröße / table size	660 x 620 mm
min. Werkstücklänge / min. workpiece length	150 mm
max. Werkstückdicke / max. workpiece thickness	125 mm
min. Werkstückdicke / min. workpiece thickness	7 mm
Walzendurchmesser / drum diameter	127 mm
Walzendrehzahl / drum speed	1550 min ⁻¹
max. Schleifbreite / max. sanding width	630 mm
Nettogewicht, Bruttogewicht / net weight, gross weight	220 kg / 260 kg
Verpackungsmaße (LxBxH) / packaging dimensions (LxWxH)	1150 x 900 x 1150 mm



ZUBEHÖR | ACCESSORIES

Schleifband Reiniger / sanding belt cleaner	SBR203
Schleifband / sanding belt	SBZS635NEOK80 SBZS635NEOK100 SBZS635NEOK120 SBZS635NEOK240



ZS640P (230V | 400V) / ZS970P (230V | 400V) ZYLINDERSCHLEIFMASCHINE MINI WIDE BELT SANDER

- professionelle Schleifmaschinen mit 640mm (ZS640P) und 970 mm (ZS970P) Schleifbreite
- 2 Schleifwalzen ermöglichen grobes und feines Schleifen in einem Durchgang
- dynamisch gewuchtete Schleifwalze garantiert absolute Laufruhe
- hocheffektive Schleifleistung
- stufenlos regelbare Vorschubgeschwindigkeit
- Vorschubteppich kann schnell und einfach parallel eingestellt werden
- Vorschubteppich wird durch Tastschalter kontrolliert
- magnetischer Schalter kontrolliert Schleifwalzenleistung
- einfaches Auswechseln des Schleifbandes
- erhältlich in 230 V und 400 V-Ausführung
- geeignet für weiche und harte Holzarten

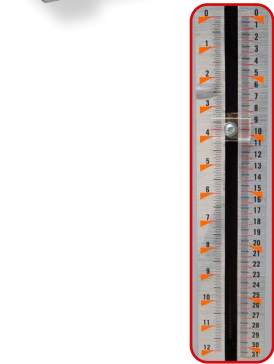
Lieferumfang: 2 x Schleifbänder montiert (Körnung 1 x P80, 1 x P120)

- professional sanders provides 640 mm (ZS640P) / 970 mm (ZS970P) sanding width
- 2 sanding drums allow coarse and fine sanding in one feed
- dynamically balanced sanding drums ensure smooth running
- high efficiency sanding performance
- steplessly adjustable feed speed
- conveyor belt can be adjusted in parallel quick and easy
- key switch controls conveyor belt running
- magnetic switch controls sanding drum drive
- convenient replacement of sanding belt
- available in 230 V and 400 V
- suitable for all types of soft and hard wood

included in delivery: 2 x sanding belt (grain 1 x P80, 1 x P120)

TECHNISCHE DATEN | TECHNICAL DATA

	ZS640P	ZS970P
Motorleistung S1 / engine power S1	1500	3,7 kW
Motorleistung S6 / engine power S6	2100	5,2 kW
Spannung / voltage	230 V / 400 V	230 V / 400 V
Vorschubgeschwindigkeit / feed speed	1,8 - 7,3 m/min	1,9 - 9,1 m/min
Maschinenmaße (LxBxH) / machine dimensions (LxWxH)	1143 x 711 x 1321 mm	1473 x 1219 x 889 mm
max. Werkstückdicke / max. workpiece thickness	127 mm	304 mm
min. Werkstückdicke / min. workpiece thickness	7 mm	7 mm
Walzendurchmesser / drum diameter	127 mm	Ø 127 mm
Walzendrehzahl / drum speed	1800 min ⁻¹	1600 min ⁻¹
max. Schleifbreite / max. sanding width	640 mm	970 mm
Nettogewicht, Bruttogewicht / net weight, gross weight	195 kg	300 kg
Verpackungsmaße (LxBxH) / packaging dimensions (LxWxH)	1150 x 830 x 1320 mm	1610 x 910 x 1320 mm



ZS970P



ZUBEHÖR | ACCESSORIES

Schleifband Reiniger / sanding belt cleaner	SBR203
ZS640P	SBZS640PK80 SBZS640PK100 SBZS640PK120 SBZS640PK150
Schleifband / sanding belt	
ZS970P	SBZS970PK80 SBZS970PK100 SBZS970PK120 SBZS970PK150
Schleifband / sanding belt	

KOS2260C (230V | 400V) OSZILLIERENDE KANTENSCHLEIFMASCHINE OSCILLATING EDGE BELT SANDER

- Oszillation ermöglicht perfektes Schleifergebnis sowie optimale Ausnutzung der gesamten Schleifbandfläche
- Schnellspannsystem ermöglicht ein schnelles Wechseln des Schleifbandes
- konstante Bandgeschwindigkeit und Laufruhe
- stabile Stahlblechkonstruktion des Unterbaus mit integriertem Aufbewahrungsfach
- Staubabsaughaube wegklappbar zum Durchschleifen langer Werkstücke

Lieferumfang: Unterschrank mit Aufbewahrungsfach, Schleifband, Winkelführung

- oscillation ensures perfect grinding results and maximizes grinding belt utilisation
- quick change mechanism of the abrasive belt allows an easy belt change (different grain)
- constant speed and a smooth run of the abrasive belt
- stable sheet steel construction of the stand with integrated tool cabinet
- dust collection hood can be folded away for looping through big workpieces

included in delivery: stand with lockable tool cabinet, abrasive belt, mitre gauge

TECHNISCHE DATEN | TECHNICAL DATA

Motorleistung S1 / engine power S1	1,1 kW
Motorleistung S6 / engine power S6	1,5 kW
Spannung / voltage	230 V / 50 Hz 400 V / 3 / 50 Hz
Schleifbandmaße / belt dimensions	2260 x 150 mm
Schleifbandgeschwindigkeit / belt speed	16 m/s
Nettogewicht, Bruttogewicht / net weight, gross weight	99 kg, 126 kg
Verpackungsmaße (LxBxH) / packaging dimensions (LxWxH)	1280 x 570 x 540 mm

Zusatz Tisch für Rundscheifen
additional table for circular grinding



Bis zu 90° schwenkbare Schleifeinheit ermöglicht
auch Winkelschleife und horizontales Schleifen.
The grinding unit, which can be swiveled by up to 90°,
also enables angle grinding and horizontal grinding.

ZUBEHÖR | ACCESSORIES

Schleifband Reiniger / sanding belt cleaner	SBR203
Schleifband / sanding belt	SB2260K60 SB2260K80 SB2260K100 SB2260K120 SB2260K150
Schleifbandset / sanding belt set	SB2260SET
Universal Fahrinrichtung / universal moving device	UFE300

KOS2510N (230V | 400V) OSZILLIERENDE KANTENSCHLEIFMASCHINE OSCILLATING EDGE BELT SANDER

- Oszillation ermöglicht perfektes Schleifergebnis und optimale Ausnutzung der gesamten Schleifbandfläche
- schwenkbares Schleifaggregat bis 90°
- mit Handrad zur einfachen Tischhöhenverstellung
- stabile Stahlblechkonstruktion
- Schleifband-Schnellspannung
- mit Gehrungslinéal
- Zusatz Tisch zum Rundscheifen

Lieferumfang: Unterschrank mit verschleißbarem Aufbewahrungsfach, Schleifband, Gehrungslinéal, Längsanschlag

- oscillation ensures perfect grinding result and maximizes grinding belt utilisation
- pivoting grinding device up to 90°
- simple table height adjustment via handwheel
- stable sheet steel construction
- abrasive belt quick-change mechanism
- with mitre gauge
- extra table for round grinding function

included in delivery: stand with lockable tool cabinet, abrasive belt, mitre gauge, table fence

TECHNISCHE DATEN | TECHNICAL DATA

Motorleistung S1 / engine power S1	1,5 kW
Spannung / voltage	230 V / 400 V
Absauganschluss / dust collector plug	Ø 100 mm
Tischgröße / table size	840 x 300 mm
Schleifbandmaße / belt dimensions	2510 x 150 mm
Schleifbandgeschwindigkeit / belt speed	16 m/s
Schallleistungspegel / sound power level	80 dB(A)
Schalldruckpegel / sound pressure level	91 dB(A)
Nettogewicht, Bruttogewicht / net weight, gross weight	110 kg, 160 kg
Verpackungsmaße (LxBxH) / packaging dimensions (LxWxH)	1290 x 720 x 510 mm

konstante Laufbandgeschwindigkeit und Laufruhe
constant speed and smooth run of the abrasive belt



ZUBEHÖR | ACCESSORIES

Schleifband Reiniger / sanding belt cleaner	SBR203
Schleifband / sanding belt	SB2510K40 SB2510K60 SB2510K80 SB2510K100 SB2510K120 SB2510K150
Schleifbandset / sanding belt set	SB2510SET
Universal Fahrinrichtung / universal moving device	UFE300





KOS2600CAZR



KOS2600C (400V) OSZILLIERENDE KANTENSCHLEIFMASCHINE OSCILLATING EDGE BELT SANDER

- separater Oszillationsmotor
- Zentralabsauganschluss
- Schleiftisch ist in der Höhe und zum Schleifband verstellbar
- Schleifaggregat stufenlos 90° - 45° verstellbar
- Schleifband Oszillation mit separatem Getriebemotorantrieb wahlweise zuschaltbar
- Rundscheiftisch mit eigener Absaugung für exakte Schleifarbeiten entlang von Radien
- Gefederte Bandspannung sowie Präzisionslagerung der Schleifwalzen
- Graphitbeschichtete Lauffläche sorgt für minimalen Reibungswiderstand und hoher Lebensdauer des Schleifbandes

Lieferumfang: Gehrungsanschlag, Rundscheiftisch, Schleifband

- Oscillation with an independent gear driven motor
- Sanding unit steplessly tiltable from 90° to 45°
- Round sanding table with separate dust collection enables the precise sanding of round edges
- Spring mounted belt tension neutralizing belt
- length variations and precision guided rollers ensure best sanding results
- Graphite coated contact surface minimizes belt friction and prolongs the lifetime of the belts

included in delivery: mitre gauge, sanding belt, round sanding table

TECHNISCHE DATEN | TECHNICAL DATA

Motorleistung S1 / engine power S1	3 kW
Motorleistung S6 / engine power S6	4,2 kW
Spannung / voltage	400 V
Absauganschluss / dust collector plug	Ø 100 mm
Tischgröße / table size	750 x 300 mm
Schleifbandmaße / belt dimensions	2600 x 150 mm
Schleifbandgeschwindigkeit / belt speed	20 m/s
Nettogewicht, Bruttogewicht / net weight, gross weight	180 kg, 230 kg
Verpackungsmaße (LxBxH) / packaging dimensions (LxWxH)	1480 x 760 x 1160 mm

KOS3000C (400V) OSZILLIERENDE KANTENSCHLEIFMASCHINE OSCILLATING EDGE BELT SANDER

- eigener Oszillationsantrieb mit Getriebemotor
- Einlauflineal mit Nuten für Furnierüberstände
- mittels Handrad höhenverstellbarer
- ausziehbarer Tischverbreiterung mit Multirollensystem serienmäßig
- Doppelabsaugmechanismus bei Hauptschleifaggregat und Rundscheiftisch
- Schleifaggregat stufenlos von senkrecht bis 45° schwenkbar mittels Handrad
- Präzisionslagerung der Schleifrollen sorgt für absolute Laufruhe
- hochwertiger Gehrungsanschlag mit Noniuswinkelskala
- gefederte Bandspannung serienmäßig
- Parallelführungen des Arbeitstisches zum Anpassen der Arbeitsfläche an das Aggregat

Lieferumfang: Schleifband, Funierschleifeinrichtung, Gehrungsanschlag, Rundscheiftisch, ausziehbarer Tischverbreiterung

- separate oscillation gear drive
- special fence with nuts for veneer-overhang
- bar guided cast iron table height adjustment via hand wheel
- extractable table extension with multi-roller system
- double dust collecting system of round table and main sanding unit
- main sanding unit steplessly adjustable from vertical to 45° via hand wheel
- precision guided sanding rollers allow smooth belt-run
- precise mitre gauge with angle scale
- spring mounted band tension system
- horizontal easy gliding parallel guiding system at the working table

included in delivery: sanding belt grain, veneer sanding device, mitre gauge, round-sanding table, table extension

TECHNISCHE DATEN | TECHNICAL DATA

Motorleistung S1 / engine power S1	3 kW
Motorleistung S6 / engine power S6	4,2 kW
Spannung / voltage	400 V
Absauganschluss / dust collector plug	Ø 120 mm
Schleifbandmaße / belt dimensions	3000 x 200 mm
Schleifbandgeschwindigkeit / belt speed	20 m/s
Nettogewicht, Bruttogewicht / net weight, gross weight	284 kg, 350 kg
Verpackungsmaße (LxBxH) / packaging dimensions (LxWxH)	1680 x 930 x 1200 mm



grafitbeschichtete Lauffläche minimiert
Reibungswiderstand
graphite coated contact surface minimizes friction

Funierschleifeinrichtung mit Feinjustierung,
Kontaktschuh, Entlastungsrollen, Anschlägen
veneer sanding attachment with fine adjustment
function, veneer shoe, fence, release rollers

ZUBEHÖR | ACCESSORIES

Schleifband Reiniger / sanding belt cleaner	SBR203
Schleifband / sanding belt	SB3000PK60 SB3000PK80 SB3000PK100 SB3000PK120 SB3000PK150
Schleifbandset / sanding belt set	SB3000PSET

KOS2740C (230V | 400V) OSZILLIERENDE KANTENSCHLEIFMASCHINE OSCILLATING EDGE BELT SANDER



inklusive drei an der Umlenkrolle aufsetzbare
Schleifzylinder (Ø 38, 50, 76 mm) zum Rundschleifen
including three on the deflection pulley grinding
cylinder (Ø 38, 50, 76 mm) for round grinding



- Oszillation für perfektes Schleifergebnis und optimaler Ausnutzung der gesamten Schleifbandfläche
- konstante Bandgeschwindigkeit und Laufruhe
- schwenkbares Schleifaggregat bis 90°
- inkl. Gehrungslineal und Zusatztisch zum Rundschleifen
- höhenverstellbare Gusstische

Lieferumfang: Unterschrank mit Aufbewahrungsfach, Rundscheiftisch, Schleifband, Gehrungslineal, 3 x Schleifwalze

- oscillation for perfect grinding results and optimal utilization of the total abrasive belt area
- constant belt speed and running rest
- swivelable grinding unit up to 90°
- incl. Miter plate and additional table for round grinding
- height adjustable tables

included in delivery: cabinet with storage, round sanding table, sanding belt, miter box, 3 x sanding roller

TECHNISCHE DATEN | TECHNICAL DATA

Motorleistung S1 / engine power S1	2,2 kW
Motorleistung S6 / engine power S6	3 kW
Spannung / voltage	230 V / 50 Hz 400 V / 3 / 50 Hz
Schleifbandmaße / belt dimensions	2740 x 150 mm
Schleifbandgeschwindigkeit / belt speed	16 m/s
Nettogewicht, Bruttogewicht / net weight, gross weight	184 kg, 246 kg
Verpackungsmaße (LxBxH) / packaging dimensions (LxWxH)	1470 x 810 x 1120 mm

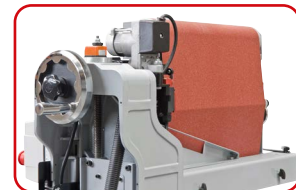
R455B (400V) BREITBANDSCHLEIFMASCHINE WIDE BELT SANDER

- die einseitige Öffnung ermöglicht die Bearbeitung größerer Werkstücke (Schleifkapazität bis zu 914 mm)
- prädestiniert zum Schleifen von Fensterrahmen
- Oszillation ermöglicht perfektes Schleifergebnis sowie optimale Ausnutzung der gesamten Schleifbandfläche
- hochwertig verarbeiteter Gusseisenrahmen mit Ausleger auf Schienen
- Vorschubgeschwindigkeit stufenlos einstellbar
- leistungsstarker (2,2 kW) und ruhiger Induktionsmotor
- Tiefenskala (metrisch und Zoll) gibt Auskunft über die Dickeneinstellung
- einfacher und schneller Schleifbandwechsel
- robuste, gummierte Schleifwalze
- Absaugstutzen (Ø 100 mm) am Top der Maschine

- the unilateral opening enables the processing of larger workpieces (sanding capacity up to 914 mm)
- predestined for grinding of window frames
- oscillation ensures perfect grinding results and maximizes grinding belt utilisation
- quality crafted cast iron frame with extension on rails
- feed speed stepless adjustable
- powerful (2,2 kW) and quiet induction motor
- depth scale (metric and inch) provides information about the thickness adjustment
- easy and fast belt change
- rugged, rubberized sanding drum
- dust collector plug (Ø 100 mm) on top of the machine

TECHNISCHE DATEN | TECHNICAL DATA

Motorleistung S1 / engine power S1	2,2 kW
Spannung / voltage	400 V / 3 / 50 Hz
Drehzahl / speed	1420 min ⁻¹
Vorschubgeschwindigkeit / feed speed	1,8 - 6,7 m/min
Maschinenmaße (LxBxH) / machine dimensions (LxWxH)	960 x 740 x 1550 mm
Absauganschluss / dust collector plug	Ø 100 mm
min. Werkstückdicke / min. workpiece thickness	6 mm
max. Werkstückdicke / max. workpiece thickness	127 mm
Walzendurchmesser / drum diameter	Ø 82 mm
max. Schleifbreite / max. sanding width	457 mm
Schleifbandmaße / belt dimensions	457 x 1010 mm
Schleifbandgeschwindigkeit / belt speed	24 m/s
Schalldruckpegel / sound pressure level	82 dB(A)
Nettogewicht, Bruttogewicht / net weight, gross weight	215 kg, 247 kg
Verpackungsmaße (LxBxH) / packaging dimensions (LxWxH)	1030 x 860 x 1740 mm



ZUBEHÖR | ACCESSORIES

Schleifband / sanding belt	SBR455BK60 SBR455BK80 SBR455BK100 SBR455BK120 SBR455BK150 SBR455BK180
----------------------------	--





PSM2 (230V) / PSM3 (230V)
PARKETTSCHEIFMASCHINE
WOODEN PARQUET POLISHING MACHINE



200 mm Schleifbreite
200 mm sanding width

- zum Abschleifen aller Arten von neuen und alten Parketten auf kleinen bis mittel-großen Flächen
- leistungsstarker Motor
- integrierte Staubabsaugung und Staubsack im Lieferumfang enthalten
- einfache Bedienung und schneller Schleifbandwechsel
- sanding of all kinds of new and old parquet on small to medium faces
- powerful engine
- integrated dust extraction and dust bag included
- easy operation and quick sanding belt change

TECHNISCHE DATEN TECHNICAL DATA			
	PSM2	PSM3	
Motorleistung SI / engine power SI	1,5 kW	2,2 kW	
Spannung / voltage	230 V / 50 Hz	230 V / 50 Hz	
Schutzklasse / protection class	IP 55	IP 55	
Drehzahl / speed	2800 min ⁻¹	2800 min ⁻¹	
Maschinenmaße (LxBxH) / machine dimensions (LxWxH)	960 x 340 x 960 mm	960 x 340 x 960 mm	
Walzendrehzahl / drum speed	2000 min ⁻¹	2000 min ⁻¹	
Walzendurchmesser / drum diameter	Ø 176 mm	Ø 176 mm	
max. Schleifbreite / max. sanding width	200 mm	200 mm	
Nettogewicht, Bruttogewicht / net weight, gross weight	65 kg, 68 kg	65 kg, 68 kg	
Verpackungsmaße (LxBxH) / packaging dimensions (LxWxH)	920 x 380 x 920 mm	920 x 380 x 920 mm	

ZUBEHÖR ACCESSORIES	
Staubsack / dust bag	PSMSS
Schleifband / sanding belt	SBPSMK40
	SBPSMK60
	SBPSMK90
	SBPSMK100
	SBPSMK120
	SBPSMK150

BT46 (230V)
BAND-TELLER-SCHLEIFMASCHINE
BELT - DISC - SANDER

- schwenkbarer Alutisch (bis zu 45°)
- Gehrungslineal zum präzisen Schleifen von Winkeln
- konstante Bandgeschwindigkeit und Laufruhe
- schneller Schleifbandwechsel dank Schnellspannvorrichtung
- Schleifen von Längs- und Stirnkanten, sowie Rundungen, Gehrunge und recht-winkelige Planflächen

Lieferumfang: 1 x Schleifband und 1 x Schleifteller, Gehrungslineal

- pivoting aluminium table (up to 45°)
- mitre fence for precise angle sanding
- constant belt speed and smooth running
- fast and easy belt change due to quick clamping device
- suitable for longitudinal and front edges, round and mitre sanding and plane faces

included in delivery: 1 sanding belt, 1 sanding disc, mitre gauge

TECHNISCHE DATEN TECHNICAL DATA	
Motorleistung SI / engine power SI	0,25 kW
Spannung / voltage	230 V
Drehzahl / speed	590 min ⁻¹
Tischgröße / table size	150 x 230 mm
Schleiftellerdurchmesser / grinding disc diameter	Ø 150 mm
Schleifbandmaße / belt dimensions	100 x 915 mm
Schleifbandgeschwindigkeit / belt speed	490 m/min
Nettogewicht, Bruttogewicht / net weight, gross weight	18 kg, 19 kg
Verpackungsmaße (LxBxH) / packaging dimensions (LxWxH)	550 x 265 x 290 mm

BT46ECO (230V)
BAND-TELLER-SCHLEIFMASCHINE
BELT - DISC - SANDER

- Gehrungsanschlag zum präzisen Schleifen von Winkeln
- Tisch kann für Band oder Teller fixiert werden
- mit Magnetschalter; mit Spureinstellung
- hohe Standfestigkeit durch Gummifüße
- Klettverschluss für einen schnellen und einfachen Schleifscheibenwechsel

Lieferumfang: 1 x Schleifband, 1 x Schleifteller, Gehrungslineal, 2 Inbusschlüssel

- mitre gauge for recise angle sanding
- table can be fixed for belt or disc
- with magnetic switch; with track adjust
- ideal stability due to rubber feet
- velcro fastener for quick and easy sanding disc exchange

included in delivery: 1 x sanding belt, 1 x sanding disc, mitre gauge, 2 allen keys

TECHNISCHE DATEN TECHNICAL DATA	
Motorleistung SI / engine power SI	0,35 kW
Spannung / voltage	230 V
Tischgröße / table size	190 x 125 mm
Schleiftellerdurchmesser / grinding disc diameter	Ø 150 mm
Schleiftellerdrehzahl / grinding disc speed	1450 min ⁻¹
Schleifbandmaße / belt dimensions	100 x 914 mm
Schleifbandgeschwindigkeit / belt speed	292 m/min
Nettogewicht, Bruttogewicht / net weight, gross weight	12,5 kg, 13,5 kg
Verpackungsmaße (LxBxH) / packaging dimensions (LxWxH)	498 x 266 x 307 mm

BT75 (230V)
BAND-TELLER-SCHLEIFMASCHINE
BELT - DISC - SANDER

- Alu-Druckgussgehäuse
- gleichbleibende Geschwindigkeit, daher bestens geeignet für Feinarbeiten
- schwenkbarer Schleiftisch für verschiedene Schleifwinkel; inklusive Winkelanschlag
- ab Werk mit Klebschleifteller ausgerüstet, Umrüstsatz für Klettschleifteller optional als Zubehör zu erwerben

- diecast aluminum housing
- the sanding belt is characterized by its constant speed
- swiveling grinding table for different grinding angles; angle stop included
- Equipped ex factory with adhesive sanding disc, optional accessories: kit for velcro sanding disc available

TECHNISCHE DATEN TECHNICAL DATA	
Motorleistung SI / engine power SI	0,25 kW
Spannung / voltage	230 V
Maschinenmaße (LxBxH) / machine dimensions (LxWxH)	350 x 380 x 300 mm
Tischgröße / table size	190 x 125 mm (Teller / disc) 128 x 125 mm (Band / belt)
Schleiftellerdurchmesser / grinding disc diameter	Ø 125 mm
Schleiftellerdrehzahl / grinding disc speed	2950 min ⁻¹
Schleifbandmaße / belt dimensions	25 x 760 mm
Schleifbandgeschwindigkeit / belt speed	914 m/min
Schallleistungspegel / sound power level	93 dB(A)
Schalldruckpegel / sound pressure level	82 dB(A)
Nettogewicht, Bruttogewicht / net weight, gross weight	7,5 kg, 8,4 kg
Verpackungsmaße (LxBxH) / packaging dimensions (LxWxH)	420 x 325 x 300 mm



Schleifbandaggregat von horizontal auf bis zu 90° vertikal schwenkbar
sanding belt unit tiltable from 0 - 90° horizontally and vertically

Absaugmöglichkeit
with suction device



ZUBEHÖR ACCESSORIES	
SCOTCH Sprühkleber 3M 500ml / SCOTCH - Weld 3M 500ml	SCOTCHKLEBER
Schleifband / sanding belt	SB46K60, SB46K80, SB46K100, SB46K120, SB46K150
Schleifbandset / sanding belt set	SB46SET
Schleifteller / sanding disc	ST150K60, ST150K80, ST150K100, ST150K120, ST150K150
Schleiftellerset / sanding disc set	ST150SET
Schleifteller Klett / sanding disc with velcro	STK150K60, STK150K80, STK150K100, STK150K120, STK150K150
Klett Set / sanding disc with velcro set	STK150SET
Klettschleiftelleraufnahme selbstklebend / velcro sanding disc absorption	STKT150AUF
Reduzierungsset / reducer set	HM-ASA305_SET



für Oberflächen, Kanten, Rundungen und Rundteile
for surfaces, edges, curves and round parts

schwenkbarer Leichtmetalltisch (0 - 60°)
pivoting light alloy table (0 - 60°)



ZUBEHÖR ACCESSORIES	
SCOTCH Sprühkleber 3M 500ml / SCOTCH - Weld 3M 500ml	SCOTCHKLEBER
Schleifband / sanding belt	SB46K60, SB46K80, SB46K100, SB46K120, SB46K150
Schleifbandset / sanding belt set	SB46SET
Schleifteller / sanding disc	ST150K60, ST150K80, ST150K100, ST150K120, ST150K150
Schleifteller Klett / sanding disc with velcro	STK150K60, STK150K80, STK150K100, STK150K120, STK150K150
Klett Set / sanding disc with velcro set	STK150SET
Klettschleiftelleraufnahme selbstklebend / klett sanding disc absorption	STKT150AUF
Reduzierungsset / reducer set	HM-ASA305_SET



ausgestattet mit einem kräftigen Induktionsmotor
equipped with a powerful induction engine



ZUBEHÖR ACCESSORIES	
Schleifband / sanding belt	SBBT75K60, SBBT75K80, SBBT75K100, SBBT75K120, SBBT75K150
Schleifbandset / sanding belt set	SBBT75SET
Schleifteller / sanding disc	ST126K60, ST126K80, ST126K100, ST126K120, ST126K150
Schleiftellerset / sanding disc set	ST126SET
Schleifteller Klett / sanding disc with velcro	STK75K60, STK75K80, STK75K100, STK75K120, STK75K150
Klett Set / sanding disc with velcro set	STK75KSET
Klettschleiftelleraufnahme / velcro sanding disc absorption	STK75AUF





BT150-914 (230V)

BAND-TELLER-SCHLEIFMASCHINE

BELT - DISC - SANDER

- schwenkbarer Alutisch (bis zu 45°)
- Schleifbandaggregat von horizontal auf bis zu 90° vertikal schwenkbar
- Gehrungsanschlag zum präzisen Schleifen von Winkeln
- konstante Bandgeschwindigkeit und Laufruhe
- Absaugmöglichkeit
- schneller Schleifbandwechsel dank Schnellspannvorrichtung
- Schleifen von Längs- und Stirnkanten, sowie Rundungen, Gehrungen und recht-winkelige Planflächen

Lieferumfang: 1 x Schleifband und 1 x Schleifteller, Gehrungslineal, Anschlag für Schleifband

- pivoting aluminium table (up to 45°)
- sanding belt unit tiltable from 0 - 90° horizontally and vertically
- mitre fence for precise angle sanding
- constant speed and a smooth belt-run
- suction device
- fast and easy belt change due to quick clamping device
- suitable for longitudinal and front edges, round and mitre sanding and plane faces

included in delivery: 1 sanding belt, 1 sanding disc, mitre gauge, fence for sanding belt

TECHNISCHE DATEN TECHNICAL DATA		
Motorleistung S1 / engine power S1	0,45 kW	
Spannung / voltage	230 V / 50 Hz	
Drehzahl / speed	2850 min ⁻¹	
Kabellänge / cable length	1,8 m	
Absauganschluss / dust collector plug	Ø 36,5 mm	
Tischgröße / table size	195 x 136 mm	
Schleiftellerdurchmesser / grinding disc diameter	Ø 150 mm	
Schleifbandmaße / belt dimensions	914 x 100 mm	
Schleifbandgeschwindigkeit / belt speed	9,2 m/s	
Schalleistungspegel / sound power level	95,5 dB(A)	
Schalldruckpegel / sound pressure level	89 dB(A)	
Nettogewicht, Bruttogewicht / net weight, gross weight	14 kg, 15,2 kg	
Verpackungsmaße (LxBxH) / packaging dimensions (LxWxH)	570 x 500 x 260 mm	



BT203-914 (230V)

BAND-TELLER-SCHLEIFMASCHINE

BELT - DISC - SANDER

- schwenkbarer Alutisch (bis zu 45°)
- Schleifbandaggregat von horizontal auf bis zu 90° vertikal schwenkbar
- Gehrungsanschlag zum präzisen Schleifen von Winkeln
- konstante Bandgeschwindigkeit und Laufruhe
- Absaugmöglichkeit
- schneller Schleifbandwechsel dank Schnellspannvorrichtung
- Schleifen von Längs- und Stirnkanten, sowie Rundungen, Gehrungen und recht-winkelige Planflächen

Lieferumfang: 1 x Schleifband und 1 x Schleifteller, Gehrungslineal, Schleiftische

- pivoting aluminium table for disc and belt sander (up to 45°)
- sanding belt unit tiltable from 0 - 90° horizontally and vertically
- mitre fence for precise angle sanding
- constant speed and a smooth belt-run
- suction device
- fast and easy belt change due to quick clamping device
- suitable for longitudinal and front edges, round and mitre sanding and plane faces

included in delivery: 1 sanding belt, 1 sanding disc, mitre gauge, 2 x ALU-table

TECHNISCHE DATEN TECHNICAL DATA		
Motorleistung S1 / engine power S1	0,5 kW	
Spannung / voltage	230 V	
Drehzahl / speed	2850 min ⁻¹	
Kabellänge / cable length	1,8 m	
Absauganschluss / dust collector plug	Ø 36,5 mm	
Tischgröße / table size	195 x 136 mm (Teller / disc) 190 x 159 (Band / belt)	
Schleiftellerdurchmesser / grinding disc diameter	Ø 203 mm	
Schleifbandmaße / belt dimensions	914 x 100 mm	
Schleifbandgeschwindigkeit / belt speed	9,2 m/s	
Schalleistungspegel / sound power level	95,5 dB(A)	
Schalldruckpegel / sound pressure level	89 dB(A)	
Nettogewicht, Bruttogewicht / net weight, gross weight	15 kg, 17 kg	
Verpackungsmaße (LxBxH) / packaging dimensions (LxWxH)	590 x 520 x 285 mm	

BT1220 (230V)

BAND-TELLER-SCHLEIFMASCHINE

BELT - DISC - SANDER

- konstante Bandgeschwindigkeit und Laufruhe
- Grauguss Maschinenbett, Gussausführung mit verstärktem Motor
- Gehrungsanschlag zum präzisen Schleifen von Winkeln
- hohe Standfestigkeit durch kompaktes Untergestell
- Absaugmöglichkeit
- Grafitbeschichtete Lauffläche sorgt für minimalen Reibungswiderstand und hoher Lebensdauer des Schleifbandes

Lieferumfang: Untergestell, 1 x Schleifband und 1 x Schleifteller, Gehrungslineal

- constant speed and a smooth belt-run
- grey cast iron machine bed
- mitre fence for precise angle sanding
- ideal stability due to a solid stand
- suction device
- Graphite coated contact surface minimizes belt friction and prolongs the lifetime of the belts

included in delivery: stand, 1 x abrasive belt and 1 x disc, mitre gauge

TECHNISCHE DATEN TECHNICAL DATA		
Motorleistung S1 / engine power S1	0,75 kW	
Motorleistung S6 / engine power S6	1,125 kW	
Spannung / voltage	230 V	
Drehzahl / speed	1400 min ⁻¹	
Tischgröße / table size	310 x 190 mm	
Schleiftellerdurchmesser / grinding disc diameter	Ø 228 mm	
Schleifbandmaße / belt dimensions	1220 x 150 mm	
Nettogewicht, Bruttogewicht / net weight, gross weight	51 kg, 52 kg	
Verpackungsmaße (LxBxH) / packaging dimensions (LxWxH)	700 x 450 x 380 mm	

BT1220TOP (230V)

BAND-TELLER-SCHLEIFMASCHINE

BELT - DISC - SANDER

- schwenkbarer Alutisch (bis zu 45°)
- Grauguss Maschinenbett
- Gehrungsanschlag zum präzisen Schleifen von Winkeln
- konstante Bandgeschwindigkeit und Laufruhe
- Absaugmöglichkeit
- dank Schnellspannvorrichtung ist ein schneller, einfacher Schleifbandwechsel möglich
- Schleifen von Längs- und Stirnkanten, sowie Rundungen, Gehrungen und recht-winkelige Planflächen
- auf mitgeliefertem Untergestell oder auf Werkbank montierbar
- Höhe Tellerschleiftisch 930 mm

Lieferumfang: 1 x Schleifband und 1 x Schleifteller, Gehrungslineal (ALU/Kunststoff), Anschlag (Bandschleifer), Untergestell

- pivoting aluminium table (up to 45°)
- grey cast iron machine bed
- mitre fence for precise angle sanding
- constant speed and a smooth belt-run
- suction device
- fast and easy belt change due to quick clamping device
- suitable for longitudinal and front edges, round and mitre sanding and plane faces
- operation with supplied stand or on suitable worktop possible
- height sanding table = 930 mm

included in delivery: 1 sanding belt, 1 sanding disc, mitre gauge (ALU; plastic material), fence for sanding and stand

TECHNISCHE DATEN TECHNICAL DATA		
Motorleistung S1 / engine power S1	0,75 kW	
Spannung / voltage	230 V	
Drehzahl / speed	2980 min ⁻¹	
Kabellänge / cable length	1,8 m	
Maschinenmaße (LxBxH) / machine dimensions (LxWxH)	740 x 540 x 1470 mm	
Absauganschluss / dust collector plug	Ø 50 mm	
Tischgröße / table size	332 x 170 mm	
Schleiftellerdurchmesser / grinding disc diameter	Ø 254 mm	
Schleifbandmaße / belt dimensions	1219 x 150 mm	
Schleifbandgeschwindigkeit / belt speed	8 m/s	
Schalleistungspegel / sound power level	93,3 dB(A)	
Schalldruckpegel / sound pressure level	80,3 dB(A)	
Nettogewicht, Bruttogewicht / net weight, gross weight	39,5 kg, 42,5 kg	
Verpackungsmaße (LxBxH) / packaging dimensions (LxWxH)	760 x 495 x 470 mm	



ZUBEHÖR ACCESSORIES		
SCOTCH Sprühkleber 3M 500ml / SCOTCH - Weld 3M 500ml	SCOTCHKLEBER	
Schleifband / sanding belt	SB1220K60	
	SB1220K80	
	SB1220K100	
	SB1220K120	
	SB1220K150	
Schleifbandset / sanding belt set	SB1220SET	
Schleifteller / sanding disc	ST230K60	
	ST230K80	
	ST230K100	
	ST230K120	
	ST230K150	
Schleifteller Klett / sanding disc with velcro	STK230K60	
	STK230K80	
	STK230K100	
	STK230K120	
	STK230K150	
Klett Set / sanding disc with velcro set	STK230SET	
Klettschleiftelleraufnahme selbstklebend / velcro sanding disc absorption	STKT230AUF	



Schleifbandaggregat von horizontal auf bis zu 90° vertikal schwenkbar
sanding belt unit tiltable from 0 - 90° horizontally and vertically

ZUBEHÖR ACCESSORIES		
SCOTCH Sprühkleber 3M 500ml / SCOTCH - Weld 3M 500ml	SCOTCHKLEBER	
Schleifband / sanding belt	SB1220K60	
	SB1220K80	
	SB1220K100	
	SB1220K120	
	SB1220K150	
Schleifbandset / sanding belt set	SB1220SET	
Schleifteller / sanding disc	STTSM250K60	
	STTSM250K80	
	STTSM250K100	
	STTSM250K120	
	STTSM250K150	
Schleiftellerset / sanding disc set	STTSM250SET	
Schleifteller Klett / sanding disc with velcro	STKTSM250K60	
	STKTSM250K80	
	STKTSM250K100	
	STKTSM250K120	
	STKTSM250K150	
Klett Set / sanding disc with velcro set	STKTSM250SET	
Klettschleiftelleraufnahme selbstklebend / velcro sanding disc absorption	STKTSM250AUF	



TSM250 (230V)
TELLERSCHLEIFMASCHINE
DISC - SANDER

- Schleiftisch bis 45° verstellbar
- in T-Nute geführter Winkelanschlag
- Ø 35 mm Absauganschluss für externe Absaugung
- Gestell aus Aluguss
- Motor im Aluminiumgehäuse
- Aluminiumtisch mit Gehrungsanschlag

- grinding table adjustable to 45°
- guided in T-slot miter fence
- Ø 35 mm dust collector plug for external extraction
- frame made of cast aluminum
- motor in aluminum housing
- aluminum table with miter

TECHNISCHE DATEN TECHNICAL DATA		
Motorleistung S1 / engine power S1	0,55 kW	
Spannung / voltage	230 V / 50 Hz	
Drehzahl / speed	1450 min ⁻¹	
Schwenkbereich / swivel range	+30 - 45°	
Tischgröße / table size	290 x 140 mm	
Absauganschluss / dust collector plug	Ø 35 mm	
Schleiftellerdurchmesser / grinding disc diameter	Ø 254 mm	
Nettogewicht, Bruttogewicht / net weight, gross weight	11 kg, 12 kg	
Verpackungsmaße (LxBxH) / packaging dimensions (LxWxH)	380 x 375 x 345 mm	

TS305 (230V)
TELLERSCHLEIFMASCHINE
DISC - SANDER

- Gussausführung
- durchzugsstarker 750 W Motor
- Schleiftisch bis 45° verstellbar
- in T-Nute geführter Winkelanschlag
- Absauganschluss für externe Absaugung
- standsicherer Maschinenkörper, dynamisch gewuchtete Schleifteller sowie Gummifüße sorgen für ruhigen, vibrationsfreien Lauf
- serienmäßig mit K80 Schleifscheibe (selbstklebend)

Optional erhältlich: Klett-Schleifteller System: nie mehr kleben - schneller, einfacher Schleifscheibenwechsel, Klettbelag für Schleifscheibe

- iron cast body
- a powerful 750 W motor
- sanding table can be tilted from 0° to 45° for sanding mitered angles
- mitre gauge guided in T-slot for exact sanding results
- external dust collection possible due to dust outlet
- solid, stable machine body with rubber feet and a dynamically balanced disc plate ensure a smooth, vibration-free run
- K80 sanding disc (self-adhesive), mitre gauge and sanding table included in delivery

Optionally available: Velcro sanding disc system: no more glue - quick and easy sanding disc change

TECHNISCHE DATEN TECHNICAL DATA		
Motorleistung S1 / engine power S1	0,75 kW	
Motorleistung S6 / engine power S6	1,125 kW	
Spannung / voltage	230 V	
Drehzahl / speed	1420 min ⁻¹	
Schwenkbereich / swivel range	+30 - 45°	
Tischgröße / table size	400 x 130 mm	
Absauganschluss / dust collector plug	Ø 53 mm	
Schleiftellerdurchmesser / grinding disc diameter	Ø 305 mm	
Nettogewicht, Bruttogewicht / net weight, gross weight	27 kg, 29 kg	
Verpackungsmaße (LxBxH) / packaging dimensions (LxWxH)	480 x 440 x 400 mm	

OSS75A (230V)
OSZILLIERENDE SPINDELSCHLEIFMASCHINE
OSCILLATING SPINDLE SANDER

- z.B. für Holzfiguren, Bogen- oder Instrumentenbau
- Aufbewahrungsmöglichkeit für mitgelieferte Schleifhülsen und Tischeinlagen

Lieferumfang: 6 x Schleifhülsen der Körnung K80 Ø 15 / 21 / 28 / 40 / 53 / 77 mm mit passenden Gummischleifwalzen (5 Stück), Werkzeug, 6 x Tischeinlagen, 4 x Spindelscheiben

- for sanding e.g. wooden figures, bows or instruments
- storage possiblites for supplied sanding sleeves and table inserts

included in delivery: 6 x sanding sleeves K80 Ø 15 / 21 / 28 / 40 / 53 / 77 mm with matching rubber sanding rollers (5 pieces), tool, 6 x table inserts, 4 x spindle discs

TECHNISCHE DATEN TECHNICAL DATA	
Motorleistung S1 / engine power S1	0,45 kW
Spannung / voltage	230 V / 50 Hz
Drehzahl / speed	2000 min ⁻¹
Maschinenmaße (LxBxH) / machine dimensions (LxWxH)	400 x 365 x 440 mm
Absauganschluss / dust collector plug	Ø 39 mm
Tischgröße / table size	320 x 300 mm
max. Schleifhöhe / max. sanding height	98 mm
Spindeldurchmesser / spindle diameter	Ø 12,7 mm
Oszillationshub / oscillation stroke	16 mm
Oszillationen pro Minute / oscillations per minute	58
Schalleistungspegel / sound power level	109,8 dB(A)
Schalldruckpegel / sound pressure level	96,8 dB(A)
Nettogewicht, Bruttogewicht / net weight, gross weight	9 kg, 10,6 kg
Verpackungsmaße (LxBxH) / packaging dimensions (LxWxH)	465 x 400 x 495 mm

OBS100A (230V)
OSZILLIERENDE SPINDELSCHLEIFMASCHINE
OSCILLATING SPINDLE SANDER

- gerade Kanten im Bandschleifmodus & Detailarbeiten im Spindelschleifmodus
- Aufbewahrungsmöglichkeit für mitgelieferte Schleifhülsen und Tischeinlagen

Lieferumfang: 5 x Schleifhülsen der Körnung K80 Ø 15 / 21 / 28 / 40 / 53 / 77 mm mit passenden Gummischleifwalzen (4 Stück), Werkzeug, 5 x Tischeinlagen, 4 x Spindelscheiben, 1 x Schleifband (K80)

- straight edges in belt sanding mode & detail work in spindle sanding mode
- storage possiblites for supplied sanding sleeves and table inserts

included in delivery: 5 x sanding sleeves K80 Ø 15 / 21 / 28 / 40 / 53 mm with matching rubber sanding rollers (4 pieces), tool, 5 x table inserts, 4 x spindle discs, sanding belt (K80)

TECHNISCHE DATEN TECHNICAL DATA	
Motorleistung S1 / engine power S1	0,45 kW
Spannung / voltage	230 V / 50 Hz
Drehzahl / speed	2000 min ⁻¹
Maschinenmaße (LxBxH) / machine dimensions (LxWxH)	440 x 470 x 500 mm
Absauganschluss / dust collector plug	Ø 39 mm
Tischgröße / table size	400 x 407 mm
Schwenkbereich / swivel range	0 - 45°
max. Schleifhöhe / max. sanding height	90 mm
Spindeldurchmesser / spindle diameter	Ø 12,7 mm
Oszillationshub / oscillation stroke	16 mm
Oszillationen pro Minute / oscillations per minute	58
Schalleistungspegel / sound power level	85,9 dB(A)
Schalldruckpegel / sound pressure level	72,9 dB(A)
Nettogewicht, Bruttogewicht / net weight, gross weight	12,5 kg, 14,2 kg
Verpackungsmaße (LxBxH) / packaging dimensions (LxWxH)	525 x 455 x 495 mm

OSS200 (400V)
OSZILLIERENDE SPINDELSCHLEIFMASCHINE
OSCILLATING SPINDLE SANDER

- optimal für präzises Schleifen und Polieren von Holzwerkstücken
- zwei leistungsstarke Motoren – 750 W Spindelmotor und 370 W Oszillationsmotor
- mit Werkstückausleger

Lieferumfang: Schleifrolle mit Ø300mm und 20 Schleiflamellen (K120)

- optimal for precise sanding and polishing of wooden workpieces
- two powerful motors – a 750 W spindle motor and a 370 W oscillation motor
- with workpiece arm

included in delivery: grinding roller with Ø300 mm and 20 grinding lamellas (K120)

TECHNISCHE DATEN TECHNICAL DATA	
Motorleistung S1 / engine power S1	0,75 kW, 0,37 kW
Spannung / voltage	400 V / 50 Hz
Drehzahl / speed	300 - 950 min ⁻¹
Maschinenmaße (LxBxH) / machine dimensions (LxWxH)	760 x 680 x 1100 mm
Absauganschluss / dust collector plug	Ø 120 mm
Tischgröße / table size	760 x 680 mm
max. Schleifhöhe / max. sanding height	180 mm
Spindeldurchmesser / spindle diameter	Ø 300 mm
Oszillationshub / oscillation stroke	140 mm
Oszillationen pro Minute / oscillations per minute	35
Schalldruckpegel / sound pressure level	< 70 dB(A)
Nettogewicht, Bruttogewicht / net weight, gross weight	114 kg, 134 kg
Verpackungsmaße (LxBxH) / packaging dimensions (LxWxH)	790 x 790 x 1185 mm



ZUBEHÖR ACCESSORIES	
Schleifhülsen Set K80 / sanding sleeves Set K80	SHSETK80
Schleifhülsen Set K120 / sanding sleeves Set K120	SHSETK120
Schleifhülsen Set K240 / sanding sleeves Set K240	SHSETK240



ZUBEHÖR ACCESSORIES	
Schleifhülsen Set K80 / sanding sleeves Set K80	SHSETK80
Schleifhülsen Set K120 / sanding sleeves Set K120	SHSETK120
Schleifhülsen Set K240 / sanding sleeves Set K240	SHSETK240



ZUBEHÖR ACCESSORIES	
Schleiflamellen K120 (Set zu 20Stk.) / sandpaper stripes P120 (Set of 20pcs)	OSS200_SLSET120
Schleiflamellen K180 (Set zu 20Stk.) / sandpaper stripes P180 (Set of 20pcs)	OSS200_SLSET180
Schleiflamellen K240 (Set zu 20Stk.) / sandpaper stripes P240 (Set of 20pcs)	OSS200_SLSET240



HOLZBANDSÄGEN WOOD BANDSAWS

Unsere Holzbandsägen sind geeignet für Werkstücke mit einer Höhe von 90 bis 470 mm. Jeder Tisch ist schwenkbar und mit einem Aluminium-Anschlag ausgestattet. Bestimmt finden Sie die passende Holzbandsäge für Ihre Werkstatt!

Our wood bandsaws are suitable for workpieces with a height of 90 to 470 mm. Each table can be tilted and is equipped with an aluminum stop. You are sure to find the right wood bandsaw for your workshop!

YOUR
JOB.
OUR
TOOLS.

HBS230HQ (230V) / HBS230ECO (230V) HOLZBANDSÄGE WOOD BANDSAW

- inklusive Parallel- und Gehrungsanschlag und Schiebestock
- Absauganschluss
- schwenkbarer Alu-Gushtisch
- HBS230HQ:**
 - kompakte und leichte Bauweise
 - einfacher Transport mit Tragegriff
 - LED Licht
 - Staublade
- HBS230ECO:**
 - Sägeband-Schnellspannhebel
- rip fence, miter gauge and push stick included
- dust collector plug
- tiltable cast aluminium table
- HBS230HQ:**
 - compact and lightweight design
 - easy to carry with handle
 - LED light
 - dust drawer
- HBS230ECO:**
 - saw blade quick clamping lever

TECHNISCHE DATEN TECHNICAL DATA		
	HBS230HQ	HBS230ECO
Motorleistung S1 / engine power S1	0,3 kW	0,35 kW
Spannung / voltage	230 V / 50 Hz	230 V / 50 Hz
Maschinenmaße (LxBxH) / machine dimensions (LxWxH)	490 x 435 x 840 mm	510 x 650 x 810 mm
Absauganschluss / dust collector plug	Ø 53 mm	Ø 54 mm
Ausladung / outreach	228 mm	230 mm
Tischgröße / table size	300 x 300 mm	300 x 300 mm
Schwenkbereich / swivel range	0 - 45°	0 - 45°
max. Schnitthöhe 90° / max. cutting height 90°	90 mm	90 mm
Sägebandmaße / saw band measurements	1575 x 6 - 10 mm	1575 x 6 - 10 mm
Sägebandgeschwindigkeit / saw band speed	635 min ⁻¹	762 min ⁻¹
Laufreddurchmesser / flywheel diameter	Ø 230 mm	Ø 230 mm
Schallleistungspegel / sound power level	83,7 dB(A)	94 dB(A)
Schalldruckpegel / sound pressure level	70,4 dB(A)	81 dB(A)
Nettogewicht, Bruttogewicht / net weight, gross weight	20 kg, 23 kg	16 kg, 20 kg
Verpackungsmaße (LxBxH) / packaging dimensions (LxWxH)	885 x 455 x 335 mm	460 x 270 x 775 mm

HBS245HQ (230V) HOLZBANDSÄGE WOOD BANDSAW

- Graugusstisch mit präzise geschliffener und polierter Oberfläche bis 45° nach vorne schwenkbar
- Laufräder aus Alu-Druckguss mit spezieller Gummibeschichtung sorgen für lange Lebensdauer des Sägebandes
- Sägebandbreite von 6 mm bis 12,7 mm möglich
- 2 Sägebandgeschwindigkeiten (400 / 800 min⁻¹)
- mit Staublade und Absaugstutzen

Lieferumfang: Sägeband, Untergestell, Längsanschlag, Gehrungsanschlag

- cast iron work table with precisely polished and smoothed surface, with front side tilt from 0° to 45°
- die cast aluminibandum flywheels with rubber coating ensure smooth run and long life span of saw bandes
- saw band width from 6 to 12,7 mm
- 2 saw band speeds (400 / 800 min⁻¹)
- with dust drawer and dust port

included in delivery: saw band, base, rip fence, mitre gauge

TECHNISCHE DATEN TECHNICAL DATA		
Motorleistung S1 / engine power S1	0,375 kW	
Spannung / voltage	230 V	
Maschinenmaße (LxBxH) / machine dimensions (LxWxH)	700 x 520 x 1425 mm	
Absauganschluss / dust collector plug	Ø 50 / 75 / 100 mm	
Ausladung / outreach	245 mm	
Tischgröße / table size	360 x 320 mm	
Schwenkbereich / swivel range	0 - 45°	
max. Schnitthöhe 90° / max. cutting height 90°	152 mm	
Schnittbreite am Parallelanschlag / cutting width at rip fence	120 / 145 mm	
Sägebandmaße / saw band measurements	1826 x 6 - 12,7 mm	
Sägebandgeschwindigkeit / saw band speed	400 / 800 min ⁻¹	
Laufreddurchmesser / flywheel diameter	Ø 254 mm	
Schallleistungspegel / sound power level	83,7 dB(A)	
Schalldruckpegel / sound pressure level	70,7 dB(A)	
Nettogewicht, Bruttogewicht / net weight, gross weight	35,5 kg, 39 kg	
Verpackungsmaße (LxBxH) / packaging dimensions (LxWxH)	1000 x 400 x 460 mm	



ZUBEHÖR ACCESSORIES		
Bandsägeblatt / band saw blade	BSB230B6 BSB230B8 BSB230B10	
Absaugschlauch / extraction hose	ABS100MM_4LFM ABS100MM_10LFM	
diverse Absauganlagen / various dust collectors	siehe Kapitel Absauganlagen / see chapter dust collectors	
Anlaufautomatik für Absauggeräte / compact distribution box	ALA2_230V	
diverse Zwischenstücke, Verteiler, Schlauchklemmen und mehr / various adapters, distributors, hose clamps and more	siehe Kapitel Zubehör Absaugungen / see chapter accessories dust collectors	



ZUBEHÖR ACCESSORIES		
Bandsägeblatt / band saw blade	BSB245HQB6 BSB245HQB8 BSB245HQB10 BSB245HQB12	
Absaugschlauch / extraction hose	ABS100MM_4LFM ABS100MM_10LFM	
diverse Absauganlagen / various dust collectors	siehe Kapitel Absauganlagen / see chapter dust collectors	
Anlaufautomatik für Absauggeräte / compact distribution box	ALA2_230V	
diverse Zwischenstücke, Verteiler, Schlauchklemmen und mehr / various adapters, distributors, hose clamps and more	siehe Kapitel Zubehör Absaugungen / see chapter accessories dust collectors	



ausziehbarer Tisch
extractable table



HBS300J (230V) HOLZBANDSÄGE WOOD BANDSAW

- Graugusstisch mit präzise geschliffener und polierter Oberfläche bis 45° nach vorne schwenkbar
- Laufräder aus Alu-Druckguss mit spezieller Gummibeschichtung sorgen für lange Lebensdauer des Sägebandes
- Sägebandbreite von 6 mm bis 15 mm möglich
- 2 Sägebandgeschwindigkeiten
- fahrbares Untergestell

Lieferumfang: Sägeband, fahrbares Untergestell, Längsanschlag, Gehrungsanschlag

- cast iron work table with precisely polished and smoothed surface, with frontside tilt from 0° to 45°
- die cast aluminium flywheels with rubber coating ensure smooth run and long life span of blades
- saw blade width from 6 mm to 15 mm
- 2 saw band speeds enable processing of various material types
- movable stand

included in delivery: saw band, movable base frame, miter gauge and rip fence included in delivery

TECHNISCHE DATEN TECHNICAL DATA	
Motorleistung S1 / engine power S1	0,75 kW
Motorleistung S6 / engine power S6	1,05 kW
Spannung / voltage	230 V
Maschinenmaße (LxBxH) / machine dimensions (LxWxH)	1000 (1260) x 620 x 1600 mm
Absauganschluss / dust collector plug	Ø 40 / 50 / 75 / 100 mm
Ausladung / outreach	305 mm
Tischgröße / table size	600 - 860 x 400 mm
Schwenkbereich / swivel range	0 - 45°
max. Schnitthöhe 90° / max. cutting height 90°	175 mm
Schnittbreite am Parallelanschlag / cutting width at rip fence	200 / 560 mm
Sägebandmaße / saw band measurements	2240 x 6 - 15 mm
Sägebandgeschwindigkeit / saw band speed	360 / 720 min ⁻¹
Laufreddurchmesser / flywheel diameter	Ø 315 mm
Schallleistungspegel / sound power level	90,4 dB(A)
Schalldruckpegel / sound pressure level	77,4 dB(A)
Nettogewicht, Bruttogewicht / net weight, gross weight	70,5 kg, 75 kg
Verpackungsmaße (LxBxH) / packaging dimensions (LxWxH)	1100 x 500 x 400 mm

HBS400 (230V | 400V) HOLZBANDSÄGE WOOD BANDSAW

- Aluminiumanschlag mit Maßskala und Schnellfixierung
- Sägebandbreiten von 6 mm bis 20 mm möglich
- robustes Gusseisenlaufrad mit gummierter Lauffläche
- hohe Standfestigkeit durch massive Blechkonstruktion bei kleinstem Platzbedarf
- Maschinenhöhe: 175 cm

Lieferumfang: 1 Sägeband, Gehrungslineal, Anschlag

- fence guide with scale and fast lock system
- saw band width from 6 mm up to 20 mm
- cast-iron fly-wheels with rubber-coated surface
- high stability due to a massive sheet metal construction
- machine total height 175 cm

included in delivery: 1pcs saw band, mitre gauge, fence guide

TECHNISCHE DATEN TECHNICAL DATA	
Motorleistung S1 / engine power S1	1,5 kW
Spannung / voltage	230 V / 400 V
Maschinenmaße (LxBxH) / machine dimensions (LxWxH)	750 x 600 x 1750 mm
Absauganschluss / dust collector plug	Ø 100 mm
Ausladung / outreach	375 mm
Tischgröße / table size	500 x 400 mm
Tischhöhe / table height	990 mm
Schwenkbereich / swivel range	0 - 45°
max. Schnitthöhe 90° / max. cutting height 90°	200 mm
Schnittbreite am Parallelanschlag / cutting width at rip fence	240 mm
Sägebandmaße / saw band measurements	2950 x 6 - 20 mm
Sägebandgeschwindigkeit / saw band speed	600 min ⁻¹
Laufreddurchmesser / flywheel diameter	Ø 400 mm
Schallleistungspegel / sound power level	100,5 dB(A)
Schalldruckpegel / sound pressure level	84,7 dB(A)
Nettogewicht, Bruttogewicht / net weight, gross weight	117 kg, 126,5 kg
Verpackungsmaße (LxBxH) / packaging dimensions (LxWxH)	1760 x 600 x 480 mm

HBS450 (230V | 400V) HOLZBANDSÄGE WOOD BANDSAW

- Laufräder Ø 450 mm in Gussausführung
- stabiler Parallel-Anschlag in Aluminiumausführung
- Schnitthöhenverstellung einfach und schnell über Handrad- Zahnstangenkombi- nation einstellbar
- Sägebandbreite von 6 mm bis 33 mm möglich
- Maschinenhöhe: 191 cm
- 2 Sägebandgeschwindigkeiten (400 bzw. 900 m/min)
- Schrägverstellung Tisch von -5° bis +45° über verzahnte Führung
- 2 Anschlussmöglichkeiten für Absaugung (Ø 100 mm)

Lieferumfang: 1 x Sägeband, Gehrungsanschlag, Parallelanschlag

- cast iron wheels Ø 450 mm
- stable parallel aluminium fence
- cutting height-adjustable via hand wheel and gear rack
- saw band width from 6 mm to 33 mm possible
- machine height: 191 cm
- 2 saw band speeds (400 or 900 m/min)
- table angle adjustment (-5° to +45°) via splined guide
- 2 dust collector connections (Ø 100 mm)

included in delivery: 1 x saw band, mitre gauge, rip fence

TECHNISCHE DATEN TECHNICAL DATA	
Motorleistung S1 / engine power S1	1,5 kW
Spannung / voltage	400 V / 3 / 50 Hz
Maschinenmaße (LxBxH) / machine dimensions (LxWxH)	958 x 664 x 1910 mm
Absauganschluss / dust collector plug	2 x Ø 100 mm
Ausladung / outreach	447 mm
Tischgröße / table size	546 x 400 mm
Schwenkbereich / swivel range	-5° - +45°
Tischhöhe / table height	960 mm
Schnittbreite am Parallelanschlag / cutting width at rip fence	393 mm
Sägebandmaße / saw band measurements	3886 x 6 - 33 mm
Sägebandgeschwindigkeit / saw band speed	400 / 900 min ⁻¹
Laufreddurchmesser / flywheel diameter	Ø 450 mm
Schallleistungspegel / sound power level	> 100 dB(A)
Schalldruckpegel / sound pressure level	> 90 dB(A)
Nettogewicht, Bruttogewicht / net weight, gross weight	161 kg, 180 kg
Verpackungsmaße (LxBxH) / packaging dimensions (LxWxH)	760 x 490 x 2050 mm

HBS470PROFI (230V | 400V) HOLZBANDSÄGE WOOD BANDSAW

- gummierte und präzisionsgelagerte Gussspeichenlaufräder ermöglichen geräuscharmen Betrieb
- Aluminiumanschlag mit Schnellverschluss
- Maßskala am Anschlag und Lupe zum genauen Ablesen und Einstellen
- Schnitthöhenverstellung einfach und schnell über Handrad- Zahnstangenkombi- nation einstellbar
- Sägebandbreite von 6 mm bis 25 mm möglich
- Maschinenhöhe: 186 cm
- Schrägverstellung Tisch von -10° bis +45° über verzahnte Führung

Lieferumfang: 1 x Sägeband, Gehrungsanschlag, Parallelanschlag

- rubber-coated cast iron flywheels ensure a quiet operation
- aluminium fence with quick release function
- fence guide with loupe for precise adjustments and reading
- cutting height-adjustable via hand wheel and gear rack
- saw band width from 6 mm up to 25 mm
- machine total height 186 cm
- table angle adjustment (-10° - +45°) via splined guide

included in delivery: 1pcs saw band, mitre gauge, rip fence

TECHNISCHE DATEN TECHNICAL DATA	
Motorleistung S1 / engine power S1	1,5 kW
Motorleistung S6 / engine power S6	2,1 kW
Spannung / voltage	230 V / 400 V
Maschinenmaße (LxBxH) / machine dimensions (LxWxH)	890 x 790 x 1860 mm
Absauganschluss / dust collector plug	2 x Ø 100 mm
Ausladung / outreach	465 mm
Tischgröße / table size	530 x 480 mm
Tischhöhe / table height	960 mm
Schwenkbereich / swivel range	-10° - +45°
max. Schnitthöhe 90° / max. cutting height 90°	285 mm
Schnittbreite am Parallelanschlag / cutting width at rip fence	390 mm
Sägebandmaße / saw band measurements	3454 x 6 - 25 mm
Sägebandgeschwindigkeit / saw band speed	380 / 820 min ⁻¹
Laufreddurchmesser / flywheel diameter	Ø 470 mm
Schallleistungspegel / sound power level	101,5 dB(A)
Schalldruckpegel / sound pressure level	84,9 dB(A)
Nettogewicht, Bruttogewicht / net weight, gross weight	162 kg, 170 kg
Verpackungsmaße (LxBxH) / packaging dimensions (LxWxH)	840 x 540 x 1980 mm



ZUBEHÖR ACCESSORIES	
Bandsägeblatt / band saw blade	BSB450B6 BSB450B8 BSB450B10 BSB450B12 BSB450B16 BSB450B20 BSB450B25
Absaugschlauch / extraction hose	ABS100MM_4LFM ABS100MM_10LFM
diverse Absauganlagen / various dust collectors	siehe Kapitel Absauganlagen / see chapter dust collectors
Anlaufautomatik für Absauggeräte / compact distribution box	ALA1_400V ALA2_230V
diverse Zwischenstücke, Verteiler, Schlauchklemmen und mehr / various adapters, distributors, hose clamps and more	siehe Kapitel Zubehör Absaugungen / see chapter accessories dust collectors



**2 Geschwindigkeiten
(380 bzw. 820 min⁻¹)
2 speeds (380 and 820 min⁻¹)**



**Aluminiumanschlag mit
Schnellverschluss
aluminium fence with quick
release function**



**Tischneigung (-10°/+45°)
table tilt (-10°/+45°)**



ZUBEHÖR ACCESSORIES	
Bandsägeblatt / band saw blade	BSB470B6 BSB470B8 BSB470B10 BSB470B12 BSB470B15 BSB470B20 BSB470B25
Absaugschlauch / extraction hose	ABS100MM_4LFM ABS100MM_10LFM
diverse Absauganlagen / various dust collectors	siehe Kapitel Absauganlagen / see chapter dust collectors
Anlaufautomatik für Absauggeräte / compact distribution box	ALA1_400V ALA2_230V
diverse Zwischenstücke, Verteiler, Schlauchklemmen und mehr / various adapters, distributors, hose clamps and more	siehe Kapitel Zubehör Absaugungen / see chapter accessories dust collectors
Universelle Fahreinrichtung / universal moving device	UFE41OFLEX





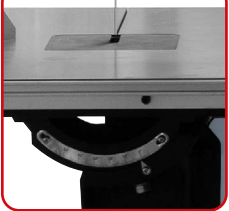
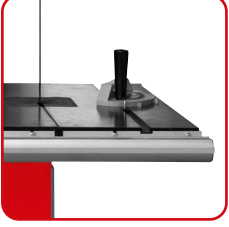
HBS600DELUX (400V)
HOLZBANDSÄGE
WOOD BANDSAW

- Präzisionsgerät für Profianwender
- überragende Stabilität dank vollständig geschlossenem und gehärtetem Stahlkörper
- durchzugsstarker 4 kW Motor, schneidet auch problemlos durch dickes Hartholz
- Sägebandführung in Industriequalität, für präzises und bequemes Arbeiten
- fein geschliffener und harter Gusseisen-Tisch im T-Nut-Design sorgt für exzellente Ebenheit
- Verstellung der oberen Sägebandführung mittels Handrad über eine Zahnstangenführung
- extra großer Parallelanschlag mit solidem Führungsanschlag sorgt für eine präzise und reibungslose Handhabung
- Thermoschutzsicherung

- precision tool for professionals
- fully enclosed and thickened steel body design, ensuring superior rigidity
- powerful 4 kW motor meets the demand for slicing thick hardwood
- industrial grade bandsaw blade guide, to ensure precision and convenience
- fine ground and thickened cast iron table with T-slot design, to ensure excellent surface flatness
- rack and pinion design to ensure that the cutting height adjustment is accurate, reliable and durable
- extra large rip fence with solid guide stop ensures precision, smooth sliding and splendid handling
- thermal overload protection

TECHNISCHE DATEN TECHNICAL DATA	
Motorleistung S1 / engine power S1	4 kW
Motorleistung S6 / engine power S6	6 kW
Spannung / voltage	400 V / 3 / 50 Hz
Maschinenmaße (LxBxH) / machine dimensions (LxWxH)	1210 x 920 x 2070 mm
Absauganschluss / dust collector plug	2 x Ø 100 mm
Tischgröße / table size	700 x 608 mm
Schwenkbereich / swivel range	0 - 35°
max. Schnitthöhe 90° / max. cutting height 90°	370 mm
Schnittbreite am Parallelanschlag / cutting width at rip fence	550 mm
Sägebandmaße / saw band measurements	4470 x 10 - 35 mm
Sägebandgeschwindigkeit / saw band speed	1500 min ⁻¹
Laufreddurchmesser / flywheel diameter	Ø 600 mm
Schallleistungspegel / sound power level	100 dB(A)
Schalldruckpegel / sound pressure level	90 dB(A)
Nettogewicht, Bruttogewicht / net weight, gross weight	330 kg, 358,5 kg
Verpackungsmaße (LxBxH) / packaging dimensions (LxWxH)	1116 x 774 x 2155 mm

ZUBEHÖR ACCESSORIES	
Bandsägeblatt / band saw blade	BSB600DELB10 BSB600DELB20 BSB600DELB35
Absaugschlauch / extraction hose	ABS100MM_4LFM ABS100MM_10LFM
diverse Absauganlagen / various dust collectors	siehe Kapitel Absauganlagen / see chapter dust collectors
Anlaufautomatik für Absauggeräte / compact distribution box	ALA1_400V
diverse Zwischenstücke, Verteiler, Schlauchklemmen und mehr / various adapters, distributors, hose clamps and more	siehe Kapitel Zubehör Absaugungen / see chapter accessories dust collectors



HBS610 (230V | 400V)
HOLZBANDSÄGE
WOOD BANDSAW

- extra großer Graugusstisch bis zum Maschinenrahmen reichend
- geschlossene Blechkonstruktion für hohe Standsicherheit und Genauigkeit
- Präzisionsführung über und unter dem Tisch
- Gusslaufrad mit Gummibeschichtung für lange Sägebandlebensdauer
- Sägebandbreite von 8 mm bis 32 mm möglich
- Höhe: 199 cm

Lieferumfang: 1 x Sägeband, Gehrungsanschlag, Parallelanschlag

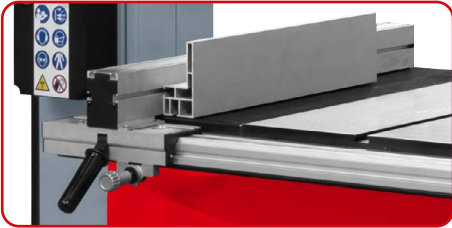
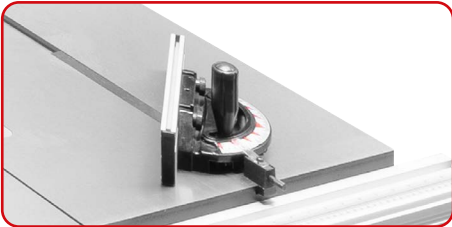
- XL grey cast iron table reaching up to the machine frame
- closed sheet steel construction for high stability and accuracy
- precise saw band guide system above and below the table
- rubber-coated flywheels ensure a prolonged saw band durability
- saw band width from 8 mm up to 32 mm
- height: 199 cm

included in delivery: 1pcs saw belt, mitre gauge, rip fence

TECHNISCHE DATEN TECHNICAL DATA	
Motorleistung S1 / engine power S1	2,2 kW / 3 kW
Spannung / voltage	230 V / 400 V
Maschinenmaße (LxBxH) / machine dimensions (LxWxH)	1030 x 720 x 1990 mm
Absauganschluss / dust collector plug	Ø 100 mm
Ausladung / outreach	585 mm
Tischgröße / table size	595 x 860 mm
Tischhöhe / table height	970 mm
Schwenkbereich / swivel range	0 - 20°
max. Schnitthöhe 90° / max. cutting height 90°	300 mm
Schnittbreite am Parallelanschlag / cutting width at rip fence	545 mm
Sägebandmaße / saw band measurements	4080 x 8 - 32 mm
Sägebandgeschwindigkeit / saw band speed	600 min ⁻¹
Laufreddurchmesser / flywheel diameter	Ø 600 mm
Schallleistungspegel / sound power level	101,5 dB(A)
Schalldruckpegel / sound pressure level	84,9 dB(A)
Nettogewicht, Bruttogewicht / net weight, gross weight	300 kg, 335 kg
Verpackungsmaße (LxBxH) / packaging dimensions (LxWxH)	2060 x 590 x 930 mm

ZUBEHÖR ACCESSORIES	
Bandsägeblatt / band saw blade	BSB610B8 BSB610B10 BSB610B15 BSB610B20 BSB610B30
Absaugschlauch / extraction hose	ABS100MM_4LFM ABS100MM_10LFM
diverse Absauganlagen / various dust collectors	siehe Kapitel Absauganlagen / see chapter dust collectors
Anlaufautomatik für Absauggeräte / compact distribution box	ALA1_400V ALA2_230V
diverse Zwischenstücke, Verteiler, Schlauchklemmen und mehr / various adapters, distributors, hose clamps and more	siehe Kapitel Zubehör Absaugungen / see chapter accessories dust collectors
Universelle Fahrereinrichtung / universal moving device	UFE410FLEX

HBS700 (400V) / HBS800 (400V)
HOLZBANDSÄGE
WOOD BANDSAW



- besonders hochwertige und qualitative Verarbeitung
- gummierte und präzisionsgelagerte Laufräder ermöglichen geräuscharmen Betrieb
- Aluminiumanschlag mit Schnellverschluss
- Maßskala am Anschlag mit 2 Lupen zum genauen Ablesen und Einstellen
- Fenster, zum Überprüfen der Sägebandspannung
- Sägebandbreite von 19 mm bis 50 mm möglich
- schrägstellbarer Arbeitstisch über Präzisions-Schneckengetriebe
- 2 Anschlussmöglichkeiten für Späneabsaugung (Ø 100 mm)

Lieferumfang: 1 x Sägeband, Gehrungsanschlag, Parallelanschlag

- high quality industrial setup
- rubber-coated flywheel for a quiet operation
- aluminium fence with quick release function
- fence guide with two loupes for precise adjustments and reading
- windows to check the tension of the saw band
- saw band width from 19 mm up to 50 mm
- table angle adjustment via worm gear
- two connectors for dust collection (Ø 100 mm)

included in delivery: 1pc saw band, mitre gauge, rip fence

TECHNISCHE DATEN TECHNICAL DATA		HBS700	HBS800
Motorleistung S1 / engine power S1		4 kW	5,5 kW
Motorleistung S6 / engine power S6		5,6 kW	7,7 kW
Spannung / voltage		400 V	400 V
Maschinenmaße (LxBxH) / machine dimensions (LxWxH)		1350 x 850 x 2230 mm	1400 x 850 x 2480 mm
Absauganschluss / dust collector plug		2 x Ø 100 mm	2 x Ø 100 mm
Ausladung / outreach		700 mm	800 mm
Tischgröße / table size		700 x 900 mm	700 x 900 mm
Schwenkbereich / swivel range		-5° - +45°	0 - 45°
max. Schnitthöhe 90° / max. cutting height 90°		430 mm	470 mm
Schnittbreite am Parallelanschlag / cutting width at parallel fence		440 mm	640 mm
Sägebandmaße / saw band measurements		5020 x 19 - 50 mm	5611 x 19 - 50 mm
Laufreddurchmesser / flywheel diameter		Ø 700 mm	Ø 810 mm
Schallleistungspegel / sound power level		101,5 dB(A)	101,5 dB(A)
Schalldruckpegel / sound pressure level		84,9 dB(A)	84,9 dB(A)
Nettogewicht, Bruttogewicht / net weight, gross weight		405 kg, 454 kg	470 kg, 528 kg
Verpackungsmaße (LxBxH) / packaging dimensions (LxWxH)		1125 x 735 x 2340 mm	1303 x 726 x 2496 mm

ZUBEHÖR ACCESSORIES	
Absaugschlauch / extraction hose	ABS100MM_4LFM ABS100MM_10LFM
diverse Absauganlagen / various dust collectors	siehe Kapitel Absauganlagen / see chapter dust collectors
Anlaufautomatik für Absauggeräte / compact distribution box	ALA1_400V
diverse Zwischenstücke, Verteiler, Schlauchklemmen und mehr / various adapters, distributors, hose clamps and more	siehe Kapitel Zubehör Absaugungen / see chapter accessories dust collectors
Universelle Fahrereinrichtung / universal moving device	UFE410FLEX
HBS700	
Bandsägeblatt / band saw blade	BSB700B8 BSB700B20 BSB700B25 BSB700B30
HBS800	
Bandsägeblatt / band saw blade	BSB800B20 BSB800B30 BSB800B35 BSB800B40 BSB800B50

*Schnitt Höhenverstellung einfach und schnell über Handrad Zahnstangenkombination einstellbar
cutting height adjustable via hand wheel and gear rack*





KANTENANLEIMMASCHINEN EDGE BANDING MACHINES

Von mobilen Kantenanleimgeräten für runde Werkstücke, bis hin zu großen Maschinen für den Tischlereibetrieb - bei HOLZMANN finden Sie das richtige Produkt. Die verschiedenen Aggregate gewährleisten ein automatisches Arbeiten und perfektes Finishing. Werfen Sie einen Blick in unsere Übersichtsbroschüre (QR-Code)!

From mobile edge banding machines for smaller workpieces to large machines for carpentry workshops – at HOLZMANN, you will find the right product. The various units ensure automatic operation and perfect finishing. Take a look at our overview brochure (QR code)!



**YOUR
JOB.
OUR
TOOLS.**

KAM35P (400V) KANTENANLEIMMASCHINE EDGE BANDING MACHINE



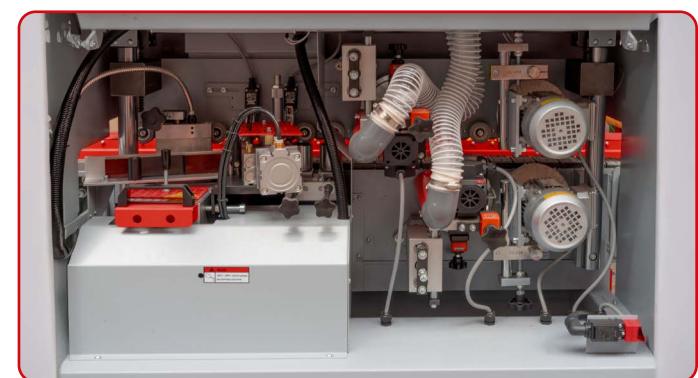
- einseitige automatische Kantenanleimmaschine mit
 - Anleimbecken mit Heizungsregelung und Direktleimabgabe an gerade Werkstücke (Klebetemperatur elektronisch einstellbar)
 - Doppelfräsggregat zum Abfräsen des Kantenüberstandes am Werkstück (oben/ unten) 0,37 kW Motor pro Einheit und 1380 min⁻¹
 - Polieraggregat (Ober/Unterseite) 0,18 kW pro Einheit und 1400 min⁻¹
- automatischer und konstanter Plattenvorschub dank Kettenförderantrieb
- Kantenbandauflagetisch

Lieferumfang: 2 x Polierscheibe (Ø 150 mm)

- one-sided automatic edge banding machine with
 - glue tank with heating control and direct glue delivery to straight workpieces (gluing temperature can be set electronically)
 - double trimming unit for trimming the edge overhang on the workpiece (top/ bottom); 0,37 kW motor per unit and 1380 min⁻¹
 - polishing unit (top/bottom) 0,18 kW per unit and 1400 min⁻¹
- automatic and constant panel feed thanks to chain conveyor drive
- edge band support table

included in delivery: 2 x polishing disc (Ø 150 mm)

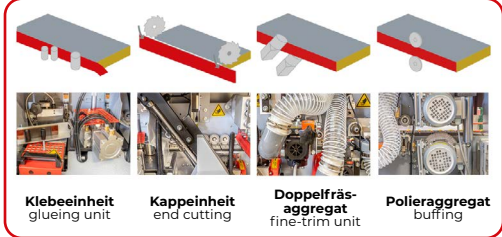
TECHNISCHE DATEN TECHNICAL DATA	
Motorleistung S1 / engine power S1	3,58 kW
Spannung / voltage	400 V / 3 / 50 Hz
Vorschubgeschwindigkeit / feed speed	7 m/min
Maschinenmaße (LxBxH) / machine dimensions (LxWxH)	2050 x 1050 x 1320 mm
Absauganschluss / dust collector plug	Ø 100 mm
Tischhöhe / table height	850 mm
min. Werkstückbreite / min. workpiece width	80 mm
max. Werkstückdicke / max. workpiece thickness	43 mm
min. Werkstückdicke / min. workpiece thickness	12 mm
min. Werkstücklänge / min. workpiece length	70 mm
Arbeitsluftdruck / required air pressure	6 bar
Kantenbanddicke / edge band thickness	0,4 - 2 mm
Kantenbandhöhe / edge band width	15 - 48 mm
Schallleistungspegel / sound power level	78 dB(A)
Nettogewicht, Bruttogewicht / net weight, gross weight	366 kg, 430 kg
Verpackungsmaße (LxBxH) / packaging dimensions (LxWxH)	1680 x 650 x 1270 mm



ZUBEHÖR ACCESSORIES	
Absaugschlauch / extraction hose	ABS100MM_4LFM ABS100MM_10LFM
diverse Absauganlagen (min. 2000 m³/h; min. 1500 Pa) / various dust collectors (min. 2000 m³/h; min. 1500 Pa)	siehe Kapitel Absauganlagen / see chapter dust collectors
diverse Zwischenstücke, Verteiler, Schlauchklammern und mehr / various adapters, distributors, hose clamps and more	siehe Kapitel Zubehör Absaugungen / see chapter accessories dust collectors
Klebegranulat im 5 Kg Eimer / glue pellets in 5 kg bag	KAMK5
Klebegranulat im 25 Kg Sack / glue pellets in 25 kg bag	KAMK25
diverse Scheren-Hubtischwagen / various moveable lifting table	siehe Kapitel Transport / see chapter transport
Plattenwagen / plasterboard trolley	PW1000



KAM35EP (400V) KANTENANLEIMMASCHINE EDGE BANDING MACHINE



- einseitige automatische Kantenanleimmaschine mit
 - Anleimbecken mit Heizungsregelung und Direktleimabgabe an gerade Werkstücke
 - Kappsägeaggregat zum Ablängen der Kante (ein Aggregat für Vorder und Hinterkante) 0,37 kW Motor und 12000 min⁻¹ (Sägeblattdrehzahl)
 - Doppelfräsaggregat zum Abräsen des Kantenüberstandes am Werkstück (oben/ unten) 0,37 kW Motor pro Einheit und 12000 min⁻¹
 - Polieraggregat (Ober/Unterseite) 0,18 kW pro Einheit und 1400 min⁻¹
- automatischer und konstanter Plattenvorschub dank Kettenförderantrieb
- Kantenbandauflagetisch und Touchdisplay

Lieferumfang: 2 x Fügefräser (Ø 80 x Ø 20 x 55 mm), 2 x Sägeblätter (Ø 104 x Ø 22 x 3), 2 x Polierscheibe (Ø 150 mm), 2 x Fräser für Doppelfräsaggregat

- one-sided automatic edge banding machine with
 - glue tank with heating control and direct glue delivery to straight workpieces
 - crosscut saw unit for cutting the edge band (one unit for front and rear side) 0,37 kW motor and 12000 min⁻¹ (saw blade speed)
 - double trimming unit for trimming the edge overhang on the workpiece (top/bottom) ; 0,37 kW motor per unit and 12000 min⁻¹
 - polishing unit (top/bottom) 0,18 kW per unit and 1400 min⁻¹
- automatic and constant panel feed thanks to chain conveyor drive
- edge band support table and touchdisplay

included in delivery: 2 x pre-milling cutters (Ø 80 x Ø 20 x 55 mm), 2 x saw blade (Ø 104 x Ø 22 x 3), 2 x polishing disc (Ø 150 mm), 2 x cutters for double milling unit

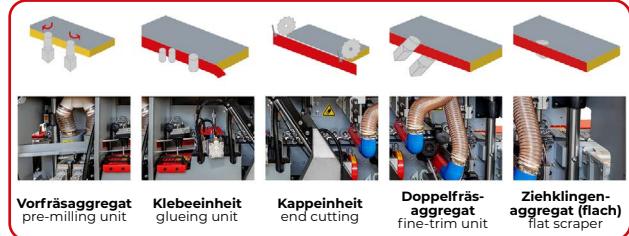
TECHNISCHE DATEN | TECHNICAL DATA

Motorleistung S1 / engine power S1	3,96 kW
Spannung / voltage	400 V / 3 / 50 Hz
Vorschubgeschwindigkeit / feed speed	8 m/min
Maschinenmaße (LxBxH) / machine dimensions (LxWxH)	2350 x 1050 x 1200 mm
Absauganschluss / dust collector plug	Ø 100 mm
Tischhöhe / table height	850 mm
min. Werkstückbreite / min. workpiece width	80 mm
max. Werkstückdicke / max. workpiece thickness	43 mm
min. Werkstückdicke / min. workpiece thickness	12 mm
min. Werkstücklänge / min. workpiece length	70 mm
Arbeitsluftdruck / required air pressure	6 bar
Kantenbanddicke / edge band thickness	0,4 - 2 mm
Kantenbandhöhe / edge band width	15 - 48 mm
Schallleistungspegel / sound power level	78 dB(A)
Nettogewicht, Bruttogewicht / net weight, gross weight	495kg, 560 kg
Verpackungsmaße (LxBxH) / packaging dimensions (LxWxH)	2000 x 650 x 1250 mm

ZUBEHÖR | ACCESSORIES

Absaugschlauch / extraction hose	ABS100MM_4LFM ABS100MM_10LFM
diverse Absauganlagen (min. 2000 m ³ /h; min. 1500 Pa) / various dust collectors (min. 2000 m ³ /h; min. 1500 Pa)	siehe Kapitel Absauganlagen / see chapter dust collectors
diverse Zwischenstücke, Verteiler, Schlauchklammern und mehr / various adapters, distributors, hose clamps and more	siehe Kapitel Zubehör Absaugungen / see chapter accessories dust collectors
Klebegranulat im 5 Kg Eimer / glue pellets in 5 kg bag	KAMK5
Klebegranulat im 25 Kg Sack / glue pellets in 25 kg bag	KAMK25
diverse Scheren-Hubtischwagen / various moveable lifting table	siehe Kapitel Transport / see chapter transport
Plattenwagen / plasterboard trolley	PW1000

KAM35ESV (400V) KANTENANLEIMMASCHINE EDGE BANDING MACHINE

NEU
NEW

- Touchscreen Display
- einseitige automatische Kantenanleimmaschine mit
 - Fügeaggregat (Doppelfräser links/rechtslauf) mit Ø 80 mm Fräser bestückt 1,1 kW Motor pro Einheit und 12000 min⁻¹ Fräserdrehzahl
 - Anleimbecken mit Heizungsregelung und Direktleimabgabe an gerade Werkstücke
 - Kappsägeaggregat zum Ablängen der Kante (ein Aggregat für Vorder und Hinterkante) 0,75 | 0,37 kW Motor und 12000 min⁻¹ (Sägeblattdrehzahl)
 - Doppelfräsaggregat zum Abräsen des Kantenüberstandes am Werkstück (oben/ unten) 0,37 kW Motor pro Einheit und 12000 min⁻¹
 - Ziehklänge (Ober/Unterseite)
- automatischer und konstanter Plattenvorschub dank Kettenförderantrieb und leistungsstarken Motor
- Klebetemperatur elektronisch am Touch Display einstellbar
- Kantenbandauflagetisch

Lieferumfang: 2 x Fügefräser (Ø 80 x Ø 20 x 55 mm), 2 x Sägeblätter (Ø 104 x Ø 22 x 3), 2 x Ziehklängen, 2 x Fräser für Doppelfräsaggregat

- touchscreen display
- one-sided automatic edge banding machine with
 - pre-milling unit (double cutter left/right rotation) with Ø 80 mm cutter equipped; 1,1 kW motor per unit and 12000 min⁻¹ cutter speed
 - glue tank with heating control and direct glue delivery to straight workpieces
 - crosscut saw unit for cutting the edge band (one unit for front and rear side) 0,75 | 0,37 kW motor and 12000 min⁻¹ (saw blade speed)
 - double trimming unit for trimming the edge overhang on the workpiece (top/ bottom) ; 0,37 kW motor per unit and 12000 min⁻¹
 - straight scraper unit (top/bottom side)
- automatic and constant panel feed thanks to chain conveyor drive and powerful motor
- gluing temperature can be set electronically on the touch display
- edge band support table

included in delivery: 2 x pre-milling cutters (Ø 80 x Ø 20 x 55 mm), 2 x saw blade (Ø 104 x Ø 22 x 3), 2 x straight scraper, 2 x cutters for double milling unit

TECHNISCHE DATEN | TECHNICAL DATA

Motorleistung S1 / engine power S1	6,18 kW
Spannung / voltage	400 V / 3 / 50 Hz
Vorschubgeschwindigkeit / feed speed	8 m/min
Maschinenmaße (LxBxH) / machine dimensions (LxWxH)	2665 x 1360 x 1315 mm
Absauganschluss / dust collector plug	3 x Ø 100 mm
min. Werkstückbreite / min. workpiece width	80 mm
max. Werkstückdicke / max. workpiece thickness	45 mm
min. Werkstückdicke / min. workpiece thickness	12 mm
min. Werkstücklänge / min. workpiece length	70 mm
Arbeitsluftdruck / required air pressure	6 - 7 bar
Kantenbanddicke / edge band thickness	0,4 - 2 mm
Kantenbandhöhe / edge band width	15 - 48 mm
Sägeblatt Durchmesser / saw blade diameter	Ø 104 mm
Sägeblatt Bohrung / saw blade bore	Ø 22 mm
Schallleistungspegel / sound power level	78 dB(A)
Nettogewicht, Bruttogewicht / net weight, gross weight	560 kg, 745 kg
Verpackungsmaße (LxBxH) / packaging dimensions (LxWxH)	2200 x 725 x 1248 mm

ZUBEHÖR | ACCESSORIES

Absaugschlauch / extraction hose	ABS100MM_4LFM ABS100MM_10LFM
diverse Absauganlagen (min. 3000 m ³ /h; min. 2200 Pa) / various dust collectors (min. 3000 m ³ /h; min. 2200 Pa)	siehe Kapitel Absauganlagen / see chapter dust collectors
diverse Zwischenstücke, Verteiler, Schlauchklammern und mehr / various adapters, distributors, hose clamps and more	siehe Kapitel Zubehör Absaugungen / see chapter accessories dust collectors
Klebegranulat im 5 Kg Eimer / glue pellets in 5 kg bag	KAMK5
Klebegranulat im 25 Kg Sack / glue pellets in 25 kg bag	KAMK25
diverse Scheren-Hubtischwagen / various moveable lifting table	siehe Kapitel Transport / see chapter transport
Plattenwagen / plasterboard trolley	PW1000

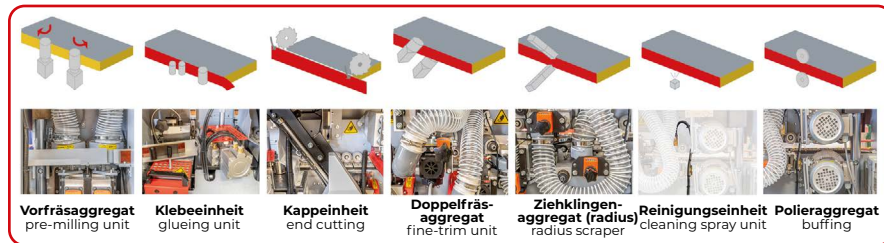




KAM35SMART^{XL} (400V) KANTENANLEIMMASCHINE EDGE BANDING MACHINE



Kantenbandauflagetisch und Touchdisplay
edge band support table and touchdisplay



- einseitige automatische Kantenanleimmaschine mit
 - Fügeaggregat (Doppelfräser links/rechtslauf) mit Ø 80 mm Fräser bestückt; 1,1 kW Motor pro Einheit und 12000 min⁻¹ Fräserdrehzahl
 - Anleimbecken mit Heizungsregelung und Direktleimabgabe an gerade Werkstücke
 - Kappsägeaggregat zum Ablängen der Kante (ein Aggregat für Vorder- und Hinterkante) 0,37 kW Motor und 12000 min⁻¹ (Sägeblattdrehzahl)
 - Doppelfräsaggregat zum Abräsen des Kantenüberstandes am Werkstück (oben/ unten) 0,37 kW Motor pro Einheit und 12000 min⁻¹
 - Ziehklinge R2 (Ober/Unterseite) (mittels Schalter aktivier oder deaktivierbar)
 - Polieraggregat (Ober/Unterseite) 0,18 kW pro Einheit und 1400 min⁻¹

Lieferumfang: 2 x Fügefräser (Ø 80 x Ø 20 x 55 mm), 2 x Sägeblätter (Ø 104 x Ø 22 x 3), 2 x Polierscheibe (Ø 150 mm), 2 x Ziehklingen, 2 x Fräser für Doppelfräsaggregat

- one-sided automatic edge banding machine with
 - pre-milling unit (double cutter left/right rotation) with Ø 80 mm cutter equipped; 1,1 kW motor per unit and 12000 min⁻¹ cutter speed
 - glue tank with heating control and direct glue delivery to straight workpieces
 - crosscut saw unit for cutting the edge band (one unit for front and rear side) 0,37 kW motor and 12000 min⁻¹ (saw blade speed)
 - double trimming unit for trimming the edge overhang on the workpiece (top/bottom); 0,37 kW motor per unit and 12000 min⁻¹
 - r-scraper unit (top/bottom side)...can be activated or deactivated with a switch
 - polishing unit (top/bottom) 0,18 kW per unit and 1400 min⁻¹

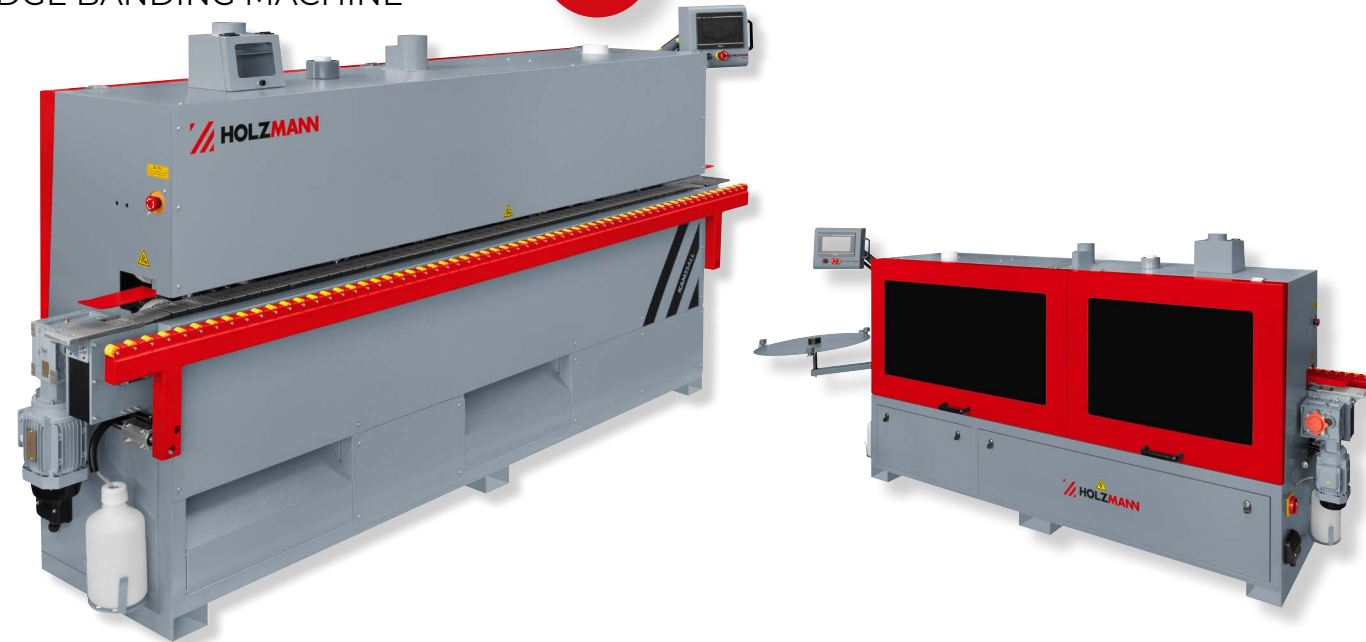
included in delivery: 2 x pre-milling cutters (Ø 80 x Ø 20 x 55 mm), 2 x saw blade (Ø 104 x Ø 22 x 3), 2 x polishing disc (Ø 150 mm), 2 x r-scraper, 2 x cutters for double milling unit

TECHNISCHE DATEN TECHNICAL DATA	
Motorleistung SI / engine power SI	6,16 kW
Spannung / voltage	400 V / 50 Hz
Vorschubgeschwindigkeit / feed speed	8 m/min
Maschinenmaße (LxBxH) / machine dimensions (LxWxH)	2790 x 1320 x 1380 mm
Absauganschluss / dust collector plug	Ø 100 mm
Tischhöhe / table height	850 mm
min. Werkstückbreite / min. workpiece width	80 mm
max. Werkstückdicke / max. workpiece thickness	45 mm
min. Werkstückdicke / min. workpiece thickness	12 mm
min. Werkstücklänge / min. workpiece length	70 mm
Arbeitsluftdruck / required air pressure	6 - 7 bar
Kantenbanddicke / edge band thickness	0,4 - 3 mm
Kantenbandhöhe / edge band width	15 - 48 mm
Schallleistungspegel / sound pressure level	78 dB(A)
Nettogewicht, Bruttogewicht / net weight, gross weight	640 kg, 710 kg
Verpackungsmaße (LxBxH) / packaging dimensions (LxWxH)	2440 x 645 x 1285 mm

ZUBEHÖR ACCESSORIES	
Absaugschlauch / extraction hose	ABS100MM_4LFM ABS100MM_10LFM
diverse Absauganlagen (min. 3000 m ³ /h; min. 2200 Pa) / various dust collectors (min. 3000 m ³ /h; min. 2200 Pa)	siehe Kapitel Absauganlagen / see chapter dust collectors
diverse Zwischenstücke, Verteiler, Schlauchklammern und mehr / various adapters, distributors, hose clamps and more	siehe Kapitel Zubehör Absaugungen / see chapter accessories dust collectors
Ersatzsägeblatt / spare saw blade	KAM35SMARTSB
Klebegranulat im 5 Kg Eimer / glue pellets in 5 kg bag	KAMK5
Klebegranulat im 25 Kg Sack / glue pellets in 25 kg bag	KAMK25
diverse Scheren-Hubtischwagen / various moveable lifting table	siehe Kapitel Transport / see chapter transport
Plattenwagen / plasterboard trolley	PW1000

KAM35ALL^{XL} (400V) KANTENANLEIMMASCHINE EDGE BANDING MACHINE

NEU
NEW



- einseitige automatische Kantenanleimmaschine mit
 - Fügeaggregat (Doppelfräser links/rechtslauf) mit Ø 80 mm Fräser bestückt; 1,1 kW Motor pro Einheit und 12000 min⁻¹ Fräserdrehzahl
 - Anleimbecken mit Heizungsregelung und Direktleimabgabe an gerade Werkstücke
 - Kappsägeaggregat zum Ablängen der Kante (ein Aggregat für Vorder und Hinterkante) 0,75 | 0,37 kW Motor und 12000 min⁻¹ (Sägeblattdrehzahl)
 - Doppelfräsaggregat zum Abräsen des Kantenüberstandes am Werkstück (oben/ unten) 0,37 kW Motor pro Einheit und 12000 min⁻¹
 - Kantentrimm (Doppelfräsaggregat) eines für die untere und eines für die obere Kantenecke des Werkstücks (0,3 kW Motor pro Einheit)
 - Ziehklinge R2 (Ober/Unterseite) (mittels Schalter aktivier oder deaktivierbar)
 - Sprüheinheit zum Aufbringen eines Reinigungsmittel vor der Polierscheibe
 - gerades Flächenziehklingen-Aggregat (Ober/Unterseite)
 - Poliereinheit (2 x 0,18 kW Motor, Ø 150 x Ø 50 x 20 mm Polierscheibe)

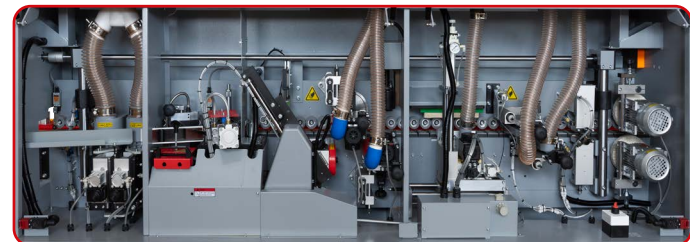
Lieferumfang: 2 x Fügefräser (Ø 80 x Ø 20 x 55 mm), 2 x Sägeblätter (Ø 104 x Ø 22 x 3), 2 x Ziehklingen (R2), 2 x Flachziehklingen, 2 x Fräser für Kantentrimm; 2 x Fräser für Doppelfräsaggregat, 2 x Polierscheibe (Ø 150 mm)

- one-sided automatic edge banding machine with
 - pre-milling unit (double cutter left/right rotation) with ø80 mm cutter equipped; 1,1 kW motor per unit and 12000 min⁻¹ cutter speed
 - glue tank with heating control and direct glue delivery to straight workpieces
 - crosscut saw unit for cutting the edge band (one unit for front and rear side) 0,75 | 0,37 kW motor and 12000 min⁻¹ (saw blade speed)
 - double trimming unit for trimming the edge overhang on the workpiece (top/bottom); 0,37 kW motor per unit and 12000 min⁻¹
 - r-scraper unit (top/bottom side)...can be activated or deactivated with a switch
 - spray unit before polishing unit to add detergent
 - straight scraper unit (top/bottom side)
 - polishing unit (top/bottom) 0,18 kW per unit and 1400 min⁻¹

included in delivery: 2 x pre-milling cutters (Ø 80 x Ø 20 x 55 mm), 2 x saw blade (Ø 104 x Ø 22 x 3), 2 x polishing disc (Ø 150 mm), 2 x r-scraper, 2 x straight scraper, 2 x cutters for double milling unit

TECHNISCHE DATEN TECHNICAL DATA	
Motorleistung SI / engine power SI	7,28 kW
Spannung / voltage	400 V / 3 / 50 Hz
Vorschubgeschwindigkeit / feed speed	8 m/min
Maschinenmaße (LxBxH) / machine dimensions (LxWxH)	3705 x 1360 x 1585 mm
Absauganschluss / dust collector plug	5 x Ø 100 mm
min. Werkstückbreite / min. workpiece width	80 mm
max. Werkstückdicke / max. workpiece thickness	45 mm
min. Werkstückdicke / min. workpiece thickness	12 mm
min. Werkstücklänge / min. workpiece length	70 mm
Arbeitsluftdruck / required air pressure	6 - 7 bar
Kantenbanddicke / edge band thickness	0,4 - 3 mm
Kantenbandhöhe / edge band width	15 - 48 mm
Sägeblatt Durchmesser / saw blade diameter	Ø 104 mm
Sägeblatt Bohrung / saw blade bore	Ø 22 mm
Schalleistungspegel / sound power level	78 dB(A)
Nettogewicht, Bruttogewicht / net weight, gross weight	945 kg, 1062 kg
Verpackungsmaße (LxBxH) / packaging dimensions (LxWxH)	3265 x 725 x 1448 mm

Klebetemperatur elektronisch am Touch Display einstellbar
gluing temperature can be set electronically on the touch display

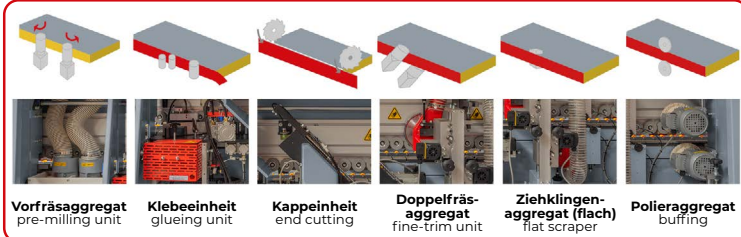


ZUBEHÖR ACCESSORIES	
Absaugschlauch / extraction hose	ABS100MM_4LFM ABS100MM_10LFM
diverse Absauganlagen (min. 3000 m ³ /h; min. 2200 Pa) / various dust collectors (min. 3000 m ³ /h; min. 2200 Pa)	siehe Kapitel Absauganlagen / see chapter dust collectors
diverse Zwischenstücke, Verteiler, Schlauchklammern und mehr / various adapters, distributors, hose clamps and more	siehe Kapitel Zubehör Absaugungen / see chapter accessories dust collectors
Klebegranulat im 5 Kg Eimer / glue pellets in 5 kg bag	KAMK5
Klebegranulat im 25 Kg Sack / glue pellets in 25 kg bag	KAMK25
diverse Scheren-Hubtischwagen / various moveable lifting table	siehe Kapitel Transport / see chapter transport
Plattenwagen / plasterboard trolley	PW1000





KAM215EPSV^{XL} (400V) KANTENANLEIMMASCHINE EDGE BANDING MACHINE



- Touchscreen Display
- Anpressrollen sorgen für ideale Verbindung zwischen Laminat und Werkstück
- automatischer und konstanter Plattenvorschub dank Kettenförderantrieb und leistungsstarkem Motor
- Klebetemperatur elektronisch am Touch Display einstellbar
- Kantenbandauflagetisch
- einseitige automatische Kantenanleimmaschine mit
 - Fügeaggregat (Doppelfräser links/rechtslauf) mit Ø 80 mm Fräser bestückt 1,1 kW Motor pro Einheit und 12000 min⁻¹ Fräserdrehzahl
 - Anleimbecken mit Heizungsregelung und Direktleimabgabe an gerade Werkstücke
 - Kappsägeaggregat zum Ablängen der Kante (je ein Aggregat für Vorder und Hinterkante) 0,35 kW Motor pro Einheit und 12000 min⁻¹ (Sägeblattdrehzahl)
 - Doppelfräsaggregat zum Abräsen des Kantenüberstandes am Werkstück (oben/ unten) mit Formfräser bündig oder mit Radius 2 mm 0,75 kW Motor pro Einheit und 18000 min⁻¹
 - gerades Flächenziehklingen-Aggregat (Ober/Unterseite)
 - Polieraggregat (Ober/Unterseite) 0,18 kW pro Einheit und 1400 min⁻¹

Lieferumfang: 2 x Fügefräser (Ø 80 x Ø 20 x 55 mm), 2 x Sägeblätter (Ø 104 x Ø 22 x 3/2,2 30T), 2 x Polierscheibe (Ø 150 mm), 2 x Ziehklingen, 2 x Fräser für Doppelfräsaggregat

- touchscreen display
- pressure rollers ensure an ideal connection between laminate and workpiece
- automatic and constant panel feed thanks to chain conveyor drive and powerful motor
- gluing temperature can be set electronically on the touch display
- edge band support table
- one-sided automatic edge banding machine with
 - pre-milling unit (double cutter left/right rotation) with Ø 80 mm cutter equipped; 1,1 kW motor per unit and 12000 min⁻¹ cutter speed
 - glue tank with heating control and direct glue delivery to straight workpieces
 - crosscut saw unit for cutting the edge band (one unit each for front and rear side) 0,35 kW motor per unit and 12000 min⁻¹ (saw blade speed)
 - double trimming unit for trimming the edge overhang on the workpiece (top/ bottom) with form cutter straight or with radius 2 mm; 0,75 kW motor per unit and 18000 min⁻¹
 - straight scraper unit (top/bottom side)
 - polishing unit (top/bottom) 0,18 kW per unit and 1400 min⁻¹

included in delivery: 2 x pre-milling cutters (Ø 80 x Ø 20 x 55 mm), 2 x saw blades (Ø 104 x Ø 22 x 3/2,2 30T), 2 x polishing disc (Ø 150 mm), 2 x blades, 2 x cutters for double milling unit

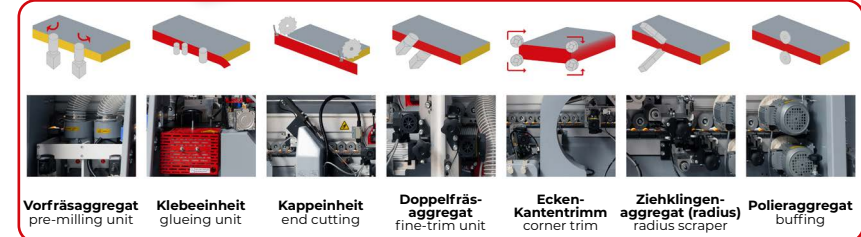
TECHNISCHE DATEN | TECHNICAL DATA

Motorleistung S1 / engine power S1	7,59 kW
Spannung / voltage	400 V / 50 Hz
Vorschubgeschwindigkeit / feed speed	13 m/min
Maschinenmaße (LxBxH) / machine dimensions (LxWxH)	3570 x 1100 x 1500 mm
min. Werkstückbreite / min. workpiece width	80 mm
max. Werkstückdicke / max. workpiece thickness	50 mm
min. Werkstückdicke / min. workpiece thickness	10 mm
min. Werkstücklänge / min. workpiece length	120 mm
Arbeitsluftdruck / required air pressure	6 bar
Kantenbanddicke / edge band thickness	0,4 - 3 mm
Kantenbandhöhe / edge band width	15 - 55 mm
Nettogewicht, Bruttogewicht / net weight, gross weight	900 kg, 1050 kg
Verpackungsmaße (LxBxH) / packaging dimensions (LxWxH)	3160 x 760 x 1500 mm

KAM215ALL^{XL} (400V) KANTENANLEIMMASCHINE EDGE BANDING MACHINE



Klebetemperatur elektronisch am Touchscreen
Display einstellbar
gluing temperature can be set electronically on the
touchscreen display



- Touchscreen Display
- Anpressrollen sorgen für ideale Verbindung zwischen Laminat und Werkstück
- automatischer und konstanter Plattenvorschub dank Kettenförderantrieb und leistungsstarkem Motor
- Kantenbandauflagetisch
- einseitige automatische Kantenanleimmaschine mit
 - Fügeaggregat (Doppelfräser links / rechtslauf) mit Ø 80 mm Fräser bestückt; 1,1 kW Motor pro Einheit und 12000 min⁻¹ Fräserdrehzahl
 - Anleimbecken mit Heizungsregelung und Direktleimabgabe an gerade Werkstücke
 - Kappsägeaggregat zum Ablängen der Kante (je ein Aggregat für Vorder und Hinterkante) 0,35 kW Motor pro Einheit und 12000 min⁻¹ (Sägeblattdrehzahl)
 - Doppelfräsaggregat zum Abräsen des Kantenüberstandes am Werkstück (oben/ unten) mit Formfräser bündig oder mit Radius 2 mm; 0,75 kW Motor pro Einheit und 18000 min⁻¹
 - Kantentrimm (Doppelfräsaggregat) eines für die untere und eines für die obere Kantenecke des Werkstücks (0,3 kW Motor pro Einheit)
 - Ziehklingen-Aggregat mit Radius (Ober/Unterseite)
 - Polieraggregat (Ober/Unterseite) 0,18 kW pro Einheit und 1400 min⁻¹

Lieferumfang: 2 x Fügefräser (Ø 80 x Ø 20 x 55 mm), 2 x Sägeblätter (Ø 104 x Ø 22 x 3/2,2 30T), 2 x Polierscheibe (Ø 150 mm), 2 x Ziehklingen, 2 x Fräser für Doppelfräsaggregat, 2 x Fräser für Kantentrimm

- touchscreen display
- pressure rollers ensure an ideal connection between laminate and workpiece
- automatic and constant panel feed thanks to chain conveyor drive and powerful motor
- edge band support table
- one-sided automatic edge banding machine with
 - pre-milling unit (double cutter left/right rotation) with Ø 80 mm cutter equipped; 1,1 kW motor per unit and 12000 min⁻¹ cutter speed
 - glue tank with heating control and direct glue delivery to straight workpieces
 - crosscut saw unit for cutting the edge band (one unit each for front and rear side) 0,35 kW motor per unit and 12000 min⁻¹ (saw blade speed)
 - double trimming unit for trimming the edge overhang on the workpiece (top/ bottom) with form cutter straight or with radius 2 mm; 0,75 kW motor per unit and 18000 min⁻¹
 - Corner trim (double trimming unit) one for the lower and one for the upper corner of the workpiece (0,3 kW motor per unit)
 - R-scraper unit (top/bottom side)
 - polishing unit (top/bottom) 0,18 kW per unit and 1400 min⁻¹

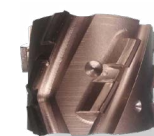
included in delivery: 2 x pre-milling cutters (Ø 80 x Ø 20 x 55 mm), 2 x saw blades (Ø 104 x Ø 22 x 3/2,2 30T), 2 x polishing disc (Ø 150 mm), 2 x blades, 2 x cutters for double milling unit, 2 x cutters for corner-trim

TECHNISCHE DATEN | TECHNICAL DATA

Motorleistung S1 / engine power S1	8,19 kW
Spannung / voltage	400 V / 50 Hz
Vorschubgeschwindigkeit / feed speed	max. 13 m/min
min. Werkstückbreite / min. workpiece width	80 mm
max. Werkstückdicke / max. workpiece thickness	50 mm
min. Werkstückdicke / min. workpiece thickness	10 mm
min. Werkstücklänge / min. workpiece length	120 mm
Arbeitsluftdruck / required air pressure	6 bar
Kantenbanddicke / edge band thickness	0,4 - 3 mm
Kantenbandhöhe / edge band width	15 - 55 mm
Nettogewicht, Bruttogewicht / net weight, gross weight	1090 kg, 1363 kg
Verpackungsmaße (LxBxH) / packaging dimensions (LxWxH)	4200 x 770 x 1615 mm



Fügefräser linke Seite
10010937
pre-milling cutter left side
10010937



Fügefräser rechte Seite
10011125
pre-milling cutter right side
10011125



ZUBEHÖR | ACCESSORIES

Absaugschlauch / extraction hose	ABS100MM_4LFM ABS100MM_10LFM
diverse Absauganlagen (min. 2000 m³/h) / various dust collectors (min. 2000 m³/h)	siehe Kapitel Absauganlagen / see chapter dust collectors
diverse Zwischenstücke, Verteiler, Schlauchklemmen und mehr / various adapters, distributors, hose clamps and more	siehe Kapitel Zubehör Absaugungen / see chapter accessories dust collectors
Ersatzsägeblatt / spare saw blade	KAM215EPSSB
Fügefräser links bis BJ 2023 (ALT) / Pre-milling cutter left up to 2023 (OLD)	10010937
Fügefräser rechts bis BJ 2023 (ALT) / Pre-milling cutter right up to 2023 (OLD)	10011125
Fügefräser links ab BJ 2023 (NEU) / premilling cutter left since 2023 (NEW)	10016030
Fügefräser rechts ab BJ 2023 (NEU) / premilling cutter right since 2023 (NEW)	10016031
Klebegranulat im 5 Kg Eimer / glue pellets in 5 kg bag	KAMK5
Klebegranulat im 25 Kg Sack / glue pellets in 25 kg bag	KAMK25
diverse Scheren-Hubtischwagen / various moveable lifting table	siehe Kapitel Transport / see chapter transport
Plattenwagen / plasterboard trolley	PW1000

ZUBEHÖR | ACCESSORIES

Absaugschlauch / extraction hose	ABS100MM_4LFM ABS100MM_10LFM
diverse Absauganlagen (min. 4000 m³/h) / various dust collectors (min. 4000 m³/h)	siehe Kapitel Absauganlagen / see chapter dust collectors
diverse Zwischenstücke, Verteiler, Schlauchklemmen und mehr / various adapters, distributors, hose clamps and more	siehe Kapitel Zubehör Absaugungen / see chapter accessories dust collectors
Ersatzsägeblatt / spare saw blade	KAM215EPSSB
Fügefräser links bis BJ 2023 (ALT) / Pre-milling cutter left up to 2023 (OLD)	10010937
Fügefräser rechts bis BJ 2023 (ALT) / Pre-milling cutter right up to 2023 (OLD)	10011125
Fügefräser links ab BJ 2023 (NEU) / premilling cutter left since 2023 (NEW)	10016030
Fügefräser rechts ab BJ 2023 (NEU) / premilling cutter right since 2023 (NEW)	10016031
Klebegranulat im 5 Kg Eimer / glue pellets in 5 kg bag	KAMK5
Klebegranulat im 25 Kg Sack / glue pellets in 25 kg bag	KAMK25
diverse Scheren-Hubtischwagen / various moveable lifting table	siehe Kapitel Transport / see chapter transport
Plattenwagen / plasterboard trolley	PW1000



KAM535NEO (400V)
KANTENANLEIMMASCHINE
EDGE BANDING MACHINE

Direktkleimabgabe an geraden und geschwungenen Kanten, beidseitig auf Laminat und Kante
Direct glue delivery on straight and curved edges on both sides - laminate and edge.



- automatischer Längenabschnitt
- Klebetemperatur elektronisch einstellbar
- Vorschubgeschwindigkeit variabel regelbar
- 1750 W Heizleistung; 250 W Vorschubmotor
- 2 Pedale: Stopp und Start
- automatic length cut-off
- gluing temperature electronically adjustable
- feed speed variable adjustable
- 1750 W heater power; 250 W feed motor
- 2 pedals: stop and start

TECHNISCHE DATEN TECHNICAL DATA	
Motorleistung S1 / engine power S1	0,25 kW (+ 1,75 kW)
Spannung / voltage	400 V / 3 / 50 Hz
Vorschubgeschwindigkeit / feed speed	0 - 15 m/min
min. Werkstückdicke / min. workpiece thickness	10 mm
max. Werkstückdicke / max. workpiece thickness	50 mm
Arbeitsluftdruck / required air pressure	4 - 5 bar
Kantenbanddicke / edge band thickness	0,3 - 3 mm
Kantenbandhöhe / edge band width	13 - 54 mm
min. Innenkurvenradius / min. curve radius	20 mm
Betriebstemperatur / working temperature	170 °C
Schalldruckpegel / sound pressure level	< 70 dB(A)
Nettogewicht, Bruttogewicht / net weight, gross weight	133 kg, 161 kg
Verpackungsmaße (LxBxH) / packaging dimensions (LxWxH)	1050 x 830 x 1100 mm

ZUBEHÖR ACCESSORIES	
Klebegranulat im 5 Kg Eimer / glue pellets in 5 kg bag	KAMK5
Klebegranulat im 25 Kg Sack / glue pellets in 25 kg bag	KAMK25

MOBILE KANTENANLEIMGERÄTE
MOBILE EDGE BANDING MACHINES

- ideal für den Montagegebrauch oder in Werkstätten
- für runde und gerade Werkstücke gleichermaßen geeignet
- **KAM45PRO**
 - Display zur Temperaturkontrolle
 - leicht zugängliche Schmelzwanne für einfaches Befüllen mit Klebgranulat
 - gleichmäßiger Leimauftrag
 - Vorschub stufenlos regelbar
- **KAM50M**
 - zum Anleimen von schmelzkleberbeschichteten Kanten aus Furnier, Kunststoff, usw.
 - Führungsbacken stufenlos auf Materialbreite einstellbar
 - sehr saubere Alu-Druckgussverarbeitung
- **KAM55V**
 - zur Klebung von PVC-, ABS-, Melamin- oder Furnierkanten
 - leicht zugängliche Schmelzwanne für einfaches Befüllen mit Klebgranulat
 - einfache Anwendung sowie hoher Bedienkomfort
 - geliefert im fahrbaren Metallkoffer mit Handgriff
- **KAM65PRO**
 - Display zur Temperaturkontrolle
 - leicht zugängliche Schmelzwanne gewährleistet einfaches Befüllen mit Klebgranulat
 - gleichmäßiger Leimauftrag
 - Vorleimen der Kanten möglich, für Eckverbindungen
 - Vorschub stufenlos regelbar

Lieferumfang: Abroller für Aufnahme Anleimkante (KAM45PRO) / 2-Seitenschneider, Endenschneider (KAM50M) / Stationärtisch, Endenschneider, 2-Seitenschneider, Bedienwerkzeug, 2 x Vacuumdoppelsauger, Metallkoffer (KAM55V)

- ideal for installation purpose or useage in workshops
- for curved and straight work pieces
- **KAM45PRO**
 - display for temperature control
 - easily accessible melting tank ensures easy filling with glue granulate
 - uniform glue application
 - feed continuously adjustable
- **KAM50M**
 - used for gluing wide variety of edge banding materials
 - adjustable guide jaws
 - very precise aluminium die-cast mechanic
- **KAM55V**
 - can be used for PVC-, ABS-, melamine or wooden edge material
 - easy refill of the glue granulate
 - easy handling and operation
 - delivered in a metal case with wheels and handle to move
- **KAM65PRO**
 - display for temperature control
 - easily accessible melting tank ensures easy filling with glue granulate
 - uniform glue application
 - pre-gluing of the edges possible for corner joints
 - feed continuously adjustable

included in delivery: Dispenser for edge banding (KAM45PRO) / double edge trimmer, end trimmer (KAM50M) / fixing table, end trimmer, double edge trimmer, toolings, 2pcs vacuum-double work piece holder, metal case (KAM55V)

KAM65PROSET (230V)



Kantenfräser
edge router

Vakuummklemmset
vacuum clamp set

Kantenkappgerät
edge cutter

TECHNISCHE DATEN TECHNICAL DATA	KAM45PRO	KAM50M	KAM55V	KAM65PRO
Motorleistung S1 / engine power S1	0,855 kW	2 kW	0,765 kW	0,855 kW
Spannung / voltage	230 V / 50 Hz	230 V	230 V	230 V / 50 Hz
Vorschubgeschwindigkeit / feed speed	2 - 6 m/min	-	0,3 - 3 m/min	2 - 6 m/min
Kantenbanddicke / edge band thickness	0,4 - 3 mm	-	0,3 - 3 mm	0,4 - 3 mm
Kantenbandhöhe / edge band width	10 - 45 mm	50 mm (1) / 30 mm (2)	10 - 55 mm	10 - 65 mm
min. Innenkurvenradius / min. curve radius	25 mm		20 mm	25 mm
Betriebstemperatur / working temperature	125 - 200 °C	330 - 540 °C	120 - 180 °C	125 - 200 °C
Nettogewicht, Bruttogewicht / net weight, gross weight	9,4 kg, 10,4 kg	3 kg, 3,3 kg	8,5 kg, 9 kg	8,8 kg, 9 kg
Verpackungsmaße (LxBxH) / packaging dimensions (LxWxH)	310 x 350 x 360 mm	48,3 x 32,5 x 18 mm	500 x 445 x 475 kg	460 x 430 x 510 mm
ZUBEHÖR ACCESSORIES				
Klebegranulat im 5 Kg Eimer / glue pellets in 5 kg bag		KAMK5		
Klebegranulat im 25 Kg Sack / glue pellets in 25 kg bag		KAMK25		
KAM65PRO				
Zubehörset / accessory set		KAM65PROSET		



KAM45PRO (230V)



KAM50M (230V)



KAM55V (230V)



KAM65PRO (230V)





BOHR- UND STEMMMASCHINEN MORTISING MACHINES

Unser Sortiment reicht von Bohr-Stemm-Maschinen über Dübelbohrmaschinen bis hin zu Langlochbohrmaschinen. Wählen Sie das richtige Modell für Ihre Werkstatt!

Our range includes everything from drilling and mortising machines to dowel drilling machines and mortising machines. Choose the right model for your workshop!

**YOUR
JOB.
OUR
TOOLS.**

STM26 (230V) BOHR - STEMM - MASCHINE BORING - MORTISE - MACHINE

- präzise einstellbare Schwalbenschwanzführungen zum Stemmen von Rechtecks-löchern
- ideal zum Herstellen von Zapfenverbindungen in Hart- und Weichholz
- verstellbare Anschläge zum wiederholgenauen Stemmen
- groß dimensionierte Handräder zum einfachen Einstellen des Koordinatentisches
- praktische Einhandbedienung mit Kraftunterstützung durch Gasdruckzylinder
- massiver Gussaufbau der gesamten Maschine
- 2 x Werkstück - Exzenterniederhalter mit Schnellverstellung
- Unterschränk mit verschließbarem Werkzeugfach und Gummifüßen

Lieferumfang: Meißel 16 mm, Untergestell

- dovetail guides (adjustable) ensures precise work
- perfect machine for tenoning joints in hard- and softwood
- adjustable depth stops allow a high repeating accuracy
- big hand wheels allow an easy adjustment of the table
- convenient one-hand operation with force support through gas pressure cylinder
- bending resistant cast iron setup
- 2pcs work piece down holder with quick adjustment
- stand with lockable tool cabinet and rubber feet

included in delivery: mortising drill 16 mm, stand

TECHNISCHE DATEN | TECHNICAL DATA

Motorleistung S1 / engine power S1	0,75 kW
Motorleistung S6 / engine power S6	1,05 kW
Spannung / voltage	230 V
Drehzahl / speed	1400 min ⁻¹
Tischgröße / table size	400 x 150 mm
max. Höhe / max. height	1720 mm
max. Werkstückdicke / max. workpiece thickness	210 mm
max. Bohrtiefe / max. drilling depth	76 mm
Meißelgröße / chisel dimensions	6 - 26 mm
Nettogewicht, Bruttogewicht / net weight, gross weight	86 kg, 105 kg
Verpackungsmaße (LxBxH) / packaging dimensions (LxWxH)	Colli 1: 570 x 490 x 850 mm Colli 2: 490 x 400 x 615 mm



ZUBEHÖR | ACCESSORIES

Stemmbohrer quadratisch / mortise drill bit quadratic

STM26B

STM26S (230V) BOHR - STEMM - MASCHINE SCHWENKBAR BORING - MORTISE - MACHINE

- präzise einstellbare Schwalbenschwanzführungen zum Stemmen von Rechtecks-löchern
- ideal zum Herstellen von Zapfenverbindungen in Hart- und Weichholz
- verstellbare Anschläge zum wiederholgenauen Stemmen
- groß dimensionierte Handräder zum einfachen Einstellen des Koordinatentisches
- praktische Einhandbedienung mit Kraftunterstützung durch Gasdruckzylinder
- massiver Gussaufbau der gesamten Maschine
- 2 x Werkstück - Exzenterniederhalter mit Schnellverstellung
- Unterschränk mit verschließbarem Werkzeugfach und Gummifüßen

Lieferumfang: Meißel 16 mm, Untergestell

- dovetail guides (adjustable) ensures precise work
- perfect machine for tenoning joints in hard- and softwood
- adjustable depth stops allow a high repeating accuracy
- big hand wheels allow an easy adjustment of the table
- convenient one-hand operation with force support through gas pressure cylinder
- bending resistant cast iron setup
- 2pcs work piece down holder with quick adjustment
- stand with lockable tool cabinet and rubber feet

included in delivery: mortising drill 16 mm, stand

TECHNISCHE DATEN | TECHNICAL DATA

Motorleistung S1 / engine power S1	0,75 kW
Motorleistung S6 / engine power S6	1,05 kW
Spannung / voltage	230 V
Drehzahl / speed	1400 min ⁻¹
Tischgröße / table size	540 x 230 mm
max. Höhe / max. height	1870 mm
max. Werkstückdicke / max. workpiece thickness	210 mm
max. Bohrtiefe / max. drilling depth	76 mm
Meißelgröße / chisel dimensions	6 - 26 mm
Nettogewicht, Bruttogewicht / net weight, gross weight	111 kg, 130 kg
Verpackungsmaße (LxBxH) / packaging dimensions (LxWxH)	Colli 1: 620 x 565 x 960 mm Colli 2: 490 x 400 x 615 mm

Säule schwenkbar +/- 22,5°
column slewable +/- 22,5°



ZUBEHÖR | ACCESSORIES

Stemmbohrer quadratisch / mortise drill bit quadratic

STM26B



DBM21N (400V)
DÜBELBOHRMASCHINE
DOWEL BORING MACHINE

- Bohraggregat pneumatisch 0 - 45° - 90° schwenkbar zum stirn- und flächenseitigen Bohren
- 2 Pneumatikspannmodule
- Fußpedal zum Spannen – Bohren – Lösen
- Spindelanzahl: 21, Spindelabstand: 32 mm
- Abstand von erster zur letzten Spindel: 640 mm
- Pneumatikanschluss: 6 bar (0,6 MPa), bis max 8 bar (0,8 MPa)
- mit 3 m Anschlag

- boring unit pneumatical tilttable 0 - 45° - 90°
- 2 pneumatical fixing elements
- foot pedal to clamp – drill - release
- spindles: 21, distance of spindles: 32 mm
- distance first-last spindle: 640 mm
- pneumatic pressure: 6 bar (0,6 MPa), up to 8 bar (0,8 MPa)
- with 3 m back fence

TECHNISCHE DATEN | TECHNICAL DATA

Motorleistung S1 / engine power S1	1,5 kW
Motorleistung S6 / engine power S6	2,1 kW
Spannung / voltage	400 V
Drehzahl / speed	2840 min ⁻¹
Tischgröße / table size	870 x 550 mm
max. Werkstückdicke / max. workpiece thickness	80 mm
Arbeitsluftdruck / required air pressure	6 - 8 bar
Spindelanzahl / pieces of drill spindles	21
Distanz erste-letzte Spindel / distance first-last spindle	640 mm
Spindelabstand / drill spindle distance	32 mm
max. Bohrtiefe / max. drilling depth	50 mm
Nettogewicht, Bruttogewicht / net weight, gross weight	341,5 kg, 412 kg
Verpackungsmaße (LxBxH) / packaging dimensions (LxWxH)	1050 x 1050 x 1100 mm

ideal für Eck- und Rahmenverbindungen, Bohrungen
für Schrankbeschläge
Ideal for corner and frame connections, drilling holes for
cabinet fittings

LBM250C (400V)
LANGLOCHBOHRMASCHINE
MORTISING MACHINE

inklusive Gehrungsanschlag und ausziehbarer Tisch-
verbreiterung sowie Bohrlängen- & -tiefenanschläge
mitre gauge and extractable table as well as end stops
for transversal and longitudinal operation included

- Fräsen schräger Langlöcher, sowie Setzen von Präzisionsbohrungen möglich
- sehr großer Aktionsradius, daher kaum ein Umspannen des Werkstückes nötig
- Dübelbohrereinrichtung mit 4 unterschiedlichen Rasterebenen (16 - 22 - 25 - 32 mm)
- integrierter Phasenwender und Nullspannungsauslöser

Lieferumfang: Gehrungsanschlag, 2 x Exzenterspanner, Wescottbohrfutter 0 - 20 mm, Motorschutzschalter, ausziehbare Tischverbreiterung, Dübelbohrereinrichtung

- inclined slotted holes and precision drills easily doable
- drilling head pivoting left and right
- huge operating range
- pin drilling device with 4 different defined positions (16 - 22 - 25 - 32 mm)
- integrated phase turn over device

included in delivery: mitre fence, 2pcs eccentric clamps, Wescott drill chuck 0 - 20 mm, motor protection, extractable table, pin drilling device

TECHNISCHE DATEN | TECHNICAL DATA

Motorleistung S1 / engine power S1	2,2 kW
Motorleistung S6 / engine power S6	3,1 kW
Spannung / voltage	400 V
Tischhub / table stroke	155 mm
Tischgröße / table size	600 x 320 mm
max. Bohrbreite / max. drilling width	250 mm
max. Bohrtiefe / max. drilling depth	215 mm
Dübelbohrerabstände / pin point distances	16 / 22 / 25 / 32 mm
Nettogewicht, Bruttogewicht / net weight, gross weight	205 kg, 240 kg
Verpackungsmaße (LxBxH) / packaging dimensions (LxWxH)	1000 x 740 x 1260 mm

ZUBEHÖR | ACCESSORIES

Langlochbohrer Set / mortising drill set	LL6TLGL
Universal Fahreinrichtung / universal moving device	UFE300

massive verwindungsfreie Grauguss-
konstruktion für höchste Präzision
solid non-twistable grey cast iron machi-
ne for highly accurate work

einfache und komfortable
Höheneinstellung per Handrad
easy and comfortable height
adjustment via hand wheel

LBM290 (230V | 400V)
LANGLOCHBOHRMASCHINE
MORTISING MACHINE

- einfache Tischhöhenverstellung mittels Schwalbenschwanzführung
- zwei Tischhöhenpositionen verstellbar über Handrad
- Staufach für Werkzeuge im Maschinensockel
- Dübelbohrereinrichtung mit 4 unterschiedlichen Rasterebenen
- mit Links-Rechtslauf und Gehrungsanschlag

Lieferumfang: Wescottbohrfutter 16 mm, Niederhalter, Absauganschluss

- handy and smooth-running table height adjustment via dove tail guidance
- two individual table height positions fine adjustable by hand wheel
- machine base cabinet for toolings
- pin drilling device with 4 different defined positions
- with left-right run and mitre fence

included in delivery: Wescott drill chuck 16 mm, down holder, dustc collector hood, pin drilling device

TECHNISCHE DATEN | TECHNICAL DATA

Motorleistung S1 / engine power S1	2,2 kW
Motorleistung S6 / engine power S6	3,1 kW
Spannung / voltage	230 V / 400 V
Tischhub / table stroke	140 mm
Tischgröße / table size	500 x 210 mm
max. Bohrbreite / max. drilling width	290 mm
max. Bohrtiefe / max. drilling depth	140 mm
Dübelbohrerabstände / pin point distances	16 / 22 / 25 / 32 mm
Nettogewicht, Bruttogewicht / net weight, gross weight	97 kg, 117 kg
Verpackungsmaße (LxBxH) / packaging dimensions (LxWxH)	1060 x 550 x 550 mm

LBM290K (230V | 400V)
LANGLOCHBOHRMASCHINE
MORTISING MACHINE

- Dübelbohrereinrichtung mit 4 unterschiedlichen Rasterebenen (16 - 20 - 22 - 25 mm)
- 2 Endanschläge für Serienfertigung
- Standard Links- und Rechtslauf, einfache und komfortable Einhandbedienung

Lieferumfang: 1 Stemmborher 10 mm, 4 Stemmborheraufsätze (19, 20, 28, 30 mm), 1 Gabelschlüssel, 3 x 6 Kantschlüssel, Dübelbohrereinrichtung, Gehrungsanschlag, Excenterspanner

- pin drilling device with 4 different defined positions (16 - 20 - 22 - 25 mm)
- dual-sided adjustable longitudinal end stops for serial drilling
- standard with left-right run; easy and comfortable one hand operation feasible

included in delivery: 1 mortising drill 10 mm, 4 adapters for mortising drill (19, 20, 28, 30 mm), pin drilling device, mitre gauge, eccentric clamp, tools

TECHNISCHE DATEN | TECHNICAL DATA

Motorleistung S1 / engine power S1	3,8 kW
Motorleistung S6 / engine power S6	5,3 kW
Spannung / voltage	230 V / 400 V
Drehzahl / speed	1400 / 2800 min ⁻¹
Maschinenmaße (LxBxH) / machine dimensions (LxWxH)	800 x 900 x 1500 mm
Maschinenmaße (LxBxH) mit Verlängerung / machine dimensions (LxWxH) with extensions	2600 x 1530 x 1500 mm
Tischverlängerung / table extension	600 x 300 mm
max. Bohrbreite / max. drilling width	290 mm
max. Bohrtiefe / max. drilling depth	155 mm
Nettogewicht, Bruttogewicht / net weight, gross weight	140 kg, 160 kg
Verpackungsmaße (LxBxH) / packaging dimensions (LxWxH)	855 x 600 x 1160 mm



für Präzisionsbohrungen
drilling head enables high precision

LBM290KAL • 3 x 600 x 300 mm



ZUBEHÖR | ACCESSORIES

Langlochbohrer Set / mortising drill set	LL6TLGR
Stemmborher quadratisch / mortise drill bit quadratic	STM26B
Auslegertisch SET / extension tables 3pcs	LBM290KAL





SCHÄRFMASCHINEN SHARPENING MACHINES

Sie suchen nach einem Gerät, das Ihr Sägeband, Ihr Sägeblatt, Ihren Bohrer, Ihr Streifenhobelmesser oder anderes Werkzeug schärft? Dann sind Sie hier genau richtig! Stöbern Sie durch unser Sortiment und finden Sie die Maschine, die Sie in Ihrer Werkstatt brauchen.

You are looking for a device that sharpens your saw band, saw blade, drill, strip planing knives or other tools? Then you've come to the right place! Browse through our range and find the machine you need for your workshop.

YOUR
JOB.
OUR
TOOLS.

USG950 (230V) UNIVERSAL SCHÄRFGERÄT MULTI FUNCTION SHARPENER



- für Messer, Scheren, Klingen
- für Metallbohrer mit einem Durchmesser von 3 - 13 mm
- mit Späneabfangeinrichtung
- for knives, scissors and blades of different tools
- for drills with a diameter of 3 - 13 mm
- with chip tray

TECHNISCHE DATEN TECHNICAL DATA	
Motorleistung S1 / engine power S1	0,15 kW
Spannung / voltage	230 V / 50 Hz
Schutzklasse / protection class	II
Bohrerdurchmesser / drill diameter	Ø 3 - 13 mm
Nettogewicht, Bruttogewicht / net weight, gross weight	1,63 kg, 2,2 kg
Verpackungsmaße (LxBxH) / packaging dimensions (LxWxH)	245 x 220 x 140 mm



MSG2021 (230V) MULTISCHÄRFGERÄT MULTI PURPOSE SHARPENER



- anstatt der Korundscheibe können auch Polierscheiben eingesetzt werden
- mit der flexiblen Welle können Trennscheiben / Schleifzylinder / Filzscheiben montiert werden und mit im Lieferumfang beigelegten Schleifadapters (Kettensäge / Heckenschere) Kettensägen, Heckenschere, Werkzeuge und Klingen nachgeschärft werden bzw. diverse Schleifoperationen (gravieren, trennen,...) durchgeführt werden.
- Bohr / Polier / Messer / Beil / Stemmeisenaufsatz für die beiden fixen Schleifwellen erleichtern die Bedienung
- 6 Drehzahlstufen (bis 21000 min⁻¹)
- Schleif/Polierscheibe (bis 5600 min⁻¹)

Lieferumfang: Diamantschleifscheibe Ø 51 x Ø 10 x 7,5 mm, Korundscheifscheibe Ø 50 x Ø 11 x 8 mm, Gummirollen Ø 12 mm, 8 x Schleifzylinder Ø 12,7 mm (K120); Polierpaste, Messingdrahtscheibe, Schwammscheibe, Polierscheibe, Gummirolle Ø 6 mm, Schleifzylinder Ø 6,3 mm (K120), Schleifscheibe Ø 20 mm (K180); Trennscheibe Ø 24 (10 x braun; 20 x schwarz); Schleifzylinder Korund Ø 6 x 10 mm, Schleifkegel Korund (Ø 10 x 6 mm); Schleifkugel Korund (Ø 10 mm); Schleifscheibe Carborundum (1 x Ø 10 x 6 mm, 1 x Ø 10 x 6 mm); Schleifzylinder Korund (1 x Ø 15 x 10 mm, 1 x Ø 10 x 13 mm), Spannzangen (Ø 2,4 x Ø 4,4 x 17 mm), Schleif- und Trennscheibenhalter, Filzscheibenhalter, Nylonbürste Ø 15 x 9 mm, Edelstahlbürste Ø 5 x 27 mm; Nylonbürstenscheibe Ø 22 mm; Edelstahlbürstenscheibe Ø 22 mm; Gravierstift für Holz Ø 2 mm; Diamant-Gravierstift Ø 2 mm; Schleifadpater (Heckenschere / Kettensäge, Klingen/Werkzeuge); Filzscheibe (Ø 25 mm, Ø 12 mm, 3 x Ø 9 mm), Abziehstein, Schleifspitze Korund Ø 6 x 10 mm, Diamant-Gravierspitze, Feileinsätze für Kettensäge (Ø 4, 5, 6 mm)

- instead of the corundum grinding wheel, polishing wheels can be used
- cut-off wheels / grinding cylinders / felt drums can be mounted with the flexible shaft and with grinding adapters included in the scope of delivery (chain saw / hedge trimmer) chainsaws, hedge trimmers, tools and blades can be resharpened or various grinding operations (engraving, cutting,...) can be carried out.
- Drill bit / polish / scissor-knife / hatchet / chisel bench for the two fixed grinding shafts ensure easily operation
- 6 speed levels (up to 21000 min⁻¹)
- grinding/polishing disc (up to 5600 min⁻¹)

included in delivery: Diamond grinding wheel Ø 51 x Ø 10 x 7,5 mm; Corundum grinding wheel Ø 50 x Ø 11 x 8 mm, rubber roller Ø 12 mm, 8 x sanding drum Ø 12,7 mm (K120); polish compound, brasswire wheel, sponge wheel, polishing wheel, rubber roller Ø 6 mm, sanding drum Ø 6,3 mm (K120), sanding disc Ø 20 mm (K180); cut off wheel Ø 24 (10 x braun; 20 x schwarz); grinding cylinder brown fused alumina Ø 6 x 10 mm, grinding cone brown fused alumina (Ø 10 x 6 mm); grinding ball brown fused alumina (Ø 10 mm); grinding disc carborundum (1 x Ø 10 x 6 mm, 1 x Ø 10 x 6 mm); grinding cylinder alumina (1 x Ø 15 x 10 mm, 1 x Ø 10 x 13 mm), collet (Ø 2,4 x Ø 4,4 x 17 mm), mandrel for cut off and sanding wheels, pin for felt discs, nylon brush Ø 15 x 9 mm, stainless steel brush Ø 5 x 27 mm; nylon brush disc Ø 22; stainless steel brush disc Ø 22; carving bit for wood Ø 2 mm; diamond carving bit Ø 2 mm; grinding adapter (hedge trimmer / chain saw / blades & tools); felt disc (Ø 25 mm, Ø 12 mm, 3 x Ø 9 mm), dressing stone, grinding tip brown fused alumina Ø 6 x 10 mm, diamond carving tip, file inserts for chainsaw (Ø 4, 5, 6 mm)

TECHNISCHE DATEN TECHNICAL DATA	
Motorleistung S1 / engine power S1	0,2 kW
Spannung / voltage	230 V / 50 Hz
Drehzahl / speed	5600 / (21000) (6) min ⁻¹
Schutzklasse / protection class	II
Maschinenmaße (LxBxH) / machine dimensions (LxWxH)	330 x 200 x 172 mm
Schallleistungspegel / sound power level	81 dB(A)
Schalldruckpegel / sound pressure level	70 dB(A)
Nettogewicht, Bruttogewicht / net weight, gross weight	2,4 kg, 3 kg
Verpackungsmaße (LxBxH) / packaging dimensions (LxWxH)	341 x 265 x 167 mm



Diamantschleifscheibe & Korundschleifscheibe vorinstalliert
Diamond grinding wheel and Corundum grinding wheel pre-installed



ZUBEHÖR ACCESSORIES	
Schleifstein / grinding stone	MS6000ST

MS6000 (230V) UNIVERSAL SCHÄRFFMASCHINE UNIVERSAL GRINDER

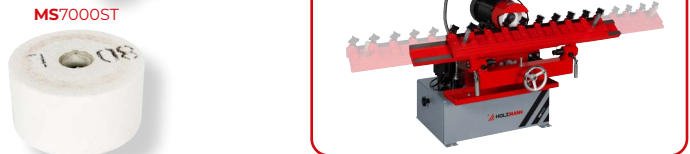
- speziell geeignet für Hobelmesser bis 600 mm
- auch zum Schärfen von Bohrern und Stemmeisen
- massives Untergestell für erhöhte Präzision
- Schleifstein über Handrad höhenverstellbar
- Schiene über Einstellrad für unterschiedliche Schneidenwinkel einstellbar
- einfache Handhabung bei höchster Effizienz

Lieferumfang: Schleifstein, 2 x Messeraufnahmen, Aufnahme Bohrfutter, Bohrfutter

- especially for planer knives up to 600 mm
- additionally usable for twist drills and chisels
- solid stand for high precision
- height-adjustable grinding stone
- ruler angle-adjustable by hand wheel for different lip angles
- easy handling and high efficiency

included in delivery: grinding stone, 2 x knife retainer, drill chuck holder, drill chuck

TECHNISCHE DATEN TECHNICAL DATA	
Motorleistung S1 / engine power S1	0,375 kW
Spannung / voltage	230 V
Schwenkbereich / swivel range	15° - 90°
Nettogewicht, Bruttogewicht / net weight, gross weight	36 kg, 40 kg
Verpackungsmaße (LxBxH) / packaging dimensions (LxWxH)	Colli 1: 510 x 340 x 380 mm Colli 2: 680 x 120 x 100 mm



ZUBEHÖR ACCESSORIES	
Schleifstein / grinding stone	MS7000ST
Kühl- Schmiermittelkonzentrat / cooling/lubrication liquid	KSM5L

MS7000 (230V) HOBELMESSERSCHÄRFFMASCHINE GRINDER FOR PLANER KNIVES

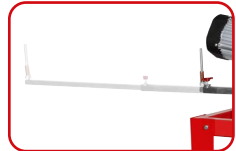
- inklusive Kühlmittleinrichtung
- geeignet für Hobelmesser bis 630 mm Länge
- sehr solide und schwingungsfreie Konstruktion ermöglicht optimale Schärfsergebnisse
- einfaches und effizientes Spannsystem des Hobelmessers
- jeder Schnittwinkel des Hobelmessers einstellbar

- incl. cooling system
- up to 630 mm planer knives
- heavy duty and vibration free set-up enables perfect grinding results
- easy and efficient clamp system of the planer knife
- every cutting angle adjustable

TECHNISCHE DATEN TECHNICAL DATA	
Motorleistung S1 / engine power S1	0,55 kW
Spannung / voltage	230 V
Drehzahl / speed	2800 min ⁻¹
Schwenkbereich / swivel range	0 - 90°
Schleifscheibendimension / grinding wheel specs	100 x 50 x 20 mm
Nettogewicht, Bruttogewicht / net weight, gross weight	65 kg, 85 kg
Verpackungsmaße (LxBxH) / packaging dimensions (LxWxH)	900 x 480 x 460 mm

für Bloch- sowie Holzbandsägebänder der gängigsten Größen
for wood saw bands as well as log saw bands

halbautomatischer Schärfvorgang
mittels zwei Motoren
semi automatic sharpening process
with two motors



PB80N (230V) SÄGEBAND SCHÄRFFMASCHINE INKL. UNTERBAU SAW BAND SKIVING MACHINE WITH STAND

- rasches, effizientes Nachschärfen stumpfer Sägebänder an Ort und Stelle
- bis zu 70 Zähne/Minute bei Automatikbetrieb
- für Sägebänder von 2000 - 5000 mm Länge, 15 - 50 mm Höhe, 8 - 30 mm Zahnabstand und bis zu 2 mm Dicke

Lieferumfang: Auflagegestänge für Bandsägeblatt 3St., Schärfscheibe, Maschinenständer

- quick and efficient re-sharpening at your premises
- up to 70 teeth/minute at automatic function
- for saw bands from 2000 - 5000 mm length, 15 - 50 mm height, 8 - 30 mm tooth distance and up to 2 mm thickness

included in delivery: diamond disc (grain 150), chuck

TECHNISCHE DATEN TECHNICAL DATA	
Motorleistung S1 / engine power S1	0,25 kW / 0,18 kW
Motorleistung S6 / engine power S6	0,38 kW / 0,27 kW
Spannung / voltage	230 V
Schleifscheibendimension / grinding wheel specs	175 x 6 x 20 mm
Nettogewicht, Bruttogewicht / net weight, gross weight	30 kg, 33 kg
Verpackungsmaße (LxBxH) / packaging dimensions (LxWxH)	420 x 400 x 510 mm

MTY8-70 (230V) KREISSÄGEBLATT-SCHÄRFFGERÄT CIRCULAR SAW BLADE GRINDER



- Die Sägeblattschärfmaschine MTY8-70_230V ermöglicht das präzise Schärfen Ihres Sägeblattes in wenigen Minuten.
- Diamantschleifscheibe (MTY8-70DIAM) für HM-Sägeblätter
- Edelkorundscheibe (MTY8-70EKS) für CV-Sägeblätter optional erhältlich
- Grauguss-Untergestell für erhöhte Präzision
- Gummifüße für gedämpften und geräuscharmen Betrieb
- Armverlängerung (MTY8-70EWT) für Sägeblattdurchmesser bis 100 cm optional erhältlich

Lieferumfang: Diamantschleifscheibe f. Hartmetallkreissägeblätter, Distanzscheiben für unterschiedliche Sägeblattbohrungen (20 / 22 / 30 mm)

- The circular saw blade grinder MTY8-70 enables the precise sharpening of your saw blade within few minutes.
- diamond disc (MTY8-70DIAM) for T.C.T saw blades
- corundum disc (MTY8-70EKS) for CV saw blades optional available
- grey cast stand ensures high precision
- rubber feet ensure damped and quiet operation
- extension (MTY8-70EWT) for saw blade diameters up to 100 cm optionally available

included in delivery: diamond disc to sharpen T.C.T saw blades, distance discs for different saw blade boring

TECHNISCHE DATEN TECHNICAL DATA	
Motorleistung S1 / engine power S1	0,25 kW
Spannung / voltage	230 V
Drehzahl / speed	2850 min ⁻¹
Maschinenmaße (LxBxH) / machine dimensions (LxWxH)	750 x 750 x 350 mm
Schleifwinkel / grinding angle	-20° - +20°
Schleifscheibendimension / grinding wheel specs	125 x 10 x 13 mm
Sägeblatt Durchmesser / saw blade diameter	Ø 80 - 700 mm
Schwenkung Sägeblattaufnahme / horizontal swing of saw blade holder	-30° - +45°
Nettogewicht, Bruttogewicht / net weight, gross weight	20 kg, 23 kg
Verpackungsmaße (LxBxH) / packaging dimensions (LxWxH)	430 x 430 x 345 mm

UWS3 (230V) UNIVERSAL WERKZEUGSCHÄRFFMASCHINE ALL-ROUND TOOL GRINDING MACHINE

- zum Schleifen von Stempel, Spiralbohrer, Elektroden, Drehmeißel, Zentrierspitzen usw.
- hohe Präzision durch robusten Maschinenkörper und vibrationsfrei angetriebene Präzisionsschleifspindel
- einfache Handhabung und Bedienung

Lieferumfang: Spannzangen (4, 6, 8, 10, 12 mm), Spiralbohrer-, Schaftfräser und Drehmeißelaufnahme, Korundschleifscheibe, Diamantschleifscheibe, Antriebsriemen

- for grinding punches, twist drills, electrodes, cutters, center points and so on
- stable machine body and precise grinding spindles enable high precision and vibration-free run
- handy operation

included in delivery: collets (4, 6, 8, 10, 12 mm), twist drills adapter, end mill adapter, cutter adapter, corundum, diamond wheel, drive belt

TECHNISCHE DATEN TECHNICAL DATA	
Motorleistung S1 / engine power S1	0,37 kW
Spannung / voltage	230 V
Drehzahl / speed	5000 min ⁻¹
Schleifscheibendimension / grinding wheel specs	100 x 50 x 20 mm
Spannzangendurchmesser / chuck diameter	Ø 3 - 16 mm
Kegelschleifen / taper grinding	0 - 180°
Negativ Winkel / negative angle	0 - 25°
Hinterschleifen / rear angle	0 - 45°
Nettogewicht, Bruttogewicht / net weight, gross weight	45 kg, 52 kg
Verpackungsmaße (LxBxH) / packaging dimensions (LxWxH)	550 x 440 x 400 mm



ZUBEHÖR ACCESSORIES	
Diamantscheibe für HM Blätter / diamond disc for HM saw blades	MTY8-70DIAM
Edelkorundscheibe für CV Blätter / corundum disc for CV saw blades	MTY8-70EKS
Erweiterung / arm extension	MTY8-100EWT



ZUBEHÖR ACCESSORIES	
diverse Spannzangen / various collet chucks	siehe Kapitel Zubehör Holzbearbeitung / see chapter accessories woodworking





UWS320 (230V)
UNIVERSAL
WERKZEUGSCHÄRFMASCHINE
ALL-ROUND TOOL GRINDING MACHINE

- universell einsetzbare Werkzeugschleifmaschine zum Schleifen von Bohrern, Frä- sern, Drehmeißeln usw.
- sehr robuster und schwingungsfreier Aufbau gewährleistet beste Schleifergebnisse
- Untergestell mit Werkzeugfach serienmäßig
- große Handräder ermöglichen ein leichtgängiges und präzises Ein- bzw. Zustellen
- Schleifkopf kann vertikal von +40° bis -40° und horizontal von +50° bis -50° gedreht werden
- im Lieferumfang enthaltene Antriebseinheit mit 3-Backenfutter (DM80mm) er- möglicht das Rundschleifen von Wellen
- max. Schleifdurchmesser 125 mm, max. Schleiflänge 320 mm
- Schärfen von Spiralbohrer von 5 - 32 mm möglich

Lieferumfang: Untergestell, Reitstock rechts und links, Federanschlag, verstellbare Tischanschläge, Spiralbohrerschleifeinrichtung, Antriebseinheit mit 3-Backenfutter 80 mm, Standardspitze 60°, halbe Spitze 60°, 1 Topfscheibe und 1 Diamanttopfschei- be (125 x 35 x 32 mm), 1 Schleifscheibe gerade und 1 Tellerscheibe (125 x 15 x 32 mm), Drehmeißelhalter, Fräspanndorne 16, 22, 32 mm, Bedienwerkzeug

- multi-purpose tool grinding machine for various tools like drills, mills, chisels, etc
- solid and vibration minimizing machine setup ensures perfect grinding results
- stand and tool cabinet included in delivery
- large hand wheels allow an easy and accurate adjustment
- grinding head can be vertically tilted from +40° up to -40° and horizontally from +50° up to -50°
- drive unit with 3-jaw chuck (DM80mm) can be used for cylindrical grinding works
- max. grinding diameter 125 mm, max. grinding length 320 mm
- sharpening of twist drills from 5 - 32 mm possible

included in delivery: stand, tailstock right and left, spring stop, variable talbe stops, drill grinding device, drive unit with 3-jaw chuck 80 mm, cone point 60°, half cone point 60°, cap washer disc and diamond cap washer disc (125 x 35 x 32 mm), 1 plain sanding disc, 1 plate disc (125 x 15 x 32 mm), chisle holder, mills clamp arbor 16, 22, 32 mm, toolings

TECHNISCHE DATEN TECHNICAL DATA	
Motorleistung S1 / engine power S1	0,18 kW
Spannung / voltage	400 V
Nettogewicht, Bruttogewicht / net weight, gross weight	208 kg, 266 kg
Verpackungsmaße (LxBxH) / packaging dimensions (LxWxH)	1090 x 720 x 930 mm



BSG13E (230V)
ELEKTRISCHES BOHRERSCHÄRFGERÄT
ELECTRIC DRILL BIT SHARPENER



- In nur drei Arbeitsschritten zum superscharfen Metallbohrer!
- Für alle gängigen Metallbohrer (Schleifwinkel 118°, Ø 3 - 13 mm)
- Schärfvorgang zwangsgeführt und daher einfach in der Bedienung
- Schliff der Spitzegeometrie (Haupt- und Freischneide) möglich
- schnell zu wechselnde Diamantscheibe mit hoher Lebensdauer

Lieferumfang: Diamantscheibe (Körnung 150), Spannfutter

- makes dull HSS-drills bits like new! in just 3 easy steps
- sharpens most popular metal drill bit types and sizes (grinding angle 118°, Ø 3 - 13 mm)
- easy operation due to constrained sharpening
- automatic grinding of the tip geometry
- quick change diamond sharpening wheel provides long life

included in delivery: diamond disc (grain 150), chuck

TECHNISCHE DATEN TECHNICAL DATA	
Motorleistung S6 / engine power S6	0,08 kW (S3: 20%)
Spannung / voltage	230 V / 50 Hz
Drehzahl / speed	4200 min ⁻¹
Bohrerdurchmesser / drill diameter	Ø 3 - 13 mm
Nettogewicht, Bruttogewicht / net weight, gross weight	2,4 kg, 2,95 kg
Verpackungsmaße (LxBxH) / packaging dimensions (LxWxH)	230 x 190 x 165 mm



BSG13E-DIAM



- Körnung 150
- Ø 78 mm
- Bohrung Ø 18 mm

- grain 150
- Ø 78 mm
- drilling Ø 18 mm

ZUBEHÖR ACCESSORIES	
Diamantschleifscheibe / diamond disc	BSG13E-DIAM

BSG13PRO (230V)
BOHRERSCHÄRFGERÄT
DRILL BIT SHARPENER

- schnelles, genaues Schärfen von Bohrern und einfache Bedienung
- standardmäßig mit CBN-Schleifscheibe - genaue Winkel
- leistungsstarker, zuverlässiger Motor mit hoher Lebensdauer
- leichter Austausch der Schleifringe
- kugellagerbetrieben
- Sperrvorrichtungen versichern genauen Schleifwinkel (90° - 135°)

Lieferumfang: CBN-Scheibe, Spannfutter

- quick and accurate sharpening and easy to operate
- CBN disc as standard - accurate angle
- powerful, reliable motor with long lifespan
- easy change of sharpening rings
- ball bearing driven
- blocking devices assure accurate grinding angle (90° - 135°)

included in delivery: CBN disc, chuck

TECHNISCHE DATEN TECHNICAL DATA	
Motorleistung S1 / engine power S1	0,18 kW
Spannung / voltage	230 V / 50 Hz
Drehzahl / speed	5300 min ⁻¹
Bohrerdurchmesser / drill diameter	Ø 3 - 13 mm
Nettogewicht, Bruttogewicht / net weight, gross weight	9,5 kg, 10 kg
Verpackungsmaße (LxBxH) / packaging dimensions (LxWxH)	310 x 170 x 180 mm

BSG26PRO (230V)
BOHRERSCHÄRFGERÄT
DRILL BIT SHARPENER

- schnelles, genaues Schärfen von Bohrern
- einfache Bedienung
- standardmäßig mit CBN-Schleifscheibe - genaue Winkel
- leistungsstarker, zuverlässiger Motor mit hoher Lebensdauer
- leichter Austausch der Spannzangen
- Spitzenwinkel von 90° - 135°

Lieferumfang: CBN-Schleifscheibe, 14 Spannhülsen Ø 13 - 12; ... Ø 26 - 25 mm

- quick and accurate sharpening
- easy to operate
- CBN disc as standard - accurate angle
- powerful, reliable motor with long lifespan
- easy change of sharpening rings
- point angle (90° - 135°)

included in delivery: CBN disc, 14 collets: Ø 13 - 12, ... Ø 26 - 25 mm

TECHNISCHE DATEN TECHNICAL DATA	
Motorleistung S1 / engine power S1	0,25 kW
Spannung / voltage	230 V / 50 Hz
Schleifstein Drehzahl / grinding stone speed	4800 min ⁻¹
Bohrerdurchmesser / drill diameter	Ø 13 - 26 mm
Nettogewicht, Bruttogewicht / net weight, gross weight	27 kg, 29 kg
Verpackungsmaße (LxBxH) / packaging dimensions (LxWxH)	460 x 250 x 250 mm

BSG30PRO (230V)
BOHRERSCHÄRFGERÄT
DRILL BIT SHARPENER

- schnelles, genaues Schärfen von Bohrern und einfache Bedienung
- standardmäßig mit CBN-Schleifscheibe - genaue Winkel
- leistungsstarker, zuverlässiger Motor mit hoher Lebensdauer
- leichter Austausch der Spannzangen
- kugellagerbetrieben
- Sperrvorrichtungen versichern genauen Schleifwinkel (90° - 145°)

Lieferumfang: CBN-Schleifscheibe, Spannzangen (Ø 3 - 8 ER20 (6 Stück); Ø 9 - 30 ER40 (22 Stück))

- quick and accurate sharpening and easy to operate
- CBM disc as standard - accurate angle
- powerful, reliable motor with long lifespan
- easy change of sharpening rings
- ball bearing driven
- blocking devices assure accurate grinding angle (90° - 145°)

included in delivery: CBN disc, collets (Ø 3 - 8 ER20 (6 pcs); Ø 9 - 30 ER40 (22 pcs))

TECHNISCHE DATEN TECHNICAL DATA	
Motorleistung S1 / engine power S1	0,45 kW
Spannung / voltage	230 V / 50 Hz
Drehzahl / speed	3000 min ⁻¹
Bohrerdurchmesser / drill diameter	Ø 3 - 30 mm
Nettogewicht, Bruttogewicht / net weight, gross weight	33 kg, 35 kg
Verpackungsmaße (LxBxH) / packaging dimensions (LxWxH)	490 x 280 x 310 mm



BSG13PRO-HM

BSG13PRO-HSS



ZUBEHÖR ACCESSORIES	
HM Bohrer Schleifscheibe SDC / HM drill grinding disc SDC	BSG13PRO-HM
HSS Bohrer Schleifscheibe / HSS drill grinding disc	BSG13PRO-HSS



BSG26PRO-HM

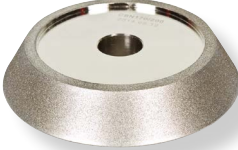
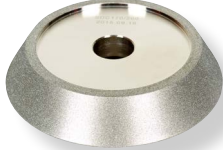


ZUBEHÖR ACCESSORIES	
HM Bohrer Schleifscheibe CBN / HM drill grinding disc CBN	BSG26PRO-HM



BSG30PRO-HM

BSG30PRO-HSS



ZUBEHÖR ACCESSORIES	
HM Bohrer Schleifscheibe SDC / HM drill grinding disc SDC	BSG30PRO-HM
HSS Bohrer Schleifscheibe CBN / HSS drill grinding disc CBN	BSG30PRO-HSS



ZUBEHÖR ACCESSORIES	
Schleifstein / grind stone	NTS200SST
Schleifpaste weiß ca. 380g / honing compound white ca. 380g	NTS200PAST
Drehse/Schnitzmesser-u. Messerhalterset / knife holder set	NTS200SET
Scherenhalter / scissor holder	NTS200SH
2tlg. Halterset für Drehröhren / 2pcs tool holder set for chisles	NTS200HS2

NTS200FLEX (230V) NASS - TROCKEN - SCHÄRFGERÄT WET AND DRY GRINDER

- universell einsetzbar zum einfachen und präzisen Schärfen Ihrer Messer, Stemm-eisen, Schnitzwerkzeuge, Scheren, Drechselwerkzeuge und vielem mehr
- Edelkorund Schleifstein läuft durch ein Wasserbecken wodurch das Werkstück gekühlt und einer Überhitzung entgegengewirkt wird
- bestens geeignet für Heimwerker aber auch für den gewerblichen Einsatz
- stufenlose Drehzaheinstellung über Potentiometer
- Drehrichtungsschalter für Rechts/Linkslauf der Schleifscheibe

Lieferumfang: K220 Edelkorund Schleifstein, Lederabziehscheibe, Winkelschablone, Universalhalter, Werkzeughalter, Wasserbehälter, Schleifpaste

- universally applicable for easy and precise sharpening of e.g. knives, chisels, cutting tools, scissors, turning tools and more
- aluminium oxide grinding stone passes through a pool of water for cooling the workpiece and counteracts overheating
- optimally suited for do-it-yourselfers but also for commercial use
- stepless speed adjustable by potentiometer
- adjustable grinding direction CW or CCW

included in delivery: K220 aluminum oxide grinding stone, leather honing wheel, universal holder, tool holder, water reservoir, angle template, grinding paste

TECHNISCHE DATEN TECHNICAL DATA	
Motorleistung S1 / engine power S1	120 S2 (5min)
Spannung / voltage	230 V
Schutzart / degree of protection	IP23
Kabellänge / cable length	2 m
Maschinenmaße (LxBxH) / machine dimensions (LxWxH)	450 x 260 x 380 mm
Schleifscheibendimension / grinding wheel specs	Ø 200 x 40 x 12 mm
Lederabziehscheibe / leather stropping wheel	Ø 200 x 30 x 12,5 mm
Schleifstein Drehzahl / grinding stone speed	30 - 150 mm
Schallleistungspegel / sound power level	91,5 dB(A)
Schalldruckpegel / sound pressure level	78,5 dB(A)
Nettogewicht, Bruttogewicht / net weight, gross weight	7,8 kg, 8,7 kg
Verpackungsmaße (LxBxH) / packaging dimensions (LxWxH)	400 x 340 x 340 mm



ZUBEHÖR ACCESSORIES	
Schleifstein / sanding wheel (Ø 250 / 63 mm)	NTS250SST
Lederabziehscheibe / leather honing wheel	NTS250LAS
Schleifpaste weiß ca. 380g / honing compound white ca. 380g	NTS250PAST
Drehse/Schnitzmesser-u. Messerhalterset / knife holder set	NTS250SET
Scherenhalter / scissor holder	NTS250SH
2tlg. Halterset für Drehröhren / 2pcs tool holder set for chisles	NTS200HS2

NTS250S (230V) NASS- TROCKENSCHÄRFGERÄT WET AND DRY GRINDER



- Wasserwanne zur Kühlung des Werkstücks
- Lederabziehscheibe zum Polieren des geschliffenen Werkstücks
- Werkzeughalter für die exakte Positionierung des Werkzeuges
- Einstellknopf zur Adaptierung Drehmoment
- Korund-Schleifscheibe Körnung K150

Lieferumfang: Schleifpaste für Lederabziehscheibe, Winkelschablone, Universalhalter + Werkzeughalter

- water reservoir for cooling the workpiece
- leather honing wheel for polishing the sharpened workpiece
- tool holder for exact positioning of the tool
- adjustment knob for adapting torque
- corundum grinding wheel, grit G150

included in delivery: grinding paste for leather honing wheel, angle template, uni-versal holder + tool holder

TECHNISCHE DATEN TECHNICAL DATA	
Motorleistung S1 / engine power S1	0,18 kW
Spannung / voltage	230 V / 50 Hz
Schutzklasse / protection class	II
Maschinenmaße (LxBxH) / machine dimensions (LxWxH)	435 x 265 x 370 mm
Schleifscheibendimension / grinding wheel specs	Ø 250 x Ø 12,7 x 63 mm
Lederabziehscheibe / leather stropping wheel	Ø 225 x Ø 12 x 30 mm
Schleifstein Drehzahl / grinding stone speed	90 - 150 min ⁻¹
Schallleistungspegel / sound power level	< 80 dB(A)
Schalldruckpegel / sound pressure level	< 70 dB(A)
Nettogewicht, Bruttogewicht / net weight, gross weight	10,5 kg, 12 kg
Verpackungsmaße (LxBxH) / packaging dimensions (LxWxH)	410 x 330 x 380 mm

DSM75SET (230V) MINI DOPPELSCHLEIFER SET 110 STK. MINI BENCH GRINDER SET 110PCS.

- Multitalent zum Schärfen, Schleifen, Gravieren und mehr
- kompakte Größe und geringes Eigengewicht
- flexible Welle mit 1m Länge
- stufenlose Drehzaheinstellung über Potentiometer (0 - 9900 min⁻¹)
- umfangreiches 110-teiliges Zubehörsset

Lieferumfang: 1 Stk. Schleifscheibe (Ø 75 x 20 x Ø 10 mm), 1 Stk. Polierscheibe (Ø 75 x 20 x Ø 10 mm), 16 Stk. Schleifrollen (8 x groß, 8 x klein), 2 Stk. Schleifwalzen für Schleifrollen (1 x groß, 1 x klein), 7 Stk. Schleifstifte, 12 Stk. Filzpolierscheiben (6 x groß, 6 x klein), 3 Stk. Spanndorn für Filzpolierscheiben, 6 Stk. Bürsten (Kunststoff & Draht), 2 Stk. Spanndorn + Trennscheibe aus rostfreiem Stahl, 1 Stk. Spanndorn, 10 Stk. Schleifscheiben, 40 Stk. Trennscheiben, 10 Stk. Doppelmaschen Trennscheiben, 1 Stk. Schleifstein

- multi-talent for sharpening, grinding, engraving and more
- compact size and low weight
- flexible shaft with 1m length
- stepless speed adjustable by potentiometer (0 - 9900 min⁻¹)
- extensive 110pcs accessory set

included in delivery: 1pc grinding disc (Ø 75 x 20 x Ø 10 mm), 1pc polishing disc (Ø 75 x 20 x Ø 10 mm), 16pcs sanding circles (8 x big, 8 x small), 2pcs rubber wheels for sand circles (1 x big, 1 x small), 7pcs grinding heads, 12pcs wool felts (6 x big, 6 x small), 3pcs wool self tapping rods, 6pcs brushes (synthetic material & wire), 2pcs connecting rod + stainless steel saw blade, 1pc connecting rod, 10pcs grinding wheel blades, 40pcs cutting pieces, 10pcs dual mesh cutting blades, 1pc whetstone

TECHNISCHE DATEN TECHNICAL DATA	
Motorleistung S1 / engine power S1	0,12 W
Spannung / voltage	230 V
Drehzahl / speed	0 - 9900 min ⁻¹
Schutzklasse / protection class	II
Maschinenmaße (LxBxH) / machine dimensions (LxWxH)	250 x 120 x 180 mm
Polierscheibendimension / polishing wheel dimensions	Ø 75 x 20 x Ø 10 mm
Schleifscheibendimension / grinding wheel specs	Ø 75 x 20 x Ø 10 mm
Schallleistungspegel / sound power level	95,8 dB(A)
Schalldruckpegel / sound pressure level	82,8 dB(A)
Nettogewicht, Bruttogewicht / net weight, gross weight	2,3 kg , 2,5 kg
Verpackungsmaße (LxBxH) / packaging dimensions (LxWxH)	276 x 220 x 226 mm

HMS700 (400V) / HMS1000 (400V) HOBELMESSERSCHLEIFMASCHINE PLANER KNIFE SHARPENER

- ermöglicht das Schleifen gerader Klingen aus verschiedenen Winkeln (wie zum Beispiel Hobelmesser)
- zum Schleifen von bis zu 4 Klingen gleichzeitig
- geeignet um HSS Klingen zu schärfen
- prädestiniert für den Einsatz in der Möbeldindustrie
- max. Messermaße:
 - HMS700: 700 x 150 x 15 mm
 - HMS1000: 1000 x 150 x 15 mm

- allows the grinding of various straight blades of various angles (such as a planing knife)
- for grinding of up to 4 blades simultaneously
- suited to sharpen HSS blades
- predestined for use in the furniture industry
- incl. coolant device
- max. knife measurements:
 - HMS700: 700 x 150 x 15 mm
 - HMS1000: 1000 x 150 x 15 mm

TECHNISCHE DATEN TECHNICAL DATA		
	HMS700	HMS1000
Motorleistung S1 / engine power S1	1,5 kW	1,5 kW
Spannung / voltage	400 V / 3 / 50 Hz	400 V
Drehzahl / speed	2800 min ⁻¹	2800 min ⁻¹
Maschinenmaße (LxBxH) / machine dimensions (LxWxH)	1170 x 620 x 1300 mm	1480 x 620 x 1300 mm
max. Messerschleiflänge / max. knife grinding length	700 mm	1000 mm
Schleifwinkel / grinding angle	0 - 90°	0 - 90°
Schleifscheibendimension / grinding wheel specs	Ø 150 x 50 x Ø 32 mm	Ø 150 x 50 x Ø 32 mm
Nettogewicht, Bruttogewicht / net weight, gross weight	180 kg, 220 kg	370 kg, 400 kg
Verpackungsmaße (LxBxH) / packaging dimensions (LxWxH)	1160 x 545 x 1130 mm	1480 x 760 x 1130 mm



ZUBEHÖR ACCESSORIES	
Hobelmesserschleifscheibe / planer knives grinding wheel	HMS700SS
Multifunktionsständer / multifunction workbench	MFS4IN1
Kühl- Schmiermittelkonzentrat / cooling/lubrication liquid	KSM5L





KAPP- UND TAUCHKREISSÄGEN MITRE AND PLUNGE SAWS

Die HOLZMANN Zug- Kapp- & Gehrungssägen verfügen über einen Laser, der die Schnittlinie anzeigt. Außerdem gibt es bei den beiden Akku-Tauchsägen keine lästigen Kabel. Wählen Sie die passende Säge für Ihren Arbeitsbereich!

The HOLZMANN mitre saws feature a laser that indicates the cutting line. And the two cordless plunge saws have no annoying cables. Choose the right saw for your work area!

YOUR
JOB.
OUR
TOOLS.

KAP305ECO (230V) ZUG- KAPP- & GEHRUNGSSÄGE MITRE SAW

eingebauter Laser
zeigt Schnittlinie an
red laser line indicates
cutting line

- äußerst geräuscharm und mechanisch schonend durch Riemenantrieb
- besonders leichtgängiges und präzisionsgelagertes Doppelführungszugsystem
- sehr massives Aludruckgussuntergestell gewährleistet optimale Standsicherheit

Lieferumfang: Hartmetallkreissägeblatt, Laser, Tischverbreiterung

- drive belt system supports a low noise operation as well as a gentle mechanical treatment
- stable and precise double bar guide
- massive aluminium die-cast base ensures high stability

included in delivery: tungsten carbide saw blade, laser, table extension

TECHNISCHE DATEN TECHNICAL DATA	
Motorleistung S1 / engine power S1	1,8 kW
Motorleistung S6 / engine power S6	2 kW
Schutzart / degree of protection	IP20
Drehzahl / speed	3800 min ⁻¹
Spannung / voltage	230 V
Schutzklasse / protection class	II
Kabellänge / cable length	2 m
Absauganschluss / dust collector plug	Ø 37,5 mm
Maschinenmaße (LxBxH) / machine dimensions (LxWxH)	890 x 600 x 490 mm (max. 1140 x 1020 x 690 mm)
max. Schnittlänge 45° / 90° / max. cutting length 45° / 90°	230 / 330 mm
max. Schnitthöhe 45° / 90° / max. cutting height 45° / 90°	60 / 105 mm
Sägeblatt Dimensionen / saw blade dimensions	Ø 305 x Ø 25,4 x 2,8 mm 40Z
Nettogewicht, Bruttogewicht / net weight, gross weight	21 kg, 25 kg
Verpackungsmaße (LxBxH) / packaging dimensions (LxWxH)	925 x 550 x 525 mm



Sägeaggregat links/rechts
(-45°/+45°) schwenk- und
drehbar (-45°/+45°)
sawing head left/right tiltable
(-45°/+45°) and rotatable
(-45°/+45°)

ZUBEHÖR | ACCESSORIES

diverse Sägeblätter und Sets / various saw blades and sets	siehe Kapitel Kreissägeblätter / see chapter saw blades
Kappsägenständer / mitre saw stand	USK1710
Universeller Maschinenständer / universal machine stand	USK2760
Reduzierungsset / reducer set	HM-ASA305_SET

KAP305JL (230V) ZUG- KAPP- & GEHRUNGSSÄGE MITRE SAW

- äußerst geräuscharm und mechanisch schonend durch Riemenantrieb
- Sägeaggregat links/rechts (-45°/+45°) schwenkbar und drehbar (-45°/+45°)
- ausziehbare Tischverbreiterung mit Rückanschlag
- schmaler Laserstrich markiert exakt die Schnittlinie
- Tiefenanschlag für Nutschnitte im Lieferumfang enthalten
- besonders leichtgängiges und präzisionsgelagertes Doppelführungszugsystem
- sehr massives Aludruckgussuntergestell gewährleistet optimale Standsicherheit
- erweiterbar mit Maschinenständer USK2760 oder USK1710

Lieferumfang: Hartmetallkreissägeblatt, Laser, Tischverbreiterung

- drive belt system supports a low noise operation as well as a gentle mechanical treatment
- sawing head left/right tiltable (-45°/+45°) and rotatable from -45° up to +45°
- extractable back-fence
- thin red laser line indicates cutting line
- depth end stop included in delivery
- stable and precise double bar guide
- massive aluminium die-cast base ensures high stability
- expandable with machine stand USK2760 or USK1710

included in delivery: tungsten carbide saw blade, laser, table extension

TECHNISCHE DATEN TECHNICAL DATA	
Motorleistung S1 / engine power S1	1,6 kW
Motorleistung S6 / engine power S6	2 kW
Spannung / voltage	230 V
Drehzahl / speed	4200 min ⁻¹
Schutzklasse / protection class	IP 20
Kabellänge / cable length	1,2 m
Absauganschluss / dust collector plug	Ø 68 mm
Maschinenmaße (LxBxH) / machine dimensions (LxWxH)	895 x 900 x 700 mm
max. Schnittlänge 45° / max. cutting length 45°	240 mm
max. Schnitthöhe 45° / max. cutting height 45°	85 mm
max. Schnittlänge 90° / max. cutting length 90°	330 mm
max. Schnitthöhe 90° / max. cutting height 90°	115 mm
Sägeblatt Durchmesser / saw blade diameter	Ø 305 mm
Schalleistungspegel / sound power level	108 dB(A)
Schalldruckpegel / sound pressure level	95 dB(A)
Nettogewicht, Bruttogewicht / net weight, gross weight	21 kg, 25 kg
Verpackungsmaße (LxBxH) / packaging dimensions (LxWxH)	945 x 520 x 550 mm



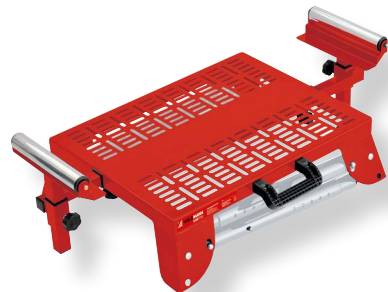
ZUBEHÖR | ACCESSORIES

diverse Sägeblätter und Sets / various saw blades and sets	siehe Kapitel Kreissägeblätter / see chapter saw blades
Absaugschlauch / extraction hose	ABS70MM_4LFM
Kappsägenständer / mitre saw stand	USK1710
Universeller Maschinenständer / universal machine stand	USK2760





USK1710 KAPPSÄGENSTÄNDER MITRE SAW STAND



Tragegriff
carrying handle



Auflage
support



einfahr- & einklappbar
retractable and foldable



- hochwertige Verarbeitung
- besonders geeignet bei beengten Platzverhältnissen
- einfach faltbar und unkompliziert zu lagern
- für alle gängigen Kappsägen geeignet

- quality workmanship
- particularly suitable where space is limited
- easy to store and easily foldable
- suitable for all the conventional mitre saws

TECHNISCHE DATEN | TECHNICAL DATA

Maschinenmaße (LxBxH) / machine dimensions (LxWxH)	880 - 1700 x 530 x 680-1010 mm
Nutzlast / payload	150 kg
Tischgröße / table size	600 x 400 mm
Nettogewicht, Bruttogewicht / net weight, gross weight	15,5 kg, 17,5 kg
Verpackungsmaße (LxBxH) / packaging dimensions (LxWxH)	790 x 560 x 190 mm

USK2760 UNIVERSELER MASCHINENSTÄNDER UNIVERSAL MACHINE STAND



Skala
scale



Auflage
support



Anschlag
stop



Spanntisch
clamping table



- unter anderem für Kappsägen, Dekupiersägen und Tischbohrmaschinen geeignet
- Werkstückspanntisch im Lieferumfang enthalten
- integrierte 4-fach 230 V Steckerleiste und Staufach
- beide Unterstützungsrollen individuell in der Höhe anpassbar

- can be used for various mitre saws, scroll saws, table drill presses etc.
- work piece clamp table included in delivery
- 4 x 230 V power plug rack and storage pin
- both work piece support wheels are height adjustable

TECHNISCHE DATEN | TECHNICAL DATA

Maschinenmaße (LxBxH) / machine dimensions (LxWxH)	1600 - 2800 x 640 x 850-1300 mm
Nutzlast / payload	150 kg
Tischgröße / table size	600 x 460 mm
Nettogewicht, Bruttogewicht / net weight, gross weight	27 kg, 29 kg
Verpackungsmaße (LxBxH) / packaging dimensions (LxWxH)	1630 x 265 x 290 mm

TK305 (230V) TISCH- & KAPPSÄGE COMPOUND TABLE/MITRE SAW



- Kombimaschine: einsetzbar als Kappsäge und Tischkreissäge
- Rotationstisch +/- 45° schwenkbar
- Sägeaggregat 0 - 45° schwenkbar
- robuster Aludruckguss-Sägetisch
- Sicherheitsschalter schützt vor versehentlichem Starten
- kann mit externer Absauganlage verbunden werden

- combination machine: usable as mitre saw and table saw
- rotary table rotateable +/- 45°
- sawing aggregate tilttable 0 - 45°
- rugged die-cast alu saw table
- safety switch protects from unintentional start
- can be connected with extern dust collector

TECHNISCHE DATEN | TECHNICAL DATA

Motorleistung SI / engine power SI	2 kW
Drehzahl / speed	4200 min ⁻¹
Spannung / voltage	230 V
Maschinenmaße (LxBxH) / machine dimensions (LxWxH)	510 / 970 x 650 x 490 mm
max. Schnittlänge 45° / max. cutting length 45°	145 mm
max. Schnitthöhe 45° / max. cutting height 45°	55 mm
max. Schnittlänge 90° / max. cutting length 90°	180 mm
max. Schnitthöhe 90° / max. cutting height 90°	85 / 50 mm
Sägeblatt Dimensionen / saw blade dimensions	Ø 305 x Ø 30 mm
Nettogewicht, Bruttogewicht / net weight, gross weight	20,5 kg, 22,5 kg
Verpackungsmaße (LxBxH) / packaging dimensions (LxWxH)	595 x 570 x 540 mm



ZUBEHÖR | ACCESSORIES

diverse Sägeblätter und Sets / various saw blades and sets	siehe Kapitel Kreissägeblätter / see chapter saw blades
Universeller Maschinenständer / universal machine stand	USK2760
Reduzierungsset / reducer set	HM-ASA305_SET

TAS89M (230V) UNIVERSAL TAUCHKREISSÄGE MINI PLUNGE SAW



- schneidet Holz, Laminat, Keramik, Fliesen, Plastik, Aluminium und vieles mehr
- Schnitttiefenverstellung mit Schnellverschluss
- hohe Schnittgenauigkeit und Laserführung
- Staubabsaugungsanschluss

Lieferumfang: Gehrungsanschlag, Führungsschienen, Transportkoffer, 1 x Diamant Sägeblatt, 1 x TCT Sägeblatt, 1 x HSS Sägeblatt, Absaugverlängerung (Schlauch ~ 50 cm), Längsführung

- cuts wood, laminate, ceramic, tiles, plastic, aluminum and much more
- cutting depth adjustment with quick release
- high cutting precision and laser guidance
- dust collector plug

included in delivery: miter base, tracks, blow molded case, 3 sawblades - 1 x diamond, 1 x TCT, 1 x HSS, dust extraction adapter (hose-length ~ 50 cm), longitudinal guide

TECHNISCHE DATEN | TECHNICAL DATA

Motorleistung SI / engine power SI	0,6 kW
Spannung / voltage	230 V / 50 Hz
Drehzahl / speed	5500 min ⁻¹
max. Schnitttiefe 90° / max. cutting depth 90°	28,5 mm
Sägeblatt Dimensionen / saw blade dimensions	Ø 89 x Ø 10 mm
Nettogewicht, Bruttogewicht / net weight, gross weight	6,5 kg, 6,7 kg
Verpackungsmaße (LxBxH) / packaging dimensions (LxWxH)	535 x 205 x 245 mm



KSB8910DIAM/2



KSB8910HSS/2



KSB8910Z24/32/1+1



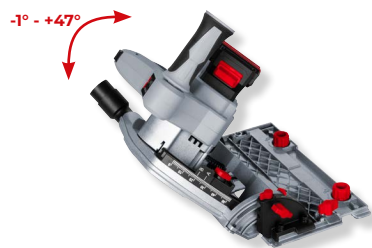
ZUBEHÖR | ACCESSORIES

Diamant KSB / diamond saw blade	KSB8910DIAM/2
HSS KSB Set / HSS saw blade set	KSB8910HSS/2
HM KSB / TCT saw blade	KSB8910Z24/32/1+1





TAS140AKKU AKKU-TAUCHSÄGE CORDLESS TRACK SAW

NEU
NEW

- 20 V Akkuspannung / 2 Ah
- mit integriertem Absauganschluss (schwenkbar)
- 6 Sägeblattgeschwindigkeitsstufen am Bediengriff einstellbar (2000 - 5500 min⁻¹)

Lieferumfang: geliefert in BMC-Box, Sägeblatt: Ø 140 mm x 20 x 1,8 mm (42Z), 2 x Akku, 1x Ladegerät, Parallelschlag, 2 Führungsschienen (2 x 750 mm) + Verbindungselement

- 20 V battery voltage / 2 Ah
- with integrated dust port (swivelling)
- 6 saw blade speed speeds adjustable on the operating handle (2000 - 5500 min⁻¹)

included in delivery: delivered in BMC-box, saw blade: Ø 140 mm x 20 x 1.8 mm (42T), 2 x battery, 1x charger, rip fence, 2 guide rails (2 x 750 mm) + connecting element

TECHNISCHE DATEN | TECHNICAL DATA

Akkuspannung / rated voltage	20 V DC
Drehzahl / speed	2000 - 5500 min ⁻¹ (S)
Absauganschluss / dust collector plug	Ø 34,5 mm
max. Schnitttiefe 45° (/ mit Führungsschiene) / max. cutting depth 45° (/ with guide rail)	38 mm / 32 mm
max. Schnitttiefe 90° (/ mit Führungsschiene) / max. cutting depth 90° (/with guide rail)	52 mm / 46 mm
Sägeblatt Dimensionen / saw blade dimensions	Ø 140 x Ø 20 x 1,8 mm 42Z
Nettogewicht, Bruttogewicht / net weight, gross weight	3,6 kg, 9,5 kg
Verpackungsmaße (LxBxH) / packaging dimensions (LxWxH)	760 x 473 x 260 mm



TAS165AKKU AKKU-TAUCHSÄGE CORDLESS TRACK SAW



- mit integriertem Absauganschluss (schwenkbar)
- Neigungswinkel: -1 bis 47°
- 5 stufige einstellbare Sägeblatt Drehzahl (2000 bis 5500 min⁻¹)
- 2 x 20 V Akkus (4 Ah) sorgen für maximale Power

Lieferumfang: Dual-Ladegerät für 2 Akkus (100 W-Leistung), 2 x 20V (4 Ah) Akkus, Anschlussadapter

- with integrated dust port (swivelling)
- inclination angle saw blade: -1 to 47°
- 5-stage adjustable saw blade speed (2000 to 5500 min⁻¹)
- 2 x 20 V batteries (4 Ah) provide maximum power

included in delivery: dual charger for 2 batteries (100 W), 2 x 20V (4 Ah) batteries, dust port adapter

TECHNISCHE DATEN | TECHNICAL DATA

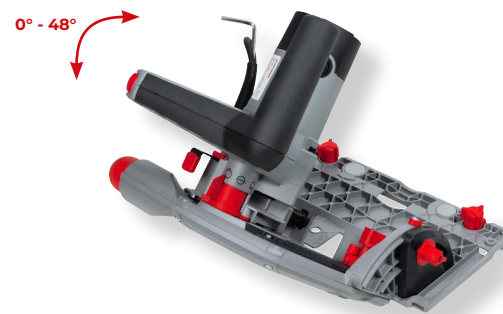
Akkuspannung / rated voltage	40 V DC (2 x 20 V DC)
Drehzahl / speed	2000 - 5500 min ⁻¹ (S)
Absauganschluss / dust collector plug	Ø 34,5 mm
max. Schnitttiefe 45° (/ mit Führungsschiene) / max. cutting depth 45° (/ with guide rail)	42 mm / 38 mm
max. Schnitttiefe 90° (/ mit Führungsschiene) / max. cutting depth 90° (/with guide rail)	59 mm / 54 mm
Sägeblatt Dimensionen / saw blade dimensions	Ø 165 x Ø 20 x 1,6 mm 48Z
Nettogewicht, Bruttogewicht / net weight, gross weight	4,3 kg, 7,18 kg
Verpackungsmaße (LxBxH) / packaging dimensions (LxWxH)	350 x 235 x 320 mm



ZUBEHÖR | ACCESSORIES

HM Sägeblatt / TCT saw blade	KSB16520Z48
Führungsschiene / guide rail	FS1500
Führungsschienenverbindungselemente / track connector	FSVE
Reduzierungsset / reducer set	HM-ASA305_SET

TAS165 (230V) TAUCHSÄGE INKLUSIVE STAUBSACK PLUNGE SAW



- mit Feinspureinstellung, Tiefenskalierung und Staubabsaugung
- geeignet für unterschiedlichste Materialien wie Massivholz, Arbeitsplatten, usw.
- Vorritzfunktion
- Dehnungsfugen in Parkettböden oder ähnlichem gelingen leicht und präzise
- Staubsack zur Absaugung im Lieferumfang enthalten

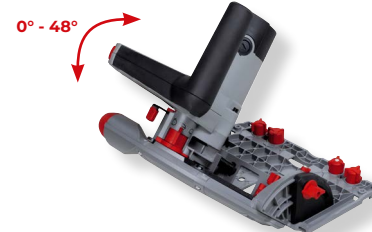
- with fine track adjust, depth scale and dust extraction
- suitable for different materials like solid wood, countertops, etc.
- scoring function
- expansion joints in parquet floors or similar work easy and accurate
- dust bag included in delivery

TECHNISCHE DATEN | TECHNICAL DATA

Motorleistung S1 / engine power S1	1,2 kW
Spannung / voltage	230 V
Drehzahl / speed	5500 min ⁻¹
max. Schnitttiefe 45° / max. cutting height 45°	42 mm
max. Schnitttiefe 90° / max. cutting height 90°	54 mm
Sägeblatt Dimensionen / saw blade dimensions	Ø 165 x Ø 20 x 2,2 mm 24Z
Nettogewicht, Bruttogewicht / net weight, gross weight	6,5 kg, 7 kg
Verpackungsmaße (LxBxH) / packaging dimensions (LxWxH)	535 x 380 x 300 mm

TAS165PRO (230V) TAUCHSÄGE INKLUSIVE STAUBSACK PLUNGE SAW

geeignet für unterschiedlichste
Materialien wie Massivholz,
Arbeitsplatten, usw.
suitable for different materials like
solid wood, countertops, etc.



- mit Feinspureinstellung, Tiefenskalierung und Staubabsaugung
- auch bei niedriger Drehzahl gelingen saubere Schnitte
- Dehnungsfugen in Parkettböden oder ähnlichem gelingen leicht und präzise
- autom. Rückstoßschutz, Spurfixierung, Soft-Start Funktion und Vorritzfunktion

Lieferumfang: Staubsack

- high quality machine with fine track adjust, depth scale and dust extraction
- clean cuts even at low speeds
- Expansion joints in parquet floors or similar work easy and accurate
- automatic anti-kickback function, track lock, soft start function, scoring function

included in delivery: dust bag

TECHNISCHE DATEN | TECHNICAL DATA

Motorleistung S1 / engine power S1	1,4 kW
Spannung / voltage	230 V
Drehzahl / speed	2000 - 5000 min ⁻¹
max. Schnitttiefe 45° / max. cutting height 45°	42 mm
max. Schnitttiefe 90° / max. cutting height 90°	54 mm
Sägeblatt Dimensionen / saw blade dimensions	Ø 165 x Ø 20 x 2,2 mm 48Z
Nettogewicht, Bruttogewicht / net weight, gross weight	5,5 kg, 8,75 kg
Verpackungsmaße (LxBxH) / packaging dimensions (LxWxH)	535 x 380 x 300 mm



FS1500



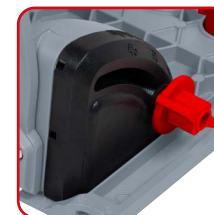
- Länge: 1500 mm
- length: 1500 mm

FSVE



ZUBEHÖR | ACCESSORIES

HM Sägeblatt / TCT saw blade	KSB16520Z48
Führungsschiene / guide rail	FS1500
Führungsschienenverbindungselemente / track connector	FSVE
Reduzierungsset / reducer set	HM-ASA305_SET



ZUBEHÖR | ACCESSORIES

HM Sägeblatt / TCT saw blade	KSB16520Z48
Führungsschiene / guide rail	FS1500
Führungsschienenverbindungselemente / track connector	FSVE
Reduzierungsset / reducer set	HM-ASA305_SET





BLOCHBANDSÄGEN HEAD BAND SAWS

Bei unseren Blochbandsägen sind Schnittlängen von 2,4 m (Grundversion) bis 5,2 m (mit Verlängerung) möglich. Einige Modelle sind entweder mit Elektromotor oder Benzinmotor verfügbar. Blättern Sie durch die dazugehörige Broschüre (QR-Code) für mehr Infos!

Our head band saws can cut lengths from 2.4 m (basic version) to 5.2 m (with extension). Some models are available with either an electric or a gasoline engine. Browse through the accompanying brochure (QR code) for more information!



YOUR
JOB.
OUR
TOOLS.

MOBAS2 MOBILES ANBAUSÄGEWERK PORTABLE CHAIN SAW MILL

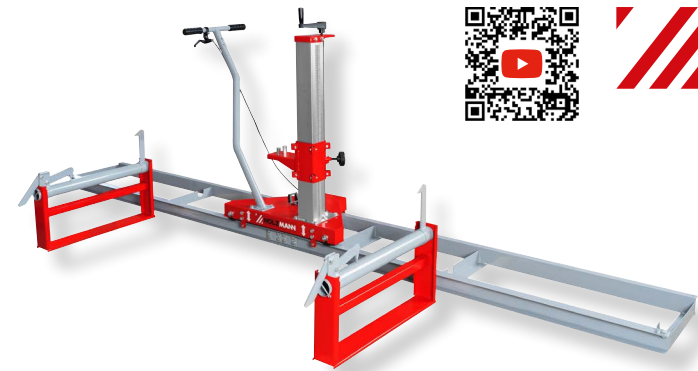
Handkurbel zur Höhenverstellung mit Skala
handle for height adjustment with scale

Bediengriff mit Gashebel
operating handle with throttle lever

Auflagebock und Stammklemmung
support stand and log clamp

- Handkurbel zur Höhenverstellung mit Maßskala an Säule
- Rollbahn (Grundversion 2,1 m Schnittlänge)
- Bediengriff für sicheres und komfortables Führen Ihrer Motorsäge inkl. Vorrichtung für Gashebel
- Auflageböcke (2 Stück) inkl. Stammhalter
- hand crank for height adjustment with scale on column
- track (basic version 2,1 m cutting length)
- Operating handle for safe and comfortable guiding of your chainsaw incl. device for throttle lever
- support stands (2pcs) incl. log holder/clamp

TECHNISCHE DATEN TECHNICAL DATA		
max. Stammdurchmesser / max. log diameter		Ø 400 mm
Nettogewicht, Bruttogewicht / net weight, gross weight		58 kg, 60 kg
Verpackungsmaße (LxBxH) / packaging dimensions (LxWxH)	Colli 1: 1530 x 440 x 165 mm	Colli 2: 880 x 470 x 250 mm



Das mobile Anbausägewerk von HOLZMANN MOBAS2 in Kombination mit Ihrer Motorsäge ermöglicht die Verarbeitung Ihrer Baumstämme zu Brettern. The HOLZMANN MOBAS2 portable chain saw mill in combination with your chainsaw enables you to process your logs into boards.

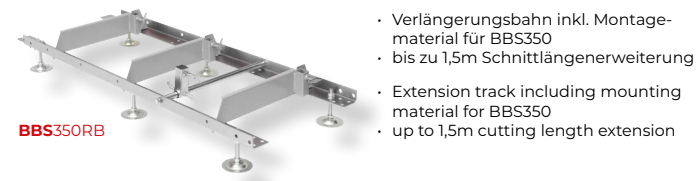
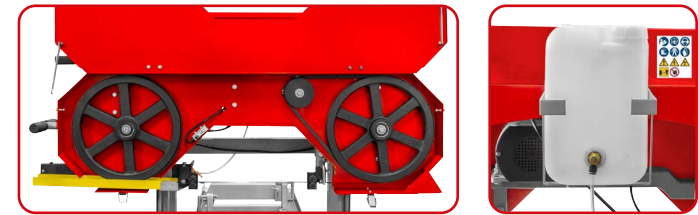


ZUBEHÖR ACCESSORIES	
Verlängerungsbahn / extension track	MOBAS2RB
Wendehacken / lockwood hook	WEHA1

BBS350 (230V | 400V) BLOCHBANDSÄGE HEAD BAND SAW

- alle Holzarten können mit dem gleichen Sägeband geschnitten werden
- die max. Schnittlänge ist abhängig von den Verlängerungselementen
- max. Schnittlänge Grundversion 2,4 m
- robuste und schwingungsfreie Konstruktion
- minimaler Wartungsaufwand
- einfache Bedienung
- massive Präzisionsgusslaufräder
- Präzisionsführung
- Excenterspanner
- manuelle Schnitthöheneinstellung
- manueller Vorschub
- Carbon-Stahl Sägeband Zahnteilung 4ZpZ
- CEE Stecker 3-polig, 230 V, 16 A
- all types of timber can be cut with the same saw band
- the cutting length depends on the number of expanding sections
- max. cutting length (standard model) 2,4 m
- solid and twist free construction
- low level of required maintainance
- easy handling
- massive cast iron drive wheel
- precise guide
- eccentric clamp system
- manual height (thickness) adjustment
- manual cutting feed
- Carbon-Steel sawblade 4TPI
- CEE plug 3-pole, 230 V, 16 A

TECHNISCHE DATEN TECHNICAL DATA		
Motorleistung SI / engine power SI		2,2 kW
Spannung / voltage		230 V / 1 / 50 Hz 400 V / 3 / 50 Hz
Maschinenmaße (LxBxH) / machine dimensions (LxWxH)		3100 x 1450 x 1220 mm
Sägebandmaße / saw band measurements		2750 x 19 x 0,9
Sägebandgeschwindigkeit / saw band speed		840 m/min
Laufreddurchmesser / flywheel diameter		Ø 350 mm
max. Stammdurchmesser / max. log diameter		Ø 360 mm
max. Brettbreite / max. opening between blade guides		350 mm
Verlängerungssektion / track section		1,5 m
Schnittfuge / kerf thickness		1,5 - 2,2 mm
Nettogewicht, Bruttogewicht / net weight, gross weight		170 kg, 210 kg
Verpackungsmaße (LxBxH) / packaging dimensions (LxWxH)		1365 x 645 x 1150 mm



ZUBEHÖR ACCESSORIES	
Bandsägeblatt / band saw blade	BSB350B25 BSB350B25_T22
Verlängerungsbahn / extension track	BBS350RB
Wendehacken / lockwood hook	WEHA1

BLOCHBANDSÄGEN HEAD BAND SAWS

BBS550SMART

BBS550SMART-G

BBS550SMART

BBS550SMART_RB

BBS550SMART-G

die max. Schnittlänge ist abhängig von den Verlängerungselementen (Grundversion = 3,2 m)
the cutting length depends on the number of expanding sections (basic version = 3,2 m)

alle Holzarten können mit dem gleichen Sägeband geschnitten werden
all types of timber can be cut with the same saw band

manuelle Schnitthöheneinstellung & Vorschub
manual height (thickness) adjustment & cutting feed

ZUBEHÖR | ACCESSORIES

Bandsägeblatt / band saw blade	BSB550SMARTB32
Verlängerungsbahn / extension track	BBS550SMART_RB
Wendehacken / lockwood hook	WEHA1

112

BBS550SMART (400V)
BLOCHBANDSÄGE
HEAD BAND SAW

BBS550SMART-G
BLOCHBANDSÄGE MIT BENZINMOTOR
HEAD BAND SAW WITH GASOLINE ENGINE

- ideal zum Schneiden von weichem, hartem, trockenem oder gefrorenem Holz bzw. Holzprismen
- minimaler Wartungsaufwand und einfache Bedienung
- Präzisionsführungen; massive Präzisionsgusslaufräder
- Excenterspanner
- BBS550SMART-G:** leistungsstarker Benzinmotor für stromunabhängigen Betrieb

Lieferumfang: 1 x Sägeband

- designed exclusively for cutting soft, hard, dry, raw or frozen timber or wooden prisms
- low level of required mantanance and easy handling
- precise guide; massive cast iron drive wheel
- eccentric clamp system
- BBS550SMART-G:** powerful gasoline engine for non-electric-power operation

included in delivery: 1 x saw band

TECHNISCHE DATEN | TECHNICAL DATA

	BBS550SMART	BBS550SMART-G
Motorleistung S1 / engine power S1	5,5 kW	8,2 kW
Spannung / voltage	400 V	-
Motortyp / engine type	-	Loncin G390F
Hubraum / displacement	-	389 ccm
Kraftstoff / fuel	-	ROZ 95 (EN228)
Tankkapazität / tank voulme	-	6,5 L
Maschinenmaße (LxBxH) / machine dimensions (LxWxH)	4350 x 1600 x 1800 mm	4260 x 1780 x 1700 mm
Sägebandmaße / saw band measurements	3658 x 32 x 1,1 mm	3658 x 32 x 1,1 mm
Sägebandgeschwindigkeit / saw band speed	1080 m/min	1200 m/min
Laufreddurchmesser / flywheel diameter	Ø 475 mm	Ø 475 mm
max. Stammdurchmesser / max. log diameter	Ø 550 mm	Ø 550 mm
max. Brettbreite / max. opening between blade guides	530 mm	530 mm
min. Werkstücklänge / min. workpiece length	1050 mm	1050 mm
Verlängerungssektion / track section	2 m	2 m
Schnittfuge / kerf thickness	1,5 - 2,2 mm	1,5 - 2,2 mm
Schallleistungspegel / sound power level	98 dB(A)	98 dB(A)
Schalldruckpegel / sound pressure level	89 dB(A)	89 dB(A)
Nettogewicht, Bruttogewicht / net weight, gross weight	335 kg, 387 kg	355 kg, 407 kg
Verpackungsmaße (LxBxH) / packaging dimensions (LxWxH)	2170 x 630 x 860 mm	2170 x 630 x 860 mm

BBS810SMART (400V)
BLOCHBANDSÄGE
HEAD BAND SAW

BBS810SMART-G
BLOCHBANDSÄGE MIT BENZINMOTOR
HEAD BAND SAW WITH GASOLINE ENGINE

- ideal zum Schneiden von weichem, hartem, trockenem oder gefrorenem Holz bzw. Holzprismen
- die max. Schnittlänge ist abhängig von den Verlängerungselementen; in der Grundversion sind 3,2 m möglich
- alle Holzarten können mit dem gleichen Sägeband geschnitten werden
- massive Präzisionsgusslaufräder; Präzisionsführungen
- Excenterspanner

Lieferumfang: 1 x Sägeband

- exclusively for cutting soft, hard, dry, raw or frozen timber or wooden prisms
- cutting length depends on the number of expanding sections (in Basic-Version 3,2 m possible)
- all types of timber can be cut with the same band
- massive cast iron drive wheel
- precise guide
- eccentric clamp system

included in delivery: 1 x saw band

TECHNISCHE DATEN | TECHNICAL DATA

	BBS810SMART	BBS810SMART-G
Motorleistung S1 / engine power S1	7,5 kW	9 kW
Spannung / voltage	400 V	-
Motortyp / engine type	-	Loncin G420F
Kraftstoff / fuel	-	ROZ 95 (EN228)
Tankkapazität / tank voulme	-	6,5 L
Maschinenmaße (LxBxH) / machine dimensions (LxWxH)	4260 x 1950 x 1900 mm	4260 x 1950 x 1900 mm
Sägebandmaße / saw band measurements	4015 x 34 x 1,1 mm	4015 x 34 x 1,1 mm
Sägebandgeschwindigkeit / saw band speed	1080 m/min	1200 m/min
Laufreddurchmesser / flywheel diameter	Ø 475 mm	Ø 475 mm
max. Stammdurchmesser / max. log diameter	Ø 810 mm	Ø 810 mm
max. Brettbreite / max. opening between blade guides	720 mm	720 mm
min. Werkstücklänge / min. workpiece length	1050 mm	1050 mm
Verlängerungssektion / track section	2 m	2 m
Schnittfuge / kerf thickness	1,5 - 2,2 mm	1,5 - 2,2 mm
Schallleistungspegel / sound power level	98 dB(A)	98 dB(A)
Schalldruckpegel / sound pressure level	89 dB(A)	89 dB(A)
Nettogewicht, Bruttogewicht / net weight, gross weight	368 x 416 mm	370 kg, 418 kg
Verpackungsmaße (LxBxH) / packaging dimensions (LxWxH)	2270 x 645 x 880 mm	2270 x 645 x 880 mm

112

BBS920PRO (400V)
BLOCHBANDSÄGE
HEAD BAND SAW

BBS920PRO-G
BLOCHBANDSÄGE MIT BENZINMOTOR
HEAD BAND SAW WITH GASOLINE ENGINE

- Mit elektrischer Höhenverstellung und elektrischem Vorschub!
 - Motor für Höhenverstellung: 300 W
 - Motor für Säge-Vorschub: 300 W
- einfache Bedienung
- massive Präzisionsgusslaufräder
- Präzisionsführungen
- Excenterspanner
- ideal zum Schneiden von weichem, hartem, trockenem oder gefrorenem Holz bzw. Holzprismen
- die max. Schnittlänge ist abhängig von den Verlängerungselementen; in der Grundversion sind 5,2 m möglich
- alle Holzarten können mit dem gleichen Sägeband geschnitten werden

Einstellung des elektrischen Vorschubs
adjustment of the electric power feeder

elektrische Einstellung der Sägekopfhöhe - ablesbar auf Display
electric adjustment of the saw-head height - readable on display

included in delivery: 1 x saw band

TECHNISCHE DATEN | TECHNICAL DATA

	BBS920PRO	BBS920PRO-G
Motorleistung S1 / engine power S1	11 kW	16,8 kW
Spannung / voltage	400 V / 3 / 50 Hz	-
Motortyp / engine type	-	4 Takt, 2 Zylinder
Hubraum / displacement	-	739 ccm
Kraftstoff / fuel	-	ROZ 95
Tankkapazität / tank voulme	-	9 l
Maschinenmaße (LxBxH) / machine dimensions (LxWxH)	6450 x 2360 x 2210 mm	6500 x 2460 x 2400 mm
Sägebandmaße / saw band measurements	4136 x 34 x 1,1 mm	4191 x 34 x 1,1 mm
Sägebandgeschwindigkeit / saw band speed	18 m/s	18 m/s
Laufreddurchmesser / flywheel diameter	Ø 475 mm	Ø 475 mm
max. Stammdurchmesser / max. log diameter	Ø 920 mm	Ø 920 mm
max. Brettbreite / max. opening between blade guides	780 mm	780 mm
min. Werkstücklänge / min. workpiece length	1050 mm	1050 mm
Verlängerungssektion / track section	2 m	2 m
Schnittfuge / kerf thickness	1,5 - 2,2 mm	1,5 - 2,2 mm
Schallleistungspegel / sound power level	98 dB(A)	98 dB(A)
Schalldruckpegel / sound pressure level	89 dB(A)	89 dB(A)
Nettogewicht, Bruttogewicht / net weight, gross weight	520 kg, 599 kg	560 kg, 630 kg
Verpackungsmaße (LxBxH) / packaging dimensions (LxWxH)	2280 x 1120 x 860 mm	2280 x 1110 x 870 mm

112

NEU
NEW

BBS920PRO

BBS920PRO-G

BBS920_RB

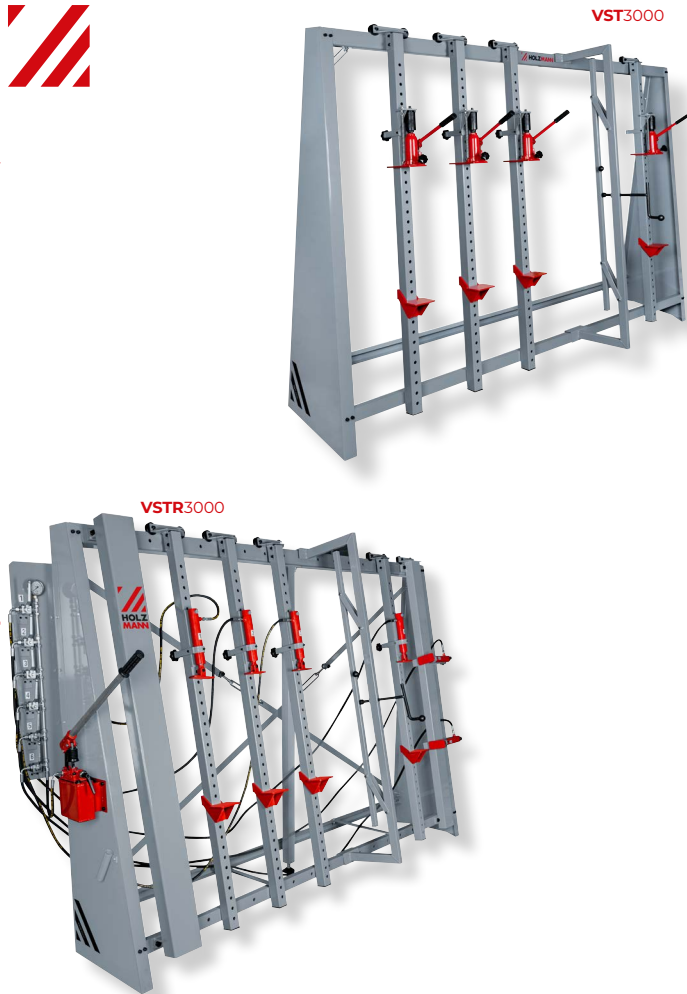
2 m Verlängerungsbahn
2 m extension track

ZUBEHÖR | ACCESSORIES

Bandsägeblatt / band saw blade	BSB920PROB35_T22
Verlängerungsbahn / extension track	BBS920_RB
Wendehacken / lockwood hook	WEHA1

112

112



VST3000^{XL} / VSTR3000^{XL}
VERLEIMSTÄNDER
GLUING PRESS

- solide Stahlkonstruktion
- einfach höhenverstellbare Presseinheiten
- einfache und schnelle Bewegung der Presseinheiten
- kontinuierlicher Vorschub möglich
- Zylinderführung durch seitlich liegende Feder
- solide Muttern halten den Druck stabil
- VSTR3000:
 - zusätzliche Verstrebungen verhindern Verdrehen des Rahmens
 - Hochleistungs-Presse mit zwei stufenlos einstellbaren, hydraulischen Zylindern
 - Hydraulikventile halten den Druck stabil
 - Hydraulikdruck wird angezeigt
- solid steel construction
- easy height adjustable pressing unit
- easy and quick movement of pressing units
- continiuous feeding possible
- cylinder guide operated by side positioned spring
- solid nuts keep pressure steady
- VSTR3000:
 - additional bracings avoid frame twisting
 - heavy duty frame press unit with two steplessly adjustable hydraulic cylinders
 - hydraulic valves keep pressure steady
 - hydraulic pressure indicated

TECHNISCHE DATEN TECHNICAL DATA	VST3000	VSTR3000
Maschinenmaße (LxBxH) / machine dimensions (LxWxH)	2040 / 3000 mm	2040 / 3000 mm
Pressdruck / pressing power	4 x 2,5 t	6 x 2 t
Abstand Bohrung Presseinheit / bore distance pressing unit	50 mm	50 mm
min. Abstand Presseinheit / min. distance pressing unit	240 mm	240 mm
max. Klemmhöhe / max. clamp height	1550 mm	1550 mm
Nettogewicht, Bruttogewicht / net weight, gross weight	220 kg, 260 kg	325 kg, 370 kg
Verpackungsmaße (LxBxH) / packaging dimensions (LxWxH)	3030 x 360 x 660 mm	3030 x 450 x 660 mm

T5040
KOMBI DRUCKLUFTGERÄT
COMBINED COMPRESSED-AIR APPARAT



- hochwertiger Kombi-Druckluftnagler für Nägel und Klammern
- mit jedem Standardkompressor verwendbar
- kompakte und robuste Ausführung
- schnelles und müheloses Befestigen von Leisten, Profilbrettern, Paneelen usw.
- isolierter Handgriff
- Ladekapazität 100 Stück
- Kunststoffkoffer mit Tragegriff
- Normklammernbreite 5,8 mm, Magazin - Sichtfenster
- high quality air nailer for staples and nails
- can be operated by every standard compressor
- compact and rugged construction
- fast and effortless fastening of ledges, profile boards, panels, etc.
- rubber coated handle
- loading capacity 100 pcs
- plastic case with handle
- standard width of staples 5,8 mm, magazine - window

TECHNISCHE DATEN TECHNICAL DATA	
Klammernbreite / staple width	5,8 mm
Klammernlänge / staple length	8 - 40 mm
Nagellänge / nail length	20 - 50 mm
Nettogewicht, Bruttogewicht / net weight, gross weight	2,2 kg, 2,4 kg
Verpackungsmaße (LxBxH) / packaging dimensions (LxWxH)	440 x 290 x 290 mm

ZUBEHÖR | ACCESSORIES
Klammern 8 / 16 / 32 / 40 mm 2500 Stk. /
staples 8 / 16 / 32 / 40 mm 2500 pcs
T5040K8 / T5040K16 / T5040K32 /
T5040K40

ELEKTROKABEL AUFROLLER
ELECTRIC CABLE REELS

- stabiles Kunststoffgehäuse
 - rücksetzbarer thermischer Überlastschutz 56 °C +/- 5 °C
 - solid housing
 - resetable thermal protection 56 °C +/-5 °C
- Lieferumfang:** Wandhalterung
- included in delivery:** wall mounting

TECHNISCHE DATEN TECHNICAL DATA	EKR10M_230V	EKR15M_230V	EKR20M_230V	EKR20M_400V
Maschinenmaße (LxBxH) / machine dimensions (LxWxH)	330 x 160 x 260 mm	380 x 140 x 290 mm	450 x 185 x 310 mm	450 x 185 x 310 mm
Kabelmaterial / cable material	Gummi / rubber H05VV-F3G1.5	Gummi / rubber H07RN-F 3G1.5	Gummi / rubber H05VV-F3G1.5	Gummi / rubber H05VV-F3G1.5
Kabellänge / cable length	10 + 1 m.	15 + 1 m.	20 + 2 m.	20 + 1 m.
max. Belastung aufgerollt / abgerollt / max. load wound / unwound	1,5 kW / 3,2 kW	1 kW / 2,3 kW	1,5 kW / 3,2 kW	1,5 kW / 2,2 kW
Nettogewicht, Bruttogewicht / net weight, gross weight	3,4 kg, 3,6 kg	5 kg, 6 kg	7,5 kg, 8 kg	10,39 kg, 11 kg
Verpackungsmaße (LxBxH) / packaging dimensions (LxWxH)	340 x 150 x 300 mm	340 x 150 x 300 mm	450 x 185 x 310 mm	380 x 360 x 195 mm

DRUCKLUFTSCHLAUCH AUFROLLER
AIR HOSE REELS

- automatischer Aufrollmechanismus durch leichtes Gegenziehen aktivierbar
 - LSR10HQ, LSR15HQ
 - geeignet zur Wand- und Deckenmontage
 - robustes Metallgehäuse; Führungsarmposition verstellbar
 - LSR10AIR, LSR15AIR, LSR20AIR
 - Handgriff an der Oberseite ermöglicht einfachen Transport
 - stabiles und wetterfestes Kunststoffgehäuse
- Lieferumfang:** Wandhalterung + Montagematerial, Schnellkupplung
- automatic rewind function can be activated by pulling slightly at the tube
- LSR10HQ, LSR15HQ
 - suitable for wall and ceiling mounting
 - solid metal housing, guide arm position adjustable
 - LSR10AIR, LSR15AIR, LSR20AIR
 - top positioned handle to carry hose
 - weather proof and solid housing

included in delivery: wall mounting + wall mounting assembly, quick couple

TECHNISCHE DATEN TECHNICAL DATA	LSR10HQ	LSR15HQ	LSR10AIR	LSR15AIR	LSR20AIR
Schlauchlänge / hose length	10 + 1 m	15 + 1,5 m	10 + 1 m	15 + 1,5 m	20 + 2 m
max. Schlauchdruck / max. hose pressure	10 bar	17 bar	17 bar	17 bar	17 bar
Schlauchinnendurchmesser / inner diameter of hose	Ø 9,5 mm (3/8")	Ø 9,5 mm (3/8")	Ø 9,2 mm (3/8")	Ø 9,5 mm (3/8")	Ø 9,5 mm (3/8")
Schlauchmaterial / hose material	Hybrid (PVC+Gummi)/rubber	Hybrid (PVC+Gummi)/rubber	PVC	PVC	PVC
Kupplungstyp / clutch type	1/4"	2 x (1/4")	2 x (1/4")	2 x (1/4")	2 x (1/4")
Nettogewicht, Bruttogewicht / net weight, gross weight	6,2 kg, 8 kg	4,35 kg, 4,9 kg	4,2 kg, 4,8 kg	4,35 kg, 4,9 kg	6,96 kg, 7,55 kg
Verpackungsmaße (LxBxH) / packaging dimensions (LxWxH)	340 x 160 x 385 mm	275 x 180 x 330 mm	375 x 180 x 330 mm	375 x 180 x 330 mm	405 x 215 x 380 mm

WASSERSCHLAUCH AUFROLLER
WATER HOSE REELS

- WSR15M, WSR20PRO, WSR30M
 - Schlauchstopp an jeder beliebigen Stelle (werkzeuglose Verstellung)
 - nachstellbare Rückzugsfeder (WSR20PRO)
- WSR40PRO
 - klappbarer Griff für einfache Bedienung und geringen Platzbedarf
 - Aufrollmechanismus mittels Fußpedal

Lieferumfang: Wandhalterung, Schnellkupplung, Wasserstrahlhüse (WSR15M, WSR20PRO, WSR30M) / 2m Anschlusschlauch (inkl. 2 x Schnellkupplung), Sprühdüse (WSR40PRO)

- WSR15M, WSR20PRO, WSR30M
 - stop anywhere locking mechanism (tool-free adjustment)
 - automatic spring-powered hose retraction (WSR20PRO)
- WSR40PRO
 - foldable handle for easy operation and small space requirement
 - Roll-up mechanism by foot pedal

included in delivery: wall mounting assembly, quick couple, nozzle (WSR15M, WSR20PRO, WSR30M) / 2m connection hose (incl. 2 x quick coupling), spray nozzle (WSR40PRO)

TECHNISCHE DATEN TECHNICAL DATA	WSR15M	WSR20PRO	WSR30M	WSR40PRO
Schlauchlänge / hose length	15 + 1 m	20 + 1 m	30 + 2 m	40 + 2 m
max. Schlauchdruck / max. hose pressure	8 bar	8 bar	10 bar	-
Schlauchinnendurchmesser / inner diameter of hose	Ø (1/2")	Ø (1/2")	Ø (1/2")	Ø 12,7 mm (1/2")
Schlauchmaterial / hose material	PVC + Cord	PVC + cord	PVC	PVC
Kupplungstyp / clutch type	(1/2")	(1/2")	(1/2")	-
Nettogewicht, Bruttogewicht / net weight, gross weight	5 kg, 5,5 kg	8,1 kg, 9,3 kg	11 kg, 12,5 kg	11,9 kg, 13,1 kg
Verpackungsmaße (LxBxH) / packaging dimensions (LxWxH)	375 x 190 x 340 mm	500 x 280 x 450 mm	570 x 320 x 500 mm	590 x 360 x 405 mm



” ZUVERLÄSSIGE TRANSPORTLÖSUNGEN FÜR EFFIZIENTE ARBEITSABLÄUFE.

RELIABLE TRANSPORT
SOLUTIONS FOR
EFFICIENT
WORKFLOWS.



TRANSPORT TRANSPORT

Egal, ob Sie Ihre Maschine auf einer Palette stehen haben oder nicht - unsere Hubwagen und Fahreinrichtungen eignen sich für eine Menge an verschiedenen Einsatzbereichen. Auch unsere Rangierwagenheber, Plattenwagen und Scherenhubtische sind nützliche Helfer in Ihrer Werkstatt. Finden Sie das passende Produkt!

Regardless of whether your machine is on a pallet or not - our pallet trucks and moving devices are suitable for a wide range of applications. Our service jacks, panel movers and lifting tables are also useful aids in your workshop. Find the right product for you!

YOUR
JOB.
OUR
TOOLS.

UFE300 UNIVERSAL FAHREINRICHTUNG UNIVERSAL MOVING DEVICE

- max. 71 x 71 cm
- ideal um Maschinen einfach in der Werkstatt zu manövrieren
- Drehräder an einer Seite zum Lenken
- Positionsfixierung durch Feststellbremse
- ideal für Hobelmaschinen, Bandsägen, Schleifmaschinen, Kreissägen usw.
- max. 71 x 71 cm
- for an easy machine movement around the work shop
- steering wheels at one side
- position can be fixed with a wedging brake
- can be used for planer-thicknesser, band saws, grinding machines, circular saws etc.

TECHNISCHE DATEN | TECHNICAL DATA

Verstellweite / adjustment range	x = 460 - 730 mm, y = 500 - 750 mm
Nutzlast / payload	300 kg
Nettogewicht, Bruttogewicht / net weight, gross weight	11 kg, 12 kg
Verpackungsmaße (LxBxH) / packaging dimensions (LxWxH)	550 x 300 x 160 mm

universell anpassbar an fast jede Maschinen-
grundfläche durch Teleskopsystem
universal adaptable to almost every machine
footprint caused by telescopic system



UFE410FLEX UNIVERSAL FAHREINRICHTUNG UNIVERSAL MOVING DEVICE

- flexible Fahreinrichtung die sich auf die meisten Holz- und Metallbearbeitungsmaschinen einstellen lässt
- widerstandsfähige Pulverbeschichtung
- leichtgängige Lenkung (2 x) 3" Räder
- Bremsfunktion
- 2 x 4" Schwerlasträder
- flexible transportation device which can be adjusted to most woodworking and metalworking machinery
- tough powder coating
- effortless steering due to (2 x) 3" wheels
- with brakes
- 2 x 4" heavy-duty wheels

TECHNISCHE DATEN | TECHNICAL DATA

Verstellweite / adjustment range	335 x 335 mm - 680 x 680 mm / max. 335 x 990 mm
Nutzlast / payload	410 kg
Nettogewicht, Bruttogewicht / net weight, gross weight	9 kg, 9.5 kg
Verpackungsmaße (LxBxH) / packaging dimensions (LxWxH)	500 x 190 x 100 mm



UFE450 UNIVERSAL FAHREINRICHTUNG UNIVERSAL MOVING DEVICE

- passend für folgende Maschinen /
suitable for the following machines:
- FS200
- FS200S
- TS315VF2000
- TS315VF2600
- KF315VF2000



TECHNISCHE DATEN | TECHNICAL DATA

Hubkraft / lifting power	3000 kg
max. Gabelhöhe / max. fork height	200 mm
min. Gabelhöhe / min. fork height	85 mm
Gabelabmessungen / fork measurements	540 x 1150 mm
Nutzlast / payload	450 kg
Nettogewicht, Bruttogewicht / net weight, gross weight	7 kg, 8 kg
Verpackungsmaße (LxBxH) / packaging dimensions (LxWxH)	1160 x 300 x 150 mm

UFEK5 FAHREINRICHTUNG FÜR K5 MOVING DEVICE FOR K5

NEU
NEW

- passend für die 5fach Kombi-Maschinen von HOLZMANN
- K5260SMART
- K5260PSMW2

- suitable for the combined 5-operation machines of HOLZMANN
- K5260SMART
- K5260PSMW2



TECHNISCHE DATEN | TECHNICAL DATA

Nutzlast / payload	400 kg
Nettogewicht, Bruttogewicht / net weight, gross weight	6,2 kg, 7 kg
Verpackungsmaße (LxBxH) / packaging dimensions (LxWxH)	1180 x 290 x 170 mm



HUB15FLEX_48V



HUB15FLEX_48V_BATT



HUB25T



HUB25TECO



HUB30KG

NEU
NEW



HUB30PRINT

NEU
NEW

HUBWAGEN PALLET TRUCKS

- Tandembereifung & Einfahrrolle
 - Palettenhubwagen aus hochwertigem Stahl für höchste Zuverlässigkeit
 - Industrie- und Gewerbeausführung für den professionellen Einsatz
 - auch geeignet als Fahrerinrichtung für diverse Maschinen
 - 3 Funktionen: Heben/Fahren/Senken
 - **HUB15FLEX_48V:**
 - mit Hupe
 - Akku-Ladezustandsanzeige in %
 - Wahlfunktion für langsame / schnelle Fahrgeschwindigkeit
 - **HUB25T:**
 - gummibeschichteter Handgriff
 - **HUB30KG:**
 - gummibeschichteter Handgriff
 - mit Wiegeeinrichtung: 4 unabhängige Wiegeeinheiten (Sensoren); Displaygenauigkeit 0,5 kg
 - mit Fernbedienung
 - **HUB30PRINT:**
 - mit Waage und Drucker
-
- tandem tyres & run-in wheel
 - quality pallet truck made out of high quality steel ensures highest reliability
 - industrial design for professional use
 - can be used as moving device for various machines
 - three functions: lifting/steering/lowering
 - **HUB15FLEX_48V:**
 - with horn
 - battery-status indicator in %
 - slow / fast travel speed mode selectable
 - **HUB25T:**
 - rubber-coated handle
 - **HUB30KG:**
 - rubber-coated handle
 - with weighing device: 4 independent weighing units(sensors); Display accuracy 0.5 kg
 - with remote control
 - **HUB30PRINT:**
 - with scale and printer

RANGIERWAGENHEBER SERVICE JACKS

- **RWH125ALU, RWH180ALU, RWH250ALU:**
 - Top-Verarbeitung und hohe Sicherheit; entspricht Werkstattqualität
 - Aluminiumbauweise reduziert Eigengewicht, daher einfaches Rangieren möglich
 - Profilgummiauflage am Aufnahmeteller
 - Schließen und Öffnen des Hydraulikventils durch geriffelten Handhebel
 - Kraftübertragung zum Ventil durch stabiles Kardan- Kreuzgelenk
 - Sicherung des Handhebels durch Nut und Rändelschraube in der Aufnahme
 - verchromte Laufwalze
 - mit Schnellhubverstellung (Easy-Lift-Funktion)
 - **RWH150XLIFT:**
 - sehr massive und stabile Bauweise
 - Top-Verarbeitung und hohe Sicherheit
 - entspricht Werkstattqualität
 - Dank großem Hubbereich (70 - 610 mm) sowohl für tiefergelegte Fahrzeuge als auch größere Fahrzeuge geeignet.
 - Schließen und Öffnen des Hydraulikventils durch Schraube am Hebel
 - **RWH250HYBRID:**
 - Hybride-Materialkombination (ALU + Stahl)
 - Top-Verarbeitung und hohe Sicherheit; entspricht Werkstattqualität
 - Profilgummiauflage am Aufnahmeteller
 - stabile Gelenkrollen erhöhen die Lebensdauer
 - Griffe auf beiden Seiten
 - Schließen und Öffnen des Hydraulikventils durch geriffelten Handhebel
 - Kraftübertragung zum Ventil durch stabiles Kardan-Kreuzgelenk
 - Sicherung des Handhebels durch Nut und Rändelschraube in der Aufnahme
 - mit Schnellhubverstellung (Easy-Lift-Funktion)
 - **RWH300, RWH400:**
 - stabile Gelenkrollen erhöhen die Lebensdauer
 - Schließen und Öffnen des Hydraulikventils durch geriffelten Handhebel
 - Kraftübertragung zum Ventil durch stabiles Kardan-Kreuzgelenk
 - Sicherung des Handhebels durch Nut und Rändelschraube in der Aufnahme
 - mit Schnellhubverstellung (Easy-Lift-Funktion)
 - **OWH1.5, OWH3.0:**
 - Offroad Wagenheber
 - Vorder- und Hinterräder aus PU zum besseren Handling im Gelände
 - bis zu 1,5 Tonnen bzw. 3,0 Tonnen Hubkraft
-
- **RWH125ALU, RWH180ALU, RWH250ALU:**
 - high-end processing and high security standards; workshop quality
 - easy to move due to aluminium construction
 - professional rubber pad on support plate
 - corrugated hand lever for closing and opening the hydraulic valve
 - power transmission to valve through cardan joint
 - securing hand lever by flute and knurled screw in the holding fixture
 - chrome roller
 - quick lift function (twin pump)
 - **RWH150XLIFT:**
 - very solid and stable construction
 - top processing and high security
 - workshop quality
 - Thanks to its large travel range (70 - 610 mm), it is suitable for both lower-level vehicles and larger vehicles.
 - close and open the hydraulic valve via a screw at the lever
 - **RWH250HYBRID:**
 - alu and steel material combination (hybrid)
 - high-end processing and high security standards; workshop quality
 - professional rubber pad on support plate
 - sturdy joint role increases lifespan
 - handles on both sides
 - corrugated hand lever for closing and opening the hydraulic valve
 - power transmission to valve through cardan joint
 - securing hand lever by flute and knurled screw in the holding fixture
 - quick lift function (twin pump)
 - **RWH300, RWH400:**
 - sturdy joint role increases lifespan
 - corrugated hand lever for closing and opening the hydraulic valve
 - power transmission to valve through cardan joint
 - securing hand lever by flute and knurled screw in the holding fixture
 - quick lift function (twin pump)
 - **OWH1.5, OWH3.0:**
 - offroad jacks
 - front and rear wheels made of PU for better handling all terrain
 - up to 1.5 tons or 3.0 tons lifting force



RWH125ALU

RWH180ALU

RWH250ALU



RWH250HYBRID

RWH150XLIFT



RWH300

RWH400



OWH1.5

OWH3.0

NEU
NEW



TECHNISCHE DATEN | TECHNICAL DATA

	HUB15FLEX_48V	HUB25T	HUB25TECO	HUB30KG	HUB30PRINT
Motorleistung S1 / engine power S1	0,5 kW (Heben / lifting) / 0,75 kW (Fahren / traveling)	-	-	-	-
Rollendimension / roller dimensions	Ø 130 / 80 mm	Ø 200 / 80 mm	Ø 180 / 80 mm	Ø 180 / 80 mm	Ø 180 / 80 mm
Hub / stroke	110 mm	115 mm	115 mm	110 mm	190 mm
Hubkraft / lifting power	1500 kg	2500 kg	2500 kg	3000 kg	3000 kg
max. Gabelhöhe / max. fork height	195 mm	200 mm	200 mm	200 mm	200 mm
min. Gabelhöhe / min. fork height	85 mm	85 mm	85 mm	90 mm	90 mm
Gabelbreite / fork width	160 mm	160 mm	160 mm	160 mm	160 mm
Gabelabmessungen / fork measurements	1150 x 550 mm	1150 x 550 mm	1150 x 550 mm	1150 x 550 mm	1150 x 550 mm
Nettogewicht, Bruttogewicht / net weight, gross weight	125 kg, 126 kg	59 kg, 60 kg	53 kg, 54 kg	97 kg, 97,5 kg	97 kg, 97,5 kg
Verpackungsmaße (LxBxH) / packaging dimensions (LxWxH)	1400 x 800 x 670 mm	1150 x 550 x 425 mm	1150 x 550 x 220 mm	2250 x 600 x 900 mm	2250 x 600 x 900 mm

TECHNISCHE DATEN | TECHNICAL DATA

	RWH125ALU	RWH180ALU	RWH250ALU	RWH150XLIFT	RWH250HYBRID	RWH300	RWH400	OWH1.5	OWH3.0
Maschinenmaße (LxBxH) / machine dimensions (LxWxH)	580 x 240 x 150 mm	715 x 295 x 160 mm	740 x 340 x 170 mm	865 x 360 x 160 mm	660 x 300 x 160 mm	680 x 335 x 163 mm	765 x 360 x 170 mm	602 x 270 x 177 mm	810 x 320 x 200 mm
Hubbereich (ohne/mit Verlängerung) / stroke range (without/with extension)	85 - 375 mm	85 - 470 mm	95 - 490 mm	70 - 610 mm	102 - 470 mm	133 - 467 mm	105 - 515 mm	155 - 400 mm mm / 285-535; 315-565 mm	155 - 550 mm / 285-535; 315-565 mm
Hubkraft / lifting power	1250 kg	1800 kg	2500 kg	1500 kg	2500 kg	3000 kg	4000 kg	1500 kg	3000 kg
Nettogewicht, Bruttogewicht / net weight, gross weight	12 kg, 13,5 kg	19 kg, 21 kg	25 kg, 27 kg	42,5 kg, 44,5 kg	25 kg, 27,5 kg	31,5 kg, 33,5 kg	45,5 kg, 47,35 kg	20 kg, 21,4 kg	37,2 kg, 39 kg
Verpackungsmaße (LxBxH) / packaging dimensions (LxWxH)	614 x 282 x 164 mm	769 x 348 x 175 mm	774 x 395 x 180 mm	991 x 422 x 200 mm	720 x 350 x 180 mm	773 x 388 x 190 mm	840 x 415 x 195 mm	700 x 340 x 240 mm	860 x 375 x 300 mm



PW1000 PLATTENWAGEN PLASTERBOARD TROLLEY

- PU Rollen
- zwei Rollen fixiert, zwei lenkbar
- Rollen sind einbremsbar

- PU rollers
- two wheels fixed, two steerable
- wheels can be braked



TECHNISCHE DATEN | TECHNICAL DATA

Maschinenmaße (LxBxH) / machine dimensions (LxWxH)	1150 x 566 x 1110 mm
Nutzlast / payload	1000 kg
Nettogewicht, Bruttogewicht / net weight, gross weight	20 kg, 21,5 kg
Verpackungsmaße (LxBxH) / packaging dimensions (LxWxH)	1180 x 600 x 150 mm



PW3025KIPP PLATTENWAGEN PANEL MOVER

**NEU
NEW**

- zum Transportieren von großen Platten (max. 3000 x 2070 x 25 mm)
- Kippen der Transportauflage mittels Hebel (max. 17,8°)
- 4 schwenkbare Rollen für einfaches Rangieren; 2 mit Bremse

- for transporting big panels (max. 3000 x 2070 x 25 mm)
- tilting of the transport support via lever (max. 17,8°)
- 4 swivel casters for easy maneuvering; 2 with brake

TECHNISCHE DATEN | TECHNICAL DATA

Nutzlast / payload	150 kg
Nettogewicht, Bruttogewicht / net weight, gross weight	28,45 kg, 32 kg
Verpackungsmaße (LxBxH) / packaging dimensions (LxWxH)	1150 x 840 x 160 mm

PW3040KIPP PLATTENWAGEN PANEL MOVER

- verstellbare Tischhöhe (760 - 1016 mm)
- 4 schwenkbare Rollen (Ø 76 mm) mit Feststellbremse
- kippbare Transportauflage mit Verriegelungshebel
- Transportstellung in vertikaler Position und horizontaler Position für Entladung

- adjustable table height (760 - 1016 mm)
- 4 swivel castors (Ø 76 mm) with locking brake
- tiltable transport support with locking lever
- transport position in vertical position and horizontal position for unloading

TECHNISCHE DATEN | TECHNICAL DATA

Tischhöhe / table height	760 - 1060 mm
Nutzlast / payload	max. 136 kg
Nettogewicht, Bruttogewicht / net weight, gross weight	18 kg, 20 kg
Verpackungsmaße (LxBxH) / packaging dimensions (LxWxH)	1000 x 640 x 170 mm

SCHEREN-HUBTISCHWAGEN MOVEABLE LIFTING TABLES

• SHT150XF, SHT300XF, SHT350XXF:

- hydraulischer Scherenhubtisch - ideal für Ihre Werkstatt als Transportgerät, Ablage oder auch als mobiler Arbeitstisch
- Fußpedal für das hydraulische Anheben des Arbeitstisches auf eine ergonomische und individuelle Arbeitshöhe
- einfaches und stufenloses Absenken des Arbeitstisches mittels Handhebel
- Feststellbremse und Transportgriff
- ausgestattet mit zwei Lenkrollen zum einfachen Rangieren, Feststeller gewährleistet sicheres Positionieren

• SHT310:

- Vielseitig einsetzbar: als zusätzlicher Arbeitsplatz, als Ablagehilfe, für Maschinenbestücken mit dem optional erhältlichen Plattenaufsetzrahmen SHT310PAR
- ausgestattet mit
 - » zwei Fußpedalen (für hydraulisches Anheben und Absenken des Tisches)
 - » zwei schwenkbaren Laufrollen mit Feststellbremsen
 - » einer großen Arbeitsfläche 1580 x 900 mm sowie verstellbarer Tischhöhe von 470 - 1075 mm

• SHT310PAR:

- Plattenaufsetzrahmen passend für unseren SHT310 für eine einfache Handhabung von größeren Platten
- Laufrollen am Rahmen ermöglichen ein einfaches Be- und Abladen von Platten
- Schwenkmechanismus für eine Bedienung durch eine Person konzipiert
- inkl. Plattenstopper
- max. Brettbreiten bis 40 mm und max. von 100 kg Beladung bei einer Rahmengröße von 1850 x 1440 mm
- einfache und abgestimmte Montage bzw. Demontage auf unseren SHT310

• SHT150XF, SHT300XF, SHT350XXF:

- hydraulic lifting table - ideal for your workshop as a transport device, storage unit or even as a mobile work table
- foot pedal for hydraulic lifting of the working table into an ergonomic and individual working height
- easy and stepless lowering of the working table via hand lever
- parking brake and transport handle
- equipped with two swivel castors for easy maneuvering, wheel stops on castors ensure safe positioning

• SHT310:

- multifunctional: as additional workplace, as storage aid, for machine loading with the optionally available SHT310PAR plate lifting frame
- equipped with
 - » two foot pedals, (for hydraulic lifting and for lowering the work table)
 - » two swivel castors with parking brakes
 - » a large work-top 1580 x 900 mm as well as a table height of 470 - 1075 mm

• SHT310PAR:

- Plate lifting frame suitable for our SHT310 for easy handling of larger plates/boards
- Rollers on the frame allow easy loading and unloading of plates/boards
- Tilting mechanism designed for operation by one person
- incl. plate/board stopper
- max. plate/board widths up to 40 mm and max. of 100 kg load with a frame size of 1850 x 1440 mm
- Simple and well matched assembly and disassembly to our SHT310

SHT310



SHT150XF



platzsparend verstaubar
dank klappbarem Bügel
space-saving stowable due to
foldable handle

SHT300XF



SHT350XXF



TECHNISCHE DATEN | TECHNICAL DATA

	SHT150XF	SHT300XF	SHT350XXF	SHT310	SHT310PAR
Hubkraft / lifting power	150 kg	300 kg	350 kg	-	-
Tischhub / table stroke	500 mm	620 mm	940 mm	-	-
Tischgröße / table size	740 x 450 x 35 mm	815 x 500 x 50 mm	905 x 500 x 50 mm	1580 x 900 mm	-
Tischhöhe / table height	225 - 740 mm	280 - 900 mm	360 - 1300 mm	470 - 1075 mm	-
Nutzlast / payload	-	-	-	310 kg	100 kg
Rollendimension / roller dimensions	Ø 100 mm	Ø 125 mm	Ø 100 mm	Ø 125 mm	-
Schwenkbereich / swivel range	-	-	-	-	0 - 80°
max. Werkstückdicke / max. workpiece thickness	-	-	-	-	40 mm
Nettogewicht, Bruttogewicht / net weight, gross weight	45 kg, 46,5 kg	72 kg, 73,8 kg	100 kg, 102,3 kg	147 kg, 179,8 kg	53 kg, 61,6 kg
Verpackungsmaße (LxBxH) / packaging dimensions (LxWxH)	820 x 470 x 260 mm	900 x 510 x 310 mm	1010 x 520 x 380 mm	1610 x 970 x 480 mm	1880 x 290 x 170 mm





WERKBÄNKE / HOBELBÄNKE WORKBENCHES

Die perfekte Werkbank für jeden Arbeitsplatz. Ob hochklappbar, höhenverstellbar, individuell kombinierbar oder als stabiler stationärer Tisch – in unserem Sortiment finden Sie die passende Werkbank für jede Anforderung. Ob Profi oder Tüftler, hier ist für alle was dabei! Unsere hochwertigen Werkbänke bringen Ordnung in Ihre Werkstatt und schaffen die ideale Basis für komfortables, effizientes Arbeiten.

The perfect workbench for every workplace. Whether foldable, liftable, individually combinable or as a sturdy stationary table – you will find the right workbench for every requirement in our range. Whether you are a professional or a hobbyist, there is something for everyone here! Our high-quality workbenches bring order to your workshop and create the ideal basis for comfortable, efficient working.

YOUR
JOB.
OUR
TOOLS.

WT06 WERKBANK WORKBENCH

- sehr einfacher Zusammenbau, dank Stecksystem
- große MDF Arbeitsplatte, auf einem stabilen Blechgestell
- inkl. 20 individuell platzierbare Haken für die Lochwand
- 2 x kugelgelagerte Laden
- Abstand untere Auflagefläche zu Laden = 495 mm
- Lochwandgröße 1130 x 545 mm
- Dimension Auflage oben 1210 x 230 mm

- very easy assembly, thanks to plug-in system
- large MDF worktop, on a sturdy sheet metal frame
- incl. 20 individually placeable hooks for the pegboard
- 2 x ball bearing store
- distance lower support plate to drawers = 495 mm
- peg board dimension 1130 x 545 mm
- upper shelf 1210 x 230 mm

TECHNISCHE DATEN | TECHNICAL DATA

Produktmaße (LxBxH) / product dimensions (LxWxH)	1210 x 610 x 1500 mm
Tischgröße / table size	1200 x 600 mm
Tischhöhe / table height	900 mm
Nutzlast / payload	100 kg
Schubladenzahl / drawers amount	2
Schubladenmaße (LxBxH) / drawers dimensions (LxWxH)	515 x 450 mm
Nettogewicht, Bruttogewicht / net weight, gross weight	35 kg, 36,5 kg
Verpackungsmaße (LxBxH) / packaging dimensions (LxWxH)	1250 x 645 x 100 mm



WT37 WERKBANK WORKBENCH

- große MDF Arbeitsplatte, auf einem stabilen Blechgestell
- inkl. 20 individuell platzierbare Haken für die Lochwand
- 4 x kugelgelagerte Laden
- Abstand untere Auflagefläche zu Laden = 325 mm
- Lochwandgröße 1055 x 560 mm
- Dimension Auflage oben 1120 x 150 mm

- large MDF worktop, on a sturdy sheet metal frame
- incl. 20 individually placeable hooks for the pegboard
- 4 x ball bearing store
- distance lower support plate to drawers = 325 mm
- peg board dimension 1055 x 560 mm
- upper shelf 1120 x 150 mm

TECHNISCHE DATEN | TECHNICAL DATA

Produktmaße (LxBxH) / product dimensions (LxWxH)	1125 x 615 x 1605 mm
Tischgröße / table size	1125 x 580 mm
Tischhöhe / table height	920 mm
Nutzlast / payload	200 kg
Schubladenzahl / drawers amount	4
Schubladenmaße (LxBxH) / drawers dimensions (LxWxH)	425 x 405 x 105 mm
Nettogewicht, Bruttogewicht / net weight, gross weight	48 kg, 50 kg
Verpackungsmaße (LxBxH) / packaging dimensions (LxWxH)	1240 x 640 x 90 mm



WT39 WERKBANK WORKBENCH

- große MDF Arbeitsplatte, auf einem stabilen Blechgestell
- inkl. 20 individuell platzierbare Haken für die Lochwand
- Lochwandgröße 1065 x 470 mm
- Ladendimensionen:
 - 430 x 460 x 65 mm (3)
 - 430 x 460 x 175 mm (1)
 - 545 x 195 x 180 mm (2)
- Dimension Auflage oben 1200 x 205 mm

- large MDF worktop, on a sturdy sheet metal frame
- incl. 20 individually placeable hooks for the pegboard
- peg board dimension 1065 x 470 mm
- drawer-dimensions:
 - 430 x 460 x 65 mm (3)
 - 430 x 460 x 175 mm (1)
 - 545 x 195 x 180 mm (2)
- upper shelf 1200 x 205 mm

TECHNISCHE DATEN | TECHNICAL DATA

Produktmaße (LxBxH) / product dimensions (LxWxH)	1205 x 595 x 1735 mm
Tischgröße / table size	1200 x 590 x 20 mm
Tischhöhe / table height	925 mm
Nutzlast / payload	454 kg
Schubladenzahl / drawers amount	3 + 1 + 2
Nettogewicht, Bruttogewicht / net weight, gross weight	52 kg, 54,5 kg
Verpackungsmaße (LxBxH) / packaging dimensions (LxWxH)	1285 x 670 x 165 mm



4 x kugelgelagerte Laden
und 2 großzügige Staufächer
4 x ball-bearing store and
2 generous drawers





WT40 WERKBANK MIT LADE WORKBENCH WITH DRAWER



- eine leichtgängige Schublade und ein großes Ablagefach
- 1,2 Meter lange MDF-Platte
- Montage mittels Stecksystem
- Abstand Ablagefach zu Boden 235 mm
- Ablagefach: MDF-Platte mit 6 mm Stärke

- one smooth-running drawer and a large storage compartment
- 1.2 meter long worktop
- assembly by means of a plug-in system
- distance storage shelf to ground 235 mm
- storage shelf : MDF with 6mm thickness



TECHNISCHE DATEN | TECHNICAL DATA

Produktmaße (LxBxH) / product dimensions (LxWxH)	1210 x 605 x 900 mm
Tischgröße / table size	1210 x 605 x 15 mm
Tischhöhe / table height	900 mm
Nutzlast / payload	100 kg
Schubladenzahl / drawers amount	1
Schubladenmaße (LxBxH) / drawers dimensions (LxWxH)	1100 x 460 x 60 mm
max. Beladung Schublade / max. load drawer	20 kg
max. Beladung Zwischenfach / max. load storage compartment	50 kg
Nettogewicht, Bruttogewicht / net weight, gross weight	22,4 kg, 24 kg
Verpackungsmaße (LxBxH) / packaging dimensions (LxWxH)	1245 x 650 x 80 mm



WT1700 WERKBANK WORKBENCH

- Arbeitsplatte aus 25 mm Gummibaumholz
- 6 Laden sowie 1 Schrank mit Türschloss sorgen für ausreichend Stauraum
- einstellbare Füße erleichtern das Anpassen an die Aufstellfläche
- Dimension Schrank: 564 x 446 x 384 mm | Türdimension: 480 x 385 mm

Lieferumfang: zerlegt mit Montagematerial, Montagewerkzeug muss beige stellt werden

- worktop made of 25 mm rubber wood
- 6 drawers and 1 cabinet with door lock provide sufficient storage space
- adjustable feet make it easy to adapt to the installation surface
- cabinet dimensions: 564 x 446 x 384 mm | door dimensions: 480 x 385 mm

included in delivery: disassembled with hardware for assembly, assembly tools are not included and must be provided

TECHNISCHE DATEN | TECHNICAL DATA

Produktmaße (LxBxH) / product dimensions (LxWxH)	1700 x 600 x 815 mm
Tischhöhe / table height	815 mm
Nutzlast / payload	200 kg
Schubladenzahl / drawers amount	6
Schubladenmaße (LxBxH) / drawers dimensions (LxWxH)	455 x 440 x 80 mm
max. Beladung Schublade / max. load drawer	35 kg
Nettogewicht, Bruttogewicht / net weight, gross weight	67,4 kg, 73 kg
Verpackungsmaße (LxBxH) / packaging dimensions (LxWxH)	1730 x 630 x 340 mm



WHL1200 WERKBANK WORKBENCH

- robuste Werkbank
- Arbeitsplatte aus Gummibaum
- federgedämpfte Laden im Hängeschrank
- abschließbare Laden
- max. Beladung Hängeschrank: 32 kg
- max. Beladung Zwischenfächer Hängeschrank: 8 kg
- 2 Lochwände (L = 1200 mm, H = 730 mm, Dicke = 20 mm), Quadratisches Loch (9 x 9 mm), Lochabstand 38 mm

- robust workbench
- worktop made of rubber wood
- wall cabinet with damped drawers
- lockable drawers
- max. load wall cabinet: 32 kg
- max. load of wall cabinet shelf: 8 kg
- 2 x pegboard (L = 1200 mm, H = 730 mm, depth = 20 mm), square hole (9 x 9 mm), hole pitch 38 mm

TECHNISCHE DATEN | TECHNICAL DATA

Produktmaße (LxBxH) / product dimensions (LxWxH)	1200 x 600 x <2060 mm
Tischhöhe / table height	840 mm
Schubladenmaße (LxBxH) / drawers dimensions (LxWxH)	900 x 400 x 120 mm (klein / small), 440 x 400 x 120 mm (groß / big)
max. Beladung Schublade / max. load drawer	25 (klein / small), 30 kg (groß / big)
Nettogewicht, Bruttogewicht / net weight, gross weight	72,8 kg, 82 kg
Verpackungsmaße (LxBxH) / packaging dimensions (LxWxH)	1250 x 650 x 200 mm



WESS13 WERKBANK SCHRANKSYSTEM WORKSHOP ORGANISATION COLLECTION



- 13-teiliges Werkbank-Schranksystem bestehend aus
 - 1 x Schrank 762 x 458 x 1830 mm inkl. 3 Fachboden
 - 2 Hängeschränke 610 x 280 x 338 mm mit Gasdruckfeder
 - 1 Ablageregal 610 x 280 x 338 mm
 - 1 Unterschrank mit 4 Schubladen 610 x 406 x 758 mm
 - 1 Unterschrank mit 2 Türen 610 x 406 x 758 mm
 - 6 Lochwandmodule a 610 x 324 x 24 mm
 - 1 Arbeitsplatte aus Gummibaumholz 1830 x 406 x 25 mm
- Laden und Türen verschließbar
- Füße zur Höhennivellierung vorhanden
- flexible Zusammenstellung (mit oder ohne Schrank / Unterschrank mit Schubladen rechts oder links)
- ein Packstück und Baugruppen vormontiert

- 13-pieces workshop orgaisation collection consisting of
 - 1 x cabinet 762 x 458 x 1830 mm incl. 3 shelves
 - 2 wall cabinets 610 x 280 x 338 mm with gas spring
 - 1 storage shelf 610 x 280 x 338 mm
 - 1 base cabinet with 4 drawers 610 x 406 x 758 mm
 - 1 base cabinet with 2 doors 610 x 406 x 758 mm
 - 6 pegboard modules a 610 x 324 x 24 mm
 - 1 rubberwood worktop 1830 x 406 x 25 mm
- drawers and doors lockable
- feet for height leveling available
- flexible assembly (with or without cabinet / base cabinet with drawers on the right or on the left side of the product)
- one package and single components pre-assembled

TECHNISCHE DATEN | TECHNICAL DATA

Produktmaße (LxBxH) / product dimensions (LxWxH)	2592 x 458 x 1830 mm
Tischhöhe / table height	843 mm
Nettogewicht, Bruttogewicht / net weight, gross weight	154 kg, 170 kg
Verpackungsmaße (LxBxH) / packaging dimensions (LxWxH)	840 x 505 x 1970 mm



flexible Zusammenstellung
flexible assembly

geliefert in einem Packstück
delivered all in one package
pre-assembled



ACCESOIRES | ACCESORIOS

Einzelhaken für Lochwand (10Stk) / single oblique hook (10pcs)	WESS13HOOK
Haken-Set für Lochwand / Hook-Kit	WESS13HOOKKIT





WB120FOLD
WERKBANK KLAPPBAR
WALL MOUNTED WORKBENCH



- NUR FÜR WANDMONTAGE!
- klappbarer Arbeitstisch für platzsparende Lagerung
- Lochwand inkl. Haken für ordentliche Werkzeugaufbewahrung
- max. Beladung Lochwand: 5 kg

Lieferumfang: Werkbank inkl. 20 Haken

- FOR WALL MOUNTING ONLY!
- folding work table for space-saving storage
- peg board incl. hooks for tidy tool storage
- max. load pegboard: 5 kg

included in delivery: workbench incl. 20 hooks

TECHNISCHE DATEN TECHNICAL DATA	
Produktmaße (/ zusammengeklappt) (LxBxH) / product dimensions (/ folded) (LxWxH)	1205 x 825 x 1620 mm / 1205 x 265 x 950 mm
Tischgröße / table size	1200 x 600 x 20 mm
Nutzlast / payload	135 kg
Nettogewicht, Bruttogewicht / net weight, gross weight	28 kg, 29,5 kg
Verpackungsmaße (LxBxH) / packaging dimensions (LxWxH)	1240 x 690 x 165 mm



WB142FOLD
WERKBANK KLAPPBAR
WORKBENCH FOLDABLE

- Arbeitsfläche aus Gummibaumholz (18 mm Dicke)
- zwei Hobelbankzangen (Breite: 280 mm, max. Verfahrweg 180 mm)
- Stauraum vorhanden (Ablagefächer, 2 x Laden)
- 4 Metallbankhaken (Ø 16 mm)
- Arbeitsfläche einklappbar für eine platzsparende Lagerung

- worktop out of rubber wood (18 mm)
- two vises (width: 280 mm, max. travel 180 mm)
- storage space (tray, 2 x drawers)
- 4 metal bench dogs (Ø 16 mm)
- foldable workbench for space-saving storage

TECHNISCHE DATEN TECHNICAL DATA	
Produktmaße (/ zusammengeklappt) (LxBxH) / product dimensions (/ folded) (LxWxH)	1215 x 646 x 1420 mm / 1215 x 113 x 1420 mm
Tischhöhe / table height	845 mm
Nutzlast / payload	150 kg
Nettogewicht, Bruttogewicht / net weight, gross weight	22 kg, 24 kg
Verpackungsmaße (LxBxH) / packaging dimensions (LxWxH)	1230 x 645 x 130 mm



FLEX01
MOBILER KLAPPBARER ARBEITSTISCH
FOLDABLE MULTIFUNCTION WORKBENCH

- höhenverstellbar 735 - 885 mm (5 Stufen)
- MDF-Arbeitstischplatte 18 mm

Lieferumfang: 3 x Plastikboxen, 2 x Stützarm, 2 x Verbinder, 4 x Spannbacken

- height adjustable 735 - 885 mm (5 steps)
- MDF worktop 18 mm

included in delivery: 3 x plastic boxes, 2 x support arm, 2 x jointers, 4 x clamp dogs

TECHNISCHE DATEN TECHNICAL DATA	
Produktmaße (/ zusammengeklappt) (LxBxH) / product dimensions (/ folded) (LxWxH)	845 x 600 x 885 mm / 845 x 600 x 90 mm
Tischgröße / table size	845 x 600 mm
Tischhöhe / table height	735 - 885 mm
Nutzlast / payload	max. 454 kg
Nettogewicht, Bruttogewicht / net weight, gross weight	14,8 kg, 16,5 kg
Verpackungsmaße (LxBxH) / packaging dimensions (LxWxH)	915 x 665 x 115 mm

WB80MICRO
MOBILE KINDERWERKBANK
CHILD SIZED WORKBENCH



- Die richtige Werkbank für Kinder > 3 Jahren die sich handwerklich betätigen wollen.
- 1 Hobelbankzange & 4 Bankhaken
- nach EN71-1 zertifiziert

- The perfect workbench for children > 3 years of age who want to be active as craftsmen.
- 1 workbench vice & 4 bench dogs
- EN71-1 certified

TECHNISCHE DATEN TECHNICAL DATA	
Holzart / wood type	Gummibaum / rubber wood
Produktmaße (LxBxH) / product dimensions (LxWxH)	920 x 500 x 650 mm
Tischgröße / table size	800 x 400 mm
Tischhöhe / table height	650 mm
Nutzlast / payload	30 kg
max. Verfahrweg Hobelbankzange / max. travelling vise	160 mm
Nettogewicht, Bruttogewicht / net weight, gross weight	11 kg, 12 kg
Verpackungsmaße (LxBxH) / packaging dimensions (LxWxH)	850 x 450 x 140 mm

WB106MINI
KINDERWERKBANK
CHILD-SIZED WORKBENCH

- 2 Hobelbankzangen
- ausreichend Stauraum (Ablagefach; Schublade)
- 4 Bankhaken und 4 Haltestäbe
- Nach EN71-1 zertifiziert
- Arbeitshöhe kann mittels der angeschraubten Verstellfüße adaptiert werden
 - 655 mm ohne Verstellfüße
 - 700 mm mit Verstellfüßen (voll eingeschraubt)
 - 725 mm mit Verstellfüßen (hochgeschraubt)
- Sticker von BADALA, wurden eigens für HOLZMANN entworfen, um auch die Verpackung fürs Spielen zu nutzen und um die Kreativität Ihrer Kinder zu fördern.
- **für Kinder unter 3 Jahren nicht geeignet**

Lieferumfang: 4 Stickerbögen + Anleitung zum Bau einer Spielzeugrakete aus dem Verpackungskarton

- 2 vises
- plenty of storage space (tray, drawer)
- 4 bench dogs and 4 wood pegs
- certificated according to EN71-1
- working height can be adapted by means of the screwed-on adjustable feet
 - 655 mm without adjustable feet
 - 700 mm with adjustable feet (fully screwed-in)
 - 725 mm with adjustable feet (screwed-up)
- stickers from BADALA were specially designed for HOLZMANN to also use the packaging for playing. To encourage creativity and as an entry-ticket to the HOLZ-MANN Space Academy.
- **not suitable for children under 3 years of age**

included in delivery: 4 sticker leaves + short instructions for build up a toy rocket out of the packaging carton.

TECHNISCHE DATEN TECHNICAL DATA	
Holzart / wood type	Gummibaum / rubber wood
Produktmaße (LxBxH) / product dimensions (LxWxH)	1060 x 610 x 700 mm
Tischgröße / table size	950 x 50 x 20 mm
Tischhöhe / table height	655 - 700 - 725 mm
Nutzlast / payload	150 kg
Schubladenmaße (LxBxH) / drawers dimensions (LxWxH)	315 x 270 x 70 mm
Schubladenanzahl / drawers amount	1
max. Beladung Schublade / max. load drawer	5 kg
max. Verfahrweg Hobelbankzange / max. travelling vise	160 mm
Nettogewicht, Bruttogewicht / net weight, gross weight	20 kg, 22 kg
Verpackungsmaße (LxBxH) / packaging dimensions (LxWxH)	1120 x 555 x 130 mm



verstellbare Arbeitshöhe, daher idealer Arbeitsplatz über mehrere Jahre
adjustable working height, therefore ideal work-place for several years





WB123A
HOBELBANK
WORKBENCH

- Arbeitsfläche aus Gummibaumholz (Dicke: 18 mm)
- 2 Hobelbankzangen (Breite: 280 mm)
- Stauraum vorhanden (Ablagefächer, 2 x Laden)
- 4 Metallbankhaken (Ø 16 mm)
- Arbeitsfläche einklappbar für eine platzsparende Lagerung

- worktop out of rubber wood (thickness: 18 mm)
- 2 vises (width: 280 mm)
- storage space (tray, 2 x drawers)
- 4 metal bench dogs (Ø 16 mm)
- foldable workbench for space-saving storage

TECHNISCHE DATEN | TECHNICAL DATA

Holzart / wood type	Gummibaum / rubber wood
Produktmaße (LxBxH) / product dimensions (LxWxH)	1230 x 825 (/240) x 1200 mm
Tischhöhe / table height	820 mm
Nutzlast / payload	100 kg
Schubladenmaße (LxBxH) / drawers dimensions (LxWxH)	320 x 180 x 135 mm
Schubladenanzahl / drawers amount	2
max. Beladung Schublade / max. load drawer	5 kg
max. Verfahrweg Hobelbankzange / max. travelling vise	180 mm
Nettogewicht, Bruttogewicht / net weight, gross weight	45 kg, 54,5 kg
Verpackungsmaße (LxBxH) / packaging dimensions (LxWxH)	1240 x 1190 x 260 mm



WB126
HOBELBANK
WORKBENCH

- inkl. Schublade & Spannbacken
- Arbeitsfläche aus Gummibaumholz (Dicke: 18 mm)
- 1 Hobelbankzange (Breite: 300 mm)
- Stauraum vorhanden (Ablagefach, 1 x Lade)
- 4 Metallbankhaken (Ø 16 mm), 4 x Haltestäbe aus Holz

- incl. drawer & clamping jaws
- worktop out of rubber wood (thickness: 18 mm)
- 1 vise (width: 300 mm)
- storage space (tray, 1 x drawer)
- 4 metal bench dogs (Ø 16 mm) and 4 wood pegs

TECHNISCHE DATEN | TECHNICAL DATA

Holzart / wood type	Gummibaum / rubber wood
Produktmaße (LxBxH) / product dimensions (LxWxH)	1260 x 620 x 840 mm
Nutzlast / payload	150 kg
Schubladenmaße (LxBxH) / drawers dimensions (LxWxH)	220 x 340 x 70 mm
Schubladenanzahl / drawers amount	1
max. Beladung Schublade / max. load drawer	5 kg
max. Verfahrweg Hobelbankzange / max. travelling vise	200 mm
Nettogewicht, Bruttogewicht / net weight, gross weight	23 kg, 27 kg
Verpackungsmaße (LxBxH) / packaging dimensions (LxWxH)	1660 x 580 x 160 mm



WB138C
HOBELBANK
WORKBENCH

- für unterschiedliche Anwendungsbereiche
- ideal für Hobby- und Profiwerkstätten
- 2 Hobelbankzangen
- ausreichend Stauraum (Ablagefach, 3 Schubladen, 1 Kasten)
- 4 Bankhaken und 4 Haltestäbe

- solid wood workbench for different applications
- ideal for DIY of professional workshops
- 2 vises
- plenty of storage space (tray, 3 x drawers, 1 box)
- 4 bench dogs and 4 wood pegs

TECHNISCHE DATEN | TECHNICAL DATA

Holzart / wood type	Gummibaum / rubber wood
Produktmaße (LxBxH) / product dimensions (LxWxH)	1380 x 620 x 840 mm
Tischgröße / table size	1260 x 500 x 17 mm
Nutzlast / payload	150 kg
Schubladenmaße (LxBxH) / drawers dimensions (LxWxH)	310 x 290 x 105 mm
Schubladenanzahl / drawers amount	3
max. Beladung Schublade / max. load drawer	5 kg
max. Verfahrweg Hobelbankzange / max. travelling vise	160 mm
Nettogewicht, Bruttogewicht / net weight, gross weight	40 kg, 42,5 kg
Verpackungsmaße (LxBxH) / packaging dimensions (LxWxH)	1545 x 560 x 190 mm

WB150ELIFT (230V)
HOBELBANK ELEKTRISCH
HÖHENVERSTELLBAR
ELECTRIC HEIGHT ADJUSTABLE
WORKBENCH

NEU
NEW



- ergonomischer Komfort für ein angenehmes Arbeiten
- leistungsstarker Motor & intuitives Bedienpanel zum Speichern von zwei Positionen
- massive Arbeitsplatte aus Gummibaumholz und robuste Hobelbankzange gewährleisten Stabilität und Langlebigkeit
- 1 Hobelbankzange
- inkl. Netzteil und 4 Metallbankhaken

- ergonomic comfort for a pleasant working environment
- motor and control panel for two pre-programmable working positions
- robust vise and the solid rubberwood worktop guarantee stability and a pleasant workplace
- 1 vise
- incl. AC-DC power supply adapter, 4 metal bench dogs

TECHNISCHE DATEN | TECHNICAL DATA

Spannung / voltage	100 - 240 V (50/60 Hz)
Holzart / wood type	Gummibaum / rubber wood
Produktmaße (LxBxH) / product dimensions (LxWxH)	1390 x 505 x 780 mm
Tischgröße / table size	1365 x 500 mm
Tischhöhe / table height	765 - 1220 mm
Nutzlast / payload	40 kg
Schubladenmaße (LxBxH) / drawers dimensions (LxWxH)	420 x 185 x 105 mm
Schubladenanzahl / drawers amount	1
max. Beladung Schublade / max. load drawer	5 kg
max. Verfahrweg Hobelbankzange / max. travelling vise	160 mm
Nettogewicht, Bruttogewicht / net weight, gross weight	26,5 kg, 31 kg
Verpackungsmaße (LxBxH) / packaging dimensions (LxWxH)	1390 x 520 x 140 mm

WB210ELIFT (230V)
HOBELBANK ELEKTRISCH
HÖHENVERSTELLBAR
ELECTRIC HEIGHT ADJUSTABLE
WORKBENCH

NEU
NEW



- höhenverstellbare Arbeitsfläche sorgt für ergonomischen Komfort
- drei vorprogrammierbare Arbeitspositionen
- zwei Hobelbankzangen
- inkl. Netzteil, 2 Metallbankhaken

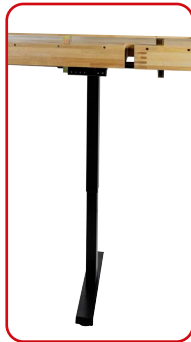
- height-adjustable work top ensures ergonomic comfort
- three pre-programmable working positions
- two vises
- incl. AC-DC power supply adapter, 2 metal bench dogs

TECHNISCHE DATEN | TECHNICAL DATA

Spannung / voltage	100-240 V / 50-60 Hz
Holzart / wood type	Gummibaum / rubber wood
Produktmaße (LxBxH) / product dimensions (LxWxH)	2110 x 780 x 820 - 1300 mm
Tischgröße / table size	1885 x 615 mm
Tischhöhe / table height	820 - 1300 mm
Nutzlast / payload	70 kg
max. Verfahrweg Hobelbankzange / max. travelling vise	125 / 110 mm
Nettogewicht, Bruttogewicht / net weight, gross weight	63 kg, 69 kg
Verpackungsmaße (LxBxH) / packaging dimensions (LxWxH)	2130 x 620 x 180 mm



Touch-Bedienpanel zum Einstellen der Arbeitshöhe
touch control panel for adjusting the working height





WB155TWIN HOBELBANK WORKBENCH

- Holzhobelbänke für unterschiedliche Anwendungsbereiche, ideal für Hobby- und Profiwerkstätten sowie für Ausbildungszwecke; zwei Personen können gleichzeitig arbeiten
- 4 Hobelbankzangen, 2 Metallbankhaken
- 1 Ablagefach
- solid wood workbench for different applications, ideal for DIY of professional work-shops as well as for training purposes two people can work simultaneously
- 4 vises, 2 metal bench dogs
- 1 tray

TECHNISCHE DATEN TECHNICAL DATA	
Holzart / wood type	Gummibaum / rubber wood
Produktmaße (LxBxH) / product dimensions (LxWxH)	1550 x 1170 x 860 mm
Tischgröße / table size	1250 x 850 x 22 mm
Nutzlast / payload	150 kg
max. Verfahrweg Hobelbankzange / max. travelling vise	120 mm
Nettogewicht, Bruttogewicht / net weight, gross weight	61 kg, 69,5 kg
Verpackungsmaße (LxBxH) / packaging dimensions (LxWxH)	1280 x 880 x 240 mm



WB160L HOBELBANK WORKBENCH

- Holzhobelbänke für unterschiedliche Anwendungsbereiche, ideal für Hobby- und Profiwerkstätten
- 2 Hobelbankzangen, 2 Metallbankhaken
- ausreichend Stauraum (Ablagefächer, Schublade)
- solid wood workbench for different applications, ideal for DIY of professional workshops
- 2 vises, 2 metal bench dogs
- plenty of storage space (trays, drawer)

TECHNISCHE DATEN TECHNICAL DATA	
Holzart / wood type	Gummibaum / rubber wood
Produktmaße (LxBxH) / product dimensions (LxWxH)	1600 x 820 x 820 mm
Tischgröße / table size	1450 x 500 x 20 mm
Nutzlast / payload	150 kg
Schubladenmaße (LxBxH) / drawers dimensions (LxWxH)	320 x 320 x 70 mm
Schubladenanzahl / drawers amount	1
max. Beladung Schublade / max. load drawer	5 kg
max. Verfahrweg Hobelbankzange / max. travelling vise	135 mm
Nettogewicht, Bruttogewicht / net weight, gross weight	50 kg, 55 kg
Verpackungsmaße (LxBxH) / packaging dimensions (LxWxH)	1585 x 715 x 170 mm



WB162L HOBELBANK WORKBENCH

- Holzhobelbänke für unterschiedliche Anwendungsbereiche, ideal für Hobby- und Profiwerkstätten
- 1 Hobelbankzange (320 x 50 mm)
- ausreichend Stauraum (Ablagefach [1200 x 360 mm, max 30 kg]; 4 Schubladen)
- 4 Bankhaken und Haltestäbe
- solid wood workbench for different applications, ideal for DIY of professional workshops
- 1 vise (320 x 50 mm)
- plenty of storage space (tray [1200 x 360 mm, max 30 kg], 4 x drawers)
- 4 bench dogs and 4 wood pegs

TECHNISCHE DATEN TECHNICAL DATA	
Holzart / wood type	Gummibaum / rubber wood
Produktmaße (LxBxH) / product dimensions (LxWxH)	1640 x 510 x 860 mm
Tischgröße / table size	1520 x 510 x 17 mm
Nutzlast / payload	150 kg
Schubladenmaße (LxBxH) / drawers dimensions (LxWxH)	535 x 325 x 70 mm
Schubladenanzahl / drawers amount	4
max. Beladung Schublade / max. load drawer	10 kg
max. Verfahrweg Hobelbankzange / max. travelling vise	195 mm
Nettogewicht, Bruttogewicht / net weight, gross weight	46 kg, 48 kg
Verpackungsmaße (LxBxH) / packaging dimensions (LxWxH)	1660 x 580 x 160 mm



WB210 HOBELBANK WORKBENCH

- inkl. Schublade & Spannbacken
- für unterschiedliche Anwendungsbereiche, ideal für Hobby- und Profiwerkstätten
- 2 Hobelbankzangen, 2 Metallbankhaken
- ausreichend Stauraum (Ablagefach, Schublade)
- incl. drawer & clamping jaws
- solid wood workbench for different applications, ideal for DIY of professional workshops
- 2 vises, 2 metal bench dogs
- plenty of storage space (tray, drawer)

TECHNISCHE DATEN TECHNICAL DATA	
Holzart / wood type	Gummibaum / rubber wood
Produktmaße (LxBxH) / product dimensions (LxWxH)	2110 x 780 x 820 mm
Nutzlast / payload	150 kg
Schubladenmaße (LxBxH) / drawers dimensions (LxWxH)	320 x 320 x 70 mm
Schubladenanzahl / drawers amount	1
max. Beladung Schublade / max. load drawer	5 kg
max. Verfahrweg Hobelbankzange / max. travelling vise	120 mm (links / left) 155 mm (rechts / right)
Nettogewicht, Bruttogewicht / net weight, gross weight	56 kg, 65 kg
Verpackungsmaße (LxBxH) / packaging dimensions (LxWxH)	2170 x 670 x 170 kg



WB210C HOBELBANK WORKBENCH

- inkl. Schublade & Spannbacken
- Massivholzhobelbank für unterschiedliche Anwendungsbereiche, ideal für Hobby- und Profiwerkstätten
- Arbeitsfläche aus Gummibaumholz (Dicke: 38 mm)
- 2 Metallbankhaken, 2 Hobelbankzangen
- 6 Laden mit Vollauszug
- incl. drawer & clamping jaws
- solid wood workbenches for different applications, ideal for DIY or professional workshops
- worktop out of rubber wood (thickness: 38 mm)
- 2 metal bench dogs, 2 vises
- 6 Loading with full extension

TECHNISCHE DATEN TECHNICAL DATA	
Holzart / wood type	Gummibaum / rubber wood
Produktmaße (LxBxH) / product dimensions (LxWxH)	2100 x 610 x 840 mm
Nutzlast / payload	150 kg
Schrankfach Maße / cupboard tray dimensions	355 x 515 x 440 mm
Schubladenmaße (LxBxH) / drawers dimensions (LxWxH)	295 x 325 x 95 mm
Schubladenanzahl / drawers amount	6
max. Beladung Schublade / max. load drawer	5 kg
max. Verfahrweg Hobelbankzange / max. travelling vise	130 mm (links / left) 160 mm (rechts / right)
Nettogewicht, Bruttogewicht / net weight, gross weight	135 kg, 151 kg
Verpackungsmaße (LxBxH) / packaging dimensions (LxWxH)	2230 x 720 x 280 mm



WBSIMOBIL MOBILER WERKBANKSCHRAUBSTOCK MOBILE WORKBENCH VICE

- stabile Arbeitsplatte aus Gummibaumholz (360 x 300 x 22 mm)
- mobiler Einsatz durch kompakte Bauweise und Tragegriff
- auf verschiedenen Arbeitsplätzen z.B. mittels Verschraubung/Schraubzwingen befestigbar (nicht im Lieferumfang enthalten)

Lieferumfang: 4 Bankhaken (Stahl)

- solid worktop made of rubberwood (360 x 300 x 22 mm)
- mobile use due to compact design and carrying handle
- can be attached to various workstations, e.g. using screws/screw clamps (not included in the scope of delivery)

Included in delivery: 4 bench dogs (steel)

TECHNISCHE DATEN TECHNICAL DATA	
Nutzlast / payload	30 kg
Hobelbankzange Breite / vise width	300 mm
max. Verfahrweg Hobelbankzange / max. travelling vise	160 mm
Nettogewicht, Bruttogewicht / net weight, gross weight	4,8 kg, 5,1 kg
Verpackungsmaße (LxBxH) / packaging dimensions (LxWxH)	485 x 365 x 95 kg





PRAKTISCHE HELFER,
DIE FÜR ORDNUNG
SORGEN.

PRACTICAL HELPERS
THAT KEEP THINGS TIDY.



WERKSTATTWAGEN WORKSHOP WAGONS

Alles griffbereit – mit den HOLZMANN Werkstattwagen!

Sortieren Sie Ihr Werkzeug und weiteres Equipment übersichtlich in einem unserer HOLZMANN Werkstattwagen. Einige Modelle werden sogar mit umfangreichem Werkzeugsortiment geliefert. Robust, durchdacht und mobil: So arbeiten Sie effizienter und sparen wertvolle Zeit.

Keep everything within reach – with the HOLZMANN workshop trolleys! Organise your tools and other equipment clearly in one of our HOLZMANN workshop trolleys. Some models even come with an extensive range of tools. Robust, well-designed and mobile: allowing you to work more efficiently and save valuable time.

YOUR
JOB.
OUR
TOOLS.

WEWA1216SET

WERKBANK WERKSTATTWAGEN SET WORKBENCH – ROLLER CABINET SET

- Werkstattwagen
 - 6 Laden
 - Doppelschrank (714 x 425 x 377 mm)
 - Arbeitsplatte aus Gummibaumholz mit 20 mm Stärke
- Werkbank
 - Arbeitsplatte aus Gummibaumholz mit 20 mm Stärke
 - Tischhöhe verstellbar min: 990 mm, max: 1092 mm
- roller cabinet
 - 6 drawers
 - cabinet (714 x 425 x 377 mm)
 - 20 mm rubber wood worktop
- workbench
 - 20 mm rubber wood worktop
 - table height adjustable: min 990 mm, max: 1092 mm

TECHNISCHE DATEN | TECHNICAL DATA

WERKSTATTWAGEN / ROLLER CABINET

Tischgröße / table size	1518 x 604 mm
Tischhöhe / table height	920 mm

Schubladenmaße (LxBxH) / drawers dimensions (LxWxH)	384 x 425 x 68 mm (1)
	384 x 425 x 131 mm (2)
	384 x 425 x 246 mm (1)
	714 x 425 x 68 mm (1)
	714 x 425 x 131 mm (1)

Nutzlast / payload	400 kg
--------------------	--------

WERKBANK / WORKBENCH

Tischgröße / table size	1518 x 604 mm
Tischhöhe / table height	990 - 1092 mm

Nutzlast / payload	350 kg
--------------------	--------

ALLGEMEIN / GENERAL

Nettogewicht, Bruttogewicht / net weight, gross weight	111 kg, 117 kg
Verpackungsmaße (LxBxH) / packaging dimensions (LxWxH)	1550 x 540 x 820 mm

WEWA2130

WERKBANK WAGEN WORKBENCH

- Werkstattwagen mit viel Stauraum und Ablagemöglichkeiten und 950 kg Gesamtbelastung
- 1 Kasten: 440 x 400 x 645 mm mit Traglast von 50 kg
- Lochwand: 1580 x 485 mm
- Schüttenregal zum Einhängen von kleinen und großen Schütten
- Auflage oben mit einer max. Traglast von 10 kg
- abschließbare Laden und Kasten
- 6 Rollen (4 schwenkbar, 2 Fix) mit Feststellbremse
- Lochwand und Auflage schwenkbar (mehrere Anwendungsmöglichkeiten siehe Bilder)

Lieferumfang: 10 Schütten klein (165 x 105 x 75 mm), 4 Schütten groß (240 x 150 x 125 mm), 30 Haken für Lochwand, Gummimatten in Laden (3 mm Dicke)

- workshop trolley with plenty of storage space and 950 kg total load
- 1 cabinet: 440 x 400 x 645 mm with load capacity of 50 kg
- peg board: 1580 x 485 mm
- bin rack for small and large bins
- upper shelf with a max load of 10 kg
- lockable drawers and cabinet
- 6 castors (4 swivel, 2 fixed) with brake
- peg board and worktop can be pivoted (several applications possible refer to the pictures)

Included in delivery: 10 small bins (165 x 105 x 75 mm), 4 large bins (240 x 150 x 125 mm), 30 hooks for pegboard, rubber mat (3 mm thickness)

TECHNISCHE DATEN | TECHNICAL DATA

Holzart / wood type	Gummibaum / rubber wood
Tischgröße / table size	2115 x 470 x 25 mm
Produktmaße (LxBxH) / product dimensions (LxWxH)	2210 x 490 x 1438 mm
Tischhöhe / table height	920 mm
Schubladenanzahl / drawers amount	10
Schubladenmaße (LxBxH) / drawers dimensions (LxWxH)	(3 x) 530 x 415 x 80 mm;
	(3 x) 930 x 415 x 80 mm;
	(2 x) 530 x 415 x 145 mm;
	(2 x) 930 x 415 x 145 mm
max. Beladung Schublade / max. load drawer	25, 35 kg
Rollendimension / roller dimensions	Ø 125 mm
Nettogewicht, Bruttogewicht / net weight, gross weight	157 kg, 185 kg
Verpackungsmaße (LxBxH) / packaging dimensions (LxWxH)	2155 x 565 x 980 mm

2 IN 1





WW690L
WERKSTATTWAGEN
STEELTOOL CABINET

- für den mobilen Einsatz mit praktischer Griff und Verschlusssystem
- langlebig und robust durch verstärkten Wandaufbau
- Pulverbeschichtung schafft erhöhte Rostbeständigkeit
- lock system provides dependable security
- reinforced wall construction adds strength and durability
- powder coating finishing offers extra rust protection and durability

TECHNISCHE DATEN TECHNICAL DATA	
Produktmaße (LxBxH) / product dimensions (LxWxH)	688 x 458 x 875 mm
Schubladenzahl / drawers amount	7
Schubladenmaße (LxBxH) / drawers dimensions (LxWxH)	560 x 405 x 40 mm (1 - 4)
	560 x 405 x 75 mm (5 - 6)
	560 x 405 x 160 mm (7)
max. Beladung Schublade / max. load drawer	25 kg
Nettogewicht, Bruttogewicht / net weight, gross weight	39 kg, 42 kg
Verpackungsmaße (LxBxH) / packaging dimensions (LxWxH)	745 x 510 x 795 mm



WW862ECO
WERKSTATTWAGEN
TOOL CART

NEU
NEW

- bietet extrem viel Stauraum
- ist dank seiner Räder und Handgriff mobil
- Laden können nach dem Öffnen des Deckels geöffnet werden
- Deckel wird mittels Schloss verriegelt
- offers an extremely large amount of storage space
- is mobile thanks to its wheels and handle
- drawers can be opened after opening the lid
- lid is lockable

TECHNISCHE DATEN TECHNICAL DATA	
Produktmaße (LxBxH) / product dimensions (LxWxH)	860 x 450 x 960 mm
Dimension Deckel / lid dimensions	789 x 443 mm
Schubladenzahl / drawers amount	3
Schubladenmaße (LxBxH) / drawers dimensions (LxWxH)	337 x 378 x 56,5 mm
	681 x 378 x 77 mm
	681 x 378 x 108,5 mm
max. Beladung Schublade / max. load drawer	20 kg (1-3)
max. Beladung Deckel oben / max. load top lid	40 kg
max. Beladung Zwischenfach / max. load storage compartment	40 kg
max. Beladung gesamt / max. load total	260 kg
Rollendimension / roller dimensions	Ø 126 x 31 mm
Höhe Handgriff / handle height	945 mm
Nettogewicht, Bruttogewicht / net weight, gross weight	44 kg, 47 kg
Verpackungsmaße (LxBxH) / packaging dimensions (LxWxH)	830 x 500 x 500 mm

Rollen für Mobilität
rolls for mobility

Griff für einfachen Transport
handle for easy transport

WW770W
WERKSTATTWAGEN MIT WERKZEUG
TOOL CABINETS WITH TOOLS

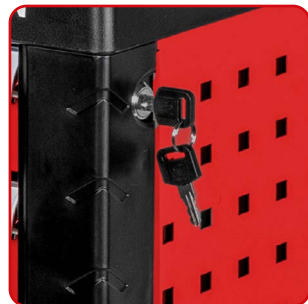
NEU
NEW



- sieben Schubladen in zwei verschiedenen Größen, die alle auf kugelgelagerten Schienen laufen
- leichtgängige Rollen mit Feststellbremse
- ausgestattet mit einem umfangreichen 261-teiligen Werkzeugset aus hochwertigem Chrom-Vanadium-Stahl
- langlebig und robust durch verstärkten Wandaufbau
- Pulverbeschichtung schafft erhöhte Rostbeständigkeit
- 261 teiliges Werkzeugset
 - 1 Stk 1/4" Ratsche
 - 13 Stk 1/4" Stecknussatz: 4 - 4,5 - 5 - 5,5 - 6 - 7 - 8 - 9 - 10 - 11 - 12 - 13 - 14 mm
 - 1 Stk 1/4" 2" Verlängerung
 - 1 Stk 1/4" 4" Verlängerung
 - 1 Stk 1/4" T-Gleitgriff - 6" 110 mm
 - 1 Stk 1/4" Karadangelenk
 - 1 Stk 1/4" Drehgriff
 - 1 Stk 1/2" Ratsche
 - 13 Stk 1/2" Stecknussatz: 10 - 12 - 13 - 14 - 15 - 16 - 17 - 18 - 19 - 20 - 21 - 22 - 24 mm
 - 1 Stk 1/2" 5" Verlängerung
 - 1 Stk 1/2" 10" Verlängerung 15,5 mm
 - 1 Stk 1/2" T-Gleitgriff
 - 1 Stk 1/2" Kardangelenk
 - 2 Stk 1/2" Zündkerzensteckschlüssel: 16 - 21 mm
 - 6 Stk Schraubendreher
 - 12 Stk Gabel-Ring-Schlüssel 8 - 9 - 10 - 11 - 12 - 13 - 14 - 15 - 16 - 17 - 18 - 19 mm
 - 1 Stk 300G Hammer
 - 1 Stk 2-Weg Hammer 35 mm
 - 6 Stk Schlitzschraubendreher SL6*38 / 3*75 / 4*100 / 5*100 / 6*150 / 8*175
 - 1 Stk Phasenprüfer
 - 6 Stk Schraubendreher PH2x38 / PH1x75 / PH2x100 / PH3x150, PZ1x75 / PZ2x100
 - 6 Stk isolierte Schraubendreher 3*75, 4*100, 5,5*125, 6*150, PH1*100, PH2*100
 - 7 Stk Präzisionsschraubendreher 1,5 mm, 2,0 mm, 2,4 mm, 3,0 mm, PH000, PH00, PH0
 - 8 Stk Inbussatz
 - 1 Stk 6" Kombizange
 - 1 Stk 6" Spitzzange
 - 1 Stk 6" Seitenschneider
 - 4 Stk Innen- und Außensicherungsring
 - 1 Stk Drahtabisolierzange
 - 160 Stk Kabelschuhe

- seven drawers in two different sizes, all equipped with smooth-running ball-bearing slides
- smooth-rolling wheels with brakes
- with a comprehensive 261-piece tool set made from high-quality chrome vanadium steel
- for mobile use with convenient handle and locking system
- durable and robust thanks to reinforced wall construction
- 261-piece tool set
 - 1 pc 1/4" ratchet handle
 - 13 pcs 1/4" sockets: 4 - 4.5 - 5 - 5.5 - 6 - 7 - 8 - 9 - 10 - 11 - 12 - 13 - 14 mm
 - 1 pc 1/4" 2" extension bar
 - 1 pc 1/4" 4" extension bar
 - 1 pc 1/4" sliding bar - 6" 110 mm
 - 1 pc 1/4" universal joint
 - 1 pc 1/4" spinner handle
 - 1 pc 1/2" ratchet handle
 - 13 pcs 1/2" sockets: 10 - 12 - 13 - 14 - 15 - 16 - 17 - 18 - 19 - 20 - 21 - 22 - 24 mm
 - 1 pc 1/2" 5" extension bar
 - 1 pc 1/2" 10" extension bar 15.5 mm
 - 1 pc 1/2" sliding bar HEAD
 - 1 pc 1/2" universal joint
 - 2 pcs 1/2" Spark plug sockets: 16 - 21 mm
 - 6 pcs hex screwdriver
 - 12 pcs combination wrench 8 - 9 - 10 - 11 - 12 - 13 - 14 - 15 - 16 - 17 - 18 - 19 mm
 - 1 pc 300G hammer
 - 1 pc 2 way hammer 35 mm
 - 6 pcs screwdriver SL6*38 / 3*75 / 4*100 / 5*100 / 6*150 / 8*175
 - 1 pc tester
 - 6 pcs screwdriver PH2x38 / PH1x75 / PH2x100 / PH3x150, PZ1x75 / PZ2x100
 - 6 pcs insulated screwdriver 3*75, 4*100, 5.5*125, 6*150, PH1*100, PH2*100
 - 7 pcs precision screwdriver 1.5 mm, 2.0 mm, 2.4 mm, 3.0 mm, PH000, PH00, PH0
 - 8 pcs hex key
 - 1 pc 6" combination plier
 - 1 pc 6" long nose plier
 - 1 pc 6" diagonal plier
 - 4 pcs 6" internal & external snap ring pliers
 - 1 pc wire stripping plier
 - 160 pcs terminal

TECHNISCHE DATEN TECHNICAL DATA	
Produktmaße (LxBxH) / product dimensions (LxWxH)	770 x 460 x 965 mm
Schubladenzahl / drawers amount	7
Schubladenmaße (LxBxH) / drawers dimensions (LxWxH)	530 x 390 x 60 mm (1 - 5)
	530 x 390 x 140 mm (6 - 7)
max. Beladung Schublade / max. load drawer	25 kg (1 - 5) / 40 kg (6 - 7)
Nettogewicht, Bruttogewicht / net weight, gross weight	59 kg, 62,5 kg
Verpackungsmaße (LxBxH) / packaging dimensions (LxWxH)	780 x 470 x 975 mm





WW1000MULTI MULTIFUNKTIONS WERKSTATTWAGEN MULTIFUNCTION TOOL CABINET



- bietet maximale Flexibilität, Stauraum und Arbeitskomfort
- 7 leichtgängige Schubladen mit Zentralverriegelung für sicheres Verstauen von Werkzeug und Zubehör
- Geräteschrank versperrbar für größeres Equipment
- praktische Lochwand (1040 x 600 x 20 mm) zur individuellen Werkzeuanbringung
- Rückwand mit Ablagefächern für zusätzlichen Stauraum
- 230V-Steckerleiste mit 3 Steckdosen (max. 3680 W), Ein-/Ausschalter sowie USB-Anschluss (2x5.4V 2.1A max. 10.5W) – ideal für Ladegeräte oder Elektro-Werkzeuge
- feststellbare Schwenkrollen (Ø 51 mm) für maximale Mobilität und sicheren Stand
- großzügige Arbeitsplatte – NIROSTA-Edelstahl – robust, pflegeleicht und langlebig

- offers maximum flexibility, storage space and working comfort
- 7 smooth-running drawers with central locking for secure storage of tools and accessories
- lockable tool cabinet for larger equipment
- practical pegboard (1040 x 600 x 20 mm) for individual tool attachment
- rear panel with storage compartments for additional storage space
- 230V power strip with 3 sockets (max. 3680 W), on/off switch and USB port (2x5.4V 2.1A max. 10.5W) - ideal for chargers or power tools
- lockable swivel castors (Ø 51 mm) for maximum mobility and stability
- generous worktop - NIROSTA stainless steel - robust, easy to clean and durable

TECHNISCHE DATEN | TECHNICAL DATA

Spannung / voltage	230 V / 50 Hz
Produktmaße (LxBxH) / product dimensions (LxWxH)	1040 x 600 x 1555 mm
Tischgröße / table size	1034 x 595 x 19 mm
Tischhöhe / table height	1100 mm
max. Beladung Arbeitsplatte / max. load worktop	150 kg
max. Beladung Einlegeböden Rückseite / max. load rear shelves	5 kg
Schubladenanzahl / drawers amount	7
Schubladenmaße (LxBxH) / drawer size (LxWxH)	569 x 400 x 154 mm (2) 569 x 400 x 75 mm (5)
max. Beladung Schublade / max. load drawer	35 kg
Rollendimension / roller dimensions	Ø 51 mm (2 ")
Nettogewicht, Bruttogewicht / net weight, gross weight	92 kg, 102 kg
Verpackungsmaße (LxBxH) / packaging dimensions (LxWxH)	1100 x 655 x 878 mm

WST100SOLID WERKBANK SPANNTISCH WORKBENCH

- kein Werkzeug für die Montage erforderlich
- unkompliziertes Schnellöffnungs- und Klappsystem für einfachen Transport, Lagerung und Tragbarkeit
- vormontierte Arbeitsplatte mit praktischer Werkzeugablage zur Aufbewahrung von Kleinteilen und mit Messfunktionen ausgestattet
- ein Verbindungselement zum Verbinden mehrerer Einheiten miteinander, um einen großen Arbeitsbereich zu schaffen
- die Spannzangen halten das Arbeitsmaterial sicher an seinem Platz. Max. Spannweg 650 mm
- rutschfeste Füße zur Stabilisierung des Objekts und zum Schutz des Bodens
- klappbare Ablagefläche zur praktischen Aufbewahrung von Werkzeugen
- max. Beladung als Werkbank = 200 kg, max. Beladung als Arbeitsbock bis zu 350 kg

- no tools required for assembly
- quick-opening and folding system for easy transport, storage and portability
- pre-assembled worktop with handy tool tray for storing small parts and equipped with measuring functions.
- a linking element to connect several units together to create a large working area
- clamp dogs hold work material securely in place. Long rail in the middle of the worktop for clamping various work materials
- non-slip feet to stabilise the object and protect the floor
- folding tray offers convenient storage of tools
- max. load as workbench = 200 kg, max. load as sawhorse up to 350 kg

TECHNISCHE DATEN | TECHNICAL DATA

Produktmaße (LxBxH) / product dimensions (LxWxH)	750 x 575 x 810 mm
Tischhöhe / table height	545 / 810 mm
Tischgröße / table size	820 x 630 mm
Nettogewicht, Bruttogewicht / net weight, gross weight	12,2 kg, 13,5 kg
Verpackungsmaße (LxBxH) / packaging dimensions (LxWxH)	650 x 635 x 13 mm

WST10 WERKBANK SPANNTISCH WORKBENCH



- der ideale Helfer für Ihre Arbeiten
- leichte, zusammenfaltbare und einfach zu transportierende Werkbank
- Arbeitsfläche aus verzugsfreien MDF-Platten
- Winkelmesser und eingezeichnetes Lineal auf den MDF-Platten

- the ideal tool for your work
- lightweight, collapsible and easy to transport workbench
- worktop made of distortion-free MDF boards
- goniometer and ruler indicated on the MDF boards

TECHNISCHE DATEN | TECHNICAL DATA

Produktmaße (LxBxH) / product dimensions (LxWxH)	605 x 625 x (845 - 1240) mm
Nutzlast / payload	100 kg
Schwenkbereich / swivel range	0 - 90°
Tischgröße / table size	600 x 250 mm
Nettogewicht, Bruttogewicht / net weight, gross weight	7,5 kg, 8,2 kg
Verpackungsmaße (LxBxH) / packaging dimensions (LxWxH)	785 x 125 x 155 mm



mehrere Einheiten können verbunden werden
several units can be connected



WST20 WERKBANK SPANNTISCH WORKBENCH



- der robuste Arbeitstisch aus Aluminium ist platzsparend zusammenklappbar
- einfache Höhenverstellung (735 - 1025 mm) mittels Fußhebel
- Neigungswinkel der Tischplatte bis 80°
- 8 stufenlos verstellbare Spannböcken für zahlreiche Einspannmöglichkeiten
- stabiles Stahl-Vierkantröhr Untergestell

- the sturdy worktable made of aluminum is space efficient collapsible
- easy height adjustment (735 - 1025 mm) with foot pedal
- angle of inclination up to 80°
- 8 stepless adjustable chuck jaws for many clamping options
- rugged steel square tube base

TECHNISCHE DATEN | TECHNICAL DATA

Produktmaße (LxBxH) / product dimensions (LxWxH)	550 x 740 x 735 mm
Nutzlast / payload	100 kg
Schwenkbereich / swivel range	0 - 80°
Tischgröße / table size	735 - 1025 mm
Nettogewicht, Bruttogewicht / net weight, gross weight	14 kg, 16,5 kg
Verpackungsmaße (LxBxH) / packaging dimensions (LxWxH)	630 x 630 x 215 mm





KSR94
EINSEITIGES
KLEINTEILE-SCHÜTTENREGAL
STORAGE BIN RACK

- Schüttenregal mit 47 Laden
- pulverbeschichtetes Blechgestell mit langlebigen, robusten Plastikladen in Rot
- universell einsetzbar
- ideal für Werkstatt und Garage zur Aufbewahrung von Kleinteilen
- Schütten einzeln einhäng- und entnehmbar
- incl. 47 bins
- stand made of sheet metal with powder coat finishing
- durable plastic bins in red
- universally suitable
- great way to organise the workshop and garage
- bins individually mount- and removable

TECHNISCHE DATEN TECHNICAL DATA	
Produktmaße (LxBxH) / product dimensions (LxWxH)	940 x 1150 x 280 mm
Schubladenanzahl / drawers amount	47 kg
Schubladenmaße (LxBxH) / drawers dimensions (LxWxH)	240 x 150 x 125 mm (15) / 165 x 105 x 75 mm (32)
Nettogewicht, Bruttogewicht / net weight, gross weight	21 kg, 24 kg
Verpackungsmaße (LxBxH) / packaging dimensions (LxWxH)	1125 x 320 x 260 mm

TAW70DUO
MOBILER DOPPELSEITIGER
TRAGARMWAGEN
DOUBLE SIDE MOBILE EXTENDABLE
TROLLEY

- Räder: PA mit PU Ummantelung, Dimension Ø 125 x 40 mm, 2 Stück mit Bremse
- PVC-Auflagefläche an den Kragarmprofilen zur Schonung der zu lagernden Bauteiloberflächen
- wheels: PA with PU coating, dimension Ø 125 x 40 mm, 2 pieces with brake
- PVC support surface on the cantilever profiles to protect the surfaces of the parts to be stored

TECHNISCHE DATEN TECHNICAL DATA	
Tiefe Fächer / depth of shelves	700 mm
Abstand zwischen Fächern / distance between shelves	120 mm
Anzahl Fächer / amount shelves	20
max. Beladung gesamt; pro Fach / max. load total; per shelf	900 kg; 45 kg
Nettogewicht, Bruttogewicht / net weight, gross weight	92,5 kg, 118,5 kg
Verpackungsmaße (LxBxH) / packaging dimensions (LxWxH)	290 x 1510 x 1830 mm



KSR94D
DOPPELSEITIGES
KLEINTEILE-SCHÜTTENREGAL
DOUBLE SIDE STORAGE BIN RACK

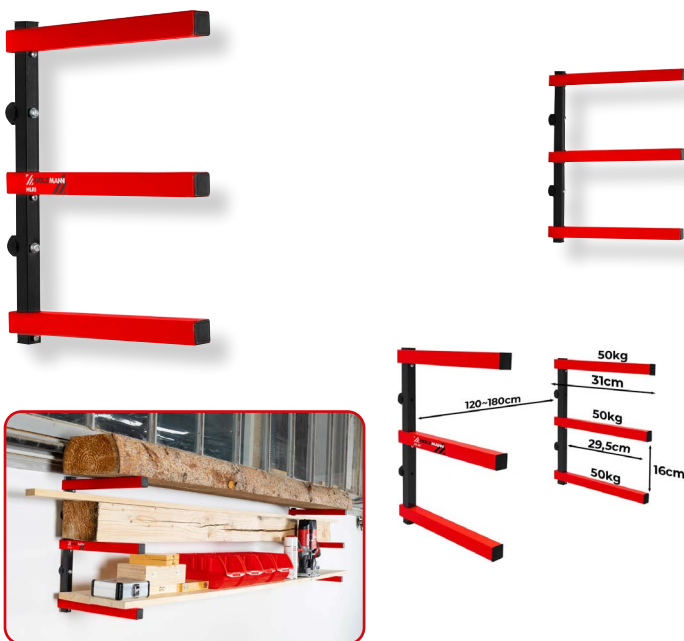
- Schüttenregal mit 94 Laden (30 große, 64 kleine)
- pulverbeschichtetes Blechgestell mit langlebigen robusten Plastikladen in der Farbe Rot
- universell einsetzbar
- ideal für Werkstatt und Garage zur Aufbewahrung von Kleinteilen
- Schütten einzeln einhäng- und entnehmbar
- inkl. Fahrwerk zum einfachen Transport
- incl. 94 bins (30 big and 64 small bins)
- stand made of sheet metal with powder coat finishing
- durable plastic bins in red
- universally suitable
- great way to organise the workshop and garage
- bins individually mount- and removable
- with moving device for easy transport

TECHNISCHE DATEN TECHNICAL DATA	
Produktmaße (LxBxH) / product dimensions (LxWxH)	940 x 590 x 1250 mm
Schubladenanzahl / drawers amount	94
Schubladenmaße (LxBxH) / drawers dimensions (LxWxH)	240 x 150 x 125 mm (30) 165 x 105 x 75 mm (64)
Nettogewicht, Bruttogewicht / net weight, gross weight	30,5 kg, 33,5 kg
Verpackungsmaße (LxBxH) / packaging dimensions (LxWxH)	1120 x 520 x 110 mm

TAW76
MOBILER TRAGARMWAGEN
MOBILE EXTENDABLE TROLLEY

- Räder: PA mit PU Ummantelung, Dimension Ø 125 x 40 mm, 2 Stück mit Bremse
- PVC-Auflagefläche an den Kragarmprofilen zur Schonung / Schutz der zu lagernden Bauteiloberflächen
- wheels: PA with PU coating, dimension Ø 125 x 40 mm, 2 pieces with brake
- PVC support surface on the cantilever profiles to protect the surfaces of the parts to be stored

TECHNISCHE DATEN TECHNICAL DATA	
Tiefe Fächer / depth of shelves	760 mm
Abstand zwischen Fächern / distance between shelves	120 mm
Anzahl Fächer / amount shelves	10
max. Beladung gesamt; pro Fach / max. load total; per shelf	500 kg; 50 kg
Nettogewicht, Bruttogewicht / net weight, gross weight	70 kg, 91 kg
Verpackungsmaße (LxBxH) / packaging dimensions (LxWxH)	290 x 1010 x 1830 mm



HLR1
HOLZLAGERREGAL
LUMBER STORAGE RACK

- Holzlagerregal für die Wandmontage
- pulverbeschichtete Stahlprofile mit 30 x 30 mm Querschnitt (horizontal) und 24 x 24 mm Querschnitt (vertikal) mit einer Wandstärke von 1,4 mm
- empfohlener Abstand horizontal 120 - 180 cm

Lieferumfang: Abstandshalter zur Wand, kein Wandmontagematerial

- lumber storage rack for wall mounting
- powder coated steel profiles with 30 x 30 cross section (horizontal) and 24 x 24 cross section (vertical) with a thickness of 1,4 mm
- recommended horizontal distance 120 - 180 cm

included in delivery: vertical and horizontal bars, spacer to the wall, no wall mounting material

TECHNISCHE DATEN TECHNICAL DATA	
Tiefe Fächer / depth of shelves	295 mm
Abstand zwischen Fächern / distance between shelves	160 mm
Anzahl Fächer / amount shelves	3
max. Beladung gesamt; pro Fach / max. load total; per shelf	150 kg; 50 kg
Nettogewicht, Bruttogewicht / net weight, gross weight	3 kg, 3,2 kg
Verpackungsmaße (LxBxH) / packaging dimensions (LxWxH)	440 x 130 x 70 mm

TAW140
MOBILER TRAGARMWAGEN
MOBILE EXTENDABLE TROLLEY

- Räder: PA mit PU Ummantelung, Dimension Ø 125 x 40 mm, 2 Stück mit Bremse
- PVC-Auflagefläche an den Kragarmprofilen zur Schonung / Schutz der zu lagernden Bauteiloberflächen

- wheels: PA with PU coating, dimension Ø 125 x 40 mm, 2 pieces with brake
- PVC support surface on the cantilever profiles to protect the surfaces of the parts to be stored

TECHNISCHE DATEN TECHNICAL DATA	
Tiefe Fächer / depth of shelves	1395 mm
Abstand zwischen Fächern / distance between shelves	120 mm
Anzahl Fächer / amount shelves	10
max. Beladung gesamt; pro Fach / max. load total; per shelf	500 kg; 50 kg
Nettogewicht, Bruttogewicht / net weight, gross weight	109,5 kg, 135 kg
Verpackungsmaße (LxBxH) / packaging dimensions (LxWxH)	290 x 1710 x 1830 mm





MF7IN1 7 IN 1 MULTIFUNKTIONSGERÄT 7 IN 1 MULTI TOOL



- 7 Funktionen in einem Gerät: Werkisch, Sägebock, Arbeitsbühne, Plattform, Rollbrett, Transportwagen und Handkarren
- schneller und einfacher Funktionswechsel
- 1 x 230 V Eingang und 3 x 230 V Ausgang
- robuste und standfeste Ausführung
- max. Belastung Werkisch, Sägebock, Rollbrett, Transportwagen und Handkarren 150 kg
- max. Belastung Arbeitsbühne und Plattform 250 kg

- 7 functions in one device: workbench, sawhorse, scaffold, platform, creeper, dolly, hand truck
- quick and easy change of function
- 1 x 230 V input and 3 x 230 V output
- robust and durable
- max. payload workbench, sawhorse, creeper, dolly and hand truck 150 kg
- max. payload scaffold and platform 250 kg

TECHNISCHE DATEN | TECHNICAL DATA

Tischgröße / table size	1090 x 550 mm
Tischhöhe / table height	520 - 780 mm
Nutzlast / payload	150 kg / 250 kg
Nettogewicht, Bruttogewicht / net weight, gross weight	14 kg, 15,5 kg
Verpackungsmaße (LxBxH) / packaging dimensions (LxWxH)	1140 x 590 x 115 mm

MFS4IN1 4 IN 1 MULTIFUNKTIONSSTÄNDER 4 IN 1 MULTIFUNCTION WORKBENCH

Rollbock
roller stand



V-Rollbock
V-roller stand



Klappbockauflage
stationary-support



Kugelbock
ball stand



4 IN 1

- höhenverstellbar
- 4 Funktionen in einem Gerät
 - Klappbockauflage bis 200 kg Tragkraft
 - Rollbockauflage bis 100 kg Tragkraft
 - Kugelaufklage bis 100 kg Tragkraft
 - V-Unterstützung bis 50 kg Tragkraft

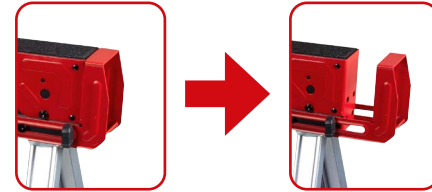
- height adjustable multifunction workbench
- combines 4 functions
 - stationary-support up to 200 kg
 - roller-support up to 100 kg
 - ball-support up to 100 kg
 - V-support up to 50 kg

TECHNISCHE DATEN | TECHNICAL DATA

Produktmaße (LxBxH) / product dimensions (LxWxH)	670 x 750 x 830 - 1275 mm
Nettogewicht, Bruttogewicht / net weight, gross weight	11,8 kg, 12,7 kg
Verpackungsmaße (LxBxH) / packaging dimensions (LxWxH)	775 x 230 x 180 mm

AB1015FLEX ARBEITSBOCK VERSTELLBAR ADJUSTABLE SAWHORSE

NEU
NEW



- zusammenklappbarer Arbeitsbock
- Standbeine mit stabilem Stand auf allen Oberflächen
- Pfostenhalterung verstellbar 0 - 90 mm

- foldable sawhorse
- legs with stable stand on all surfaces
- adjustable post support 0 - 90 mm

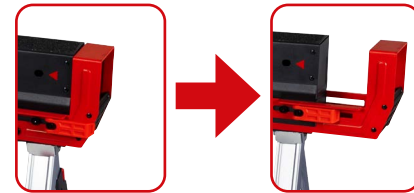
TECHNISCHE DATEN | TECHNICAL DATA

Produktmaße (/ zusammengeklappt) (LxBxH) / product dimensions (/ folded) (LxWxH)	1010 (1100) x 593 x 757 mm / 1010 x 115 x 70 mm
Nutzlast / payload	500 kg
Nettogewicht, Bruttogewicht / net weight, gross weight	6,7 kg, 7,1 kg
Verpackungsmaße (LxBxH) / packaging dimensions (LxWxH)	1130 x 132 x 80 mm



AB1085FLEX PROFI ARBEITSBOCK VERSTELLBAR ADJUSTABLE SAWHORSE

NEU
NEW



- zusammenklappbarer Arbeitsbock
- Standbeine mit stabilem Stand auf allen Oberflächen
- Pfostenhalterung verstellbar 0 - 90 mm

- foldable sawhorse
- legs with stable stand on all surfaces
- adjustable post support 0 - 90 mm

TECHNISCHE DATEN | TECHNICAL DATA

Produktmaße (LxBxH) / product dimensions (LxWxH)	980 (1155) x 470 (640) x 630 (820) mm
Höhenverstellung / height adjustment	618 - 820 mm
Nutzlast / payload	590 kg
Nettogewicht, Bruttogewicht / net weight, gross weight	9,8 kg, 10,5 kg
Verpackungsmaße (LxBxH) / packaging dimensions (LxWxH)	1030 x 155 x 122 mm

**ausklappbare
Werkstückhalterungen**
fold-out workpiece holders



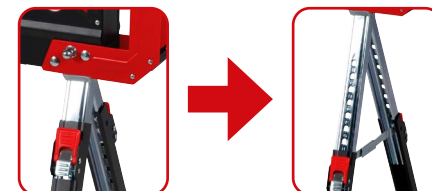
AB1085PRO PROFI ARBEITSBOCK SAWHORSE

- zusammenklappbarer Arbeitsbock
- Standbeine mit stabilem Stand auf allen Oberflächen
- Leicht verstau- und transportierbar dank klappbarer Beine und Handgriff. Die Beine können vollständig im Gehäuse verstaut werden.
- Durch Kombination von zwei Arbeitsböcken kann eine stabile Arbeitsfläche aufgebaut werden. (Zusatzmaterial nicht inkludiert zB. Arbeitsplatte)

- foldable sawhorse
- legs with stable stand on all surfaces
- Easy to stow away and transport thanks to foldable legs and handle. The legs can be completely stowed in the housing.
- By combining two sawhorses a stable work surface can be built. (Additional material is not included eg. worktop)

TECHNISCHE DATEN | TECHNICAL DATA

Produktmaße (/ zusammengeklappt) (LxBxH) / product dimensions (/ folded) (LxWxH)	1085 x 632 x 618 - 820 mm / 1085 x 146 x 76 mm
Höhe / height	618 - 820 mm
Nutzlast / payload	590 kg
Nettogewicht, Bruttogewicht / net weight, gross weight	9,3 kg, 10,4 kg
Verpackungsmaße (LxBxH) / packaging dimensions (LxWxH)	1172 x 150 x 180 mm





Es können normale Laubsägeblätter verwendet werden!
Normal fret saw blades can be used!



ZUBEHÖR | ACCESSORIES
Dekupier Sägeblätter 5er Packung / scroll saw blade 5pcs in packing DKS21PROSB

DKS21PRO (230V) DEKUPIERSÄGE SCROLL SAW

- stufenlose Geschwindigkeit, sowie Absauganschluss serienmäßig
- geeignet für die Bearbeitung von Holz, Kunststoff, Metall, Plexiglas oder Gips
- Arbeitstisch kann für Gehrungsschnitte bis zu 45° verstellt werden

Lieferumfang: Lampe, Tischerweiterungen, Sägeblatt Adapter, 10 x Sägeblätter

- infinitely adjustable speed regulation and dust collector plug included in delivery
- can be used to cut wood, plastic, metal, plexiglass, or plaster
- working table can be tilt up to 45°

included in delivery: lamp, table extensions, saw blade adapter, 10 x saw blades

TECHNISCHE DATEN TECHNICAL DATA	
Motorleistung S1 / engine power S1	0,12 kW
Spannung / voltage	230 V
Drehzahl / speed	500 - 1700 min ⁻¹
Ausladung / outreach	406 mm
Tischgröße / table size	320 x 482 mm
Absauganschluss / dust collector plug	Ø 35 mm
max. Schnitthöhe 90° / max. cutting height 90°	57 mm
max. Schnitthöhe 45° / max. cutting height 45°	27 mm
Sägeband / saw blade	127 mm
max. Sägebandhub / max. blade elevation	21 mm
Schallleistungspegel / sound power level	79,9 dB(A)
Schalldruckpegel / sound pressure level	66,9 dB(A)
Nettogewicht, Bruttogewicht / net weight, gross weight	12 kg, 14 kg
Verpackungsmaße (LxBxH) / packaging dimensions (LxWxH)	660 x 285 x 285 mm

SSV32A STANDSTROMVERTEILER DISTRIBUTION BOX



TECHNISCHE DATEN TECHNICAL DATA	
Nettogewicht, Bruttogewicht / net weight, gross weight	7,5 kg, 9 kg
Verpackungsmaße (LxBxH) / packaging dimensions (LxWxH)	540 x 385 x 540 mm

LP700 (230V) LÖTPISTOLE SOLDERING GUN

- schneller Aufheizprozess
- einstellbare Temperatur:
 - Bereich A: 70 - 200 °C für das Schneiden von Polyschaum
 - Bereich B: 200 - 350 °C für normale Lötarbeiten
 - Bereich C: 350 - 500 °C für das Gravieren von Holztafeln
- Softgriff
- verpackt in einem praktischen Kunststoff-Transportkoffer
- mit reichlich Zubehör: 2 x Lötspitze, 10 g Lötdraht, 10 g Flussmittel

- rapid heating process
- adjustable temperature:
 - Area A: 70 - 200 °C for cutting poly foam
 - Area B: 200 - 350 °C for normal soldering
 - Area C: 350 - 500 °C for engraving wood
- comfortable soft grip
- packaged in a convenient plastic carrying case
- with accessories: 2 x Tip, solder wire 10 g, 10 g Flux

TECHNISCHE DATEN TECHNICAL DATA	
Motorleistung S1 / engine power S1	0,2 kW
Spannung / voltage	230 V
Schutzklasse / protection class	II
Temperatur / temperature	A: 70 - 200 °C B: 200 - 250 °C C: 350 - 500 °C
Nettogewicht, Bruttogewicht / net weight, gross weight	0,9 kg, 1,4 kg
Verpackungsmaße (LxBxH) / packaging dimensions (LxWxH)	300 x 220 x 70 mm



HLP2000 (230V) HEISSLUFTPISTOLE HEAT GUN

- ideales Gerät für diverse Anwendungsbereiche, wie das Ablösen alter Lacke, Farben, Folien, Lötarbeiten, Kabel Schrumpfen, verformer diverser Materialien,...
- komfortabler Softgriff
- verpackt in einem praktischen Kunststoff-Transportkoffer mit reichlich Zubehör: Breitschlitzdüse, Abstrahlröhre, Glasschutzdüse, Reduzierdüse, Spachtel,...
- Temperatur stufenlos regulierbar

- ideal device for various uses, such as the removing of old paints, coatings, films, soldering, cable shrinking, deforming of diverse materials, ...
- comfortable soft grip
- stored in a convenient plastic carrying case with a lot of accessories: wide slit nozzle, glass protection nozzle, radiate nozzle, reducing nozzle, scraper, ...
- temperature stepless adjustable

TECHNISCHE DATEN TECHNICAL DATA	
Motorleistung S1 / engine power S1	2 kW
Spannung / voltage	230 V
Schutzklasse / protection class	II
Temperatur / temperature	I: 50 °C, 100 °C ... 350 °C II: 100 °C, 200 °C ... 600 °C
Nettogewicht, Bruttogewicht / net weight, gross weight	0,75 kg, 1,8 kg
Verpackungsmaße (LxBxH) / packaging dimensions (LxWxH)	290 x 290 x 105 mm



EZSI50PRO (230V) PROFI EXZENTERSCHLEIFER DUAL SANDER AND POLISHER

- zum Schleifen und Polieren von Holz, Kunststoff, Metall, Stein und ähnlichen Materialien
- Rotationsgeschwindigkeit über 6 Stufen regelbar
- Sanftstart und weicher Gummigriff
- Absauganschluss - 30 mm Durchmesser

Lieferumfang: Transportkoffer, Schleifpapier, Polierschwamm, Polierhaube

- for grinding and polishing of wood, plastic, metal, stone and similar materials
- rotation speed adjustable about 6 steps
- soft start and soft rubber grip
- extraction connection - 30 mm diameter

included in delivery: transport case, sandpaper, polishing sponge, polishing bonnet

TECHNISCHE DATEN TECHNICAL DATA	
Motorleistung S1 / engine power S1	0,71 kW
Schutzklasse / protection class	II
Spannung / voltage	230 V / 50 Hz
Produktmaße (LxBxH) / product dimensions (LxWxH)	720 x 290 x 265 mm
Schleiftellerdurchmesser / grinding disc diameter	Ø 150 mm
Schleiftellerdrehzahl / grinding disc speed	350 - 700 min ⁻¹
Schwingkreisdurchmesser / eccentricity	Ø 4 mm
Schwingkreisdrehzahl / eccentric speed	3000 - 6000 min ⁻¹
Nettogewicht, Bruttogewicht / net weight, gross weight	3 kg, 4 kg
Verpackungsmaße (LxBxH) / packaging dimensions (LxWxH)	485 x 480 x 410 mm



2 Betriebsarten:
Grobschliff und Feinschliff
2 operating modes:
rough grinding and fine grinding



ZUBEHÖR ACCESSORIES	
Polierhaube aus Wolle / wollen bonet	EZSI50PROPH
Polierschwamm / polishing sponge	EZSI50PROPS

EHH110 (230V) ELEKTRISCHER HANDHOBEL ELECTRIC PLANER

- Aufnahmetisch: 104 x 100 mm; Abgabetisch: 214 x 100 mm
- hohe Hobelwellendrehzahl ermöglicht einwandfreies Finish

Lieferumfang: Parallelschlag, Falztiefenanschlag, 2 x Hobelmesser (110 x 5,7 x 1,2 mm), Staubsack, Absaugreduzierung Ø 35 - 32, Gestell und Hobelwellenabdeckung

- dimension infeed table 104 x 100 mm; dimension outfeed table 214 x 100 mm
- high planer shaft speed enables perfect finish

included in delivery: Rip fence, rebate depth stop, 2 x planing knives (110 x 5,7 x 1,2 mm), dust bag, dust connector reduction Ø 35 - 32, frame and planing shaft cover

TECHNISCHE DATEN TECHNICAL DATA	
max. Spanabnahme / max. cutting depth	3 (110 mm)
Motorleistung S1 / engine power S1	1,2 kW
Spannung / voltage	230 V
Schutzklasse / protection class	II
Absauganschluss / dust collector plug	Ø 35 mm
max. Hobelbreite / max. thickness width	110 mm
Hobelwellendrehzahl / shaft speed	16000 min ⁻¹
Anzahl Hobelmesser / quantity of blades	2
Schallleistungspegel / sound power level	96 dB(A)
Schalldruckpegel / sound pressure level	85 dB(A)
Vibration Handgriff / handgrip vibration	5,71 m/s ²
Nettogewicht, Bruttogewicht / net weight, gross weight	4,4 kg, 6,6 kg
Verpackungsmaße (LxBxH) / packaging dimensions (LxWxH)	360 x 190 x 215 mm

max. Falztiefe: 14 mm
max. rebating depth 14 mm



Hobeltiefeneinstellung über Handrad (0 - 3 mm)
planing depth adjustment via hand wheel (0 - 3 mm)



V-Nut für leichtes Anfasen
V-groove for easy chamfering



ZUBEHÖR ACCESSORIES	
Hobelmesser HSS (2stk) / planer-knives HSS (2pcs)	10010584





PJ100A (230V) VERBINDUNGSFRÄSE BISQUIT JOINTER

- max. Schnitttiefe: 19 mm
- Hartmetall Nutfräser (Ø 100 x Ø 22 x 4 mm; 6T)
- zum einfachen Herstellen von Holzverbindungen
- in praktischer Kunststoffbox geliefert

- max. cutting depth: 19 mm
- tungsten carbide cutter (Ø 100 x Ø 22 x 4 mm; 6T)
- suitable for making timber joints
- delivered in a convenient synthetic box

TECHNISCHE DATEN TECHNICAL DATA	
Motorleistung S1 / engine power S1	0,9 kW
Spannung / voltage	230 V
Maschinenmaße (LxBxH) / machine dimensions (LxWxH)	380 x 150 x 160 mm
Nettogewicht, Bruttogewicht / net weight, gross weight	3,3 kg, 4 kg
Verpackungsmaße (LxBxH) / packaging dimensions (LxWxH)	420 x 160 x 200 mm



PJ100PRO (230V) VERBINDUNGSFRÄSE BISQUIT JOINTER

- Profigerät, ermöglicht genaues Fräsen
- ergonomisches Design
- Hartmetall Nutfräser (Ø 100 x Ø 22 x 3,8 mm; 6 Zähne)
- zum einfachen Herstellen von Holzverbindungen
- in praktischer Kunststoffbox inkl. Absaug sack

- precise cutting unit
- modern design
- tungsten carbide cutter (Ø 100 x Ø 22 x 3,8 mm; 6T)
- suitable for making timber joints
- delivered in a convenient synthetic box incl. dust bag

TECHNISCHE DATEN TECHNICAL DATA	
Motorleistung S1 / engine power S1	0,9 kW
Spannung / voltage	230 V
Drehzahl / speed	10800 min ⁻¹
Schutzklasse / protection class	II
Motortyp / engine type	IP 20
Schwenkbereich / swivel range	-45° - +90°
max. Schnitttiefe / max. cutting depth	19 mm
Frässpindelaufnahme / milling adapter	M10
max. Fräsdurchmesser / max. milling diameter	Ø 100 mm
Schallleistungspegel / sound power level	100 dB(A)
Schalldruckpegel / sound pressure level	89 dB(A)
Vibration Handgriff / handgrip vibration	5,1 m/s ²
Nettogewicht, Bruttogewicht / net weight, gross weight	4,5 kg, 6 kg
Verpackungsmaße (LxBxH) / packaging dimensions (LxWxH)	425 x 240 x 190 mm

vormontiertes HM-Sägeblatt
pre-assembled carbide saw blade



OBF1200 (230V) OBERFRÄSE ROUTER

- Frästiefe stufenlos einstellbar
- Drehzahl stufenlos regelbar

Lieferumfang: Parallelanschlag, Revolveranschlag, Führungshülse, Staubabsaug-adapter, Zirkelspitze und Späneschild

- cutting depth steplessly adjustable
- stepless adjustable speed

included in delivery: rip fence, turret stop, guide sleeve, extractor adaptor, chip shield and divider point

TECHNISCHE DATEN TECHNICAL DATA	
Motorleistung S1 / engine power S1	1,2 kW
Spannung / voltage	230 V
Drehzahl / speed	11000 - 30000 min ⁻¹
Schutzklasse / protection class	II
max. Fräsleistung / max. milling performance	55 mm
Spannzangendurchmesser / chuck diameter	Ø 6 & 8 mm
Schallleistungspegel / sound power level	99 dB(A)
Schalldruckpegel / sound pressure level	88 dB(A)
Vibration Handgriff / handgrip vibration	7,08 m/s ²
Nettogewicht, Bruttogewicht / net weight, gross weight	4 kg, 4,5 kg
Verpackungsmaße (LxBxH) / packaging dimensions (LxWxH)	290 x 160 x 260 mm

ZUBEHÖR ACCESSORIES	
Zinkenfrässchablone / dovetail jointer	ZFS600
Oberfräsentisch / router table	OFT102
12tlg. Oberfräsersatz im Aluminiumkoffer / 12pcs router bit set	OFS12
50tlg. Oberfräsersatz im Aluminiumkoffer / 50pcs router bit set	OFS50
Reduzierungsset / reducer set	HM-ASA305_SET

OFT102 OBERFRÄSENTISCH ROUTER TABLE



- Tischeinlage: Ø 105 / 72 / 32 mm
- MDF Anschlag: (2 x) 458 x 152 x 25 mm
- Aluminium Anschlag: 840 x 100 x 100 x 6 mm
- **Oberfräsentisch passend für unsere OBF1200 und andere Modelle!**
- **Achtung!** Die Montageplatte ist nicht vorgebohrt. Löcher sind entsprechend der verwendeten Oberfräse anzufertigen.

- table insert: Ø 105 / 72 / 32 mm
- MDF fence: (2 x) 458 x 152 x 25 mm
- aluminium fence: 840 x 100 x 100 x 6 mm
- **Router table suitable for our router OBF1200 and other models!**
- **Attention!** The mounting plate is not pre-drilled. Holes have to be made according to the router used.

TECHNISCHE DATEN TECHNICAL DATA	
Tischgröße / table size	810 x 610 x 36 mm
Tischhöhe / table height	880 mm
Absauganschluss / dust collector plug	Ø 60 / 70 / 75 mm
Nettogewicht, Bruttogewicht / net weight, gross weight	29 kg, 31 kg
Verpackungsmaße (LxBxH) / packaging dimensions (LxWxH)	980 x 650 x 120 mm

ZFS600 ZINKENFRÄSSCHABLONE DOVETAIL JOINTER



- zur Unterstützung in der Herstellung von fachgerechten Holzverbindungen (Schwalbenschwanzverbindung)
- einfacher Schablonenwechsel möglich
- Befestigungsbohrungen zur Montage auf eine Arbeitsplatte vorhanden
- umfangreiches HOLZMANN-Zubehör erhältlich (Schablonen, Fräser)
- passend für unsere OBF1200

Lieferumfang: 1/2" Schablone + 1/2" Fräser

- to support making professional wood joints (dovetail joint)
- easy template change possible
- holes for mounting on a worktop provided
- wide range of HOLZMANN accessories available (templates, cutters)
- suitable for our OBF1200

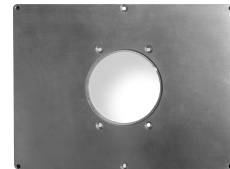
included in delivery: 1/2" template + 1/2" dovetail cutter

TECHNISCHE DATEN TECHNICAL DATA	
Maschinenmaße (LxBxH) / machine dimensions (LxWxH)	740 x 280 x 150 mm
max. Werkstücklänge / max. workpiece length	600 mm
max. Werkstückdicke / max. workpiece thickness	32 mm
min. Werkstückdicke / min. workpiece thickness	6 mm
Nettogewicht, Bruttogewicht / net weight, gross weight	13,9 kg, 15,3 kg
Verpackungsmaße (LxBxH) / packaging dimensions (LxWxH)	750 x 270 x 150 mm



NEU
NEW

OFTINLAY1



- optionale Tischeinlage mit versenkten Befestigungsbohrungen für die HOLZMANN OBF1200_230V
- zwei Bohrungen zur Fixierung am Tisch
- Kompatibilität mit den original Tischeinlageringe des OFT102

- optional table insert with countersunk fixing holes for the HOLZMANN router OBF1200_230V
- 2 holes for fixing to the table
- compatibility with the original table mounting rings of the OFT102

ZUBEHÖR ACCESSORIES	
Reduzierungsset / reducer set	HM-ASA305_SET
Tischeinlage Metall / metal table insert	OFTINLAY1



Fräser
cutter



Schablone + Fräser
template + cutter



ZUBEHÖR ACCESSORIES	
Schablone + Fräser 7/16 / template + cutter 7/16	ZFS600_S+F7/16
Schablone + Fräser 9/16 / template + cutter 9/16	ZFS600_S+F9/16
Fräser 1/2 / cutter 1/2	ZFS600_F1/2
Fräser 7/16 / cutter 7/16	ZFS600_F7/16
Fräser 9/16 / cutter 9/16	ZFS600_F9/16





ZUBEHÖR ACCESSORIES	
Hettich Wechselkopf / hettich change head	BBM35_HETICH_WK
Bohrer 8 mm, linksschneidend / drill 8 mm, left cutting	BBM35_B8L
Bohrer 8 mm, rechtsschneidend / drill 8 mm, right cutting	BBM35_B8R
Maschinenständer / machine stand	BBM35MS

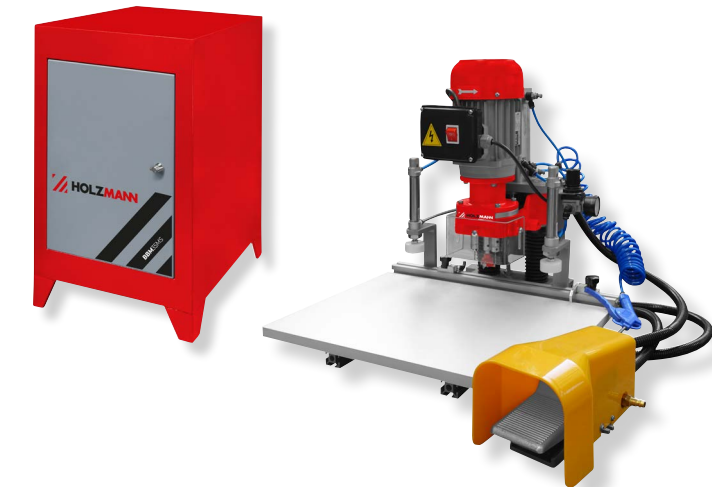
BBM35MAN (230V) BESCHLAGBOHRMASCHINE HINGE SLOT MACHINE

- unsere Beschlagbohrmaschine verfügt über einen manuellen Vorschub
- Bohrbild Blum, Umbau auf Hettich Bohrbild mit optionalem Hettich Kopf möglich
- Ideal für ambitionierte Hobbyhandwerker und kleine Betriebe
- Durchmesser Scharnierfräser 35 mm
- Durchmesser seitliche Bohrer 2 mm

- our hardware drilling machine has a manual feed
- drilling pattern Blum, conversion to Hettich Drilling pattern with optional Hettich head possible
- ideal for ambitious hobby craftsmen and small businesses
- Diameter hinge cutter 35 mm
- Diameter side drills 2 mm

TECHNISCHE DATEN TECHNICAL DATA	
Motorleistung S1 / engine power S1	0,75 kW
Spannung / voltage	230 V
Drehzahl / speed	2800 min ⁻¹
Tischgröße / table size	500 x 350 mm
min. Werkstücklänge / min. workpiece length	180 mm
max. Abstand Spindel-Tisch / max. distance spindle-table	80 mm
max. Bohrtiefe / max. drilling depth	20 mm
Nettogewicht, Bruttogewicht / net weight, gross weight	20 kg, 22 kg
Verpackungsmaße (LxBxH) / packaging dimensions (LxWxH)	530 x 530 x 555 mm

BBM35MS



ZUBEHÖR ACCESSORIES	
Hettich Wechselkopf / hettich change head	BBM35_HETICH_WK
Bohrer 8 mm, linksschneidend / drill 8 mm, left cutting	BBM35_B8L
Bohrer 8 mm, rechtsschneidend / drill 8 mm, right cutting	BBM35_B8R
Maschinenständer / machine stand	BBM35MS

BBM35PNEU (230V) BESCHLAGBOHRMASCHINE HINGE SLOT MACHINE

- unsere Beschlagbohrmaschine verfügt über einen pneumatischen Vorschub
- Bohrbild Blum, Umbau auf Hettich Bohrbild mit optionalem Hettich Kopf möglich
- ideal für ambitionierte Hobbyhandwerker und kleine Betriebe
- Durchmesser Scharnierfräser 35 mm
- Durchmesser seitliche Bohrer 2 mm

- our hardware drilling machine has a pneumatic feed
- drilling pattern Blum, conversion to Hettich Drilling pattern with optional Hettich head possible
- ideal for ambitious hobby craftsmen and small businesses
- diameter hinge cutter 35 mm
- diameter side drills 2 mm

TECHNISCHE DATEN TECHNICAL DATA	
Motorleistung S1 / engine power S1	0,75 kW
Spannung / voltage	230 V
Drehzahl / speed	2800 min ⁻¹
Tischgröße / table size	500 x 350 mm
min. Werkstücklänge / min. workpiece length	180 mm
max. Abstand Spindel-Tisch / max. distance spindle-table	80 mm
max. Bohrtiefe / max. drilling depth	20 mm
Nettogewicht, Bruttogewicht / net weight, gross weight	26 kg, 28 kg
Verpackungsmaße (LxBxH) / packaging dimensions (LxWxH)	530 x 530 x 555 mm



Verbinden Sie Ihre beiden Werkstücke
(Bohren / Verbinder Einsetzen /
Werkstücke Aufsetzen und sichern)
Join your two workpieces
(Drill / Insert connector /
Attach and secure workpieces)

BBSM50AUTO (400V) AUTOMATISCHE BOHR- UND BESCHLAGSETZMASCHINE AUTOMATIC BORE MACHINE FOR DOWEL

- Bohr-Beschlagsetzmaschine zur Herstellungen von Panelverbindungen
- Anfertigung seitlicher Bohrung sowie Bohrung für Exzenterverbindung für Werkstück (2) und der Bohrungen für die Verbinder im Werkstück (1) in 2 separaten Arbeitsschritten.

- bore machine for dowel for the production of panel joints
- Production of lateral bore hole and bore hole for eccentric connection for workpiece (2) and the bore holes for the connectors in the workpiece (1) in 2 separate work steps.

TECHNISCHE DATEN TECHNICAL DATA	
Motorleistung S1 / engine power S1	0,55 0,55 0,25 kW
Spannung / voltage	400 V
Drehzahl / speed	2800 min ⁻¹
max. Werkstückdicke / max. workpiece thickness	50 mm
max. Bohrtiefe / max. drilling depth	60 25 40 mm
Tischgröße / table size	800 x 320 mm
Arbeitsdruck Pneumatik / working pressure pneumatic	0,6 - 0,8 MPa
Nettogewicht, Bruttogewicht / net weight, gross weight	110 kg, 146 kg
Verpackungsmaße (LxBxH) / packaging dimensions (LxWxH)	900 x 900 x 1550 mm

KNF1 (230V) KEILNUTFRÄSMASCHINE SINGLE BLADE WOODEN COUPLING MACHINE

- manuelle Werkstückklemmung
- eine Frässpindel; eine Keilnutverbindungen pro Arbeitshub
- verstellbare Anschläge für die Werkstückpositionierung
- Fräsen, passende Schwalbenverbindungelement einlegen und schon sind die beiden bearbeiten Teile miteinander verbunden (kein Kleber notwendig).

Lieferumfang: Fräser-Form W-2, Spannzange Ø 6 und Ø 8 mm, FräserEinstellehre

- manual workpiece clamping
- one milling spindle; one keyway per working stroke
- adjustable stops for workpiece positioning
- Milling, insert the appropriate dovetail joint element and the two machined parts are joined together (no glue required).

included in delivery: Cutter shape W-2, collet Ø 6 and Ø 8 mm, cutter setting gauge

TECHNISCHE DATEN TECHNICAL DATA	
Motorleistung S1 / engine power S1	0,85 kW
Spannung / voltage	230 V
Drehzahl / speed	11500 - 32000 min ⁻¹
Tischgröße / table size	380 x 220 mm
max. Profildimension / max. profil dimension	185 mm
max. Profilhöhe / max. profil height	95 mm
max. Frästiefe / max. cutting depth	55 mm
Nettogewicht, Bruttogewicht / net weight, gross weight	11 kg, 14 kg
Verpackungsmaße (LxBxH) / packaging dimensions (LxWxH)	440 x 600 x 420 mm



Bilderrahmen, Fensterrahmen
und vieles mehr
picture frames, window frames
and much more



KNF2 (230V) DOPPEL-KEILNUTFRÄSMASCHINE DOUBLE BLADE WOODEN COUPLING MACHINE

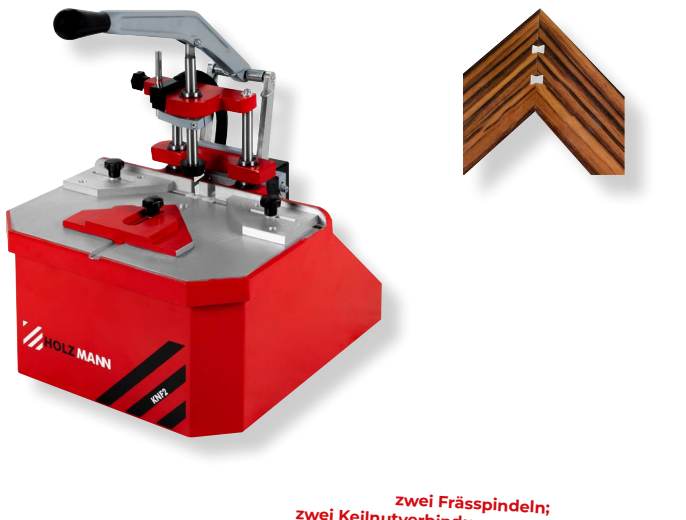
- manuelle Werkstückklemmung
- verstellbare Anschläge für die Werkstückpositionierung
- Bilderrahmen, Fensterrahmen und vieles mehr
- Fräsen, passende Schwalbenverbindungelement einlegen und schon sind die beiden bearbeiten Teile miteinander verbunden (kein Kleber notwendig).

Lieferumfang: Fräser-Form W-2, Spannzangen Ø 6 und Ø 8 mm, FräserEinstellehre

- manual workpiece clamping
- adjustable stops for workpiece positioning
- picture frames, window frames and much more
- Milling, insert the appropriate dovetail joint element and the two machined parts are joined together (no glue required).

included in delivery: Cutter shape W-2, collets Ø 6 and Ø 8 mm, cutter setting gauge

TECHNISCHE DATEN TECHNICAL DATA	
Motorleistung S1 / engine power S1	0,85 kW
Spannung / voltage	230 V
Drehzahl / speed	11500 - 32000 min ⁻¹
Tischgröße / table size	380 x 220 mm
max. Profildimension / max. profil dimension	185 mm
max. Profilhöhe / max. profil height	85 mm
max. Frästiefe / max. cutting depth	55 mm
Nettogewicht, Bruttogewicht / net weight, gross weight	16 kg, 19 kg
Verpackungsmaße (LxBxH) / packaging dimensions (LxWxH)	440 x 480 x 530 mm



zwei Frässpindeln;
zwei Keilnutverbindungen pro Arbeitshub
two milling spindles;
two keyways per working stroke

KNF2PNEU (230V) PNEUMATISCHE DOPPEL-KEILNUTFRÄSMASCHINE PNEUMATIC DOUBLE BLADE COUPLING MACHINE

- verstellbare Anschläge für die Werkstückpositionierung
- Bilderrahmen, Fensterrahmen und vieles mehr
- Fräsen, passende Schwalbenverbindungelement einlegen und schon sind die beiden bearbeiten Teile miteinander verbunden (kein Kleber notwendig).

Lieferumfang: Fräser-Form W-2, Spannzangen Ø 6 und Ø 8 mm, FräserEinstellehre

- adjustable stops for workpiece positioning
- picture frames, window frames and much more
- Milling, insert the appropriate dovetail joint element and the two machined parts are joined together (no glue required).

included in delivery: Cutter shape W-2, collets Ø 6 and Ø 8 mm, cutter setting gauge

TECHNISCHE DATEN TECHNICAL DATA	
Motorleistung S1 / engine power S1	0,85 kW
Spannung / voltage	230 V
Drehzahl / speed	11500 - 32000 min ⁻¹
Tischgröße / table size	380 x 220 mm
max. Profildimension / max. profil dimension	185 mm
max. Profilhöhe / max. profil height	100 mm
max. Frästiefe / max. cutting depth	55 mm
Arbeitsdruck Pneumatik / working pressure pneumatic	0,6 - 0,8 MPa
Nettogewicht, Bruttogewicht / net weight, gross weight	15 kg, 18 kg
Verpackungsmaße (LxBxH) / packaging dimensions (LxWxH)	440 x 600 x 420 mm



zwei Frässpindeln;
zwei Keilnutverbindungen pro Arbeitshub
two milling spindles;
two keyways per working stroke

pneumatische Werkstückklemmung
pneumatic workpiece clamping



ZUBEHÖR ACCESSORIES	
Elektrische Laufkatze / electrical crab	LK4ESZ_230V
ESZ250D	
Schwenkarm / swivel arm	SA3001100
ESZ500D, ESZ1000D	
Schwenkarm / swivel arm	SA600750

LK4ESZ (230V) ELEKTRISCHE LAUFKATZE FÜR ESZ ELECTRICAL CRAB FOR ESZ



- Elektrische Laufkatze, passend für unsere ESZ Modelle.
- min. Radius 1 m
- Vorlaufgeschwindigkeit 16 m/min

- electrical crab fitting for our ESZ models
- min. radius 1 m
- forward speed 16 m/min

TECHNISCHE DATEN TECHNICAL DATA	
Motorleistung SI / engine power SI	0,2 kW
Spannung / voltage	230V
Schutzart / degree of protection	IP4S
Nutzlast / payload	999 kg
Nettogewicht, Bruttogewicht / net weight, gross weight	15 kg, 16 kg
Verpackungsmaße (LxBxH) / packaging dimensions (LxWxH)	365 x 325 x 270 mm

ESZ250D (230V) / ESZ500D (230V) / ESZ1000D (230V) ELEKTRISCHER SEILZUG 250KG / 500KG / 1000KG ELECTRICAL WIRE ROPE HOIST 250KG / 500KG / 1000KG

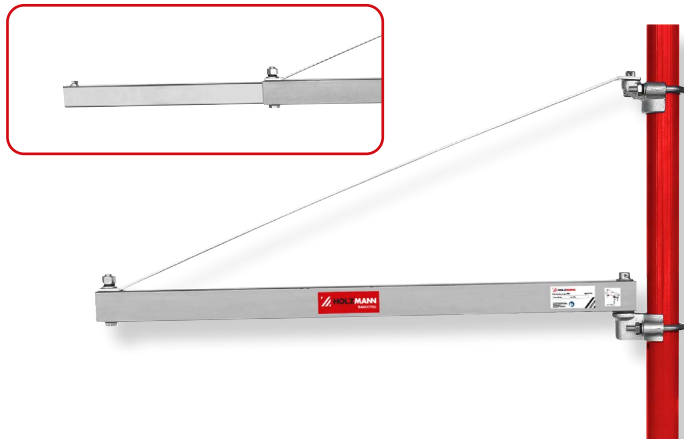
- bestens geeignet zum Heben und Bewegen von Lasten
- langes Bedienkabel
- pulverbeschichtetes Stahlblech
- Alu-Druckguss Motor- und Getriebegehäuse
- ESZ250D:**
 - Traglast: max. 125 kg bei max. 12 m / max. 250 kg bei max. 6 m
 - 3 mm Stahlseil, 1870 N/mm²
- ESZ1000D:**
 - Traglast: max. 250 kg bei max. 12 m / max. 500 kg bei max. 6 m
 - 4,2 mm Stahlseil, 1770 N/mm²
- ESZ1000D:**
 - Traglast: max. 500 kg bei max. 12 m / max. 1000 kg bei max. 6 m
 - 45,6 mm Stahlseil, 1770 N/mm²

- ideal for lifting and moving loads
- long operating cable
- coated steel sheet
- alu-die-cast engine and gearbox housing
- ESZ250D:**
 - payload: max. 125 kg at max. 12 m / max. 250 kg at max. 6 m
 - 3 mm steel rope, 1870 N/mm²
- ESZ1000D:**
 - payload: max. 250 kg at max. 12 m / max. 500 kg at max. 6 m
 - 4,2 mm steel rope, 1770 N/mm²
- ESZ1000D:**
 - payload: max. 500 kg at max. 12 m / max. 1000 kg at max. 6 m
 - 5,6 mm steel rope, 1770 N/mm²

TECHNISCHE DATEN TECHNICAL DATA			
	ESZ250D	ESZ500D	ESZ1000D
Motorleistung SI / engine power SI	0,5 kW S3 (25 %)	0,9 kW S3 (25 %)	1,6 kW S3 (25 %)
Spannung / voltage	230 V	230 V	230 V
Nettogewicht, Bruttogewicht / net weight, gross weight	10,5 kg, 11 kg	16,5 kg, 17 kg	31,5 kg, 33,5 kg
Verpackungsmaße (LxBxH) / packaging dimensions (LxWxH)	350 x 140 x 226 mm	377 x 157 x 250 mm	547 x 230 x 308 mm

SA3001100 / SA600750 SCHWENKARM FÜR ESZ SWIVEL ARM FOR ESZ

SA3001100 ausziehbar
SA3001100 extractable



- 6 kg Eigengewicht
- Schwenkbereich ±90°
- SA3001100: Ausladung 750 / 1100 mm, max. 600 / 300 kg (L2 / L1)
- SA600750: Ausladung 750 mm, max. 600 kg
- Erforderliche Mastdimensionen: Ø 48; min. 3 mm Wandstärke
- **Ohne Mast!**
- 6 kg self-weight
- swivel range ± 90 °
- SA3001100: radius 750 / 1100 mm, max. 600 / 300 kg
- SA600750: radius 750 mm, max. 600 kg
- required pole dimensions Ø 48; thickness >3 mm
- **Without pole!**

TECHNISCHE DATEN TECHNICAL DATA		
	SA3001100	SA600750
Nettogewicht, Bruttogewicht / net weight, gross weight	6 kg, 6,5 kg	4 kg, 4,5 kg
Verpackungsmaße (LxBxH) / packaging dimensions (LxWxH)	830 x 86 x 100 mm	830 x 86 x 100 mm

SK90 (230V) / SK220 (230V) / SK420 (230V) / SK990 (230V) SANDSTRAHLKABINE SANDBLASTER CABINET



- Sandstrahlkabine ideal zum Reinigen, Entgraten, Polieren, Satinieren und Beizen von mittelgroßen Teilen.
- Zum Entfernen von Rost und Farbe.
- Entfernt alle Arten von Oberflächen (Farben, Lacke, Oxide) und verleiht ihnen ein raues Aussehen, ideal zum Neulackieren oder Lackieren.
- Lampe zur Beleuchtung der Kabine
- 5 kg / 60 kg / 60 kg / 100 kg Gitterbeladung

Lieferumfang: Keramikdüsen 4,5,6,7; Sandstrahlpistole, 1 x Handschuhe für Fixmontage

- Sandblasting booth ideal for cleaning, deburring, polishing, satin finishing, and pickling work on medium-sized parts.
- To remove rust and paint.
- Strips all types of surfaces (paints, varnishes, oxides), giving them a rough appearance, ideal for repainting or varnishing.
- lamp for lighting the cabin
- 5 kg / 60 kg / 60 kg / 100 kg grid loading

included in delivery: ceramic nozzles 4,5,6,7; sand blast gun, 1 x gloves for fixed mounting



SK220



SK420



SK990



TECHNISCHE DATEN TECHNICAL DATA				
	SK90	SK220	SK420	SK990
Motorleistung / engine power	-	-	1200 W	1200 W
Ausgang Netzteil / output AC adapter	12V AC / 12 W	12V AC / 12 W	-	-
Spannung / voltage	230 V	230 V	230 V	230 V
LED-Lampe / LED-lamp	4 W	4 W	2 x 9 W	3 x 18 W
Arbeitsluftdruck / working air pressure	4 – 8 bar (0,4 – 0,8 MPa)	4 – 8 bar (0,4 – 0,8 MPa)	6 – 8 bar (0,6 – 0,8 MPa)	6 – 8 bar (0,6 – 0,8 MPa)
Luftbedarf / air consumption	200 – 350 l/min	200 – 350 l/min	400 – 800 l/min	400 – 800 l/min
max. Gitterbeladung / max. load of grid	5 kg	60 kg	60 kg	100 kg
Strahlmittel Korngröße / blast media grain size	0,12 – 0,25 mm	0,12 – 0,25 mm	0,12 – 0,25 mm	0,12 – 0,25 mm
max. Strahlmittelmenge / max. volume of blast media	6,5 l	32 l	44 l	42 l
Kabinenvolumen / cabin volume	90 l	220 l	380 l	825 l
Innenmaß Kabine (LxBxH) / cabin interior dimension (LxWxH)	580 x 480 x 340 mm	860 x 560 x 530 mm	1210 x 600 x 580 mm	1180 x 870 x 850 mm
Handschuhöffnung / glove opening	Ø 138 mm	Ø 175 mm	Ø 175 mm	Ø 175 mm
Deckelöffnung / opening cover	585 x 485 mm	860 x 410 mm	1215 x 380 mm	~ 1000 x 750 mm
Schalldruckpegel LPA / sound pressure level LPA	< 70 dB(A)	< 70 dB(A)	< 70 dB(A)	< 89,5 dB(A)
Nettogewicht, Bruttogewicht / net weight, gross weight	17,5 kg, 18,7 kg	43,5 kg, 47,5 kg	113 kg, 147,5 kg	160 kg, 198 kg
Verpackungsmaße (LxBxH) / packaging dimensions (LxWxH)	620 x 530 x 220 mm	895 x 730 x 145 mm	1270 x 1250 x 760 mm	1330 x 960 x 1080 mm





WZK119ECO WERKZEUGKASTEN TOOL BOX

NEU
NEW

- mit 119 teiligem Werkzeugset
- 4 Fächer
- abschließbar

- with 119-piece tool set
- 4 layers
- lockable

TECHNISCHE DATEN | TECHNICAL DATA

Nettogewicht, Bruttogewicht / net weight, gross weight	15 kg, 16 kg
Verpackungsmaße (LxBxH) / packaging dimensions (LxWxH)	450 x 160 x 340



Fach 1:

- 10 x Stecknusseinsatz (1/2"): 10-13-14-15-17-18-19-20-22-24 mm
- 10 x Stecknusseinsatz (1/4"): 4-4.5-5-5.5-6-7-8-9-11-12 mm
- 1 x Zündkerzeneinsatz (1/2"): 21 mm | 16 mm
- 1 x Ratsche (1/2" | 1/4" | 72)
- 1 x Zündkerzeneinsatz (1/2"): 16 mm
- 1 x Kardangelenk (1/2" | 1/4")
- 50 x Bit-Set
- 1 x Bit Adapter
- 1 x Biteinsatz – Schraubendreher
- 1 x Verlängerung (1/4")
- 1 x T-Gleitgriff (1/2") 110mm | (1/4") 250mm
- 1x Steckschlüssel (1/4")
- 1 x Hammer
- 1 x Maßband 3m

layer 1:

- 10 x Socket: (1/2"): 10-13-14-15-17-18-19-20-22-24 mm
- 10 x Socket: (1/4"): 4-4.5-5-5.5-6-7-8-9-11-12 mm
- 1 x Spark Plug Socket (1/2") 21 mm | 16 mm
- 1 x Teeth Quick Release Ratchet Handle (1/2" | 72 | 1/4" | 72)
- 1 x Universal Joint (1/2" | 1/4")
- 50 x Bit-Set
- 1 x Bit Adaptor
- 1 x Screw Driver Bit Handle
- 1 x Flexible Extension Bar
- 1 x Extension Bar 4"
- 1 x Sliding T Bar (1/2") 110mm | (1/4") 250mm
- 1x Socket Handle (6")
- 1 x Machinist Hammer
- 1 x Measuring Tape 3 m

Fach 3:

- 1 x Wasserpumpenzange 225 mm
- 1 x Schlüssel für Werkzeugkoffer
- 1 x Kombizange 200 mm
- 5 x Kombischlüssel: 8-9-10-11-13 mm
- 1x Seitenschneiderzange 180 mm

layer 3:

- 1 x Water Pump Plier 9.5"
- 1 x Key for tool box
- 1 x Combination Plier 8"
- 5 x Combination Wrench: 8-9-10-11-13 mm
- 1x Side Cutting Plier 7"



Fach 2:

- 1 x Schere 200 mm
- 1 x Minisäge
- 3 x Sägeblätter
- 1 x Wasserwaage 400 mm
- 1 x Schneidmesser
- 5 x Ersatzklingen
- 9 x Sechskantschlüssel mit Kugelkopf: 1.5-2-2.5-3-4-5-6-8-10 mm

layer 2:

- 1 x Scissors 8"
- 1 x Mini Saw
- 3 x Saw Blades
- 1 x Level 400 mm
- 1 x Cutter
- 5 x Cutter Blades
- 9 x Hex Key with Ball Head: 1.5-2-2.5-3-4-5-6-8-10 mm

Fach 4:

- 8x Schraubendreher
- 3 x Präzisionsschraubendreher
- 1 x Mini-Seitenschneider Zange 160 mm
- 1 x Mini-Spitzzange 160 mm

layer 4:

- 8 x Screwdriver
- 3 x Precision Screwdriver
- 1 x Mini Side Cutting Plier 160 mm
- 1 x Mini Long Nose Plier 160 mm



WZK167PRO WERKZEUGKOFFER TROLLEY TOOL BOX TROLLEY

NEU
NEW

- mit 167 teiligem Werkzeugset
- 4 Fächer
- abschließbar

- with 167-piece tool set
- 4 layers
- lockable

TECHNISCHE DATEN | TECHNICAL DATA

Nettogewicht, Bruttogewicht / net weight, gross weight	12,1 kg, 13 kg
Verpackungsmaße (LxBxH) / packaging dimensions (LxWxH)	490 x 200 x 370



Fach 1:

- 12 x Stecknusseinsatz (1/2"): 10-11-12-13-14-15-17-18-19-20-22-24 mm
- 12 x Stecknusseinsatz (1/4"): 4-4.5-5-5.5-6-7-8-9-10-11-12-13 mm
- 1 x Verlängerung (1/2") 125 mm | 250 mm
- 1 x Kardangelenk (1/2" | 1/4")
- 1 x Hammer
- 1 x Bit Adapter
- 1 x Zündkerzeneinsatz (16mm | 21 mm)
- 1x Ratsche (1/2" | 1/4")
- 1 x Verlängerung 3" (1/4")
- 7 x Gabel/Ringschlüssel: 8-10-12-13-14-17-19 mm
- 1 x Gleitende T-Leiste (1/4") 110 mm
- 1x Steckschlüssel (1/4")
- 32 x Bit-Set
- 1 x Maßband 3m

layer 1:

- 12 x socket insert (1/2"): 10-11-12-13-14-15-17-18-19-20-22-24 mm
- 12 x sockets (1/4"): 4-4.5-5-5.5-6-7-8-9-10-11-12-13 mm
- 1 x extension (1/2") 125 mm | 250 mm
- 1 x universal joint (1/2" | 1/4")
- 1 x hammer
- 1 x bit adapter
- 1 x spark plug socket (16 mm | 21 mm)
- 1x ratchet (1/2" | 1/4")
- 1 x extension 3" (1/4")
- 7 x combination wrench: 8-10-12-13-14-17-19 mm
- 1 x sliding T-bar (1/4") 110 mm
- 1x socket handle (1/4")
- 32 x bit set
- 1 x Measuring tape 3m

Fach 3:

- 9 x Sechskantschlüssel/Inbuss-Satz: 1,5-2-2.5-3-4-5-6-8-10 mm
- 9 x Torxschlüsselsatz: T10-15-20-25-27-30-40-45-50
- 1 x verstellbarer Gabelschlüssel
- 1 x Schneidmesser
- 10 x Ersatzklingen
- 1 x Crimpzange
- 1 x Kombizange
- 1 x Wasserpumpenzange
- 1 x Spitzzange

layer 3:

- 9 x hexagon key/hexagon socket set: 1.5-2-2.5-3-4-5-6-8-10 mm
- 9 x Torx wrench set: T10-15-20-25-27-30-40-45-50
- 1 x adjustable open-end wrench
- 1 x cutting blade
- 10 x spare blades
- 1 x crimping plier
- 1 x combination plier
- 1 x water pump plier
- 1 x long nose plier



Fach 2:

- 1 x Wasserwaage 400 mm
- 1 x Halbrund Stahlfeile 8"
- 30 x Klemmen
- 1 x Schiebelehre 150 mm
- 3x Zimmermannbleistift
- 1 x Metallsäge (12")
- 3 x Ersatzsägeblätter

layer 2:

- 1 x spirit level 400 mm
- 1 x half-round steel file 8"
- 30 x terminals in plastic bag
- 1 x callipers 150 mm
- 3x carpenter's pencil
- 1 x hacksaw (12")
- 3 x spare saw blades

Fach 4:

- 6 x Präzisionsschraubendreher
- 1 x Spannungsprüfer
- 8 x Schraubendreher
- 1 x Winkel 250 mm

layer 4:

- 6 x precision screwdrivers
- 1 x CE- tester
- 8 x screwdrivers
- 1 x try square 250 mm





- Fach 1:**
- 1 x ½" Ratsche
 - 2 x ½"-Verlängerung (5", 10")
 - 1 x ½" T-Gleitgriff (10")
 - 1 x ½" Kardangelen
 - 2 x ½" Zündkerzeneinsatz (16 / 21 mm)



- Fach 2:**
- 6 x Schraubendreher:
 - Schlitz: 3 x 75, 4 x 100, 6 x 100, 8 x 150 mm
 - Kreuzschlitz: PH1 x 80, PH2 x 100 mm



- Fach 3:**
- 1 x Schlosserhammer 300 g
 - 1 x Spitzzange 150 mm
 - 1 x Kombizange 180 mm
 - 1 x Wasserpumpenzange 240 mm
 - 1 x Gripzange 250 mm
 - 20 x ½" Stecknusseinsatz (8 - 32 mm)



- layer 1:**
- 1 x ½" dr. ratchet
 - 2 x ½" dr. extension bar (5", 10")
 - 1 x ½" dr. sliding bar (10")
 - 1 x ½" dr.universal joint
 - 2 x ½" dr. spark plug socket (16 / 21 mm)



- layer 2:**
- 6 x screwdriver:
 - slotted: 3 x 75, 4 x 100, 6 x 100, 8 x 150 mm
 - phillips: PH1 x 80, PH2 x 100 mm



- layer 3:**
- 1 x machinist hammer 300 g
 - 1 x long nose plier 150 mm
 - 1 x combination plier 180 mm
 - 1 x water pump plier 240 mm
 - 1 x lock plier 250 mm
 - 20 x ½" dr. sockets (8 - 32 mm)

WZK86CRV WERKZEUGKASTEN TOOL BOX



- Fach 4:**
- 6 x Gabel-Ring-Schlüssel (6 - 11 mm)
 - 20 x Bitsatz (Torx-Bits (T10 - T50) und Inbus-einsätze (2 - 10 mm))
 - 1 x Biteinsatz-Schraubendreher
 - 8 x Inbusschlüssel mit Kugelkopf (1,5 - 10 mm)
 - 1 x Seitenschneider 150 mm



- Fach 5:**
- 11 x Gabel-Ring-Schlüssel (12 - 22 mm)

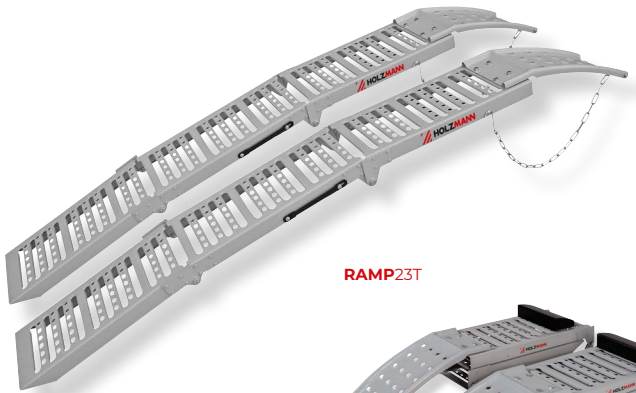
- layer 4:**
- 6 x spanner (6 - 11 mm)
 - 20 x bits with holder (torx with hole (T10 - T50) and hex with hole (2 - 10 mm))
 - 1 x screwdriver bit handle
 - 8 x hex key ball head (1,5 - 10 mm)
 - 1 x diagonal plier 150 mm

- layer 5:**
- 11 x spanner (12 - 22 mm)

TECHNISCHE DATEN TECHNICAL DATA	
Nettogewicht, Bruttogewicht / net weight, gross weight	13,8 kg, 14,5 kg
Verpackungsmaße (LxBxH) / packaging dimensions (LxWxH)	540 x 245 x 250 mm

RAMP04T / RAMP23T AUFFAHRRAMPE (PAAR) PAIR RAMP

NEU
NEW



RAMP23T

geeignet für beispielsweise Minidumper,
Rasenmäher oder Quads
suitable for example mini dumpers,
lawn mowers or quads

- erleichtert das Verladen kleinerer Geräte auf Anhänger, Transporter und ähnliche Fahrzeuge
- Material: pulverbeschichteter Stahl
- RAMP23T kann zusammengeklappt verwendet werden und bietet so eine fünfmal höhere Tragkraft
- makes it easier to load smaller machines onto a trailer, van, etc.
- material: powder coating finished steel
- RAMP23T can be used when folded and thus offers five times the load capacity

TECHNISCHE DATEN TECHNICAL DATA		
	RAMP04T	RAMP23T
max. Belastung pro Rampe (/ zusammengeklappt) / max. load per ramp (/ folded)	200 kg	230 kg / 1150 kg
max. Reifenbreite / max. tyre width	205 mm	225 mm
max. Steigung / max. incline	30°	17°
Produktmaße (/ zusammengeklappt) (LxBxH) / product dimensions (/ folded) (LxWxH)	1592 x 225 mm	1930 x 250 x 50 mm / 900 x 250 x 150 mm
Nettogewicht, Bruttogewicht / net weight, gross weight	12 kg, 13,4 kg	28,5 kg, 30 kg
Verpackungsmaße (LxBxH) / packaging dimensions (LxWxH)	1620 x 265 x 63 mm	615 x 372 x 285 mm

ROLLBÖCKE / KUGELBÖCKE ROLLER STANDS / BALL STANDS



TECHNISCHE DATEN TECHNICAL DATA		SS52	SS52V	S5701	S1609	S400RK
Höhe / height		600 - 990 mm	600 - 990 mm	680 - 1100	680 - 1100 mm	680 - 1100 mm
Nutzlast / payload		200 kg	200 kg	80 kg	80 kg	-
Auflagebreite / support width		350 mm	240 mm	400 mm	400 mm	400 mm
Nettogewicht, Bruttogewicht / net weight, gross weight		14,5 kg, 16 kg	15 kg, 16,5 kg	7,5 kg, 8,5 kg	7 kg, 8 kg	9 kg, 10 kg
Verpackungsmaße (LxBxH) / packaging dimensions (LxWxH)		530 x 515 x 95 mm	515 x 515 x 95 mm	450 x 450 x 125 mm	450 x 450 x 125 mm	540 x 430 x 160 mm

S3IN1 MULTIFUNKTIONS-AUFLAGEN UND ROLLENBOCK MULTIFUNCTIONAL SUPPORT AND ROLLER STAND

NEU
NEW

- höhenverstellbar 660 - 1150 mm
- 3 Funktionen in einem Gerät (max. Tragkraft 136 kg):
 - Klappbockauflage
 - Rollbockauflage (Ø 50 mm / 286 mm)
 - Kugelauflage
- height-adjustable 660 - 1150 mm
- 3 functions in one device (max. load capacity 136 kg):
 - stationary support
 - roller support (Ø 50 mm / 286 mm)
 - ball support

TECHNISCHE DATEN TECHNICAL DATA	
max. Höhe / max. height	1150 mm
Nettogewicht, Bruttogewicht / net weight, gross weight	5,7 kg, 6 kg
Verpackungsmaße (LxBxH) / packaging dimensions (LxWxH)	620 x 170 x 80 mm



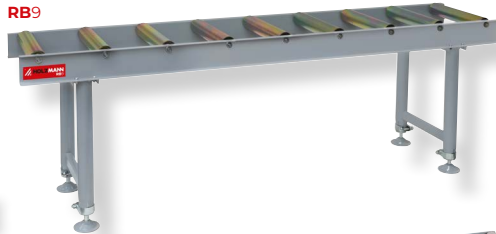
3 IN 1

ROLLBAHN ROLLER TABLE

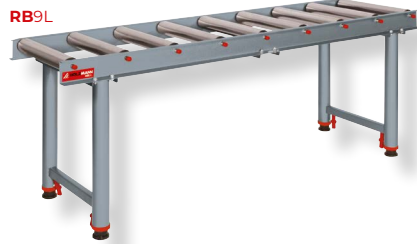
RB6



RB9



RB9L



ausziehbar von 570 bis 1500 mm
extractable from 570 to 1500 mm



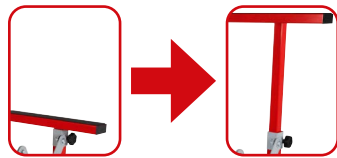
erweiterbar durch
Verbindungsmöglichkeit
connection lips extensible
by another table

TECHNISCHE DATEN TECHNICAL DATA		RB6	RB9	RB9L	RB9A
Anzahl Rollen / amout of rollers		6	9	-	9
Rollendimension / roller dimensions		Ø 60 mm x 360 mm	Ø 60 mm x 360 mm	-	-
Produktmaße (LxBxH) / product dimensions (LxWxH)		995 x 425 x 645 - 1045 mm	1995 x 430 x 675 - 1075 mm	1680 x 410 x 640 - 1100 mm	570 - 1500 x 520 x 615 - 1000 mm
Nutzlast / payload		700 kg	700 kg	200 kg	130 kg
Nettogewicht, Bruttogewicht / net weight, gross weight		27 kg, 28 kg	35 kg, 37,5 kg	26,5 kg, 28,5 kg	33,5 kg, 35,5 kg
Verpackungsmaße (LxBxH) / packaging dimensions (LxWxH)		1010 x 480 x 200 mm	2015 x 480 x 205 mm	1700 x 510 x 160 mm	615 x 585 x 360 mm

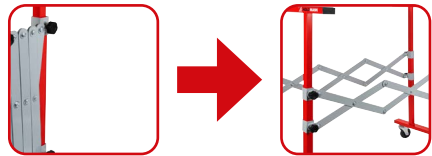


KB100TWIN
FALTBARER KLAPPBOCK
FOLDABLE SAWHORSE

stufenlos höhenverstellbar (845 - 1320 mm)
stepless height adjustment (845 - 1320 mm)



einstellbarer Abstand der Auflagen
(247 - 1380 mm)
adjustable distance of supports
(247 - 1380 mm)



- vielseitig, platzsparend verstaubar und mobil
- Fahrwerk mit Rädern mit 4 Feststellbremsen
- versatile, space-saving stowable and mobile
- wheels with 4 locking brakes

TECHNISCHE DATEN TECHNICAL DATA	
Maschinenmaße (LxBxH) / machine dimensions (LxWxH)	820 x 260 - 1260 x 845 - 1320 mm
Nutzlast / payload	100 kg
Rollendimension / roller dimensions	Ø 100 mm
Nettogewicht, Bruttogewicht / net weight, gross weight	24,2 kg, 25,5 kg
Verpackungsmaße (LxBxH) / packaging dimensions (LxWxH)	810 x 140 x 850 mm

SBO3X / SBO4X
SÄGBOCK KLAPPBAR
FOLDABLE SAWHORSE



- klappbarer Sägebock aus verzinktem Stahl
- V-Form kann mittels Schrauben verstellt werden und somit an das jeweilige zu bearbeitende Material angepasst werden.
- Verzahnung verhindert ein Verrutschen des Holzes
- zusammenklappbar für eine platzsparende Lagerung

- foldable sawhorse made of galvanised steel
- V-shape can be adjusted by means of screws and thus adapted to the respective material to be processed.
- tidy saw tooth on the steel let the wood stay in the sawhorse firmly
- sawhorse can be folded together for space-saving storage

TECHNISCHE DATEN TECHNICAL DATA		
	SBO3X	SBO4X
Maschinenmaße (LxBxH) / machine dimensions (LxWxH)	810 x 820 x 800 mm	810 x 820 x 800 mm
Nutzlast / payload	150 kg	150 kg
Nettogewicht, Bruttogewicht / net weight, gross weight	5,3 kg, 5,7 kg	7,8 kg, 8,3 kg
Verpackungsmaße (LxBxH) / packaging dimensions (LxWxH)	1010 x 170 x 40 mm	1010 x 200 x 40 mm

KB1300A
TELESKOP KLAPPBOCK
EXTRACTABLE SAWHORSE



- stabiles, gut stehendes Stahl-Vierkantrohr
- zusammenklappbar und platzsparend
- in der Höhe verstellbar mit Sicherheits-Rastbolzen
- Rasthaken wirkt seitlichem Abrutschen der Arbeitsplatte entgegen
- sehr einfache Montage

- stable steel-square tube
- foldable and space-saving
- height adjustable with safty lock pin
- lock rakes prevent from slipping off sideways
- assembly like shelling peas

TECHNISCHE DATEN TECHNICAL DATA	
Maschinenmaße (LxBxH) / machine dimensions (LxWxH)	680 x 580 x 790 - 1300 mm
Nutzlast / payload	200 kg
max. Höhe / max. height	1300 mm
Nettogewicht, Bruttogewicht / net weight, gross weight	6,3 kg, 6,7 kg
Verpackungsmaße (LxBxH) / packaging dimensions (LxWxH)	780 x 115 x 125 mm

PANFIX1
PANEL FIXIERER
PANEL AND DOOR CLAMP

NEU
NEW



- Klemmkraft: 136 kg
- Klemmbereich: 10 - 65 mm
- Fixierschraube
- Tragegriff

- clamping force of 136 kg
- clamping range 10 - 65 mm
- fixing screw
- carrying handle

TECHNISCHE DATEN TECHNICAL DATA	
Nettogewicht, Bruttogewicht / net weight, gross weight	0,25 kg, 0,3 kg
Verpackungsmaße (LxBxH) / packaging dimensions (LxWxH)	215 x 120 x 35 mm

ABSAUGSCHLAUCH
EXTRACTION HOSE

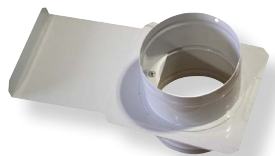
- Absaugschlauch aus PU (Polyurethan)
- verstärkt mit Stahlwendel mit Kupferbeschichtet
- Wandmaterial permanent antistatisch mit R < 1E9 Ohm/m
- Flammenhemmend nach UL 94-VO

- PU-hose material
- reinforced with a coppered steel spiral
- wall material permanent antistatic (R<1E9 Ohm/m)
- flame retardant according to UL 94-VO

Produktbezeichnung / product designation	Ø	lfm / m
ABS50MM_10LFM	50 mm	10
ABS60MM_10LFM	60 mm	10
ABS70MM_4LFM	70 mm	4
ABS80MM_4LFM / ABS80MM_10LFM	80 mm	4 / 10
ABS100MM_4LFM / ABS100MM_10LFM	100 mm	4 / 10
ABS120MM_4LFM / ABS120MM_10LFM	120 mm	4 / 10
ABS150MM_10LFM	150 mm	10



ZWISCHENSTÜCK MIT SCHIEBER
ADAPTER WITH SLIDE



Produktbezeichnung / product designation	Ø
ZWS80S	80 mm
ZWS100S	100 mm
ZWS120S	120 mm
ZWS150S	150 mm

ABZWEIGER HAUPTLEITUNG
BRANCH PRIME CONDUCTOR



Produktbezeichnung / product designation	Ø
AZW10050	100 / 50 mm
AZW10060	100 / 60 mm
AZW10080	100 / 80 mm
AZW100100	100 / 100 mm
AZW120120	120 / 120 mm

ANSCHLUSSSTÜCK
DISTRIBUTOR



Produktbezeichnung / product designation	Ø
AST100100	100 / 100 mm
AST120120	120 / 120 mm

Y-VERTEILER MIT SCHIEBER
Y-DISTRIBUTOR WITH SLIDE



Produktbezeichnung / product designation	Ø
YVS80	3 x 80 mm
YVS100	3 x 100 mm
YVS120	3 x 120 mm

SCHLAUCHKLEMME
HOSE CLAMP



Produktbezeichnung / product designation	Ø
SKL60	60 mm
SKL80	80 mm
SKL100	100 mm
SKL120	120 mm
SKL150	150 mm
SKL200	200 mm

S100D
ABSAUGSTÄNDER
STAND FOR DUST COLLECTION

- von 680 bis 1100 mm ausziehbar
- Durchmesser: 100 mm
- extractable from 680 up to 1100 mm
- diameter: 100 mm

TECHNISCHE DATEN TECHNICAL DATA	
Nettogewicht, Bruttogewicht / net weight, gross weight	7 kg, 8 kg
Verpackungsmaße (LxBxH) / packaging dimensions (LxWxH)	580 x 420 x 120 mm

STAUBSÄCKE UND UMLUFTFILTER FÜR ABSAUGANLAGEN
DUST BAGS AND RECIRCULATED AIR FILTERS FOR DUST COLLECTORS



Produktbezeichnung / product designation	passend für / suitable for
ABS850SS	ABS850_230V
ABS1080SS	ABS1080_230V/400V
ABS1500SS	ABS1500_230V/400V
ABS2200FLEXSS	ABS2200FLEX_230V/400V
ABS5340SS	ABS5340P_400V, ABS8000PRO_400V
ABSSS	ABS2480_230V/400V, ABS3000_230V/400V, ABS3000SE_230V/400V, ABS3880_230V/400V, ABS4000_230V/400V, ABS4560_400V, ABS5000_400V, ABS5000SE_400V
ABS850ULF	ABS850_230V
ABS1080ULF	ABS1080_230V/400V
ABS2200FLEXULF	ABS2200FLEX_230V/400V
ABS8000PROULF	ABS8000PRO_400V
ABSULF	ABS2480_230V/400V, ABS3880_230V/400V, ABS4000_230V/400V, ABS4560_400V

REDUZIERUNG
REDUCER



Produktbezeichnung / product designation	Ø
RED10080	100 / 80 mm
RED120100	120 / 100 mm
RED150120	150 / 120 mm
RED160150	160 / 150 mm

ZWS100
ZWISCHENSTÜCK
ADAPTER



- 2 x Ø 100 mm

YV200100100
Y-VERTEILER ZULEITUNG
Y-DISTRIBUTOR ALLOCATION



- Ø 200 / 2 x 100 mm

TV150100100100
T-VERTEILER
T-DISTRIBUTOR



- EIN / IN Ø 150 mm
- AUS / OUT Ø 3 x 100 mm

TECHNISCHE DATEN TECHNICAL DATA	
Nettogewicht, Bruttogewicht / net weight, gross weight	0,9 kg, 1 kg
Verpackungsmaße (LxBxH) / packaging dimensions (LxWxH)	200 x 200 x 200 mm

BDS340
BODENSAUGER
FLOOR SWEEPER



- Räder-Ø: 34 mm
- Absauganschluss-Ø: 100 mm
- Bodendüse-Öffnungsquerschnitt: 290 x 25 mm
- wheel-Ø: 34 mm
- dust collector plug Ø: 100 mm
- floor sweeper nozzle cross section: 290 x 25 mm

TECHNISCHE DATEN TECHNICAL DATA	
Nettogewicht, Bruttogewicht / net weight, gross weight	2,2 kg, 2,3 kg
Verpackungsmaße (LxBxH) / packaging dimensions (LxWxH)	1235 x 331 x 133 mm

HM-ASA305_SET
REDUZIERUNGSSET
REDUCER SET



- (I): Ø 35 - 40 mm
- (II): Ø 40 - 45 mm
- (III): Ø 45 - 70 mm
- (IV): Ø 70 - 100 mm

KAMK5
KLEBEGRANULAT
IM 5 KG EIMER
GLUE PELLETS
IN 5 KG BAG



KAMK25
KLEBEGRANULAT
IM 25 KG SACK
GLUE PELLETS
IN 25 KG BAG



KSM5L
**KÜHL- SCHMIERMITTEL-
KONZENTRAT**
COOLING/LUBRICATION
LIQUID



- 5 Liter
- 1:30 verdünnbar
- 5 liter
- 1:30 dilutable

SCOTCHKLEBER
SCOTCH
SPRÜHKLEBER 3M
SCOTCH - WELD 3M



- 500 ml

LL1 (230V) / LL2 (230V)
LED LEUCHTE
LED LAMP



TECHNISCHE DATEN | TECHNICAL DATA

	LL1	LL2
Spannung / voltage	230 V	230 V
Nettogewicht, Bruttogewicht / net weight, gross weight	1,3 kg, 1,5 kg	0,45 kg, 0,63 kg
Verpackungsmaße (LxBxH) / packaging dimensions (LxWxH)	315 x 175 x 70 mm	340 x 360 x 370 mm

MEL2
MAGNETEINSTELLEHRE
FÜR HOBELMESSER 2TLG
MAGNETIC GAUGE FOR
PLANER KNIVES /2PCS

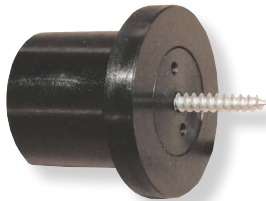


- zum präzisen Einstellen von Hobelmessern
- für alle Messerwellendurchmesser geeignet
- einfache Handhabung
- 2 Lehren pro Kassette
- to adjust planer knives
- can be used for various planer knife arbor diameters
- easy handling
- 2 gauges per box

TECHNISCHE DATEN | TECHNICAL DATA

Nettogewicht, Bruttogewicht / net weight, gross weight	0,5 kg, 0,6 kg
Verpackungsmaße (LxBxH) / packaging dimensions (LxWxH)	150 x 120 x 45 mm

SRBFM33
SCHRAUBENFUTTER M33
SCREW CHUCK M33



SOS400
SCHNEIDÖLSPRAY
CUTTING OIL SPRAY



- 400 ml

SBR203
SCHLEIFBANDREINIGER
SANDING BELT CLEANER



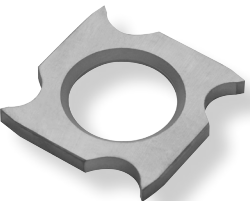
- 203 x 35 x 35 mm

SBS340150
SCHLEIFSCHUH
SANDING SHOE



- 340 x 150 mm

RM1818195
RÄUMER
SCRAPER



- 18 x 18 x 1,95 mm

GB150 / GB200
GRAPHITBELAG
GRAPHITE BAND



- Breite: 150 mm (GB150), 200 mm (GB200)
- Rollen zu 1 m
- (Preis je Laufmeter, Rollen von max. 10 m)
- width: 150 mm (GB150), 200 mm (GB200)
- 1 m roll
- (Price per 1 meter, rolls of max. 10 m)

SCHLEIFPAPIER AUF ROLLE
SANDING ROLL



- Rollen zu 5 m
- 5 m roll

Produktbezeichnung / product designation	Körnung / grain
SLWK60	60
SLWK80	80
SLWK100	100
SLWK120	120
SLWK150	150
SLWK180	180

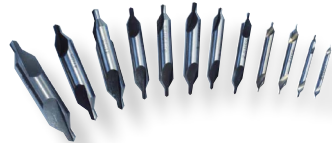
SPANNZANGEN
COLLET CHUCKS



Produktbezeichnung / product designation	Durchmesser / diameter	passend für / suitable for
FS160LSPZ6	Ø 6 mm	FS160L_230V/400V
FS160LSPZ8	Ø 8 mm	- " -
FS160LSPZ10	Ø 10 mm	- " -
FS160LSPZ12	Ø 12 mm	- " -
FS160LSPZ12/2	Ø 12,7 mm	- " -
UWS3SPZ3	Ø 3 mm	UWS3_230V
UWS3SPZ4	Ø 4 mm	- " -
UWS3SPZ5	Ø 5 mm	- " -
UWS3SPZ6	Ø 6 mm	- " -
UWS3SPZ7	Ø 7 mm	- " -
UWS3SPZ8	Ø 8 mm	- " -
UWS3SPZ9	Ø 9 mm	- " -
UWS3SPZ10	Ø 10 mm	- " -
UWS3SPZ11	Ø 11 mm	- " -
UWS3SPZ12	Ø 12 mm	- " -
UWS3SPZ13	Ø 13 mm	- " -
UWS3SPZ14	Ø 14 mm	- " -
UWS3SPZ15	Ø 15 mm	- " -
UWS3SPZ16	Ø 16 mm	- " -

ZBS12TLG
ZENTRIERBOHRERSET
CENTRE DRILL

- 12tlg
- 1 - 5 mm
- metrisch
- 12 pcs
- 1 - 5 mm
- metric



TECHNISCHE DATEN | TECHNICAL DATA

Nettogewicht, Bruttogewicht / net weight, gross weight	0,25 kg, 0,3 kg
Verpackungsmaße (LxBxH) / packaging dimensions (LxWxH)	215 x 120 x 35 mm

LL6TLGL / LL6TLGR
LANGLOCHBOHRER SET
MORTISING DRILL SET

- Ø 6 x 120 mm
- Ø 8 x 125 mm
- Ø 10 x 135 mm
- Ø 12 x 140 mm (LL6TLGL) / Ø 12 x 145 mm (LL6TLGR)
- Ø 14 x 155 mm
- Ø 16 x 160 mm (LL6TLGL) / Ø 16 x 165 mm (LL6TLGR)
- Schaftlänge / shaft-length = 50 mm
- Schaft-Ø / shaft-Ø = 16 mm

TECHNISCHE DATEN | TECHNICAL DATA

	LL6TLGL	LL6TLGR
Nettogewicht, Bruttogewicht / net weight, gross weight	1 kg, 1 kg	1 kg, 1 kg
Verpackungsmaße (LxBxH) / packaging dimensions (LxWxH)	235 x 156 x 43 mm	490 x 340 x 250 mm

LSS17TLG
LOCHSÄGEN SET 19-76MM HSS
HOLE SAW SET 19-76 MM HSS

- Lochsägen Set HSS Ø 19, 20, 22, 25, 29, 32, 35, 38, 44, 51, 57, 64, 76 mm
- Adapter 3/8" Hex, 7/16" Hex
- Verlängerung
- im Aluminiumkoffer
- hole saw set HSS Ø 19, 20, 22, 25, 29, 32, 35, 38, 44, 51, 57, 64, 76 mm
- adaptor 3/8" Hex, 7/16" Hex
- extension bar
- aluminium case



TECHNISCHE DATEN | TECHNICAL DATA

Nettogewicht, Bruttogewicht / net weight, gross weight	3,6 kg, 4 kg
Verpackungsmaße (LxBxH) / packaging dimensions (LxWxH)	370 x 110 x 70 mm

FBS5TLG
KUNSTBOHRER SET MIT HM BESTÜCKUNG
UNIVERSAL BITS SET WITH HM MOUNTING



- Ø 25, 30, 35, 40, 50 mm



TECHNISCHE DATEN | TECHNICAL DATA

Nettogewicht, Bruttogewicht / net weight, gross weight	0,89 kg, 0,9 kg
Verpackungsmaße (LxBxH) / packaging dimensions (LxWxH)	250 x 300 x 300 mm

STM26B
STEMMBOHRER QUADRATISCH
MORTISE DRILL BIT QUADRATIC

- zum Bohren / Stemmen von Quadrat- bzw. Langlöchern
- 6, 8, 10, 12, 14, 16 mm
- speziell für STM26, STM26S
- to drill / mortise square of slotted holes
- 6, 8, 10, 12, 14, 16 mm
- especially for STM26, STM26S



TECHNISCHE DATEN | TECHNICAL DATA

Nettogewicht, Bruttogewicht / net weight, gross weight	1,5 kg, 1,8 kg
Verpackungsmaße (LxBxH) / packaging dimensions (LxWxH)	380 x 280 x 18,5 mm

SBS7TLG
SCHLANGENBOHRER SET
AUGER BITS SET



- Ø 10, 12, 14, 16, 18, 20, 25 mm

WEHA1
WENDEHAKEN
LOCKWOOD HOOK



- für Stammdurchmesser bis Ø 810 mm geeignet
- Länge ca. 1,2 m
- suitable for log diameters up to Ø 810 mm
- length approx. 1.2 m





DWM90
DIGITALER WINKELMESSER
DIGITAL ANGLE GAUGE

- Wiederholgenauigkeit +-0,1°
- magnetischer Boden
- repeatability +-0,1°
- magnetic base



SGM1
SPEZIALGLEITMITTEL
SPECIAL ANTI BLOCKING PAST

- 1 kg
- verbessert die Gleiteigenschaft von Holz (z.B.: beim Abrichten, Dickenhoblen, Fräsen, Schneiden)
- 1 kg
- to achieve perfect sliding characteristics of the wood while operating



SGM2
SPEZIALGLEITSPRAY
SPECIAL ANTI BLOCKING SPRAY

- 400 ml
- verbessert die Gleiteigenschaft von Holz (z.B.: beim Abrichten, Dickenhoblen, Fräsen, Schneiden)
- 400 ml
- to achieve perfect sliding characteristics of the wood while operating



SGM3
SPEZIALGLEIT-FLÜSSIGKEIT
SPECIAL ANTI BLOCKING LIQUID

- 0,85 l
- für Sprühflasche geeignet
- verbessert die Gleiteigenschaft von Holz
- 0,85 l
- suitable for spray
- to achieve perfect sliding characteristics of the wood while operating



DTBKS6-68
DIAMANT-TROCKENBOHRKRONEN SET
VACUUM BRAZED DIAMOND DRILL SET

- 9 Bohrkronen
- 1 Bohrfutteradapter M14 auf Vierkant
- geeignet zum Bohren in Fliesen / Stein
- 9 core bits
- 1 drill chuck adapter M14 to square
- suitable for drilling in tiles / stone

TECHNISCHE DATEN TECHNICAL DATA	
Durchmesser Bohrkronen / diameters drill bits	6, 8, 10, 12, 25, 35, 45, 50, 68 mm
Nettogewicht, Bruttogewicht / net weight, gross weight	1,6 kg, 1,7 kg
Verpackungsmaße (LxBxH) / packaging dimensions (LxWxH)	100 x 80 x 30 mm



SPA800
SPANNLADE 800 MM
HOLDING DEVICE 800 MM

*passend für alle HOLZMANN Fräsmaschinen
suitable for all HOLZMANN spindle shapers*

- Spannlade für mehr Arbeitssicherheit z.B.: zum Einsetzfräsen von kurzen Werkstücken
- großer Griff, verstellbare Klemmbacken mit einfacher Spannvorrichtung
- leichte, stabile und sichere Bauweise dank Aluminium
- holding device for more work safety e.g.: for insert milling of short workpieces
- large handle, adjustable clamping jaws with easy operating clamping function
- light and stable and safe construction thanks to aluminum

TECHNISCHE DATEN TECHNICAL DATA	
min. Klemmlänge / min. clamping length	15 mm
max. Klemmlänge / max. clamping length	545 mm
Maschinenmaße (LxBxH) / machine dimensions (LxWxH)	800 x 95,5 x 172 mm
Nettogewicht, Bruttogewicht / net weight, gross weight	4,45 kg, 5,05 kg
Verpackungsmaße (LxBxH) / packaging dimensions (LxWxH)	940 x 150 x 145 mm



OFS12
12TLG. OBERFRÄSERSATZ IM ALUMINIUMKOFFER
12PCS ROUTER BIT SET

- Körper aus Maschinenstahl
- Schaftaufnahme 8 mm
- Klingen aus HM-Stahl (YG8C)

Lieferumfang: 3 x Nutfräser (Ø 6; Ø 12; Ø 16), 1 x V-Nutfräser (Ø 12,7 90°), 1 x Hohlkehlfräser (Ø 12,7 R-6,35), 1 x Hohlkehlfräser mit Kugellager (Ø 22 R-6,35), 1 x Römerprofilfräser (Ø 25,4 T-4), 1 x Fasenfräser (Ø 12,7 45°), 1 x Bündigfräser (Ø 12,7), 2 x Abrundfräser (Ø 22 R-6,35; Ø 25,4 R-4), 1 x Zinkenfräser (Ø 12,7 14°)

- body made of carbon steel
- mount 8 mm (requested collet Ø)
- blades made of carbid steel (YG8C)

TECHNISCHE DATEN TECHNICAL DATA	
Nettogewicht, Bruttogewicht / net weight, gross weight	1 kg, 2 kg
Verpackungsmaße (LxBxH) / packaging dimensions (LxWxH)	315 x 280 x 17,8 mm



OFS50
50TLG. OBERFRÄSERSATZ IM ALUMINIUMKOFFER
50PCS ROUTER BIT SET

- Körper aus Maschinenstahl; Klingen aus HM-Stahl (YG8C)
body made of carbon steel; blades made of carbid steel (YG8C)
- Schaftaufnahme 8 mm

Lieferumfang: 7 x Nutfräser (3/16", 1/4", 5/16", 3/8", 1/2", 5/8", 3/4"), 2 x V-Nutfräser (3/8", 1/2"), 2 x Zinkenfräser (1/2", 9/16"), 3 x Hohlkehlfräser (R1/8", R3/16", R1/4"), 1 x Panel Pilotfräser (1/4") 5 x Bündigfräser (3/8" x 1/2", 3/8" x 1", 1/2" x 1/2", 1/2" x 1", 3/4"), 4 x Scheibennutfräser (1/4", 5/16", 3/8", 1/2"), 3 x Abrundfräser (R1/4", R3/8", R1/2"), 3 x Rundprofilfräser R(1/4", R3/8", R1/2"), 4 x Fasenfräser 45° (3/8", 1/2", 5/8", 3/4"), 3 x Hohlkehlfräser mit Kugellager (R1/4", R3/8", R1/2"), 3 x Römerprofilfräser (R5/32", R7/32", R9/32"), 3 x Doppel-Römerprofilfräser (R1/8", R3/16", R1/4"), 7 x Profilfräser (R3/16", R5/16", R1/8", R3/16", R1/4", R3/16", R1/4")

- mount 8 mm (requested collet Ø)

Included in delivery: 7 x Straight bit (3/16"; 1/4"; 5/16"; 3/8"; 1/2"; 5/8"; 3/4"), 2 x V-grooving bit (3/8"; 1/2"), 2 x Dovetail bit (1/2"; 9/16"), 3 x Cove box bit (R1/8"; R3/16"; R1/4"), 1 x Panel pilot bit (1/4"), 5 x Bearing flush trim bit (3/8" x 1/2"; 3/8" x 1"; 1/2" x 1/2"; 1/2" x 1"; 3/4"), 4 x Slot cutter (1/4"; 5/16"; 3/8"; 1/2"), 3 x Corner round bit (R1/4"; R3/8"; R1/2"), 3 x Beading bit (R1/4"; R3/8"; R1/2"), 4 x Chamfer bit 45° (3/8"; 1/2"; 5/8"; 3/4"), 3 x Cove bit (R1/4"; R3/8"; R1/2"), 3 x Roman ogee bit (R5/32"; R7/32"; R9/32"), 3 x Double roman ogee bit (R1/8"; R3/16"; R1/4"), 7 x profile cutter (R3/16"; R5/16"; R1/8"; R3/16"; R1/4"; R3/16"; R1/4")

TECHNISCHE DATEN TECHNICAL DATA	
Nettogewicht, Bruttogewicht / net weight, gross weight	1 kg, 2 kg
Verpackungsmaße (LxBxH) / packaging dimensions (LxWxH)	425 x 255 x 73 mm



APF160
ABPLATTFRÄSER
160X20X30 Z2 N4800-8000
PROFILE CUTTER
160X20X30 Z2 N4800-8000

ZUBEHÖR ACCESSORIES	
Profilmesser 1101 Standard / profile knife 1101 Standard	APF160F1
Profilmesser 1102 / profile knife 1102	APF160F2
Profilmesser 1103 / profile knife 1103	APF160F3



APF180
ABPLATTFRÄSER
180X25X30 Z2 N4200-7000
PROFILE CUTTER
180X25X30 Z2 N4200-7000



FMK125
FALZMESSERKOPF
CUTTER HEAD

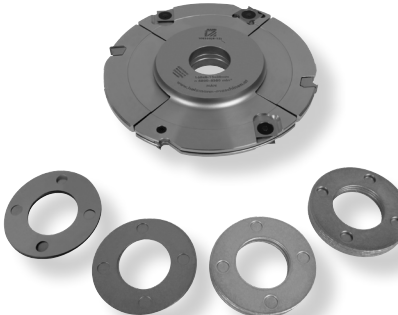
ZUBEHÖR ACCESSORIES	
Vorschneider 14 x 14 x 1,2 mm, Z4 / taper tap 14 x 14 x 1,2 mm, Z4	VS141412
Falzmesser 50 x 12 x 1,5 mm / cutter head 50 x 12 x 1,5 mm	FM501215



PROFILMESSER
PROFILE KNIFE

APF160F1 **APF160F2** **APF160F3**

TVF130Z2/3ZPM



VN160 (4-15)
VERSTELLNUTER MIT ZWISCHENRINGEN
ADJUSTABLE GROOVE CUTTER

• Ø 160 / 4 - 15 mm

ZUBEHÖR ACCESSORIES	
Vorschneider 14 x 14 x 1,2 mm, Z4 / taper tap 14 x 14 x 1,2 mm, Z4	VS141412



VN160-2 (14-28)
VERSTELLNUTER MIT ZWISCHENRINGEN
ADJUSTABLE GROOVE CUTTER

• Ø 160, 14 - 28 mm

ZUBEHÖR ACCESSORIES	
Vorschneider 14 x 14 x 1,2 mm, Z4 / taper tap 14 x 14 x 1,2 mm, Z4	VS141412



VORSCHNEIDER
TAPER TAP

VS141412

VS1361362

VS141412



FALZMESSER
CUTTER HEAD

FM401215

FM501215



ARS12
ANLAUFRINGSATZ
SPACER DISC SET

• 12-teilig

• Durchmesser: 75, 80, 85, 90, 95, 100, 110, 120, 130, 140 mm

• 12 pcs

• set diameter: 75, 80, 85, 90, 95, 100, 110, 120, 130, 140 mm



UNISET40
UNIVERSAL PROFILMESSERKOPF IM SET
MULTI-PURPOSE CUTTERHEAD/SET

100 x 40 x 30 mm, Alu, BG-test



UNISET60
UNIVERSAL PROFILMESSERKOPF IM SET
MULTI-PURPOSE CUTTERHEAD/SET

182 x 60 x 30 mm



Laserdehnfugen gegen thermischen Verzug
laser expansion joints against thermal distortion



geliefert im Alukoffer
delivered in an aluminium case

KSB254SET / KSB300SET / KSB315SET
HARTMETALL KREISSÄGEBLATT SET 3TLG
TCT SAW BLADE SET 3PCS

- inkl. Zwischenringe 20 mm, 25,4 mm
 - Bohrung: 30 mm bzw. 25,4 mm (mit mitgeliefertem Reduzierring)
 - Hartmetallzähne in Industrie Qualität; voll gehärtet, präzisionsgeschliffen und poliert
 - ideal für die Holzverarbeitung, professionellen und anspruchsvollen Industriegebrauch
 - extra lange Lebensdauer
- incl. spacer 20 mm, 25,4 mm
 - bore: 30 mm respectively 25,4 mm (with the included reducing ring)
 - industrial grade carbide teeth; fully hardened, precision ground and polished
 - ideal for woodworking, professional and demanding industrial use
 - extra long life

TECHNISCHE DATEN TECHNICAL DATA			
	KSB254SET	KSB300SET	KSB315SET
Durchmesser / diameter	Ø 254 mm	Ø 300 mm	Ø 315 mm
Bohrung / bore	Ø 30 mm	Ø 30 mm	Ø 30 mm
Zahnanzahl / tooth amount	24, 42, 60	28, 48, 72	28, 48, 72
Schnittbreite / cutting width	3,2 mm	3,2 mm	3,2 mm
Stammblatt / blade	2 mm	2 mm	2 mm
Nettogewicht, Bruttogewicht / net weight, gross weight	2,2 kg, 2,2 kg	3,5 kg, 4,3 kg	3,8 kg, 4,5 kg
Verpackungsmaße (LxBxH) / packaging dimensions (LxWxH)	330 x 300 x 40 mm	375 x 345 x 40 mm	390 x 362 x 40 mm

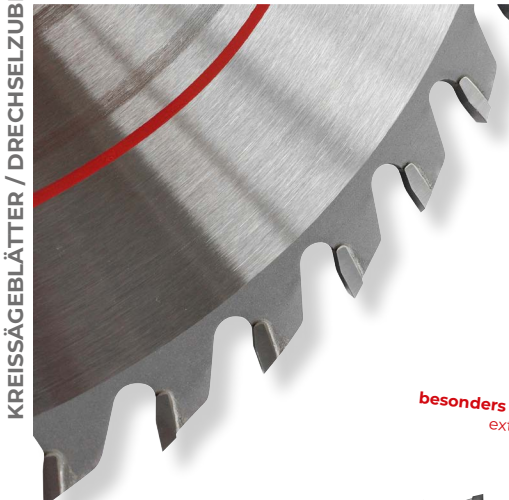
HARTMETALL KREISSÄGEBLÄTTER / HARTMETALL ALU KREISSÄGEBLÄTTER
TCT SAW BLADES / TCT ALU SAW BLADES

- Industrie-Qualität, voll gehärtet, präzisionsgeschliffen und poliert
 - ideal für die Holzverarbeitung, professionellen und anspruchsvollen Industriegebrauch
 - Laserdehnfugen gegen thermischen Verzug
- industrial-grade tungsten carbide tips, fully-hardened and tensioned
 - steel blanks are precision-ground and polished
 - ideal for serious wood-working, professional and demanding industrial use
 - expansion joints against thermal warping

HM KREISSÄGEBLÄTTER TCT SAW BLADES	
Ø 165 x 2 / 1,2 x 20 / 20 mm Z48	KSB16520Z48
Ø 210 x 1,8 / 2,5 x 30 mm Z24	KSB21030Z24
Ø 250 x 3 / 2 x 30 / 25,4 mm Z24	KSB25030Z24
Ø 250 x 3 / 2 x 30 / 25,4 mm Z42	KSB25030Z42
Ø 250 x 3 / 2 x 30 / 25,4 mm Z60	KSB25030Z60
Ø 300 x 3,2 / 2,2 x 30 / 25,4 mm Z28	KSB30032Z28
Ø 300 x 3,2 / 2,2 x 30 / 25,4 mm Z48	KSB30032Z48
Ø 300 x 3,2 / 2,2 x 30 / 25,4 mm Z72	KSB30032Z72
Ø 315 x 3,2 / 2,2 x 30 / 25,4 mm Z28	KSB31532Z28
Ø 315 x 3,2 / 2,2 x 30 / 25,4 mm Z48	KSB31532Z48
Ø 315 x 3,2 / 2,2 x 30 / 25,4 mm Z72	KSB31532Z72
Ø 400 x 3,4 / 2,4 x 30 / 25,4 mm Z36	KSB40034Z36
Ø 400 x 3,4 / 2,4 x 30 / 25,4 mm Z48	KSB40034Z48
Ø 400 x 3,4 / 2,4 x 30 / 25,4 mm Z108	KSB40034Z108
Ø 400 x 4 / 3 x 30 / 25,4 mm Z50	KSB40040Z50
Ø 400 x 4 / 3 x 30 / 25,4 mm Z100	KSB40040Z100

HM ALU KREISSÄGEBLÄTTER TCT ALU SAW BLADES	
Ø 250 x 3 / 2,2 x 30 / 25,4 mm Z80	KSBA25030Z80
Ø 250 x 3 / 2,2 x 30 / 25,4 mm Z100	KSBA25030Z100
Ø 250 x 3 / 2,2 x 30 / 25,4 mm Z120	KSBA25030Z120
Ø 305 x 3,2 / 2,4 x 30 / 25,4 mm Z84	KSBA30532Z84
Ø 305 x 3,2 / 2,4 x 30 / 25,4 mm Z96	KSBA30532Z96
Ø 305 x 3,2 / 2,4 x 30 / 25,4 mm Z120	KSBA30532Z120
Ø 400 x 4 / 3 x 30 / 25,4 mm Z60	KSBA40040Z60
Ø 400 x 4 / 3 x 30 / 25,4 mm Z120	KSBA40040Z120

Legende / key:
Sägeblattdurchmesser x Zahnstärke / Blattstärke x Bohrung und Zahnanzahl
saw blade diameter x kerf thickness / body thickness x bore and teeth count



besonders lange Lebensdauer
extra long life



Profi Qualität
professional quality

SLW45 / SLW60 / SLW80
SCHLEIFWALZE
SANDING ROLL

- 1 x Schleifpapier (Körnung 60 / 80 / 100 / 120) inklusive
- 1 x sanding paper (grain 60 / 80 / 100 / 120) inclusive

TECHNISCHE DATEN TECHNICAL DATA	
Schleifpapierbreite / sanding paper width	80 mm
Höhe / height	100 mm
Außendurchmesser / outer diameter	Ø 45 / 60 / 80 mm
Spindeldurchmesser / spindle diameter	Ø 30 mm
Nettogewicht, Bruttogewicht / net weight, gross weight	0,8 kg, 1 kg
Verpackungsmaße (LxBxH) / packaging dimensions (LxWxH)	140 x 80 x 90 mm

ZUBEHÖR ACCESSORIES	
Schleifpapier auf Rolle / sanding roll	SLWK60 SLWK80 SLWK100 SLWK120

MS3TLG
MITNEHMER SET 3TLG / MK2
GRAB CHUCK SET 3PCS / MT2

- 2 x Mitnehmer, 1 x Rollkörner
 - mit herausnehmbaren Spitzen
 - teilweise gefedert
- 2pcs grab chuck, 1pcs life center
 - with removeable tips
 - partly spring mounted

DP65
DRECHSELPROFI GRUNDSET
CHUCK SET

- selbstzentrierendes 4-Backenfutter für Stabilität während der Bearbeitung
 - passend für HOLZMANN Drechselmaschinen (D300F, D460, D460F, D460FXL)
- self-centering 4-jaw chuck gives the work-piece stability during machining
 - suitable for HOLZMANN wood lathes (D300F, D460, D460F, D460FXL)

TECHNISCHE DATEN TECHNICAL DATA	
Backenfutter / jaw chuck	Ø 65 mm, M33
Spannbacken / clamp jaws	1) 22,5 - 46 / 32,5 - 59 mm 2) 22 - 46 mm 3) 2 - 26 / 16 - 52 mm 4) 53 - 74 / 65 - 87 mm
Nettogewicht, Bruttogewicht / net weight, gross weight	4,5 kg, 5 kg
Verpackungsmaße (LxBxH) / packaging dimensions (LxWxH)	400 x 200 x 200 mm

DP125
SYSTEMSPANNFUTTER DRECHSELPROFI 5 ZOLL
CHUCK SET

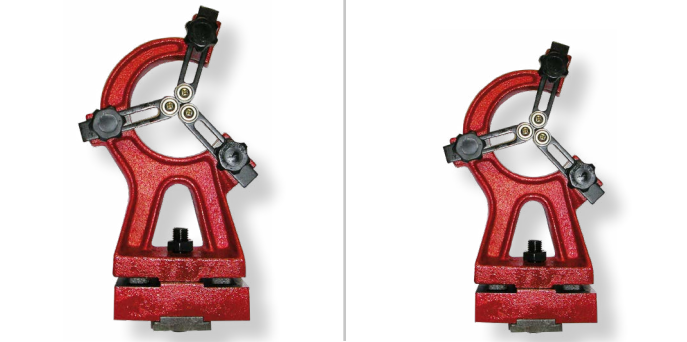
- passend für HOLZMANN Drechselmaschinen
- suitable for HOLZMANN wood lathes

TECHNISCHE DATEN TECHNICAL DATA	
Backenfutter / jaw chuck	Ø 125 mm, M33
Spannbacken / clamp jaws	1) 55 - 100 mm / 71 - 124 mm 2) 14 - 63 / 33 - 83 mm 3) 2 - 53 / 30 - 118 mm 4) 110 - 150 / 125 - 178 mm
Nettogewicht, Bruttogewicht / net weight, gross weight	4,5 kg, 5 kg
Verpackungsmaße (LxBxH) / packaging dimensions (LxWxH)	400 x 200 x 200 mm

PSE90 / PSE120 / PSE200
PLANSCHKEIBE MIT SCHRAUBENFUTTER
FACEPLATE WITH SCREW CHUCK

- M33 inkl. Schraubeneinsatz
 - M33 incl. screw juck
- für HOLZMANN Drechselmaschinen
 - Durchmesser (geschlossen) 125 mm
 - inkl. 16 gummibeschichteten Spannpratzen (8 x 18 mm Höhe; 8 x 13 mm Höhe)
 - suitable for HOLZMANN wood lathes
 - diameter (closed) 125 mm
 - incl. 16 rubber coated clamp pins (8 x 18 mm height; 8 x 13 mm height)

LNT1100 / LNT1200
LÜNETTE
STEADY REST



DBKLNT
FESTSTEHENDE LÜNETTE
LIFE CENTER WITH BALL BEARING



DP95
DRECHSELPROFI GRUNDSET
CHUCK SET

- selbstzentrierendes 4-Backenfutter (Ø 95 mm) für Stabilität während der Bearbeitung
- passend für HOLZMANN Drechselmaschinen
- Universalspannbacken 2 Ebenen
- Spezialschraubeneinsatz 12 mm
- inkl. Wechsel- und Spannwerkzeug

- self-centering 4-jaw chuck gives the work-piece stability during machining
- suitable for HOLZMANN wood lathes
- universal jaw 2 layers
- special screw chuck 12 mm
- incl. Toolings

TECHNISCHE DATEN TECHNICAL DATA	
Spannbacken / clamp jaws	H27, 27 / 10 mm
Schüsselbacken groß, klein / clamp jaws big, small	92 / 76 mm, 48 / 36 mm
Nettogewicht, Bruttogewicht / net weight, gross weight	4,5 kg, 5 kg
Verpackungsmaße (LxBxH) / packaging dimensions (LxWxH)	400 x 200 x 200 mm

ES25070 / ES30110
EXZENTERSPANNSYSTEM
ECCENTRIC CLAMPING SYSTEM

- speziell zum Spannen von schweren, unwuchten Drechselteilen
 - Länge: 70 / 110 mm; Ø 25 / 30 mm
 - M33 Gewinde
- used to fix heavy and unbalanced turning pieces
 - length: 70 / 110 mm; Ø 25 / 30 mm
 - M33 thread

DREVD1100
4-BACKEN-DREHFUTTER
SELBSTZENTRIEREND
4-JAW CHUCK
SELF-CENTERING

- Ø 100 mm; Aufnahme M33
 - passend zu VD1100N und VD1100ECO
- Ø 100 mm; M33 retainer
 - suitable for VD1100N and VD1100ECO

SPU40 / SPU60
SPUNDFUTTER
TONGUE CHUCK

- SPU40:**
 - Ø 40 mm, l 90 mm, M33
- SPU60:**
 - Ø 60 mm, l 90 mm, M33

4ZM20 / 4ZM40
4-ZACK MITNEHMER
4-PRONG DRIVE CENTRE

- 4ZM20:**
 - Ø 20 mm, 110 mm MK2
- 4ZM40:**
 - Ø 40 mm, 110 mm MK2

H4TLGS / H4TLGM / H4TLGXL
DRECHSEISENSET MIT AUSTAUSCHBARER HM SCHNEIDPLATTE
WOOD LATHE CHISEL SET WITH EXCHANGEABLE CARBIDE TIP

- 4 teiliges Drechseisen-set (Größe S, M, XL) bestehend aus Drechseisen mit quad-ratischer, diamantförmiger und runder (gerade / Hakenschäft) Schneidplatte
- austauschbare HM Schneidplatten
- Griff aus Buchenholz
- Ersatzschneidplatten als Zubehör im 9er Set erhältlich
- 4-piece wood lathe chisel set (S, M, XL size) consisting of chisel with square, dia-mond-shaped and round (straight / hook shank) carbide tip
- interchangeable carbide inserts
- beech wood handle
- replacement inserts available as accessories in a set of 9

TECHNISCHE DATEN TECHNICAL DATA			
	H4TLGS	H4TLGM	H4TLGXL
Gesamtlänge / total length	342 mm	506 mm	602 mm
Grifflänge / grip length	246 mm	338 mm	402 mm
Griffdurchmesser / grip diameter	Ø 34 mm	Ø 40 mm	Ø 40 mm
Nettogewicht, Bruttogewicht / net weight, gross weight	2,6 kg, 2,77 kg	2,04 kg, 2,17 kg	2,6 kg, 2,77 kg
Verpackungsmaße (LxBxH) / packaging dimensions (LxWxH)	650 x 198 x 63 mm	545 x 195 x 61 mm	650 x 198 x 63 mm

ADSRS4TLG
RINGDREHEISEN SET
4TLG. + AUSDREHSTAHL
CHISEL SET MIXED 4PCS



H6TLG
QUALITÄTSDRECHSEL-
SATZ 6TLG. HSS
QUALITY CHISEL SET
6PCS / HSS



H8TLG
DRECHSELSATZ 8TLG.
CHISEL SET 8PCS



HM8TLG
MICRO DRECHSELSATZ
8TLG. / HM
MIRCO CHISEL SET
8PCS / HM



SCH6TLG
SCHNITZWERKZEUG
6TLG
CARVING SET 6PCS



SCH12TLG
SCHNITZWERKZEUG
12TLG
CARVING SET 12PCS



HM SCHNEIDPLATTEN
CARBIDE TIPS



- im Set von je 9 Stück
- in a set of 9 pieces

Produktbezeichnung / product designation	Form / shape	passend für / suitable for
10015510	square	H4TLGS/M
10015506	round	H4TLGS/M/XL
10015507	diamond	H4TLGS/M/XL
10015508	square	H4TLGXL
10015509	round	H4TLGXL
10015511	round	H4TLGXL

H8TLGN
QUALITÄTSDRECHSEL-
SATZ 8TLG / HSS
QUALITY CHISEL SET
8PCS / HSS



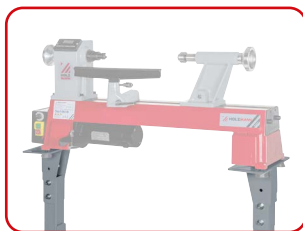
D460UG2
UNTERGESTELL
LATHE STAND

NEU
NEW

- passend für die Drechselbank-Serie D460 (D460-D460F, D460FXL)
- max. Tragfähigkeit 100 kg
- Arbeitshöhe einstellbar: 690 / 740 / 790 mm
- Länge im Bereich 595 - 960 mm adaptierbar
- Montageplatten-dimension: 265 x 105 mm

- suitable for the D460 lathe series (D460-D460F, D460FXL)
- max. load capacity 100 kg
- working height adjustable: 690 / 740 / 790 mm
- length adaptable in the range 596 - 960 mm
- mounting plate dimension: 265 x 105 mm

TECHNISCHE DATEN TECHNICAL DATA	
Nettogewicht, Bruttogewicht / net weight, gross weight	15,9 kg, 17 kg
Verpackungsmaße (LxBxH) / packaging dimensions (LxWxH)	840 x 500 x 145 mm



GEWÄHRLEISTUNGSRICHTLINIEN

WARRANTY GUIDELINES

1.) GEWÄHRLEISTUNG

HOLZMANN gewährt für elektrische und mechanische Bauteile eine Gewährleistungsfrist von 2 Jahren für den nicht gewerblichen Einsatz; bei gewerblichem Einsatz besteht eine Gewährleistung von 1 Jahr, beginnend ab dem Erwerb des Endverbrauchers/Käufers. HOZMANN weist ausdrücklich darauf hin, dass nicht alle Artikel des Sortiments für den gewerblichen Einsatz bestimmt sind. Treten innerhalb der oben genannten Fristen (abhängig von gewerblicher oder nicht gewerblicher Nutzung) Mängel auf, welche nicht auf im Punkt „Bestimmungen“ angeführten Ausschlussdetails beruhen, so wird HOLZMANN nach eigenem Ermessen das Gerät reparieren oder ersetzen.

2.) MELDUNG

Der Händler meldet schriftlich den aufgetretenen Mangel am Gerät an HOLZMANN. Bei berechtigtem Gewährleistungsanspruch wird das Gerät beim Händler von HOLZMANN abgeholt oder vom Händler an HOLZMANN gesandt. Retoursendungen ohne vorheriger Abstimmungen mit HOLZMANN werden nicht akzeptiert und können nicht angenommen werden. Jede Retoursendung muss mit einer von HOLZMANN übermittelten RMA-Nummer versehen werden, da ansonsten eine Warenannahme und Reklamations- und Retourenbearbeitung durch HOLZMANN nicht möglich ist.

3.) BESTIMMUNGEN

- a) Gewährleistungsansprüche können nur akzeptiert werden, wenn zusammen mit dem Gerät eine Kopie der Originalrechnung oder des Kassenbeleges vom HOLZMANN Handelspartner beigelegt ist. Es erlischt der Anspruch auf Gewährleistung, wenn das Gerät nicht komplett mit allen Zubehörteilen zur Abholung durch HOLZMANN gemeldet wird oder zur Versendung an HOLZMANN gelangt.
- b) Die Gewährleistung schließt eine kostenlose Überprüfung oder Wartung, eine kostenlose Inspektion oder die kostenlose Durchführung von Servicearbeiten am Gerät aus. Defekte aufgrund einer unsachgemässen Benutzung durch den Endanwender oder dessen Händler werden ebenfalls nicht als Gewährleistungsanspruch akzeptiert.
- c) Ausgeschlossen sind Defekte an Verschleisteilen wie z. B. Kohlebürsten, Fangsäcke, Messer, Walzen, Schneideplatten, Schneideeinrichtungen, Führungen, Kupplungen, Dichtungen, Laufräder, Sägeblätter, Hydrauliköle, Ölfiltern, Gleitbacken, Schalter, Riemen, usw.
- d) Ausgeschlossen sind Schäden an den Geräten, welche durch unsachgemässe Verwendung, durch Fehlgebrauch des Gerätes (nicht seinem normalen Verwendungszweckes entsprechend) oder durch Nichtbeachtung der Bedienungs- und Wartungsanleitungen, oder höhere Gewalt, durch unsachgemässe Reparaturen oder technische Änderungen durch nicht autorisierte Werkstätten oder den Geschäftspartnern selbst, durch die Verwendung von nicht originalen HOLZMANN Ersatz- oder Zubehörteilen, verursacht sind.
- e) Entstandene Kosten (Frachtkosten) und Aufwendungen (Prüfkosten) bei nichtberechtigten Gewährleistungsansprüchen werden nach Überprüfung unseres Fachpersonals dem Geschäftspartnern oder Händler in Rechnung gestellt.
- f) Geräte ausserhalb der Gewährleistungsfrist: Reparatur erfolgt nur nach Vorauskasse oder Händlerrechnung gemäss des Kostenvoranschlages (inklusive Frachtkosten) der Fa. HOLZMANN.
- g) Gewährleistungsansprüche werden nur für den Geschäftspartnern eines HOLZMANN Händlers, welcher das Gerät direkt bei der Fa. HOLZMANN erworben hat, gewährt. Diese Ansprüche sind bei mehrfacher Veräusserung des Gerätes nicht übertragbar.

4.) SCHADENSERSATZANSPRÜCHE UND SONSTIGE HAFTUNGEN

HOLZMANN haftet in allen Fällen nur beschränkt auf den Warenwert des Gerätes. Schadensersatzansprüche aufgrund schlechter Leistung, Mängel, sowie Folgeschäden oder Verdienstausfälle wegen eines Defektes während der Gewährleistungsfrist werden nicht anerkannt. HOLZMANN besteht auf das gesetzliche Nachbesserungsrecht eines Gerätes.

1.) WARRANTY

HOLZMANN grants a warranty period of 2 years for electrical and mechanical components for non-commercial use; for commercial use there is a warranty of 1 year, starting from the date of purchase by the end user/buyer. HOZMANN expressly points out that not all items in the range are intended for commercial use. If defects occur within the above-mentioned periods (depending on commercial or non-commercial use), which are not based on the exclusion details listed under „Provisions“, HOLZMANN shall repair or replace the device at its own discretion.

2.) REPORT

The dealer - as a direct business partner of HOLZMANN - shall notify HOLZMANN in writing of the defect that has occurred in the device. If the warranty claim is justified, the device will be collected from the dealer by HOLZMANN or sent to HOLZMANN by the dealer. Return shipments without prior agreement with HOLZMANN will not be accepted and cannot be accepted. Each return shipment must be provided with an RMA number (Return Merchandise Authorization or Return Material Authorization) transmitted by HOLZMANN, as otherwise acceptance of the goods and processing of complaints and returns by HOLZMANN is not possible.

3.) REGULATIONS

- a) Warranty claims can only be accepted if a copy of the original invoice or cash receipt from the HOLZMANN trading partner is enclosed with the device. The warranty claim expires if the device is not reported complete with all accessories for collection by HOLZMANN or is sent to HOLZMANN for shipment.
- b) The warranty excludes a free check or maintenance, a free inspection or the free performance of service work on the device. Defects due to improper use by the end user or his dealer are also not accepted as a warranty claim.
- c) Excluded are defects on wear parts such as carbon brushes, catch bags, knives, rollers, cutting plates, cutting devices, guides, couplings, seals, impellers, blades, hydraulic oils, oil filters, sliding jaws, switches, belts, etc.
- d) Excluded are damages to the equipment caused by improper use, by misuse of the equipment (not in accordance with its normal purpose of use) or by non-observance of the operating and maintenance instructions, or force majeure, by improper repairs or technical modifications by unauthorised workshops or the business partner himself, by the use of non-original HOLZMANN spare parts or accessories.
- e) Costs incurred (freight costs) and expenses (inspection costs) in the event of unjustified warranty claims shall be invoiced to the business partner or dealer after inspection by our specialist personnel.
- f) Devices outside the warranty period: Repair shall only be carried out after advance payment or dealer invoice in accordance with the cost estimate (including freight costs) of HOLZMANN.
- g) Warranty claims shall only be granted for the business partner of a HOLZMANN dealer who has purchased the device directly from HOLZMANN. These claims are not transferable in the event of multiple sale of the device.

4.) CLAIMS FOR COMPENSATION AND OTHER LIABILITIES

HOLZMANN's liability shall in all cases be limited to the value of the goods. Claims for damages due to poor performance, defects, as well as consequential damage or loss of earnings due to a defect during the warranty period shall not be recognised. HOLZMANN insists on the legal right to rectify a defect in a device.

HOLZMANN behält sich vor ohne vorherige Ankündigung technische / optische Änderungen der Produkte vorzunehmen. Druckfehler und Irrtümer vorbehalten.

HOLZMANN reserves the right to make technical and optical changes without previous notice. Misprints and errors are reserved.



WO BEKOMME ICH ERSATZTEILE? WHERE CAN I FIND SPARE PARTS?

Für HOLZMANN Maschinen gibt es die Möglichkeit direkt über ihren HOLZMANN Vertriebspartner die passenden Ersatzteile für ihre Maschinen zu bestellen oder bequem und einfach auch über den angebotenen ONLINE-Ersatzteilkatalog dirkt auf der HOLZMANN homepage.



QR-Code (Online Ersatzteilkatalog)

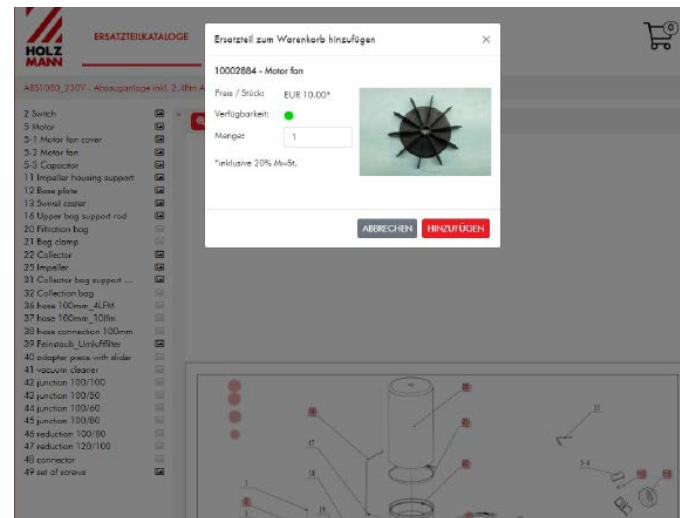
Falls Sie eine Maschine nicht im Ersatzteilkatalog finden, bitte einfach unsere Service-Abteilung kontaktieren (email an: service@holzmann-maschinen.at) oder das Ersatzteilanforderungsfomular auf unserer Homepage (www.holzmann-maschinen.at/DE/service#ersatzteilanforderung) ausfüllen und absenden.

For HOLZMANN machines, you can order the right spare parts for your machines directly from your HOLZMANN sales partner or conveniently and easily via the ONLINE spare parts catalogue offered directly on the HOLZMANN homepage.



QR-Code (Online spare-parts catalogues)

If you cannot find a machine in the spare parts catalogue, please contact our service department (email to: service@holzmann-maschinen.at) or fill in and send the spare parts request form on our homepage (www.holzmann-maschinen.at/EN/service#spare-parts-request).



Online Ersatzteilkatalog (Schnellerläuterung):
Suchen Sie Ihre Maschine (Typenbezeichnung).

1. Direkt auf unsere Homepage in der Produktsuche
 2. Oder im Ersatzteilkatalog indem Sie die Maschine direkt im Fenster "Suchen" eingeben und filtern
- Suchen Sie das passende Ersatzteil aus und legen Sie es in den Warenkorb.

Online spare-part-catalogue (quick-guideline):
Search for your machine (type designation).

1. directly on our homepage in the product search
 2. or in the spare parts catalogue by entering and filtering the machine directly in the "Search" window
- Select the appropriate spare part and add it to the shopping basket.

1...Homepage

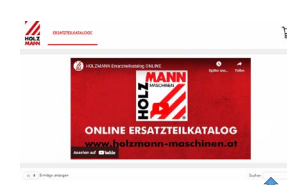
- Highlights
- 4-Merkmale gewährleisten optimales Hubverhältnis
 - hochpräzise zentrale Hubverstellung des Deckenschlusses
 - hochwertige Fertigung der Maschine u. a. durch Lasertechnologien
 - nachschärfbare Strahlenmesser
 - spritzgeschützte Einbaueinheit

Lieferumfang: Abrichtanschlag, Hubbetriebswerk montiert, Messerentstiller, Montageanleitung, Schutzblech, optional: Längsbühnenverriegelung, Magnetfestschleifer, Gleitmittel, Absaugung

AUF DIE VERGLEICHSLISTE DATENBLATT

ERSATZTEILE Click here

2...Online-spare-parts catalogue



Geben Sie den Produktnamen hier ein und suchen Sie nach Ihrer Maschine / Produkt.
Enter the product name here and search for your machine / product.

15.000 UNTERSCHIEDLICHE ERSATZTEILE AUF LAGER.
15.000 DIFFERENT SPARE-PARTS ON STOCK.

DIE AKTUELLE PREISLISTE IST ONLINE VERFÜGBAR THE ACTUAL PRICELIST IS AVAILABLE ONLINE

Unsere unverbindlichen Preisempfehlungen sind online verfügbar.
Die UVP-Preisliste zum HOLZKATALOG finden Sie unter: <https://www.holzmann-maschinen.at/service/downloads>.

Our recommended retail prices are available online.
You can find the RRP-price list for the WOOD CATALOGUE at: <https://www.holzmann-maschinen.at/service/downloads>.



QR-code zur Excel-liste



QR-code to our excel-list

WEITERE KATALOGE OTHER CATALOGUES

Noch mehr Produkte aus unserem Sortiment finden Sie in unserem Metallbearbeitungskatalog.

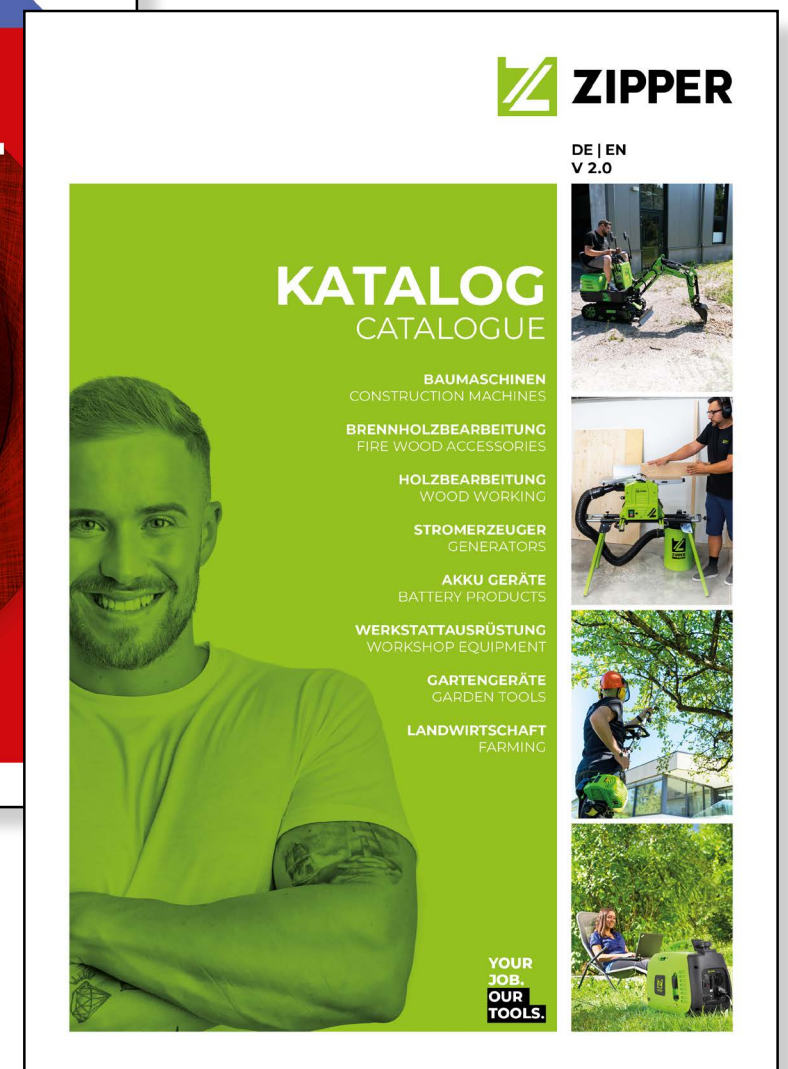
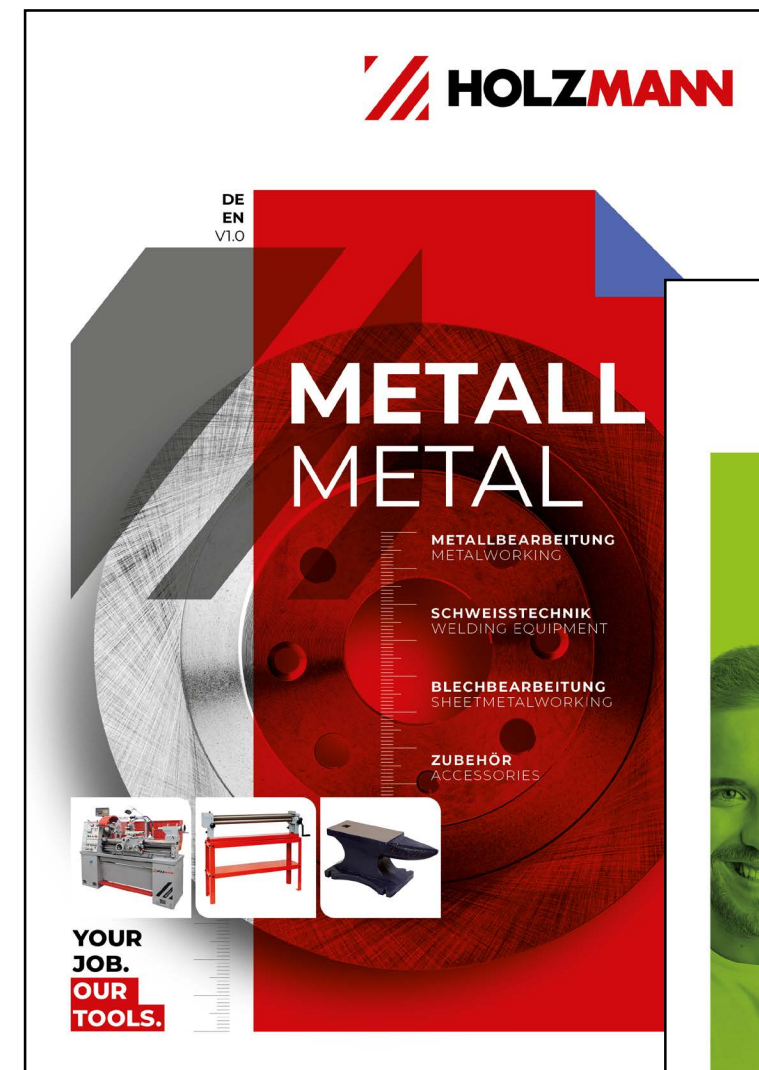
Und für jeden, der gerne im Garten oder auf der Baustelle arbeitet, bietet unsere Schwesterfirma ZIPPER die idealen Maschinen / Produkte dafür an.

Gerne schicken wir Ihnen diese Kataloge kostenlos zu.

You can find even more products from our assortment in our metalworking catalogue.

And for anyone who likes to work in the garden or on the construcion site, our sister company ZIPPER offers the ideal products / machines for it.

We are pleased to ship you a copy free of charge.





www.holzmann-maschinen.at/DE/



www.holzmann-maschinen.at/EN/



Gedruckt nach der Richtlinie „Druckerzeugnisse“ des Österreichischen Umweltzeichens, SANDLER Gesellschaft m.b.H & Co. KG, UW-Nr. 750

Printed according to the Austrian Ecolabel criteria for printed matter, SANDLER Gesellschaft m.b.H & Co. KG, UW-Nr. 750



PEFC-zertifiziert. Dieses Produkt stammt aus nachhaltig bewirtschafteten Wäldern und kontrollierten Quellen. www.pefc.at



PEFC-certified. This product comes from sustainably managed forests and controlled sources. www.pefc.at

PEFC[™]
PEFC/06-38-329